AÑO XXXVIII - N.º 1.721 Barcelona, 21 febrero 1972 48 PAGINAS: 6 PESETAS

# HOJA DEL LUNES

DEPOSITO LEGAL: B. 9.703 - 1958

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

EDICION DE BARCELONA

Director: José Aliaga Cebrián

Redacción y Administración: Rambla de Cataluña, 10 - Teléfono 231-51-04 ● Talleres de T.I.S.A. - Tallers, 64

MOQUETAS

EN SU INFINITA VARIEDAD DE GRANDES CALIDADES Y MEJORES PRECIOS COLOCADAS POR LOS ESPECIALISTAS DE

ALFOMBRAS PRESAS

Cucurulla, 9
Navas de Tolosa, 332-334
VISITENOS

# RICHARD NIXON, EN CHINA

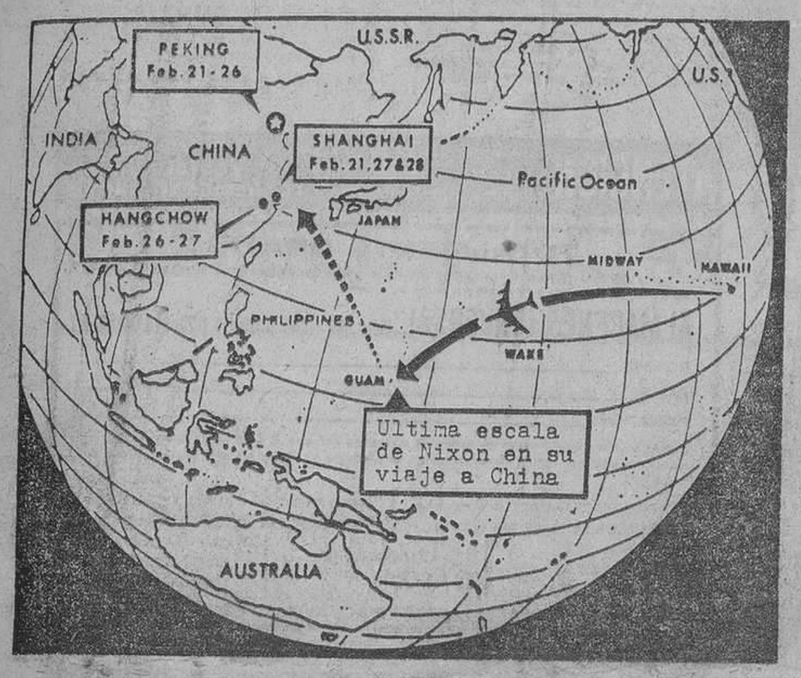
## SU PRIMERA ENTREVISTA CON MAO SERA MAÑANA O EL MIERCOLES

"Estoy dispuesto a participar en las discusiones tanto tiempo como mis anfitriones deseen participar en ellas." Con estas palabras el presidente norteamericano Richard Nixon reveló el ánimo con que iniciará sus conversaciones con los dirigentes chinos durante la semana que permanecerá en la República Popular China. Es un hecho evidente que el presidente Nixon no lleva una agenda del orden del día de las conversaciones, pero nadie duda de que durante sus dos entrevistas con Mao Tse Tung, además de intentar limar las diferencias que existen entre China y Estados Unidos, en el primer plano de las discusiones figurará la posible solución a la guerra de Indochina, el papel que Japón desempeña en Asia y las relaciones triangulares entre Moscú, Pekín y Washington.

Pero existe un hecho innegable: en el corto plazo de unos días de negociaciones directas, por muy grande que sea el espíritu de comprensión, por ambas partes, difícilmente se pueden derribar las barreras que han existido entre Washington y Pekín durante más de veinte años. Según la opinión de algunos observadores políticos, el único peligro que este viaje de Nixon encierra es que muchas personas esperan demasiado de él.

Por su parte, las autoridades de Pekín, en un intento de resaltar el carácter bilateral de la visita del presidente norteamericano, han informado a los diplomáticos extranjeros acreditados en China que no podrán asistir ni a la recepción de llegada de Nixon, ni a los dos banquetes que se celebrarán en el Gran Salón del Pueblo de Pekín.

(Crónicas e información en págs. 5 y 6)




El trascendental viaje de Nixon, visto sobre la esfera terrestre.

El presidente Nixon, acompañado de su esposa, encabeza el séquito oficial al descender del avión «Espíritu del 76» a su llegada a la isla de Guam. — (Foto UPI-Cifra)

*A LA 1.45 HORA ESPAÑOLA*

### El avión presidencial aterrizó en Shanghai

Shangai (China), 21. — El presidente Nixon ha llegado a China continental en ruta para su histórica reunión con funcionarios del Gobierno comunista en Pekín.

El avión presidencial tomó tierra a las 8,54 hora local (1,54 hora española) del lunes. — EFE.

HUELGA BRITANICA DEL CARBON

### LOS MINEROS DEL CONDADO DE KENT RECHAZAN LAS «PROPUESTAS WILBERFORCE»

(INFORMACION EN PAGINA 6)

### Investigación sobre la matanza de Londonderry

Coleraine (Irlanda del Norte), 20. — El tribunal investigador de la matanza de Londonderry comenzará mañana el llamamiento de testigos, entre excepcionales medidas de seguridad.

El presidente del Tribunal Supremo, lord Widgery, que dirige dicho tribunal, ha llegado hoy al Ulster a bordo de un avión especial del Gobierno británico, y diariamente se trasladará en helicóptero al Ayuntamiento de Coleraine durante el tiempo que dure la encuesta.

Su residencia en Irlanda del Norte permanece secreta, al igual que las de los demás miembros del tribunal.

La localidad de Coleraine se halla a unos cincuenta kilómetros de Londonderry y su elección como sede de la encuesta fue vivamente criticada por la Organización de Derechos Civiles. — EFE.

DEPORTES:

# EL MADRID, ESCAPA

## GANO EN SABADELL, MIENTRAS EL VALENCIA PERDIA EN SEVILLA Y EL BARCELONA SOLO EMPATO EN TERRENO ATLETICO

## BUEN TRIUNFO DEL ESPAÑOL, EN SARRIA

(Amplia información en páginas deportivas)

Cuando parecía que el partido del estadio Vicente Calderón iba a finalizar con derrota azulgrana, llegó una jugada de Marcial con centro de Asensi que envió el balón a la red. 1-1 y el Barcelona alcanza al Valencia en el segundo lugar de la tabla. — (Telefoto Cifra)

*10 DE ABRIL:*

### CARRASCO-RAMOS tercer acto

BARCELONA

### PERSISTE EL GRAVE PROBLEMA DE LA CONTRATACION LABORAL DE MENORES

(Reportaje en página 15)

*RUMOR DESMENTIDO:*

### No existe proyecto para prolongar el tren de Sarriá hasta San Justo

(Entrevista en página 5)

EL MEJOR VINO DE TODAS LAS EPOCAS

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# AUTENTICAS NOVEDADES de éxito mundial

**GARANTIA ABSOLUTA**
*Usted puede adquirir cuantos artículos desee, usarlos, y si no le agradan, devolverlos sin explicación alguna y le reintegraremos su importe.*

## Liquidación de una fuerte partida de gemelos

Un exceso de género almacenado a punto de arruinar a una importante fábrica, sale al mercado a la tercera parte de su valor real.

Una verdadera oportunidad que sólo va a durar hasta que se venda la partida completa.

**10 AÑOS DE GARANTIA**
Estos gemelos están garantizados por diez años, tanto sus mecanismos y piezas movibles, como los objetivos, sustituyendose el ejemelo averiado por otro nuevo.

**MUY IMPORTANTE**

**7** características especiales que sólo reúnen GEMELOS DE AUTENTICA CALIDAD

1. Ligera, pero fuerte construcción, moderna línea gran presentación.
2. Los más completos, con estuche de estudiado diseño para pronto uso.
3. Lentes y objetivos de VIDRIO CIENTIFICO, tallado y pulido con esmero.
4. Mando central sincronizado a los dos cuerpos para un enfoque perfecto.
5. Visores antirreflectantes para observar imágenes en la oscuridad.
6. Puentes articulados adaptables a la separación de los ojos.
7. Monturas protegidas de las lentes, que las hacen irrompibles.

Esto es lo que usted ve a simple vista.



La misma escena ampliada con los gemelos.

**Modelo STANDARD**
incluido estuche **349 pts.**

**Modelo LUJO**
**Objetivos GIGANTES**
incluido estuche **690 pts.**

### GEMELOS ACTUALES MUY MODERNOS Y CON CALIDAD REAL, DONDE NO SE HA ESCATIMADO ABSOLUTAMENTE NADA.

Modernas secciones dentro de una misma industria fabrican, bajo un riguroso control, todos sus componentes, siendo además sus mecanismos más delicados y la óptica, verificados y sometidos a cuantas pruebas son necesarias para asegurar su perfección.

### ¿COMO ES POSIBLE QUE UN GEMELO DE TAN INIGUALABLES CARACTERISTICAS PUEDA VENDERSE A UN PRECIO TAN ECONOMICO?

Sus fabricantes consiguieron un precio medianamente adquisitivo montando un complicado complejo industrial, para conseguir grandes tiradas, cifras astronómicas de producción, con lo que su costo se reducía considerablemente.

### EN VISION PANORAMICA CONTEMPLE SUS ESPECTACULOS FAVORITOS, DESDE LA MAS ALEJADA LOCALIDAD.

En el teatro, y desde la más alejada fila usted verá el espectáculo como si estuviera dentro del escenario, en los toros, en el fútbol, las carreras, etc., usted podrá seguir de cerca cuanto sucede, participar en las jugadas, acompañar a su corredor favorito etc.

### TODO EL FASCINANTE MUNDO QUE LE RODEA AL ALCANCE DE SU MANO.

Usted podrá disfrutar de toda la belleza y encanto especial de alejadas playas escondidos rincones entre rocas, podrá estudiar las características del terreno que va a recorrer y cuando llegue al lugar fijado en la cima de la montaña nada podrá escapar a la potencia de sus gemelos, que se introducirán, en la intimidad de todos los lugares espiando movimientos y sorprendiendo situaciones divertidas.

**** Pida lo que le guste y utilice durante 30 días estas magníficas novedades. Devuelva lo que no quiera y le reintegraremos su importe.**

## AUTENTICA JOYA DE COBRE ALTAMENTE MAGNETIZADO

PODEROSO TALISMAN CUIDA SU SALUD. VIGOROSO ESTIMULANTE DE ENERGIA

Llévelo siempre y de inmediato percibirá sus efectos bienhechores, alivia dolencias de carácter reumático, nervios excitados, asma, fatiga, hipertensión, deficiencias circulatorias, etc., sus resultados son sorprendentes, ya que, además, le proporciona optimismo y buen humor.

"TARAKIC" le dispensará las virtudes de su poder, con las cualidades asociadas del cobre y su alto porcentaje magnético. Son millares de personas quienes lo utilizan y utilizaron desde tiempos remotos sin que la ciencia reconociese su acción bienhechora, que se atribuye a las características especiales de este metal, que al contacto con la piel absorbe haciendo fluir y eliminando impurezas y elementos perturbadores del organismo. Adaptable para señora y caballero. 325 Ptas.

## UN LAVADO COMPLETO DE SU COCHE EN 3 MINUTOS

Su coche quedará limpio y más reluciente que nunca con este nuevo equipo de lavado, compuesto por varios elementos, que actúan como un poderoso IMAN que atrae toda la suciedad del coche, tan sólo acariciándolo suavemente con el aparato de limpieza principal que lleva un depósito en el interior del mango donde se vierte el elemento líquido que produce tan maravillosos resultados.

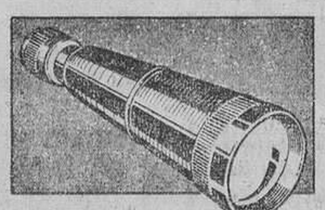
Nada se resiste, incluso las ruedas y el interior del coche quedarán tan nuevos y brillantes como jamás imaginó. EQUIPO COMPLETO PARA MAS DE 100 LAVADOS. 395 ptas.

## MINI CAMARA

Diminuta cámara fotográfica, reproducción de un modelo utilizado por agentes secretos y espías internacionales, por su sencillo manejo y facilidad para realizar fotos indiscretas. De forma solapada, y sin que nadie se advierta de ello, con la cámara oculta en la mano, usted puede obtener cuantos reportajes fotográficos desee. Tira 16 fotos en blanco y negro o en colores, con película normal que puede adquirir en cualquier establecimiento. 199 pesetas (incluido una carga de película completa).

## PISTOLA SEMIAUTOMATICA

Lista para disparar con un bote de cartuchos, un bote de proyectiles de 6 mm. y colección de blancos tipo oficial para prácticas de tiro. Este arma es una reconstrucción en tamaño natural de las famosas automáticas de uso en las organizaciones de espionaje internacional. Dispara con ensordecedor ruido, verdaderos proyectiles con cápsulas de plástico, de hecho casi inofensivos en su presentación actual, pero que debe usarse únicamente para hacer blancos. Un divertido juguete de gran utilidad para ahuyentar animales, hacer señales, localizar grupos, etc. 190 pesetas.



## TELESCOPIO ASTRONOMICO

Reproduce clarísimas imágenes apenas visibles a simple vista, desde una distancia de 100 metros. Usted podrá observar, incluso en plena noche, apasionantes escenas que ocurren a gran distancia y deficientemente iluminadas por el reflejo de la luna o el resplandor de una lámpara. Ideal para la observación de estrellas, alejados rincones en la playa o en la montaña, espectáculos, etc. Precio 150 pesetas.

Con doble utilidad y del tamaño de una estilográfica, usted podrá espiar, como si estuvieran a su lado, cuantos lugares íntimos desee y de una forma tan discreta que, oculto en la palma de la mano, apenas nadie podrá sospechar que lo está usando. Con unas sencillas manipulaciones se convierte en un potente microscopio, de características profesionales, causando asombro la perfección con que se pueden observar diminutas partículas de vegetales, insectos, etc. 495 ptas.

## CALCULADORA DE BOLSILLO

SUMA - RESTA - MULTIPLICA - DIVIDE
Capacidad hasta 999.999.99

De construcción enteramente metálica, montada en una lujosa cartera, de funcionamiento extremadamente sencillo, siendo su manejo facilísimo para cualquier persona. Simplifica las operaciones aritméticas convirtiéndolas en un entretenido pasatiempo. 200 Ptas.

## cronómetro DESPERTADOR de pulsera

Ciertamente estimable la creación de este nuevo reloj, insustituible para la vida actual, sus ventajas son tan enormes que estamos dispuestos a asegurar que mejorará notablemente la salud de quien lo utilice. Usted va a llevar en su muñeca un reloj de pulsera que le suministrará en todo momento la hora exacta, pero además le avisará discretamente cuantas veces sea necesario, recordándole con su llamada que debe retirar el coche de la zona azul, que ha de efectuar una llamada telefónica, acudir a una cita, tomar una medicina, etc., etc. Usted vivirá despreocupado sin el temor de que se le haga tarde, se le olvide esto a aquello, su trabajo rendirá mucho más y ahorrará el dinero de las multas de aparcamiento. En unos días amortizará el valor del reloj. Precio 1.200 Ptas.

## ¡He aquí la invención más sensacional de estos últimos tiempos!

Una mini-radio que funciona eternamente sin pilas ni corriente por 349 ptas.

## RADIO RECEPTOR PORTATIL

**PERO... ¿COMO PUEDE SER QUE ESTA RADIO FUNCIONE SIN PILAS NI CORRIENTE Y DURE TODA LA VIDA?**

Su auténtico secreto precede a la ERA ESPACIAL, aunque en su circuito se encuentren algunos de los componentes utilizados en las NAVES INTERPLANETARIAS. Consiste en la incorporación de una pequeña CELULA del mismo tipo de las empleadas en las instalaciones de «SONAR» y «RADAR»; esta pequeña célula, denominada DIODO DE GERMANIO, actúa con un gran poder energético de autoabastecimiento, de tal forma que absorbe por sí sola la energía que precisa de las ondas eléctricas que se encuentran en la atmósfera.

### SENCILLO, PERO CASI INCREIBLE

Hay que ver y escuchar este pequeño radio receptor portátil, de tan sencillo manejo, que con una sola mano se pueden sintonizar las emisoras preferidas, con la más completa claridad y absoluta nitidez. Y NO SERA NECESARIO QUE LO DESCONECTE ni que se preocupe porque se gasten las pilas o se queme alguna válvula; puede dejarlo funcionando siempre sin ningún gasto: un año, diez, veinte, cuantos quiera; su fuente de energía es inagotable: es más, cuanto más tiempo funcione, más calidad tendrá.

### EL PRECIO, ALGO MUY IMPORTANTE

Generalmente, cuando se consigue «ALGO NUEVO» y espectacular, raramente llega a ser rentable por su precio excesivo; no ocurre lo mismo con este descubrimiento, cuyas sensacionales cadenas de montaje permiten ofrecerlo al PUBLICO EN 349 PESETAS.

### SU USO MEJORA LA CALIDAD

Así es: los componentes de este radio receptor de alta fidelidad están montados de tal forma que en lugar de desgastarse con su uso, como ocurre normalmente en aparatos tradicionales, al contrario, van perfeccionándose cada vez más, adquiriendo mayor potencia y sensibilidad.

### GARANTIA PARA TODA LA VIDA

Usted no tendrá que gastar más dinero; cuando compra este radio receptor adquiere también el más completo CERTIFICADO DE GARANTIA que jamás se haya confeccionado. Si su aparato dejara de funcionar, algún día no tendrá que esperar pacientemente una interminable reparación de taller; nosotros se lo cambiamos por otro nuevo sin más explicaciones. Nunca ha comprado un artículo con garantía tan firme y segura como ésta.

**ATENCION** Enviando 10 ptas. en sellos de correo, quedará suscrito a nuestras REVISTAS y CATALOGOS, que recibirá periódicamente TOTALMENTE GRATIS

**22 TOTALMENTE GRATIS**

Durante 30 días puede utilizar completamente gratis todos nuestros artículos, y si no le agradan, devolverlos y le reintegraremos su dinero.

**ALMACENES UNIVERSAL** Elfo, 59 - Tel. 255 92 87 - MADRID-27

NOMBRE _____

CALLE _____ número ____

POBLACION _____

Deseo envíen a mi domicilio los artículos marcados con una X, bien entendido que en caso de no agradarme, puedo devolverlos en el plazo de 30 días y me será reintegrado el importe total.

- ☐ GEMELOS STANDARD con estuche
- ☒ GEMELOS DE LUJO con estuche
- ☐ PISTOLA
- ☐ TELEMICRO
- ☐ CALCULADORA
- ☐ LAVADO COCHE
- ☐ TARAKIC
- ☐ MINI RADIO DE BOLSILLO COMPLETA
- ☐ SUSCRIPCION REVISTAS Y CATALOGOS
- ☐ CAMARA Y PELICULA
- ☐ RELOJ DESPERTADOR
- ☐ TELESCOPIO

PRECISAMOS REPRESENTANTES Y DISTRIBUIDORES DE AMBOS SEXOS

# ¡Maneje usted mismo el control de su organismo!

**PULSERA MAGNETICA**

*** Condúzcalo a su gusto** *** Reacciones a plena voluntad** *** Manténgase siempre libre y optimista**

### EL ORGANISMO HUMANO POSEE UNA ACENTUADA SENSIBILIDAD.

Usted sabe que el ser humano posee una delicada sensibilidad para todo cuanto le rodea, insustituible y altamente beneficiosa en todas las manifestaciones de la vida, pero esta sensibilidad se encuentra también a merced de los elementos perturbadores que se originan con los cambios y alteraciones meteorológicas y atmosféricas, contribuyendo a producir desequilibrios en la salud y el carácter de las personas.

### LAS VARIACIONES ATMOSFERICAS, CAUSAS PRINCIPALES DE MUCHOS TRASTORNOS FISICOS-SICOLOGICOS.

Consideramos como una cosa normal que cuando amenaza una tormenta o el tiempo es húmedo nos achaquen trastornos de tipo reumático, nervioso, asmático, etcétera, y que cuando cambia la presión atmosférica nos encontremos cansados, con debilidad, insomnio, etc. Es corriente pasar de una alegría y optimismo intenso a una brusca depresión con un pesimismo que nos ahoga.

Durante muchísimos años se han estudiado estas alteraciones que sufre el organismo humano con las perturbaciones atmosféricas y los cambios meteorológicos, llegando a la conclusión que son debidas a diferentes tipos de radiaciones y corrientes magnéticas, ondas de carácter negativo que penetran a través de la atmósfera o se producen con los cambios atmosféricos.

### EL GRAN PODER DEL MAGNETISMO EN EL CUERPO HUMANO.

En el JAPON, uno de los países que más se ha preocupado de investigar sobre los efectos del magnetismo en el cuerpo humano, haciendo valiosas comprobaciones y experiencias en hospitales y centros sanitarios, han llegado a la conclusión de que la energía magnética condensada en algunos metales puede actuar sobre el organismo humano librándole de la mayoría de las influencias exteriores que puedan atacarle.

A instancias del Ministerio de Salud Pública del JAPON, un grupo de médicos e ingenieros japoneses crearon la pulsera magnética, dotándola de 6 pilas magnéticas del exclusivo tipo «O.P. MAGNET» con unas propiedades sorprendentes y mucho mayores de lo que en principio se pensó poder conseguir.

### INMUNIDAD A LOS CAMBIOS Y ALTERACIONES ATMOSFERICAS.

Con el uso de la pulsera se ha podido comprobar que en la mayoría de los casos se adquiere una inmunidad total a los cambios y alteraciones atmosféricas y meteorológicas, desapareciendo por completo las molestias de carácter reumático, nervioso o asmático, se adquiere de inmediato una mayor resistencia física e intelectual, se vence el insomnio, mejorando notablemente la circulación de la sangre, con lo que baja la resistencia de los vasos capilares y atenúa la carga del corazón, la presión sanguínea se reduce, evitando con ello muchas enfermedades.

### DISPONEMOS DE INFINIDAD DE CARTAS DE ENTUSIASTAS USUARIOS DE LA PULSERA QUE ATESTIGUAN SUS MARAVILLOSOS EFECTOS.

A continuación reproducimos algunas líneas de las cartas que nos envían.

L. S. L., de AVILES.—«Hace unos meses les adquirí dos pulseras Magnéticas. Estando contento con ellas, les formulo otro pedido.»

V. B. R., de BEMBIBRE.—«Siguen las demandas de las pulseras Magnéticas, parece ser que están dando resultados y los pacientes están contentos con ellas.»

F. L. M., de PUENTE GENIL.—«El pasado mes de abril les pedía a ustedes una pulsera Magnética y, estando contento con ella, les pido otra para un familiar.»

G. R. M., de CARDEÑA.—«He recibido el pedido de tres pulseras, por lo cual les quedo muy agradecido, y dado el resultado obtenido quisiera que mandasen otro pedido de cinco pulseras.»

### APRESURESE, ES MUY LIMITADA LA EXISTENCIA DE QUE DISPONEMOS.

Nuestro stock de pulseras es muy limitado debido a lo difícil que resulta el conseguir un cupo de suministro de los fabricantes, toda vez que el MINISTERIO DE SALUD PUBLICA DEL JAPON sólo autoriza a exportar pequeñas partidas, obligando a los fabricantes a cubrir primero las necesidades interiores del JAPON, donde se considera como un producto de interés nacional, siendo recomendada e incluso exigiéndose en determinadas empresas su uso.

**Le rogamos no demore su pedido para asegurarse de que recibirá en seguida la pulsera.**

### PRUEBA GRATUITA DURANTE 30 DIAS.

Pásenos el pedido de la pulsera, utilícela durante 30 días, observe si con ella se producen los efectos señalados, si es así, puede quedársela; caso contrario, la devuelve y le reintegramos su importe.

### ACOMPAÑADAS DE UNA GARANTIA TOTAL Y ABSOLUTA DE DURACION, CALIDAD Y LEGITIMIDAD DE ORIGEN.

Todas las pulseras son fabricadas bajo el más riguroso control científico, equipadas con SEIS PILAS «O.P. Magnet», con una carga prácticamente ilimitada, y con período de duración superior a **DIEZ AÑOS.**

Todos los muelles y mecanismos de la pulsera, como asimismo las cajas donde se alojan las pilas, son de acero inoxidable 18/8, con una lámina decorativa exterior chapada en ORO DE LEY, grabada con adornos propios de la más preciada joya, de gran efecto para lucirla en su muñeca. Precio: 495 Ptas. (Indique para señora o caballero.)

PROHIBIDA LA REPRODUCCION

**PRUEBA GRATUITA DURANTE 30 DIAS**

Durante 30 días puede usar la pulsera y si no le agrada devolverla y le reintegraremos su importe.

**ALMACENES UNIVERSAL** Elfo, 59 - Tel. 255 92 87 - MADRID-27

NOMBRE _____

CALLE _____ número ____

POBLACION _____

- ☐ PULSERA MAGNETICA para caballero 495 Pts.
- ☐ PULSERA MAGNETICA para señora 495 Pts.
- ☐ Adjunto cheque o resguardo de Giro Postal
- ☐ Prefiero abonar el importe contra reembolso

Señale con una X la pulsera que desea y la forma de pago; si nos anticipa el importe, la recibirá libre de gastos de envío

PRECISAMOS REPRESENTANTES Y DISTRIBUIDORES DE AMBOS SEXOS

**ALMACENES UNIVERSAL** ELFO, 59 • Teléf. 255 92 87 • MADRID-27

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# FEBRERILLO EL LOCO

Por Luys SANTA MARINA

El mes de febrero, es uno de mis meses predilectos. ¡Cuántas mudanzas tiene en su corta vida! Sol —sol alegrín— muchas veces, lluvias, ventarrones, nieblas... ¡Toda la gama del tempero! Es un primor. «Curt i simpatic com galant jove que cerca un amor», del viejo texto.

¡Cuántas locuras! Y, ¿quién no las ha hecho? Unas porque eran necesarias y entonces se realizaban alegremente y sin pensarlo mucho. Otras porque sí, porque nos daba la real gana, como el gran febrerillo.

Y cuando ya una larga tiramira de años nos separan de ellas —recordándolas— nos traen una gran alegría y nos hacen desandar gustosos los caminos del tiempo perdido.

Y febrerillo es el mes más idóneo, más apropiado para ello, para evocar intensamente tales avatares variopintos...

No faltan —dentro de uno mismo— esos pajarracos negros que quieren amargarnos la fiesta con filosofía y experiencias: «Tiempo pasado traído a memoria, da más pena que gloria.» Eso será a él o a ellos, y con su pan se lo coman.

Pero a mí, con febrerillo el loco me basta y me sobra.

Y no lo digo porque sí, pues también tiene —y trae en sus alforjas—, mucha «sabiduría», como dicen —o decían— los aldeanos de mi tierra, refranes a tutiplén y con mucho gracejo. Y mucha poesía también.

Nada, que al pobre febrerillo, no le dejan en paz, «Febrero es un mes embustero» y tornadizo: «Febrero y las mujeres, tienen en un día diez pareceres»; en catalán son unos pocos menos: «Les dones i febrer, cada dia set parecers.»

Pero los refranes, por mucho que quieran, no pueden esconder su poesía; ahí van unos cuantos sobre este mes:

«En febrero, la perdiz busca al compañero», «Por san Matías, entra el sol por las umbrías», «Por san Matías, comienzan los pájaros sus alegrías» (o «sus gallardías», que tanto monta...), «Por san Blas, la cigüeña verás y si no la vieres, año de nieves», «Por san Blas, pon pan y vino en la alforja, que día no faltará», porque «Febrero, mes corto y días largos». «Por san Valentino, los almendros florecidos», «Per sant Valentí, floreix el romaní»...

Y, por fin de fines y a pesar de los pesares de inconstancia y diablerías, ya se sabe que: «Lluvias y nieves por febrero, son augurios lisonjeros»...

Y ya se sabe también, que el que no se consuela es porque no quiere, hasta con los soles tibios de febrero veletero, cuando salta la liebre en el sendero y sale el lagarto de su agujero. Por cierto que lo del brinco leporino, se amplía con otro refrán: «En febrero veinte pies salta la liebre, pero si al galgo le dan pan duro, salta veintiuno.»

ANDAR Y VER

# LAS ESTRELLAS Y LA SOCIEDAD DE CONSUMO

Por Angel MARSA

Toda la misteriosa escenografía celeste —celeste desde el ángulo estrictamente astronómico, se entiende—, ha sufrido un general descrédito a partir del neocapitalismo y los viajes interplanetarios. No hablemos de la Luna, por ser archiconocida su decadencia en la estimativa general de las gentes, poetas incluidos. De objetivo romántico de primer orden que era, ha pasado a ser un montoncito de cenizas mezcladas con algunos minerales de naturaleza dudosa, además de ruta inhóspita por vastas superficies rugosas e intransitables. Soñar ahora a la luz melancólica de la Luna es un puro dislate. Sería tanto como soñar con desperdicios de pasadas reformas siderales, sin margen para las delicias contemplativas del corazón, pongamos por víscera residencial del amor humano, que tampoco se sabe. Después de las repetidas visitas de tantos astronautas, divorciados tras su regreso a la Tierra, la Luna ha quedado inválida para los transportes platónicos de los enamorados y de los poetas decadentes.

Las estrellas, por su parte, también han recibido sus buenos batacazos como tales luminarias celestes encendidas y parpadeantes, puestas allá arriba para pasmo de contempladores líricos e insomnes en noches veraniegas, o acicate de filósofos solitarios y meditabundos en trance de segregar algunas de sus acreditadas elucubraciones. Ya de antiguo, en épocas más jerárquicas y suntuarias que la nuestra, las estrellas se posaron en las bocamangas y los gorros militares de todos los países, para conferir a quienes las lucían eminencia y mando. Las estrellas, a nivel castrense, enlazaban así con el heroísmo, en la guerra y con los desfiles conmemorativos en tiempos de paz, que como ustedes no ignoran son los menos.

Luego las estrellas pasaron a los dominios, mucho más frívolos y propicios, de los «music-hall» y las llamadas revistas de gran espectáculo, con desaforada exhibición de carnes femeninas que azuleaban bajo los focos y las lluvias rutilantes de lentejuelas. Posteriormente, y del brazo de las nuevas técnicas, precursoras de nuestra no menos desaforada sociedad de consumo, las estrellas invadieron el cine, ese mundo engañoso de celuloide y señores prepotentes que fuman puros y coleccionan estrellas de carne y hueso, más de lo primero que de lo segundo. En el cine las estrellas proliferaron con sospechosa abundancia, de acuerdo con los encantos físicos de las trepidantes y torneadas o lánguidas y escuetas señoritas aspirantes al estrellato, según los gustos del momento, desde Francesca Bertini a Mae West, de Greta Garbo a Marilín Monroe, y de Brigitte Bardot a Gina Lollobrígida, pasando, naturalmente, por Sofía Loren, estrella de tamaño natural. Esa modalidad eróticocontemplativa de las estrellas de cine compensaba, en cierta medida, el decreciente deseo de contemplar los cielos estrellados en noches serenas, aunque las otras noches, con aquellas contemplaciones, fuesen mucho menos serenas.

Pero la cosa de las estrellas ha ido a menos, conforme avanzaban las nuevas estructuras del neocapitalismo, que habrían de culminar en su obra maestra, la sociedad de consumo. Nuestra Era consumista y tecnológica ha convertido las estrellas en signo distintivo de avatares hoteleros y gastronómicos. Desde las modestas pensiones y los precarios restaurantes de una estrella —o simplemente sin rastro de estrella alguna—, a los suntuosos hoteles y exuberantes restaurantes de cinco estrellas, toda la gama del lujo y el confort en el habitar y el dormir, y el deleite sibarítico en el comer y el beber, puede recorrerse con larguera y magnitud verdaderamente astronómicas. Las estrellas, aquí, marcan esas monstruosas desigualdades, inmunes a cualquier intento de masificación, que son plato del día en el presente coyuntural, desde las fulgurantes conjunciones de cinco estrellas al mortecino parpadeo de una mísera y solitaria estrella, cuando no al cielo encapotado de los chamizos del duro jergón y el mínimo condumio.

Triste destino el de la Luna y las estrellas en esa sociedad consumista y tecnocrática que nos ha tocado vivir. El mapa del cielo va perdiendo, de ese modo, su antiguo prestigio y su lejanía romántica. El misterio de la bóveda celeste ha sido tecnificado y puesto al día por los ejecutivos del turismo de masas. Una estrella, dos, tres, cuatro, cinco estrellas, toda la escala del vivir sin pena ni gloria al vivir en la pura gloria con música celestial. Cinco estrellas en un hotel mastodóntico o esa birria de Luna que nos sirve de vez en cuando la TV, son dos aspectos de la misma deshumanización progresiva del mundo y de la vida. Así nos va a los sufridos mortales que no somos ni cosmonautas, ni millonarios, ni estrellas de la canción de protesta, y que por ello no podemos pisar los cráteres de la Luna ni las alfombras de los hoteles quintaestrellados. A menos, en el último caso, de enchufarnos a convenciones, ferias y congresos, simposios o semanas de algo, que también puede caer algún día esta breva. O, si quieren ustedes y las hacen, acertar una quiniela de catorce resultados. El pluriempleo, aunque ayude, tampoco da para tanto. Y en esa sociedad de consumo que tantas veces nos hace ver las estrellas, cinco estrellas más son demasiadas estrellas.

# UN TUNEL SUBMARINO EN JAPON Y EL PROYECTADO BAJO EL CANAL DE LA MANCHA

Por Tomás ACARRETA

*A la chita callando, los inteligentes, tenaces y laboriosos japoneses, completaron la perforación del túnel submarino que enlaza su isla de Honshu (Honsio) con el extremo septentrional de la de Kyushu, bajo las aguas del Estrecho de Kanmon, quedando realizada una hazaña de magnas proporciones en el campo de la ingeniería. Se trata de un túnel-carretera, con una capacidad de paso de 2.000 automóviles por hora, que completa los servicios del túnel ferroviario, también submarino, ya existente entre aquellas islas, que fue terminado por los nipones en plena guerra e inaugurado en 1944, es decir un año antes de que las bombas atómicas norteamericanas lanzadas sobre Hiroshima y Nagasaki aniquilaran la resistencia japonesa.*

*Débese consignar que las comunicaciones entre las islas niponas de Honshu y Kyushu las completa un transbordador y que el triple medio de comunicación rápida supone un considerable refuerzo para la economía japonesa, habida cuenta de que la Isla de Kyushu es un conglomerado de las más variadas industrias y la de Honshu es la mayor del Archipiélago nipón, encontrándose en ella los mayores puertos del país.*

*Después del de Mersey, en Gran Bretaña, el que nos ocupa es el túnel-carretera submarino de mayor longitud del mundo, con 3.460 metros. Su interior se halla dividido en varios compartimientos para el tránsito de camiones, coches de turismo y motos y bicicletas y peatones, existiendo una ultramoderna instalación para introducir el aire fresco y eliminar los humos de escape de los autovehículos. Toda la iluminación es fluorescente.*

*En el trayecto del túnel submarino, hallaron los ingenieros japoneses rocas duras y blandas. Para trabajar sobre las quebradizas, que facilitaban las filtraciones de agua marina, se utilizaron inyecciones de cemento con productos químicos endurecidos y solamente después se operó el rebestimiento del túnel con hormigón de una espesura de 80 centímetros.*

*Ingenieros de EE. UU., China nacionalista, Unión India y otros países que han visitado el nuevo túnel submarino japonés, quedaron sorprendidos del elevado nivel técnico de sus colegas y de los obreros nipones que han dotado a su Patria de una vía de transporte económica, rápida y segura, pues el Estrecho de Kanmon se halla intransitable para los barcos durante varias épocas del año, sobre todo cuando lo barren los furiosos monzones.*

*En los años 1932 y 1933, el Gobierno de Tokio examinó dos proyectos para enlazar las islas de Honshu y Kyushu por medio de un viaducto para vehículos. Uno se refería a la construcción de un puente y el otro a la de un túnel submarino, optándose por esta última solución, principalmente por consideraciones estratégicas, y resultando luego que las económicas también lo abonaban.*

*Mientras tanto, en Europa, británicos y franceses siguen estudiando el proyecto de perforar un túnel bajo el canal de la Mancha, cuestión que se halla en debate desde el siglo pasado. Claro que no es lo mismo acometer una obra de tal naturaleza entre porciones de un mismo país, como es el caso del túnel submarino nipón, que entre dos naciones: Gran Bretaña y Francia, si bien se trata de dos miembros de la OTAN o NATO, que por cierto, es partidaria de la ejecución del proyecto de túnel bajo el canal de la Mancha, basándose en consideraciones de carácter estratégico, por estimarse que el túnel submarino, por su invulnerabilidad ante los bombardeos, permitiría, probablemente, mantener, en caso de guerra, una preciosa vía de comunicación entre Inglaterra y el Continente Europeo.*

*Un eminente arquitecto francés, Mr. Basdevant, fue consultado por el Cuartel General de la Alianza Atlántica, emitiendo su opinión en el sentido de considerar que el túnel bajo el canal de la Mancha, además de presentar todas las ventajas apreciadas por el S.H.A.P.E., podría resultar de un interés excepcional por otras razones de muchísimo peso, amén de las que se refieren al aseguramiento de una vía de comunicación directa, rápida y segura entre Inglaterra y Francia. El arquitecto Basdevant, también afamado geólogo, ha asegurado que el subsuelo del canal de la Mancha alberga preciosos minerales, tales como el uranio, además de petróleo y gas natural, poniendo de relieve que la perforación del túnel permitiría explotar dichas riquezas.*

*Napoleón Bonaparte no iba descaminado cuando, el primero, tuvo la idea de perforar el fondo del mar, de Francia a Inglaterra, con fines militares. Resulta, además, que los ingenieros de 1972 coinciden con los de la época napoleónica al apreciar que el túnel debería discurrir entre el cabo Gris Nez, al sudoeste de Calais, y Dover (Inglaterra).*

*La máxima oposición a que se perforara el túnel bajo el canal de la Mancha, partió siempre de Londres, fundamentada en el temor de que un eventual enemigo pudiese utilizar un día la vía submarina para colarse en Inglaterra por la puerta falsa.*

ESTANCIAS DE 5 DIAS DE SEMANA SANTA
EN
Massanet de Cabrenys, Prats de Llusanés, Olot, Pobla de Lillet, Vilada, Esterri, Ribera Cardós, Bohí, Montblanch, Bañolas, Salou, etc.
Reserve con anticipación para asegurar sus plazas, en
CIA. HISPANOAMERICANA DE TURISMO
Agencia de Viajes Grupo A n.º 17
PASEO DE GRACIA, 11
Telf. 231 33 41

TORRADAS
LIBRERIA - PAPELERIA - DISCOS
FOTOGRAFIA
descuentos hasta 70%
Manso, 60 - Tel. 241 12 24

CHISPA del LUNES por CERÓN

EUFORIA MEDALLISTICA...

COMPRO
Cuadros de más de 40 años. Salones dorados. Muebles antiguos. Figuras de bronce. Cerámicas y demás objetos para decoración
Especial interés en cuadros de pintores famosos
Llamar al tel. 225-60-56
Sr. CAÑAS

HIERROS
casa fundada en 1891
C. SAGRERA, 1-41
TELS. 251 42 05
251 99 12 - 251 96 51
349 26 45 - 349 26 49
B. VALLS SISTACH S.A.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# INFORMACION EXTRANJERA

## PANORAMA INTERNACIONAL

## NIXON, EN PEKIN

**El presidente de Estados Unidos, Richard Nixon, llegará hoy a Pekín, habiéndose trasladado desde Washington con objeto de conversar con los dirigentes supremos del Régimen comunista que se adueñó de China en los años cruciales de 1948 y 1949. Todo el mundo considera esta visita como un extraordinario acontecimiento histórico, que por sí sola modifica el planteamiento de la política mundial vigente hasta ahora. Así es, en efecto, aun para el caso de que Nixon no pudiera concertar ningún acuerdo importante con sus anfitriones, lo que tampoco resultaría sorprendente.**

**Esta gestión la realiza el presidente norteamericano para tratar de unos asuntos concretos, previamente convenidos entre ambas partes, cuya enunciación se mantiene en secreto, pero entre los que cabe incluir, sin mucho riesgo de error, los dos que mayor interés tienen para ambas partes, respectivamente, que son: la guerra que aflige a los territorios de la antigua Indochina, cuya solución desea Washington; y la existencia en la isla de Formosa del Gobierno legítimo de la República de China, presidido por el general Chiang Kai-Chek, con jurisdicción sobre varias islas más, cuya eliminación pretenden los nuevos dueños del poder en Pekín.**

**Pero ambos conflictos tienen implicaciones que rebasan, con mucho, las posibilidades de decisión de ambas grandes potencias: en cuanto a la guerra en Indochina, es Rusia quizá la potencia que más fuerte contribución aporta para sostener, armar y dirigir a los ejércitos de Vietnam del Norte y a los revolucionarios de Laos, Camboya y Vietnam del Sur; y difícilmente podría China, aunque quisiera colaborar a ello con Estados Unidos, poner por sí sola fin al conflicto. Y por lo que respecta a Formosa, cuenta ésta con su propio ejército y sus cuadros dirigentes, y forma parte de las organizaciones defensivas de la zona, que integra con otros Estados. Y Norteamérica no podría sacrificarla en aras de un entendimiento con Pekín, sino provocando inconvenientes quizá mayores aún que los que trataría de resolver.**

### MOSCU Y TOKIO, AL ACECHO

**Si arduas serán las conversaciones sobre los dos referidos asuntos, no más fáciles ni sencillas parecen las referentes a otros posibles temas. Hay dos potencias que miran con recelo las reuniones chino-yanquis de Pekín: la Unión Soviética, sin disimulo ninguno, antes bien anticipándose a realizar una campaña que comprende diversos aspectos: desde el ataque dialéctico despiadado de sus órganos publicitarios contra Estados Unidos y China, hasta la labor diplomática tratando de urdir una vasta red de cerco en torno del territorio chino para ejercer presión sobre Pekín, a cuyo efecto, después de haberse asegurado la alianza de la India mediante intervención decidida a favor de ésta en lo de Bangla, y de sostener económica y militarmente al Régimen de Vietnam del Norte y a los movimientos revolucionarios de todo el sudeste asiático, intenta llegar a un tratado de paz y amistad con Tokio, a suscribir dentro del presente año.**

**Y está ahí, fuerte, potente y enigmático, el Japón, de quien Nixon dijo, halagándole antes de emprender este viaje, que era «el principal aliado de Estados Unidos en el área del Pacífico occidental». Pero el Gobierno del general Sato no fue informado, al parecer, por el presidente, de que fuese éste a modificar la política seguida desde el año 1949 hasta octubre último respecto de China. Y así, en las votaciones recaídas en octubre en la ONU para admitir al Gobierno de Pekín, el representante japonés votó contra la admisión, y contra la eliminación del Gobierno de Formosa como representante de China.**

### ANTE UNA TAREA MUY LARGA, DIFICIL, LENTA E INDISPENSABLE

**Una consecuencia tiene ya, desde este momento, el viaje de míster Nixon: el orden político mundial derivado de la II gran guerra ha entrado en profunda revisión. Ya no es posible volver al «status» anterior. Pero el orden futuro está aún por diseñar. Y su elaboración tendrá que ser lenta, en el acoplamiento de las potencias, en los fines que las mismas hayan de cumplir o a los que tengan que someterse, en las compensaciones toleradas a cada una, y en sus limitaciones. Probablemente, las entrevistas de Pekín entre Nixon y el binomio Mao Tse-Tung-Chu En-Lai servirán para determinar quizá sus incompatibilidades y discrepancias, pero es posible que tengan también resultados positivos.**

**El mayor de los cuales pudiera ser, por el momento, haber iniciado la tarea mediante esta visita, que ha de intentar la instauración de un nuevo orden de relaciones internacionales entre las grandes potencias, aún futuro, difícil y enigmático, pero ineludible.**

**F. BARATECH ALFARO**

## DURANTE SUS CONVERSACIONES EN PEKIN

# NIXON NO MEJORARA LAS RELACIONES ENTRE EE. UU. Y CHINA A COSTA DE PAISES AMIGOS

### La posterior continuación del diálogo contribuirá a evitar un enfrentamiento que pudiera conducir a la guerra

*Washington, 20. (Crónica por José Luis MACHUCA, de la agencia EFE, especial para HOJA DEL LUNES.) — Mañana, día 21, a las once y media de la mañana, hora local (04,40 hora española), está prevista la llegada a Pekín del presidente de los Estados Unidos, Richard Nixon.*

*Un peligro que encierra esta visita del presidente norteamericano es que la gente espere demasiado de ella. Esta es la razón de que tanto el presidente como el primer ministro de China, Chu En-Lai hayan venido señalando el gran abismo que espera a ambos países dilatado por más de veinte años de una casi total falta de comunicaciones y que será muy difícil poner fin en unos cuantos días de conversaciones.*

Nixon ha manifestado claramente que sus esfuerzos para tratar de mejorar las relaciones con la República Popular de China no se darán a costa de países amigos y no se dirigirán contra ningún otro país.

Una vez que Nixon y Chu traten del intercambio de científicos, de profesores académicos, artistas, periodistas y hasta de turistas, las conversaciones entre los dos políticos entrarán en el plano que, indudablemente afectarán a las cuestiones que atañen los intereses de otras naciones. En este caso, está el problema de la guerra en Indochina con respecto al cual el presidente ha indicado que espera ponerle fin negociando con Hanoi, y no con Pekín o Moscú.

Indudablemente Nixon y Chu no van a acordar nada con respecto a las cuestiones de la máxima importancia relativas al equilibrio de aquella zona entre Estados Unidos, la Unión Soviética y el Japón.

Aunque es probable que los profundos e importantes problemas que separan a Estados Unidos y China no puedan resolverse en esta primera reunión, Nixon está convencido de que la continuación del diálogo contribuirá a evitar un enfrentamiento que pudiera conducir a la guerra.

La acogida a la iniciativa del presidente Nixon respecto a China ha sido generalmente buena en todo el mundo y, naturalmente la opinión norteamericana no ha sido menos favorable. En un año de elecciones, evidentemente, la reacción interior tiene especial importancia.

### Desarrollo de las conversaciones

Las conversaciones chino - norteamericanas que comenzarán el lunes en Pekín se desarrollarán simultáneamente en dos o tres niveles diferentes, según se dice en círculos oficiales.

Mientras que el presidente Nixon se reunirá con el presidente Mao Tse Tung y con el primer ministro Chu En Lai, el secretario de Estado, William Rogers, se reunirá con el nuevo ministro de Asuntos Exteriores Chi Peng Fei. Igualmente es probable que Marshall Green, secretario adjunto de Estado para Asuntos del Extremo Oriente, celebre conversaciones técnicas por separado con su homólogo chino, Chang Wen Chin, director para Europa y América en el Ministerio chino de Asuntos Exteriores.

El secretario de Prensa de la Casa Blanca, Ronald Ziegler, ha declarado repetidamente antes de que Nixon empezase el viaje el jueves pasado, que no se ha preparado ninguna agenda para las conversaciones. Pero dio a entender que éstas, naturalmente, tratarán de las grandes cuestiones relativas al futuro de las relaciones entre Estados Unidos y China, es decir la suerte de Formosa (Taiwan), la solución del conflicto de Indochina, el papel del Japón en Asia, la división de Corea, y también las relaciones triangulares entre Washington, Moscú y Pekín.

El secretario de Estado, William Rogers, y su adjunto Green comenzarán, sin duda, desde el comienzo de las reuniones, a preparar con Chi Peng Fei y Chang Wen Chin un proyecto de comunicado final que llegará a alcanzar su forma definitiva a medida del progreso de las negociaciones del presidente.

Se ha dado a entender que, si todo va bien, Green y Chang Wen Chin, podrán comenzar a preparar con los funcionarios de los dos Ministerios de Asuntos Exteriores, los nuevos métodos de comunicación entre los dos Gobiernos. Se dice que uno de los objetivos de Nixon es establecer alguna forma de contacto permanente con China a pesar de la ausencia de relaciones diplomáticas.

## Etapa de descanso en Guam

Agana (Isla de Guam, EE. UU.), 20 (Efe-UPI). — El presidente Nixon, en viaje hacia China Popular, ha declarado hoy a la prensa que se halla preparado para celebrar importantes conversaciones con los dirigentes chinos, siempre que estas reuniones se celebren en un clima que pruebe ser fructífero e influyan para proceder a una distensión de las relaciones chino-norteamericanas.

«Estoy dispuesto a participar en las discusiones tanto tiempo como mis anfitriones deseen participar también en ellas», dijo Nixon a los periodistas a bordo de su reactor «Spirit-76», avión plateado, azul y blanco.

El presidente añadió que espera que sus conversaciones con el presidente del partido comunista chino, Mao Tse Tung, y con el jefe de Gobierno de aquel país, Chu En-Lai, versen sobre temas filosóficos en vez de concentrarse directamente en los problemas inmediatos.

«Creo que tendremos una conversación no necesariamente informativa para darla a conocer al público, pero sí muy útil para el desarrollo de un terreno común desde el cual poder tratar de nuestras diferencias», añadió Nixon.

El presidente llegó a Guam el domingo por la tarde para hacer noche en la isla antes de continuar su jira. Según su programa.

Nixon agregó que las reuniones con los dirigentes chinos serán normalmente de dos horas de duración cada una, pero que quizá se alargarían: «Si llegáramos a temas positivos, podríamos perfectamente alargarnos más».

Para terminar, el presidente de los Estados Unidos dijo que tanto Mao como Chu son «hombres dotados de una mente especulativa y filosófica y no simplemente dirigentes improvisadores».

## Los diplomáticos extranjeros no acudirán al aeropuerto

Pekín, 20 (Efe-Reuter). — Los embajadores y diplomáticos extranjeros acreditados en Pekín no serán invitados por las autoridades chinas a ir al aeropuerto para la ceremonia de bienvenida al presidente Nixon mañana, según afirman hoy fuentes diplomáticas dignas de crédito.

Según dichas fuentes, funcionarios del Ministerio chino de Asuntos Exteriores han informado ya privadamente a algunos diplomáticos que los embajadores no podrán estar presentes en el aeropuerto ni asistir a ninguno de los dos banquetes que se celebrarán en el Gran Salón del Pueblo de Pekín.

Las autoridades chinas han decidido adoptar esta medida, al parecer, para subrayar el carácter bilateral de la visita del presidente norteamericano, según precisiones de las fuentes informantes. En cualquier caso, parece que las misiones diplomáticas acreditadas en Pekín no han sido aún informadas oficialmente de la decisión china.

Algunos diplomáticos habían incluso aplazado sus vacaciones y posibles salidas de Pekín con la esperanza de poder ser testigos oculares de la histórica visita del presidente Nixon.

## Transmisión del viaje de Nixon por el «Intelsat IV»

### El corazón del satélite fue fabricado en Barcelona

El viaje del presidente Nixon a China se transmitirá por televisión a todo el mundo, en directo, merced al sistema de comunicaciones por satélites del «Intelsat IV». El primero de esta serie fue lanzado en Cabo Kennedy el mes de enero de 1971. La bandera de nuestro país lució por vez primera en actos de dicho género, debido a que una de las partes esenciales del satélite fue construida en España. Se trata del corazón del «Itelsat IV», el repetidor de comunicaciones interior del mismo, que fue suministrado por una empresa barcelonesa, «Compañía Electrónica y de Comunicaciones S. A.», resultante de la fusión de dos conocidas firmas, «Emerson» y «Kolster».

En concurso internacional al que acudieron las principales firmas mundiales de la especialidad, «Intelsat» adjudicó el pedido a dicha firma barcelonesa, bajo el liderato de la «Hugues Aircraft», de Los Angeles, propiedad del famoso y casi legendario Howard Hugues. Enrique Masó, presidente de «CESA», fue designado presidente del consorcio de entidades ganadoras del concurso y en condición de tal asistió al lanzamiento del «Intelsat IV».

El «Intelsat IV» posee capacidad para transmitir simultáneamente seis mil comunicaciones telefónicas a doce programas de televisión en color, o bien una combinación de ambas. A título de comparación, digamos que el cable coaxial que une Estados Unidos con Europa puede realizar unas 700 transmisiones simultáneas.



Enrique Masó recibe, en Los Angeles, frente a un modelo del «Intelsat IV», la medalla de oro por el cumplimiento de sus contratos, de manos de John Richardson, alto ejecutivo de Howard Hughes, en la sede de la Hughes Aircraft

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

### Probablemente no acudirá al aeropuerto

# MAO SE ENTREVISTARA CON NIXON EL MARTES O EL MIERCOLES

## Escasos preparativos en la capital ante la llegada del presidente norteamericano

Pekín, 20. (EFE-UPI.) — Hasta el mediodía de hoy no se apreciaba en las calles de Pekín ninguna señal que indicara la capital china, a su esposa «Pat»; a William Rogers, secretario de Estado; al consejero presidencial, Henry Kissinger y otras personalidades diplomáticas de su séquito.

Unicamente en el edificio del Gran Salón del Pueblo, un grupo de trabajadores se dedicaba a limpiar y pulir las grandes puertas de bronce.

Por otra parte, la actividad en la ciudad se desarrolla normalmente.

Durante los últimos días ha nevado en Pekín, pero parece que el tiempo tiende a mejorar.

### Recepción en el salón del pueblo

Se especula en Pekín sobre cuál será el modelo protocolario de la recepción de Nixon por parte del régimen de Mao. A este respecto, según los observadores occidentales de China Popular, caben tres formas de solemnidad en honor del huésped yanqui: Desfile de los niños de las escuelas, parada militar de masas con la bayoneta calada o sencillo programa de cordialidades al margen del público.

El programa del lunes prevé la recepción oficial en el aeropuerto con palabras de saludo de Chu En Lai; por la tarde, las conversaciones políticas en el «Gran Pabellón del Pueblo» y por la noche tendrá lugar un banquete descomunal en la sala de las comidas oficiales del mismo edificio, una cena a la que asistirán los periodistas como comensales.

Es costumbre que el anfitrión, el primer ministro Chu En Lai, pronuncie un discurso, al que deberá contestar el huésped. Naturalmente, antes de que sean pronunciados los discursos, tendrá que haber acuerdo al respecto.

### Importancia de la visita

Pocos son los preparativos en la capital china, escasas las informaciones sobre el programa de los próximos días, raras las referencias de prensa; sólo ayer, la radio dio la noticia de la partida del presidente norteamericano de Washington, en un despacho de agencia que daba cuenta, sin comentarios, de sus palabras pronunciadas antes de emprender el viaje.

Esta laxa atmósfera, como si se tratase de un hecho de administración normal, no debe llamar a engaño —escribe en Milán el corresponsal del «Corriere Della Sera» en Hong Kong, Pietro Sormani—. En efecto, afirma, los dirigentes chinos se dan perfecta cuenta de la importancia de la visita, que podría constituir un cambio de trayectoria en la historia de su país; quizá más aún que para el mismo presidente norteamericano, que no deja de tener fija la mirada en las elecciones del próximo otoño.

Una confirmación del acentuado interés chino en la visita está dada por el número y la categoría de los personajes que participarán en las conversaciones con el presidente estadounidense: Todo el cuadro de mando chino, o al menos aquella parte que ha sobrevivido a la crisis de septiembre.

### Subdivisión de las responsabilidades

Un examen de la lista anunciada permite destacar algunos puntos interesantes: El primero es precisamente la presencia del grupo político formado en su mayor parte por personas de la «izquierda» del Partido, surgidas durante la Revolución Cultural y que se dice fueron inicialmente opuestas a la invitación de Nixon. Esto se interpreta como una derrota de la facción, en favor de aquella más moderada capitaneada por Chu En Lai. En cambio el hecho de que participen en las conversaciones, revela el deseo de Pekín común a todos los mandos colectivos (como el soviético), de subdividir las responsabilidades, implicando en las eventuales decisiones a todos los grupos políticos. Pero denota también la incertidumbre con que se mira aún la visita de Nixon en ciertos sectores, que, por ello, no quieren dejar todas las iniciativas en manos de Chu En Lai.

El segundo punto se refiere a la asistencia de los dos vicepresidentes de la República, Tung Pi-Wu y Soong Ching-Ling (el puesto de presidente, tras la eliminación de Liu Shao Chi está vacante). A pesar de su importante posición constitucional, los vicepresidentes tienen escasa función política y, además, ambos son muy ancianos para participar activamente en los coloquios con Nixon: Es probable que se limiten sólo a presenciar algunas ceremonias oficiales.

En tercer lugar, cabe destacar la presencia de la mujer de Chu En Lai, quien raramente toma parte en conversaciones políticas de alto nivel: Obviamente su prestigio se ha acrecentado en los últimos tiempos, junto al de su marido, y contrasta con el prestigio de la mujer de Mao.

### Entrevista Nixon-Mao

Falta en la relación de personalidades chinas el nombre de Mao, pero ello no debe causar ninguna sorpresa, ya que éste se entrevistará con Nixon separadamente de Chu En Lai y en fecha aún no establecida: Posiblemente el martes o el miércoles y luego, si damos crédito a indiscreciones norteamericanas, también una segunda vez en Pekín o en Hangchow, a donde el presidente estadounidense acudirá el sábado y donde Mao suele transcurrir el invierno, huyendo del rígido clima de la capital. En cambio es improbable que Mao acuda el lunes al aeropuerto para recibir a Nixon, ya que tal gesto no lo realiza ni con los jefes de Estado de países amigos.

Incluso la naturaleza de los coloquios de Nixon con Mao será totalmente diversa de la que caracterice las conversaciones con Chu En Lai. En efecto, con el primer ministro, el presidente norteamericano tratará de problemas generales, de las perspectivas históricas en las relaciones entre ambos países y entre éstos y el resto del mundo: En cambio Mao, por su edad y por su carácter no gusta de ocuparse de política «ordinaria» e interviene sólo para indicar las grandes directrices.

Chu En Lai está ligado a una situación concreta y sus coloquios versarán, por tanto, sobre problemas específicos, internacionales y bilaterales. De allí surgirán los eventuales acuerdos; pero las decisiones más importantes, si las hay, sólo podrán tomarse en las conversaciones con Mao.

### No podrán asistir a todos los actos

# LLEGADA DE MAS DE 80 PERIODISTAS AMERICANOS

## A cada corresponsal le ha sido asignado un intérprete y un acompañante

*Pekín, 20. (Por Stewart HENSLEY, de EFE-UPI.) — Los ochenta y tantos corresponsales norteamericanos que van a cubrir la información de la estancia en China del presidente Nixon, han llegado hoy a Pekín a las 10,50 (hora de Madrid).*

La temperatura en Pekín es hoy de tres grados centígrados sobre cero, el cielo está nublado y el humo de la zona industrial próxima al aeropuerto, situado en la zona oriental de la capital, es bastante denso.

Los corresponsales fuimos conducidos a su hotel, edificio de grandes proporciones y bien amueblado, cuyo nombre es «Hotel de las Nacionalidades», construido durante la época denominada «del gran avance», en 1958, al igual que otros nueve de características similares.

A cada uno de los periodistas se le ha asignado un intérprete y un acompañante que también habla inglés.

### Competición de cortesía

Después de un par de horas empecé a tener la impresión de que a mi acompañante, Su Yuan-Chien, lo conocía desde hace años, pues en el trayecto desde el aeropuerto al hotel, no cesó de señalarme mil detalles sobre los edificios y carteles de propaganda que se veían al pasar.

Después de haberme acompañado hasta mi habitación, fuimos a la sala de prensa y hasta una cabina telefónica, diciéndome luego que en cuanto yo aprendiera a manejarme solo no tendría que acompañarme a todas partes como un lazarillo.

Todos nosotros habíamos sido instruidos con todo detalle por los funcionarios de la Casa Blanca sobre la cortesía y modales de la educación china, y al parecer a los chinos que nos recibieron les habían instruido a fondo sobre lo que ellos llaman a veces «extraño comportamiento de los extranjeros». En resumen, los primeros contactos han sido una verdadera competición entre ambas partes para ver cuál de las dos se mostraba más cortés y educada.

Pero no nos ha dicho una sola palabra sobre las ceremonias del recibimiento que se prepara al presidente Nixon.

### Acceso a parte del programa

Las autoridades, además, han invitado a los periodistas a desistir de «indeseables presencias espontáneas», ya que acarrearían la pérdida del derecho a la acreditación. Estas disposiciones rigen para los corresponsales permanentes, los del grupo expedicionario norteamericano, que acompañan a Nixon, y para los trece enviados especiales procedentes de Suiza, Inglaterra, Cuba, Argelia, Argentina, Brasil, Méjico y otros países.

El «Centro de Prensa», de Pekín, asegurará la información durante las 24 horas. Los periodistas tendrán acceso a algunos números del programa, tales como la llegada de Nixon al aeropuerto, el banquete oficial y algunas visitas a los centros que integran el itinerario. Durante las conversaciones el Gobierno conducirá a los periodistas a una serie de actos, recorridos y fábricas, y quizás a la Universidad, «con el fin de que tengan ocupado el ocio y no se les ocurra improvisar informaciones por su propia cuenta». Tampoco asistirán a ninguno de los números previstos para la recepción de la señora Pat Nixon, la cual lleva consigo un grupo de periodistas restringido.

**A su paso por Shanghai, los periodistas norteamericanos fueron obsequiados con un «lunch» en el aeropuerto, en cuyo menú figuraban los famosos langostinos pekineses. Así tuvieron ocasión de empezar a practicar, para comer con los célebres palillos.**
(Foto UPI-Cifra)

# PABLO VI ALUDE AL HISTORICO ENCUENTRO

Ciudad del Vaticano, 20. (Efe.) — Por la causa de la justicia y de la paz, la asistencia de Dios en el próximo encuentro entre Nixon y Mao Tse-Tung fue invocada hoy por el Papa Pablo VI, aunque sin nombrar directamente a los dos protagonistas.

«Hechos muy importante ocurrirán en estos días en el escenario del mundo —dijo el Sumo Pontífice en sus habituales palabras dominicales a los fieles reunidos en la plaza de San Pedro y todos estamos atentos, a fin de extraer las enseñanzas para el futuro de la historia, tanto de los pueblos como de la humanidad entera. Debemos invocar la asistencia de Dios sobre estos acontecimientos, al igual que —agreg Pablo VI— sobre los hombres que serán sus protagonistas, a fin de que la justicia y la paz, se impongan sobre los peligros que se entrecruzan en la vida de la sociedad moderna, tan dividida todavía en sus ideas y en sus intereses y tan acechada también por su propio progreso.

Luego de esta alusión el Santo Padre invitó a los fieles a reflexionar, especialmente en este tiempo de la cuaresma, sobre la explosión de la delincuencia organizada, la difusión de licenciosas costumbres, la inquietud entre las clases sociales, la irresponsabilidad de los desórdenes públicos, que comprometen —dijo— los derechos a una tranquila seguridad común.»

# Los norvietnamitas y el Vietcong reactivan sus ataques

Salgón, 20. (EFE-Reuter). — Las tropas survietnamitas han tenido 35 muertos y 32 heridos en combates registrados en la zona del delta del Mekong, ha informado el alto mando del ejército de Vietnam del Sur, en esta capital.

Las fuerzas comunistas atacaron ayer en las provincias de Xuyen y Cuong Thien, a unos 150 kilómetros de la capital.

En el sector del norte las fuerzas de Vietnam del Norte y los guerrilleros del Vietcong llevaron a cabo tres ataques en las inmediaciones de la base de las fuerzas norteamericanas en Danang y la ciudad de Hue.

En el resto del país se han registrado 26 ataques provocados por los comunistas, lo que revela que las fuerzas norvietnamitas y del Vietcong han reactivado sus ataques. Los observadores consideran que el ataque en el delta del Mekong pueda ser el principio de una nueva campaña militar coincidiendo con la visita del presidente Nixon a Pekín.

Desde principios de año se ha previsto la posibilidad de una ofensiva norvietnamita, y según han venido indicando los servicios de información podría producirse en la zona central de Vietnam del Sur y en la zona costera de la parte norte survietnamita.

Los aviones de bombadeo B-52 han efectuado nueve salidas para atacar posiciones comunistas en la zona central del país, ha informado el mando survietnamita.


AMIANTOS
Hilos - Empaquetaduras
Cartones - Tejido - Burlete
Juntas - Cintas - Cartones
para juntas vapor y aceite
FIBRAS canadienses y sudafricanas
Suministros Industriales
"JESA"
Vía Layetana, 9 - T. 3103800

VIAJES ECUADOR
VACACIONES SEMANA SANTA
Viajes en avión, traslados y hoteles
MALLORCA. — Salidas días: 20, 27, 29 y 30 de marzo
Estancias de 5, 7 o 14 días, desde ..... 1.750 ptas.
CANARIAS. — Salidas días p0 y 27 de marzo
Estancias de 8 o 15 días, desde ..... 6.600 »
IBIZA. — Salidas días 29 y 30 de marzo
5 días de estancia, desde ..... 3.925 »
MENORCA. — Salida día 30 de marzo
5 días de estancia, desde ..... 3.275 »
LONDRES. — Salida día 30 de marzo
5 días de estancia, desde ..... 8.775 »
¡¡¡Solicítenos programa detallado!!!
TENEMOS PREPARADAS SUS VACACIONES DE PRIMAVERA-VERANO
VIAJES ECUADOR
Agencia Internacional de Viajes (g.a.t. n.º 68)
Vía Layetana, 75. - T. 232.66.90 - Barcelona
32 OFICINAS AL SERVICIO DE NUESTROS CLIENTES

MES BLANCO
Precios especiales...
...EN ROPA DE CAMA Y MESA TELAS BLANCAS TOALLAS...
Utilice nuestro servicio de
VENTA A PLAZOS
RETALES: Plantas 1ª y 2ª
Jorba Preciados


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

ENTRE PARIS Y LONDRES

# CONSULTAS PARA FIJAR NUEVA FECHA A LA ENTREVISTA HEATH-POMPIDOU

## LA BATALLA PARLAMENTARIA PARA EUROPA NO HA TERMINADO AUN EN GRAN BRETAÑA

*Londres, 20. (Crónica por Alfonso VELA, de la agencia EFE, especial para HOJA DEL LUNES.) — La reunión entre el presidente Pompidou y el primer ministro, Edward Heath, aplazada el viernes por la tarde como consecuencia de la crisis provocada en la Gran Bretaña por la huelga de mineros, podría celebrarse «dentro de unas semanas, mejor que dentro de unos meses», se declaró ayer en círculos británicos autorizados.*

Van a efectuarse consultas urgentes entre París y Londres para fijar, lo antes posible, la nueva fecha de la reunión, se añade en dichos círculos.

Los observadores diplomáticos dicen que el Gobierno británico desea que sea mínimo, el retraso en dichas conversaciones, a fin de no ensombrecer las excelentes relaciones existentes entre los dos países.

Mientras tanto, el primer ministro Heath, podrá reflexionar este fin de semana en su residencia de Chequers, donde precisamente iba a recibir al presidente Pompidou.

La batalla parlamentaria para Europa no ha terminado y la exigüidad de votos logrados el jueves por la tarde en los Comunes por la ley para el ingreso británico en la C.E.E. no puede más que estimular a los «antieuropeístas» a intentar bloquear en la Cámara de los Comunes la aprobación definitiva de esta ley.

Si no se modifican las respectivas posturas de los partidarios y de los enemigos del ingreso, el primer ministro deberá contar con el apoyo del Partido Liberal para obtener la ratificación del Tratado de Bruselas por el Parlamento.

Esta es una postura poco confortable para Heath y Jeremy Thrope, dirigente del Partido Liberal, podría verse tentado a obtener ciertas concesiones a cambio de su apoyo indispensable, como por ejemplo, en relación con la política rodesiana del Gobierno.

**INQUIETUD POR LA SITUACION INTERIOR**

La situación interior también da que pensar al primer ministro británico. Los mineros han conseguido una victoria, al obligar al Gobierno a ceder casi en toda la línea. Esto crea un mal precedente para la política de estabilización salarial en el país. En efecto, los ferroviarios podrían seguir el ejemplo de los mineros y tratar de lograr aumentos en los salarios paralizando también ellos la actividad económica del país.

En cuanto a la oposición trabajadora, también se dispone a lanzar mañana lunes, una ofensiva de gran estilo contra la política económica y social de Heath. Los diputados laboristas afirman que la Gran Bretaña acaba de conocer el peor desastre industrial después de la guerra y pedirán elecciones generales.

Robert Carr, ministro de Trabajo, tendrá la misión de convencer a los Comunes de que su gobierno no ha sufrido una derrota tan humillante entre los mineros.

Una vez que termine el fin de semana, el primer ministro tendrá que hacer frente a una determinación que ya conoce. Su primera tarea, será, sin duda, reconstruir su mayoría, tendrá que admitir que el caso de los mineros es un caso especial y que sólo continuar con una política firme, ante la subida de salarios puede impedir la situación económica conozca una nueva inflación.

PARA IRLANDA DEL NORTE

# JACK LYNCH PROPONE UN PLAN DE TRES PUNTOS

DUBLIN, 20. (Efe).— Un plan de paz para Irlanda del Norte, consistente en tres puntos, fue presentado esta noche en Dublín por el Primer Ministro de la República, Jack Lynch.

En el discurso de apertura de la conferencia anual del partido gubernamental Fianna Fail, a la que asistieron más de 5.000 delegados, Lynch presentó sus propuestas basadas en los siguientes puntos:

El establecimiento de una institución «esencialmente irlandesa» en el Norte, estructurada de tal modo que permita a las comunidades nacionalista y unionista trabajar juntas.

La celebración de conversaciones entre los gobiernos de Gran Bretaña e Irlanda, a las que asistan representantes de las dos comunidades del Ulster, para tratar de llegar a un acuerdo en cuanto a la creación de una administración aceptable para Irlanda del Norte.

Una comisión temporal para hacerse cargo de la administración del Ulster, mientras se desarrollan las citadas conversaciones.

Lynch dijo que ninguna propuesta podría acabar con la violencia en el Ulster, a menos que tuviese en cuenta los deseos fundamentales de la mayoría del pueblo irlandés, en favor de una Irlanda unida.

«El gobierno británico, debería aprender de la historia, que el deseo del pueblo irlandés es ser independiente y verse libre de interferencias extranjeras, para dirigir sus propios destinos», concluyó Lynch.

# Los mineros de Kent rechazan las recomendaciones de lord Wilbeforce

Dover (Inglaterra), 20. (Efe). — El Consejo Ejecutivo Sindical minero de la zona de Kent, al sureste de Inglaterra, recomendó hoy a los trabajadores que rechacen las recomendaciones del Comité de Lord Wilberforce, por las que se conceden incrementos salariales a los mineros, del orden del 20 por ciento.

Después de la reunión del Consejo, celebrada esta mañana en Dover, un portavoz dijo que se había acordado protestar ante el Ejecutivo Nacional del Sindicato, por ordenar la retirada de los piquetes antes de que sea conocido el resultado de la votación.

Las recomendaciones serán discutidas mañana en una conferencia de los representantes sindicales del Condado de Kent, que a su vez darán instrucciones a las diferentes delegaciones locales.

Los mineros de Kent participaron en los piquetes establecidos en las estaciones generadoras de la zona de Londres y en los muelles de carbón.

Mientras tanto, en el resto de Gran Bretaña, ha comenzado el traslado de las reservas de carbón a las estaciones generadoras, aunque continuarán los cortes en el suministro de energía, según el sistema rotativo mantenido desde que entraron en vigor los poderes de excepción el pasado lunes.

Mañana se iniciará la votación por la que 280.000 mineros británicos decidirán si aceptan o no las recomendaciones de lord Wilberforce, que el departamento de empleo y productividad, por boca de su secretario Robert Carr ha prometido satisfacer.

Se espera que los resultados de esta votación sean dados a conocer el próximo miércoles o jueves.

# LUCHAS CALLEJERAS EN LONDONDERRY

*El Ejército británico ha tenido que intervenir repetidas veces esta semana en Londonderry, en un intento de mantener el orden. En la foto aparece una unidad blindada a cuya llegada se dispersaron numerosos jóvenes que estaban levantando barricadas en una calle.* — (Foto Europa Press)

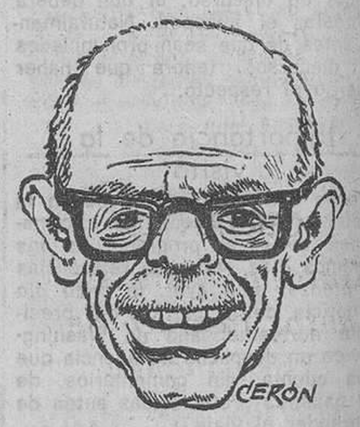
## *Willy Brandt, en Berlín*

Berlín, 20. (EFE). — El canciller Willy Brandt llegó a Berlín-Oeste en la mañana de hoy. Es su primera visita a la antigua capital alemana desde la firma del tratado cuatripartito que afecta a los mejoramientos de las comunicaciones internas y exteriores de la ciudad.

«A Berlín le están reservadas en el futuro tareas muy importantes y complementarias como campo de contactos internacionales de todo tipo», dijo Brandt a los periodistas al arribar a Berlín.

HACEN HISTORIA

# VELASCO IBARRA




«Me ha derrocado un puñado de irresponsables». Estas han sido las primeras palabras pronunciadas por el ex presidente ecuatoriano, José María Velasco Ibarra, al poner pie en la Argentina, tras elegir este país como lugar para su exilio, después de que fuera víctima del cuarto golpe militar que le derribaba de la presidencia de la República de Ecuador en su dilatada vida política.

Velasco Ibarra, nacido en Quito en 1893, es un político que no perteneció nunca a ningún partido político. Esto parece una paradoja, pero desde 1934, año en que por primera vez asumió la presidencia de la República, siempre inclinó la orientación de sus decisiones de acuerdo con las circunstancias que imperaran en el momento. Licenciado en Derecho por la Universidad de Quito, fue elegido presidente en 1934, pero un año más tarde fue derrocado por primera vez. Marchó al exilio, desde donde volvió en 1939 para intentar hacerse con el poder de forma anticonstitucional. Diez años más tarde, en 1944, ganó las elecciones de primer mandatario por un amplio margen de votos, pero tres años más tarde era depuesto y marchaba de nuevo al exilio.

En 1952 nuevamente fue elegido presidente y en esta ocasión terminó su mandadto presidencial, pero prefirió no quedarse en el Ecuador y optó por el exilio voluntario. Por cuarta vez fue designado por el voto popular presidente de la República en 1960, pero su jefatura no duró, esta vez, más que un año. Tras él, nueva marcha al exilio.

Por quinta vez, todo un récord en la historia de Ecuador, Velasco Ibarra vuelve a iniciar un nuevo mandato presidencial en 1968, tras una no muy grande ventaja electoral. Durante dos años gobernó a duras penas sobre un país cuyo subdesarrollo alcanza límites insospechados y en donde los terratenientes y el gran capital proceden sistemáticamente a la evasión de fondos. La crítica situación en que se desenvolvía la nación le obligó a apoyarse en los militares, para asumir los plenos poderes, derogar la Constitución y clausurar el Congreso. Medio año después, y coincidiendo con la visita del presidente de la República Federal Alemana, Gustav Heinemann, Velasco Ibarra sofoca un brote golpista, para lo cual tiene que hacer una serie de condiciones a los militares..

Sin un partido político en que apoyarse, y amparándose únicamente en los militares, difícilmente se comprende que Velasco Ibarra pudiera seguir la política internacional que seguía —entrevista con el presidente chileno, Allende, y con el primer ministro cubano, Fidel Castro, así como su voto para el ingreso de la República Popular China en la ONU—. Todos estos acontecimientos, unidos a su decisión de llevar de nuevo al país a la vía constitucional, según un plan que preveía unas elecciones generales en junio de 1972 y entrega del poder al ciudadano vencedor en ellas, han impulsado a los militares a proponer al presidente derrocado que prorrogara por dos años su mandato, a fin de evitar las elecciones convocadas.

El temor de los militares era la instauración en Ecuador de un régimen tipo Allende, ya que los partidos de izquierdas habían asegurado su participación en los comicios. La negativa de Velasco Ibarra sólo podía tener una solución: siete meses antes del fin de su mandato presidencial, un nuevo derrocamiento y el camino del exilio.


EXCURSIONES TABER

SEMANA SANTA Y PRIMAVERA

AUTOCAR

| DIAS | | PTAS. |
|---|---|---|
| 3 | ANDORRA-CARCASONNE-PERPIGNAN | 2.280 |
| 3 | BENASQUE-CALDAS DE BOHI-ESPOT | 1.770 |
| 3 | ANDORRA-CANIGO-PORT DE LA SELVA | 2.355 |
| 3 | MONASTERIO DE PIEDRA | 1.900 |
| 3 | FONT ROMEU-BOUILLOUSES | 1.900 |
| 4 | PEÑISCOLA-CIUDAD ENCANTADA Y MONASTERIO DE PIEDRA | 4.360 |
| 4 | ANDORRA-LLIVIA-PUIGCERDA | 2.630 |
| 4 | LOURDES-VALLE DE ARAN | 2.700 |
| 4 | LOURDES-ANDORRA | 3.020 |
| 4 | CIUDAD ENCANTADA Y PEÑISCOLA | 3.440 |
| 4 | COSTA BLANCA Y MAR MENOR | 2.825 |
| 4 | PEÑISCOLA-TERUEL-DAROCA | 3.100 |
| 4 1/2 | MADRID-ESCORIAL-VALLE CAIDOS Y MONASTERIO DE PIEDRA | 3.405 |
| 5 | PICOS DE EUROPA | 4.825 |
| 5 | GORGES DEL TARN-CERDAÑA | 5.250 |
| 5 | COSTA BLANCA Y MAR MENOR | 3.400 |
| 5 | PAIS VASCO Y NAVARRA | 4.810 |
| 5 | VALLE DE ARAN Y BOHI | 3.000 |
| 5 | COSTA AZUL Y ALPES MARITIMOS | 5 940 |
| 5 | PIRINEO NAVARRO-ARAGONES | 3.800 |
| 5 | LOURDES-BIARRITZ-S. SEBASTIAN | 4.100 |
| 6 | CIUDAD ENCANTADA-MADRID | 3 950 |

| DIAS | | PTAS. |
|---|---|---|
| 6 | AVILA-SIERRA DE GREDOS-MADRID | 5.575 |
| 6 | SUIZA | 7.675 |
| 7 | GRECIA -EN AVION | 21.855 |
| 8 | PARIS Y CASTILLOS DEL LOIRE | 9.800 |
| 8 | FERIA DE SEVILLA | 8.900 |
| 8 | PARIS | 6.950 |
| 9 | ITALIA | 11.700 |
| 9 | GALICIA | 8.335 |
| 9 | SEMANA SANTA EN SEVILLA | 8.800 |
| 9 | PORTUGAL Y CASTILLA | 9.650 |
| 9 | SUIZA | 11.800 |
| 10 | FERIA DE SEVILLA | 9.300 |
| 12 | ANDALUCIA Y COSTA DEL SOL | 11.300 |
| | FALLAS VALENCIA | A 1 785 Y 4.820 |

EXCURSIONES EN AVION

| | | |
|---|---|---|
| 5 | MALLORCA | 3.250 |
| 5 | IBIZA | 3.925 |
| 5 | MENORCA | 3.275 |
| 7 | CANARIAS | 8.300 |
| 6 | COPENHAGUE | 7.900 |

GRAN SELECCION DE CRUCEROS

Y OTRAS MUCHAS EXCURSIONES DE 2 1/2, 2 Y 1 DIAS

ESTANCIAS

5 DIAS EN REGIMEN DE PENSION COMPLETA

OLOT 2.900 pts. - BAGA 1.825 pts. - POBLA DE LILLET 1.950 pts. - LA MOLINA 2.780 pts. VILADA 1.850 pts. - LAS PLANAS DE HOSTOLES 1.600 pts. - MASSANET DE CABRENYS 2.150 pts. - PRATS DE LLUSANES 1.800 pts. - BAÑOLAS 2.500 pts. - MONTBLANCH 2.100 pts. - SALOU 2.700 pts. - BOHI 2.550 pts. - RIBERA DEL CARDOS 2.650 pts. ESTERRI D'ANEU 2.600 pts.

SOLICITENOS FOLLETO DEL VIAJE QUE INTERESE

DE NO ENCONTRAR LA EXCURSION DESEADA CONSULTENOS. DISPONEMOS DE MUCHAS OTRAS EXCURSIONES QUE NO FIGURAN EN ESTE ANUNCIO

Caspe, 21 - Tel. 232 59 00

BARCELONA-10

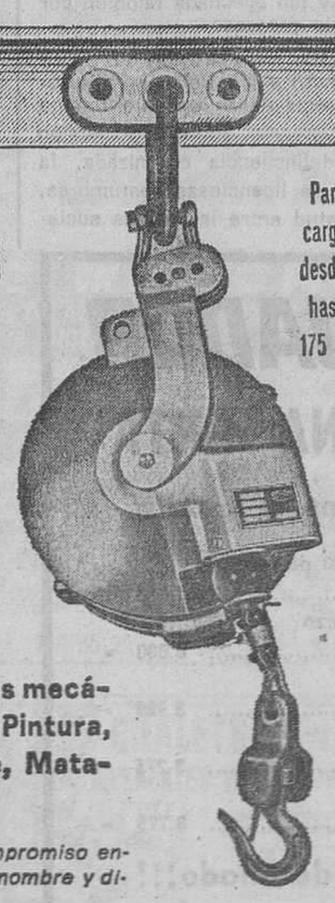
Agencia de Viajes Grupo A - Título n.º 24



TENSORES EQUILIBRADORES

ARVAL

Soportan el peso de los útiles portátiles en cualquier posición y sin esfuerzo del operario.



Para cargas desde 1 hasta 175 kg.

De utilidad en Talleres mecánicos, de Soldadura, Pintura, Carpintería, Embalaje, Mataderos, etc. etc.

*Solicite información sin compromiso enviando este anuncio con su nombre y dirección a:*

ARO española, s. a.

Calle Gavá, 71-75-Barcelona 14 Tels: 2230299 y 2241170

Nombre _____

Dirección _____

Industria _____



SITUE SUS PRODUCTOS EN PRIMERA LINEA DE VENTA

¡CONSULTENOS!

Recibirá, sin compromiso, cuanta información, detalles y referencias precise, enviando este anuncio con su nombre y dirección.

PRESENTADORES
DISPLAYS
MATERIAL P.L.V.

INDUSTRIAS DE EXPOSICION, S.A.

inexsa

Remita a: INEXSA, c/. Sagunto, s/n. RIPOLLET (Barcelona) Tels.: 292 01 66/76

Nombre: _____

Dirección: _____


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

## FRUSTRADO INTENTO DE SECUESTRO DE UN AVION JORDANO

Amman, 20 (Efe-Reuter). — Los agentes de seguridad que protegían un avión jordano de pasajeros hicieron fracasar ayer un intento de secuestro, poco después de que el aparato despegara de El Cairo rumbo a Amman.

El avión, un «Caravelle» de las Reales Líneas Aéreas Jordanas (ALIA), con cuarenta pasajeros y siete tripulantes, aterrizó en Amman sin novedad y a la hora prevista, declaró a la prensa el director general de «ALIA», Ali Ghandur.

Este añadió que el fracasado secuestrador había mostrado una granada de mano, al tiempo que decía a los pasajeros que el avión había sido secuestrado y se dirigía a Libia. Pero los agentes se lanzaron sobre él y lo redujeron, antes de que pudiera llegar a la cabina de los pilotos.

Según se informa en fuentes oficiales, el secuestrador, que viajaba con pasaporte libanés, ha sido identificado como Amin Abdel Hassan Ayub, miembro del Movimiento Nacional de Liberación de Palestina (Al Fatah).

(Sin embargo, un portavoz de «Al Fatah» negó anoche en Beirut tener conocimiento del intento de secuestro.)

Una organización que se denomina «Movimiento Jordano para la Liberación Nacional» reclamó anoche para sí la responsabilidad del fallido intento de secuestro.

En una declaración distribuida en Beirut afirma que ordenó al teniente Amin Abdel Hassan Ayub que secuestrase el avión que realizaba el trayecto El Cairo - Amman y le dirigiese a Libia, donde debía pedir a las autoridades libias que detuviesen a los miembros del Servicio de Inteligencia Jordano, hasta que fuesen puestos en libertad los miembros de la organización que se encuentran en las cárceles jordanas desde septiembre de 1970, en que tuvieron lugar los incidentes entre guerrilleros árabes y fuerzas jordanas.

La declaración afirma que el Movimiento es independiente y no tiene relación con el Movimiento para la Liberación de Palestina (Al Fatah).

Los aviones de «ALIA» han estado llevando agentes de seguridad a bordo desde que se inició una serie de intentos de secuestro contra los aparatos de la compañía el verano pasado. Hasta ahora sólo ha tenido éxito un secuestro, realizado el 8 de septiembre pasado, en que un «Caravelle» con 57 personas a bordo fue llevado a Libia.

LO COMPARA CON CERVANTES

## García Márquez, autor favorito de Yevtushenko

Washington, 20. (EFE). — El libro del escritor colombiano Gabriel García Márquez, «Cien años de soledad», es el favorito del poeta ruso Yevtushenko, quien hoy lo comparó con «Don Quijote», de Cervantes.

En una entrevista publicada hoy por el suplemento literario del diario «The Washington Post», el laureado poeta ruso elogia calurosamente al escritor sudamericano y a su obra.

«Cien años de soledad», dice el escritor soviético, es mi libro favorito del siglo XX. Para mí este libro tiene la misma calidad que «Don Quijote». El libro tiene también armonía y al mismo tiempo es político, suave, acariciador, fuerte y satírico. Lo es todo.

EL MEDIADOR DE LA ONU, EN EL CAIRO

# JARRING BUSCA UNA NUEVA REDACCION PARA SU «MEMORANDUM DE FEBRERO»

## OFICIALMENTE, SU VISITA NO EQUIVALE A UN RELANZAMIENTO DE SU MISION

**Beirut, 20. (Servicio especial para EFE.) — El Consejo Nacional de la Unión Socialista Arabe, máxima instancia política del país, ha reiterado en su sesión de ayer que sólo la guerra es posible para liberar los territorios árabes ocupados por Israel. Esta solemne declaración incluye, no obstante, una referencia a las necesarias conversaciones diplomáticas con vistas a un arreglo de la crisis. Esta referencia, estiman los observadores, era obligada cuando se encuentran en El Cairo Gunnar Jarring, mediador de la ONU en el Oriente Medio, y el mariscal Grechko, ministro de Defensa de la Unión Soviética. Moscú, como es notorio, patrocina un reglamento diplomático capaz de solucionar políticamente el conflicto.**

La visita de Gunnar Jarring no equivale, según han declarado medios autorizados, a un relanzamiento de su misión. De hecho, se dice, el diplomático sueco estaría en la capital egipcia con dos objetivos muy concretos y limitados: conocer a Murad Ghaleb, nuevo ministro de Asuntos Exteriores e informar a los responsables egipcios de sus entrevistas con los líderes del Africa negra que contituyeron la misión de información —mediación conocida como «de los sabios»— encabezada por el presidente Senghor, de Senegal. Ahora bien, los especialistas estiman que el primer motivo es, más bien, un pretexto, pues Jarring es embajador de Suecia en Moscú, donde Ghaleb representó diez años a Egipto y donde, sin duda, se conocieron los dos hombres.

El relanzamiento no se produce, ciertamente, en cuanto que Jarring hasta este momento no ha declarado su intención de visitar Israel. Pero los círculos diplomáticos creen saber que el mediador está preparando un nuevo documento que sustituya a su ya famoso «memorándum de febrero» (de 1971) que al ser rechazado por Israel bloqueó la misión de las Naciones Unidas. El memorándum contenía un párrafo instando a Israel a determinar su voluntad de evacuar todos los territorios ocupados por sus tropas. Israel consideró que esta pregunta —por completo en la línea de la resolución 242 de las Naciones Unidas, a las que representa Jarring— era una «inaceptable condición previa» y rehusó recibir el documento. Parece que el impasible e infatigable Jarring busca ahora una redacción para el texto que, salvaguardando lo sustancial, sea más aceptable para Tel Aviv.

### Sadat, dispuesto a dar una nueva oportunidad

El presidente Sadat, por su parte, parece dispuesto a dar otra oportunidad a la misión Jarring, muy aceptable para El Cairo por su objetividad y su rigor, sobre la base de que Tel Aviv exprese su voluntad de retirar sus fuerzas. En cambio, como es sabido, El Cairo no ha aceptado hasta ahora las «conversaciones de aproximación» con los interlocutores físicamente (conversaciones indirectas pero muy próximos) propuestas por los norteamericanos. La posición del presidente, como subrayan los medios periodísticos y políticos, es extremadamente incómoda y la actual situación de «ni paz ni guerra» (complicada con la composición del nuevo gabinete, bastante impopular) podría tener consecuencias desfavorables para el jefe del Estado.

Sadat se desenvuelve maravillosamente en el complicado mundo político y diplomático que le ha tocado vivir, pero puede ser víctima de las contradicciones del sistema si no se aclaran en un futuro inmediato dos temas clave: la actitud real de los soviéticos si suena la hora de la batalla y la amarga realidad de que Egipto está solo, de nuevo, frente al ejército de Israel. El presidente ha criticado vivamente las recientes filtraciones de que Jordania busca una paz por separado con Israel.

Fuentes jordanas, desde luego, las desmienten... pero el viceprimer ministro de Israel, Yigal Allon, acaba de elogiar de nuevo el «coraje de Hussein» y «su valentía» al declarar que sus tropas no participarán en una guerra contra Israel si es declarado por Egipto.

### Grechko reafirma la ayuda de la U.R.S.S.

El Cairo, 20. (EFE). — El ministro soviético de Defensa, mariscal Andrei Grechko, actualmente en visita a El Cairo, ha celebrado hoy una entrevista con el presidente egipcio, Anuar el Sadat, según informa la agencia MAP.

El mariscal Grechko ha exaltado la sólida amistad soviético-egipcia y ha denunciado lo que ha calificado de maniobras israelo-norteamericanas para sembrar la desconfianza entre los pueblos y los ejércitos de los dos países.

Antes de la entrevista con Sadat, Grechko asistió a un almuerzo ofrecido en su honor por el comandante del tercer ejército. En el curso del acto, Grechko reafirmó que la Unión Soviética continuará su ayuda militar al pueblo egipcio «en su justa lucha por el restablecimiento de los derechos legítimos y por la liberación de los territorios ocupados».

SEMANA SANTA
Excursiones en autocar

| | DIAS |
|---|---|
| ITALIA | 9 |
| SUIZA | 9 |
| PARIS | 8 |
| COSTA AZUL | 5 |
| SEVILLA | 10 |
| GALICIA | 9 |
| PORTUGAL-CASTILLA | 9 |
| CUENCA-MADRID | 5 |
| COSTA BLANCA | 5 |
| VALLES ARAN-BOHI | 5 |
| RUTA VASCO-NAVARRA | 5 |
| LOURDES-BIARRITZ | 5 |

Y muchas otras excursiones
Soliciten folleto detallado
VIAJES CHAT CIA. HISPANOAMERICANA DE TURISMO
AGENCIA DE VIAJES — GRUPO A - TITULO 17
Paseo de Gracia, 11.

# MEDIACION DE GADDAFI PARA LIBERAR A CUATRO PALESTINOS

## Están acusados del asesinato del primer ministro jordano

El Cairo, 20. (Efe - Reuter.) — El dirigente libio, coronel Muammar Gaddafi, ha ofrecido su garantía personal para que sean puestos en libertad cuatro palestinos acusados del asesinato de Wasfi Tell y están pendientes de juicio en esta capital, según informa hoy el tribunal supremo del Estado egipcio.

Wasfi Tell, primer ministro de Jordania, fue asesinado en El Cairo en el pasado mes de noviembre.

El abogado libio Abdallah Sharafuddin manifestó al tribunal que la promesa del coronel Gaddafi es garantía suficiente para que los acusados comparezcan ante el tribunal en cuanto comience la vista de la causa.,

El tribunal de seguridad del Estado comenzó ayer los procedimientos necesarios para considerar la defensa judicial conducente a la puesta en libertad de los cuatro acusados: Ziad Mohammed El Helew, Mohammed Jairy Jahsan, Gawad Ahmed, Abu Azixa y Mohammed Nabil Hassa.

### Unión de los grupos guerrilleros

Damasco, 20. (Efe-Upi.) — Los grupos de guerrilleros palestinos han decidido unirse, según informa Jaled Fahum, presidente del Consejo Nacional Palestino, en el día de hoy.

Esta decisión fue tomada por unanimidad durante una reunión del Comité Central de la Organización para la Liberación de Palestina (P.L.O.), que terminó anoche, añade Fahum.

El Comité «ha decidido por unanimidad unir a todos los grupos palestinos en los campos militar, político, financiero e informativo» se dice en el comunicado final.

### Ataque a posiciones israelíes

Beirut, 20. (Efe-Upi.) — Un grupo de guerrilleros ha informado hoy que han atacado las posiciones israelíes situadas en los montes de Golan ocasionando pérdidas considerables en material y numerosas bajas a los israelíes que defendían la posición.

En el comunicado facilitado por el Frente Popular Democrático para la Liberación de Palestina, dice que el ataque se produjo el sábado a las dos de la tarde contra la posición de Ibl Rajm.

En el ataque se hicieron por ambas partes disparos de cohetes, de ametralladora y de mortero. Todos los guerrilleros volvieron a su base sin novedad.

ESCOLES MOGLI
A PARTIR DELS 2 ANYS
Teléfonos 221.49.58 211.83.43
221.72.61 212.36.92 221.76.34

REBAJAS
en febrero...
LOS PRECIOS MAS BAJOS DEL AÑO

OFERTAS PARA CABALLERO

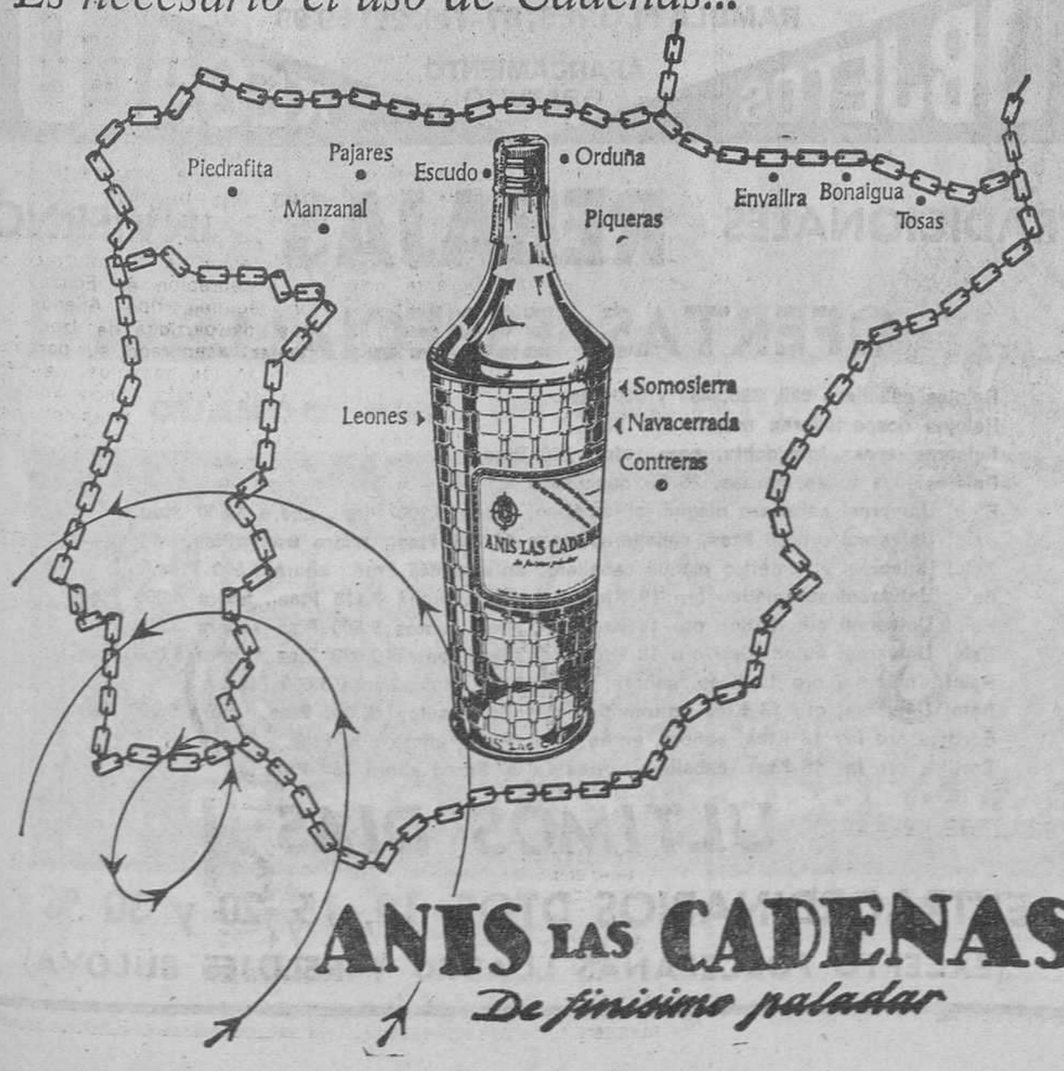
Trinchera comando tonos oscuros . . . . 999 Pts.
Abrigo Pura Lana Virgen. 999 Pts.
Traje Pura Lana Virgen. 999 Pts.
Sueter Shetland . . . 299 Pts.
Pantalón Polyester Lana. . 399 Pts.
Americana Sport Pura Lana Virgen. 699 Pts.

Conozca la calidad de nuestras confecciones y le sorprenderán aún más nuestros precios.

PLANTA TERCERA
El Corte Inglés

El «grande» de los Grandes Almacenes
ABIERTO A MEDIODIA
BARCELONA:
Plaza Cataluña - Ronda San Pedro
MADRID-SEVILLA-BILBAO-VALENCIA

Es necesario el uso de Cadenas...




ANIS LAS CADENAS
De finísimo paladar

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# NOTICIARIO NACIONAL

## Estancia de Sánchez Bella en el Campo de Gibraltar

Algeciras (Cádiz), 20. — Procedente de Málaga llegó hoy al Campo de Gibraltar, en visita privada, el ministro de Información y Turismo, Alfredo Sánchez Bella, a quien acompañaba su esposa, el secretario técnico y el subdirector general de Inmuebles y Obras del Ministerio.

Visitaron La Línea de la Concepción y Algeciras, especialmente la «Ensenada de Getares», donde hay en proyecto diversas construcciones turísticas. En el lugar donde almorzó, dentro de este término, fue cumplimentado por el gobernador militar del Campo de Gibraltar, general Ruiz Martín.

El objeto de la visita, según sus manifestaciones, ha sido la de conocer personalmente los rincones de esta bahía de Algeciras. — Cifra.

## VIVIENDAS PARA CORDOBA

**Córdoba. — El ministro de Relaciones Sindicales, señor García Ramal, departe con dos vecinas del bloque de viviendas «Santa Victoria», que visitó después de presidir la ceremonia de colocación de la primera piedra de un nuevo grupo de 104 viviendas que construirá la Obra Sindical del Hogar. —** (Foto Cifra)

## *Expertos japoneses de turismo, en Sevilla*

Sevilla, 20. — Un grupo de cuarenta directores y representantes de agencias de viajes de Japón han llegado a esta ciudad, en viaje que tiene por finalidad el incremento de la promoción turística de aquella nación hacia España.

Los visitantes japoneses, tras asistir a un almuerzo, conocieron en un complejo vinatero el proceso de crianza de los vinos de esta comarca, presenciando a continuación una exhibición de caballos de raza cartujana de la cuadra Fernando A. de Terry.

Es propósito del grupo de turismo japonés continuar viaje por la Costa del Sol. — Cifra.

## ACTOS CONMEMORATIVOS EN LA ACADEMIA GENERAL MILITAR

Zaragoza, 20. — La Academia General Militar ha celebrado hoy con solemnes actos conmemorativos del 90 y 45 aniversario fundacionales, de su primera y segunda épocas, respectivamente, las bodas de plata de los jefes y oficiales pertenecientes a la quinta promoción de su tercera época que es la actual.

En la plaza del Caudillo se hallaban formadas las compañías de los caballeros cadetes con bandera, escuadra, banda y música. Presidió el capitán general de la Quinta Región, teniente general Bosch de la Barrera, acompañado de los tenientes generales Amado Loriga y Alonso Alonso, y del jefe del Sector Aéreo, general Ceibade Cajigues.

Se encontraban también presentes todos los generales con mando en plaza y unos 300 jefes y oficiales de la quinta promoción que acompañados de esposas e hijos, habían llegado de todos los puntos del país. Tras una misa de campaña, les fueron impuestas las cruces del Mérito Militar con distintivo blanco de primera clase a los tenientes coroneles Blázquez Santos y Martínez Casa Mayor, y la de segunda clase al capitán Carretero Royo. Seguidamente, el número uno de la promoción que celebraba las bodas de plata, comandante Meer de Rivera pronunció unas palabras de emocionado recuerdo.

## *El ex canciller alemán, Kisinger, regresa a su país*

Madrid, 20. — Una luminosa tarde de sol ha despedido en el aeropuerto de Barajas con dirección a Sttugart al ex canciller de la República federal alemana, Kurt Georg Kisinger, que regresa a su país después de pasar cuatro días en España en visita privada.

Acompañan en su viaje al señor Kisinger el ministro de Hacienda de Baviera, Jautann, y el de Asuntos Federales en la provincia de Bades Wuerttemberg, Adalbert Selfritz, y fue despedido en el aeropuerto madrileño por el embajador de su país en Madrid, Meyer Linderberg y otras personalidades. El ex canciller alemán ha declarado a Cifra que ha pasado cuatro días maravillosos en España y que regresará en verano para disfrutar de una semana por lo menos de vacaciones en un lugar de Asturias, que bien puede ser Rivadesella.

Kisinger asistió el pasado viernes en la basílica de San Lorenzo de El Escorial a la boda de su compatriota el abogado Til Todenhofer, con la señorita Montserrat Suárez Cardona, hija del que fue director general de Industria y subsecretario de ese Departamento, Alejandro Suárez Fernández-Bello.

La jornada del sábado la dedicó el ex canciller a visitar Toledo.

## UNA SEMANA ESTRICTAMENTE LEGISLATIVA

**MADRID**

Durante el fin de semana madrileño, los diarios se han ocupado más ampliamente del viaje de Nixon a China que de asuntos de política interior. Y eso tanto en lo informativo como en lo editorial. Los fuertes rumores que, como en una torrentera, corrieron por Madrid a últimos de enero y primeros de este mes, se han apagado casi del todo. Como no ha pasado nada, han quedado aplazados para dentro de dos meses. Esto es: quedan en suspenso hasta el próximo ciclo típico del rumor, que es la última quincena de abril y la primera de mayo.

En nuestra crónica anterior, decíamos que uno de los asuntos expectantes para estos seis días transcurridos era el diario «Madrid». No ha habido nada nuevo, aparte de que se ha llegado a un punto culminante de tensión entre un grupo de redactores, de entre los más antiguos del periódico, y el resto de la Redacción. Al margen de la reseña de estas tensiones, la prensa apenas se ha referido al problema de fondo que sigue siendo la aparición o definitiva desaparición del diario. Hay quien interpreta este silencio informativo como sintomático de una reanudación de negociaciones. Sin embargo el asunto parece haber llegado a un punto muerto. Habrá nuevas informaciones en esta semana puesto que se acerca el día en que los trabajadores tendrán que cobrar la mensualidad de febrero y el periódico está sin tesorería. El mes de enero lo cobraron con notorio retraso.

La noticia importante del Consejo de Ministros fue la de los 12.000 millones para la IV Siderúrgica. Pero llamaron más la atención los nombramientos de gobernadores. El de Orense se esperaba por vacante. El de Asturias se había «rumoreado» desde hace meses. El señor Mateu de Ros llevaba muchos años y parece ser que había solicitado el relevo. Poco a poco, y no por grandes bloques como se había augurado el pasado año, los gobernadores se van renovando o combinando. Y esta es una estrategia política mucho más aconsejable que la de operar en grandes grupos.

La próxima semana se presenta estrictamente legislativa: Pleno de las Cortes para aprobar los Presupuestos. Es un Pleno muy necesario, puesto que diversos Departamentos ministeriales precisan contar con las dotaciones solicitadas y ya aprobadas y que este año llegan con mucho retraso por ser comienzo de Legislatura. El III Plan de Desarrollo es presumible que se debata a partir de la primera decena del mes de marzo. La Ponencia está ya ultimando sus trabajos. Y espera entrar «en juego» el proyecto de ley de Régimen Local, cuyos debates se han planteado ya muy abiertamente en toda la prensa del país. D. Fernando Portillo, expresidente de la Diputación de Cádiz y hombre muy discutido cuando cesó a finales de 1969, dice en «Nuevo Diario», al referirse a la influencia de la futura Ley en el desarrollo regional, que debe influir decisivamente porque «no es posible concebir un auténtico desarrollo regional si no es ligando esta idea a la de una eficacia y una vitalidad previa de los Municipios y las Provincias, como entes ya existentes, y aún a la creación de órganos superiores interprovinciales o regionales. Porque un desarrollo concebido, programado y ejecutado desde el único y alto nivel de la Administración Central, lleva en sí —inevitablemente— el germen de muchas injusticias distributivas y de una tutela excesiva que esteriliza y anula —en muchos casos— a los órganos que se intenta proteger».

Y al margen de actividad legislativa de Cortes, el sábado se publicó una importante Ley de Jefatura del Estado en virtud de la cual, para cesar un cargo que conlleve la condición de Consejero del Reino, no es preceptivo el informe de ese Consejo. Informará el Consejo de Ministros. Es natural que así sea, puesto que en muchos casos, es el mismo Consejo de Ministros, quien nombra los cargos que después llevan anejo el puesto de Consejero. Es una Ley importante, porque clarifica un tema discutido. Esta semana lo glosarán suficientemente los periódicos.

JAVIER MARIA PUJOL

## Gratitud de Valencia al Jefe del Estado

### Por la adjudicación de la IV Planta Siderúrgica

Valencia, 20. (Cifra). — El gobernador civil de la provincia ha enviado al vicepresidente del Gobierno, y a los ministros de Industria y de la Gobernación, telegramas con el siguiente texto:

«En nombre Consejo Provincial del Movimiento y propio, ruego a V. E. haga expresiva a S. E. el Jefe del Estado gratitud Valencia por adjudicación cuarta planta siderúrgica, decisiva en economía. Salúdale respetuosamente, Antonio Rueda».

## Acondicionamiento del cauce del río Guadalmedina

Málaga, 20. (Cifra). — Ha causado profunda satisfacción en la ciudad la comunicación dada anoche por el Gobierno Civil informando de que el Ministerio de Obras Públicas había aprobado el anteproyecto de las obras de acondicionamiento del cauce del río Guadalmedina a su paso por la ciudad.

Este anteproyecto comprende la construcción de un nuevo encauzamiento y cubierta del río desde la Ciudad Jardín hasta su desembocadura, sobre el cual pueda construirse una vía de penetración al centro de la ciudad y al puerto como continuación de la carretera del nuevo acceso a Málaga.

Este encauzamiento será capaz de evacuar las aguas de avenida de los arroyos que afluyen al Guadalmedina, aguas abajo del pantano del Limonero, que cuando sea construido proporcionará a Málaga la seguridad plena contra las inundaciones.

El encauzamiento se llevará a cabo con solera y muros de hormigón y una cubierta formada por quillas de hormigón pretensado. Además permitirá la reapertura de dos amplias avenidas a cada margen del río que producirán el desvío del tráfico rodado.

El importe de las obras y de las expropiaciones y repoblaciones correspondientes se eleva a 674 millones de pesetas.

Asimismo, el Ministerio de Obras Públicas ha sacado a subasta la segunda fase del abastecimietno de agua a Málaga.

## «MAJA DE BURGOS»

**Burgos. — Por vez primera se ha efectuado en esta ciudad la elección de la «Maja de Burgos». Fue proclamada la señorita Ana Alonso Linaje, de 19 años de edad, que aparece en la foto después de recibir el nombramiento y trofeo correspondiente** (Foto Cifra)

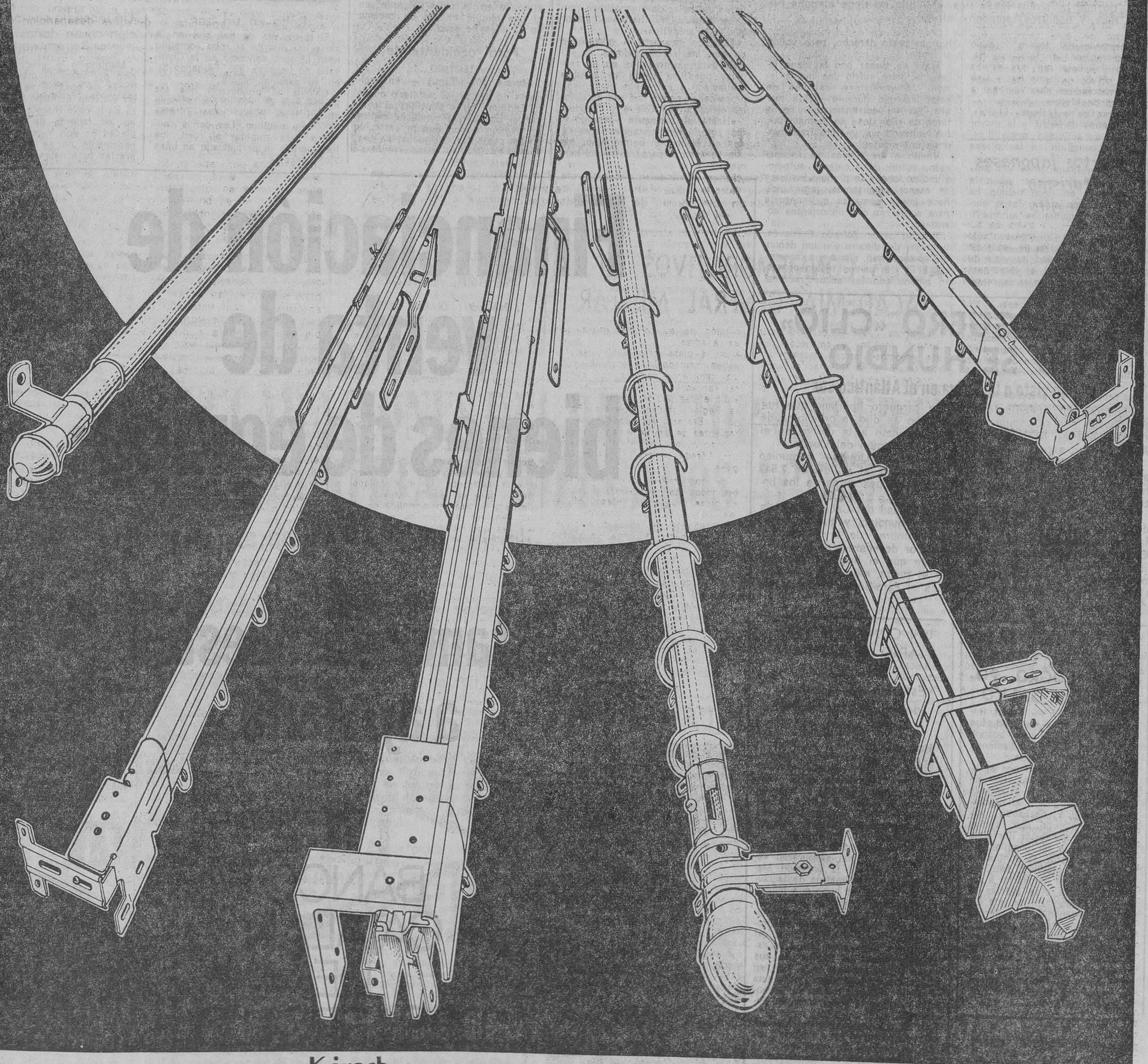

CHALETS
DESDE
29.972 Ptas.
ENTRADA
Trato directo con propietario. 15 modelos a elegir de 1 a 6 dormitorios, comedor-living, cocina con horno, armarios metálicos, baño completo, terraza, jardín, garaje. En propiedad a los 50 meses, con pagos mensuales desde 3.124 Ptas. En Vallirana, a 15 minutos Plaza Calvo Sotelo, lindando pueblo, en Zona Residencial con más de 200 chalets construidos y habitados todo el año. Todos los servicios, autobuses, agua abundante, luz, fuerza, colegios, mercados
FINCAS MAS
Consejo de Ciento, 170, 1.º
Tel. 253-40-01

JOYAS RELOJES
LA ACTIVA
RAMBLA FLORES, 87-Tel. 221 69 99
APARCAMIENTO GRATUITO
OBJETOS REGALO
TRADICIONALES REBAJAS INVIERNO
OFERTAS ESPECIALES:
Relojes caballero 350, 395, 450 y 680 Ptas.
Relojes despertadores marca, 225 Ptas.
Pulseras acero inoxidable, para reloj, 250 Ptas.
Relojes joya todas marcas, 25 % descuento
Reloj Universal caballero plaqué, automático, antes 5.300 Ptas., ahora 3.300 Ptas.
Reloj Universal oro 18 Ktes. caballero, antes 11.103 Ptas., ahora 6.900 Ptas.
Reloj Universal automático plaqué caballero, antes 6.645 Ptas., ahora 3.500 Ptas.
Reloj Universal automático oro 18 Ktes. caballero, antes 7.115 Ptas., ahora 4.000 Ptas.
Reloj Universal automático oro 18 Ktes. caballero, antes 5.800 Ptas., ahora 3.800 Ptas.
Reloj Universal automático oro 18 Ktes. caballero, antes 9.000 Ptas., ahora 5.000 Ptas.
Reloj Universal oro 18 Ktes. señora, antes 9.500 Ptas., ahora 5.000 Ptas.
Reloj Universal oro 18 Ktes. automático caballero, antes 12.000 Ptas., ahora 6.000 Ptas.
Sortijas oro ley 18 Ktes. señora, antes 1.500 Ptas., ahora 600 Ptas.
Sortijas oro ley 18 Ktes. caballero, antes 1.800 Ptas., ahora 750 Ptas.
ULTIMOS DIAS
EXTRAORDINARIOS DTOS. 10, 15, 20 y 30 %
(EXCEPTO PORCELANAS LLADRÓ Y RELOJES BULOVA)


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# Kirsch

le ofrece la mas amplia gama de
RIELES para cortinas y visillos



PUBLI-ARBEX

CUANDO PIDA UN RIEL Kirsch COMPRUEBE QUE LLEVE GRABADA LA MARCA Kirsch

FABRICADOS POR
HOFESA
VITORIA

OTROS PRODUCTOS HOFESA
PERSIANAS VENECIANAS
PUERTAS PLEGABLES
LEVOLOR
modernfold

DE VENTA EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# SUCESOS

## EL TORERO VENEZOLANO SECUESTRADO, NO HA DEJADO RASTRO

### Se cree que el móvil ha podido ser una venganza

Caracas, 20. (EFE.) — En total misterio sigue el paradero del torero venezolano Carlos Málaga «El Sol», supuestamente secuestrado ayer por tres individuos armados, según lo denunció a la policía un hermano del diestro.

La policía continuaba en la mañana de hoy, domingo, con las pesquisas tendentes a esclarecer el misterio en torno al matador venezolano, que había de regresar el próximo miércoles a Méjico, país donde ha tenido las principales actuaciones en su vida profesional.

El torero fue secuestrado ayer a la salida del hotel «Caracas Hilton» cuando se dirigía, en compañía de un hermano, a la plaza de toros «Nuevo Circo».

Petra Cordovés, madre del torero desaparecido, desmintió que la familia fuese rica. «Mi hijo no tiene ninguna fortuna, y nosotros tampoco», afirmó.

El hermano del torero formuló sus declaraciones en la misma habitación del hotel en que estaba alojado «El Sol», desde hacía tres días, preparándose para regresar a la Ciudad de Méjico.

El torero Carlos Málaga, «El Sol», tiene 28 años de edad, y la mayor parte de su actividad como diestro la ha cumplido en las plazas mejicanas.

La vida profesional de «El Sol» se ha caracterizado por la mala fortuna, pues en poco tiempo ha sufrido lesiones varias desde cornadas hasta accidentes automovilísticos.

Le dio la alternativa Eloy Cavazos, en la plaza de Monterrey (Méjico), hace dos años, después de haber triunfado en aquel país como novillero. Al poco tiempo se fracturó el brazo derecho, pero volvió al ruedo.

Trató de torear con la mano izquierda, pero sufrió una nueva lesión, recuperándose después de estar inactivo durante varios meses; en un entrenamiento, en la finca de «San José de Buenavista», fue volteado por un toro fracturándose una clavícula.

Vuelto a los ruedos, ya recuperado, sufrió un accidente automovilístico, lo que le produjo lesiones de menor importancia, regresando hace pocas semanas a Venezuela para actuar en dos importantes corridas.

Por su parte, Alfredo Cordovés, hermano del diestro y quien denunció el secuestro, dijo hoy a la agencia EFE: «No hemos tenido contacto alguno con los secuestradores. Hasta el momento no hemos sabido absolutamente nada, pero estamos esperando.

#### Posible venganza

El secuestro de Carlos puede ser motivado por una venganza personal, declaró a EFE el hermano mayor del diestro venezolano, Jesús Málaga Cordovés.

Tras precisar que «El Sol» tuvo hace seis años un accidente de automóvil, en el que arrolló a un transeúnte, causándole muerte, señaló que «recuerdo que los familiares del fallecido amenazaban continuamente a mi hermano, hasta que viajó a Méjico».

Tampoco descarta la posibilidad de que los secuestradores de «El Sol» estén interesados en un rescate, pues su padre es hombre acaudalado y entre sus numerosas propiedades posee una red de automercados en La Guaira y Caracas.

«Hasta el momento —agregó—, las autoridades continúan encerradas en el mayor hermetismo, sin que se sepa el paradero de mi hermano.»

## EL CARGUERO «CLIO» NO SE HUNDIO

### Ha sido visto a la deriva en el Atlántico sur

Londres, 20. (EFE-Reuter.) — Un carguero liberiano que fue abandonado por su tripulación y del que se dijo, a principios de semana, que se había hundido, ha sido visto a la deriva en el Atlántico Sur, según los servicios de información del Lloyds.

El petrolero inglés «Dewdale» —dice el Lloyds— comunicó ayer que había visto al carguero en cuestión, el «Clío», de 7.542 toneladas, con las cubiertas inundadas y los pescantes de los botes salvavidas vacíos.

El miércoles pasado se dio, en la Ciudad del Cabo, la noticia de que el «Clío» se había incendiado y hundido, y que un barco francés había recogido a veintiocho hombres de la tripulación. Otros cinco tripulantes fueron dados por desaparecidos.

El «Dewdale» decía en su mensaje que el buque siniestrado con grandes destrozos causados por el fuego, navegaba a la deriva y se encontraba a unas 400 millas al Este-Noroeste de la Isla de la Ascensión.

## UN TIBURON SE LO LLEVO AL FONDO, PERO LOGRO PONERSE A SALVO

Melbourne, 20. — Stuart Rogers, de 18 años de edad, fue atacado por un tiburón cuando nadaba en las inmediaciones del promontorio Wilson.

Stuart fue mordido por el tiburón en la parte superior de la pierna izquierda y arrastrado hacia el fondo, pero el muchacho consiguió desasirse golpeando al tiburón con la otra pierna hasta conseguir liberarse.

Trasladado a un hospital, tuvieron que darle 33 puntos de sutura. Los médicos han comentado que el muchacho a podido salvar la vida gracias al equipo de submarinista que llevaba, cubriéndole las piernas totalmente el traje de goma.

«Se lanzó hacia mí como un torpedo. Cuando me sentí atrapado por la pierna reaccioné golpeándole con la pierna derecha hasta que me dejó libre», ha comentado Stuart en el hospital. — EFE-Reuter.

## UN CONVOY FERROVIARIO SE INCENDIA EN MEJICO

### Estallan dos tanques de cloro y ardieron 33 vagones

Hulchapán (Méjico), 20 (Efe). — Un convoy de ferrocarril descarriló ayer de madrugada, estallaron dos tanques de cloro, y 33 vagones seguían ardiendo durante la mañana, mientras se temía la explosión a última hora de un nuevo tanque, a escasos kilómetros de esta localidad.

El fuego alcanzó grandes proporciones, pero según aseguraron varias personas de la Estación Maravillas, a 150 kilómetros de la ciudad de Méjico, no hubo que lamentar víctimas personales porque la población está situada a 5 kilómetros de la estación donde se produjo el accidente. Los vecinos del pueblo salieron asustados a la calle al estallar los vidrios de sus casas y las personas que iban en el convoy contemplaban desde una prudente distancia cómo se consumían totalmente los restos del ferrocarril.

Otros dos accidentes ferroviarios se registraron en las últimas 24 horas en Méjico. Se trata del tren de pasajeros Méjico-Mérida, en el que no hubo víctimas. Y esta mañana un furgón con seis vagones de vía fue arrollado por un camión, y resultaron seriamente lesionados los seis trabajadores ferroviarios.

### Resumen de accidentes

Barcelona, 20. — Quince heridos ha sido el balance de los catorce accidentes de circulación registrados en el casco urbano de Barcelona durante las últimas veinticuatro horas.

## COLISION EN CADENA EN UN CAMBIO DE RASANTE

Valencia, 20. — Seis vehículos entraron en colisión al detenerse la caravana en un cambio de rasante, en la carretera de Valencia a Barcelona, en el término municipal de Puzol.

El hecho se produjo como consecuencia de la gran afluencia matinal de automóviles. Se detuvo la caravana, sin que ello fue advertido por los coches que venían detrás, siendo hasta seis los que entraron en colisión; el último, que venía más veloz, es el que dio el más fuerte empujón, causando daños a todos los coches.

Como consecuencia del séxtuple encontronazo, hubo que lamentar dos heridos: Manuel Lloscos, de 42 años, vecino de Valencia, y Esteban Blanco Dhuex, de 5 años, este último pasajero del automóvil que llegó en último lugar.

Los dos heridos fueron trasladados a un centro asistencial. Cifra.

### Aparatoso incendio en Bilbao

Bilbao, 20. (Cifra.) — Durante dos horas y media estuvieron trabajando activamente los bomberos del parque bilbaíno para sofocar un incendio que se registró ayer en un almacén de la calle Pérez Galdós número 48 de esta ciudad.

El incendio ha sido muy aparatoso, dada la gran combustibilidad de los materiales que fueron alcanzados por las llamas. Ardieron fardos de esparto, sacos de plástico y abundante cantidad de serrín

### Atropello mortal

Bilbao, 20. (Cifra.) — A últimas horas de anoche se registró un atropello en la confluencia de las calles Gregorio Balparda y Gordoniz, en el que resultó muerto un peatón, y su hijo que transitaba con él, con heridas graves.

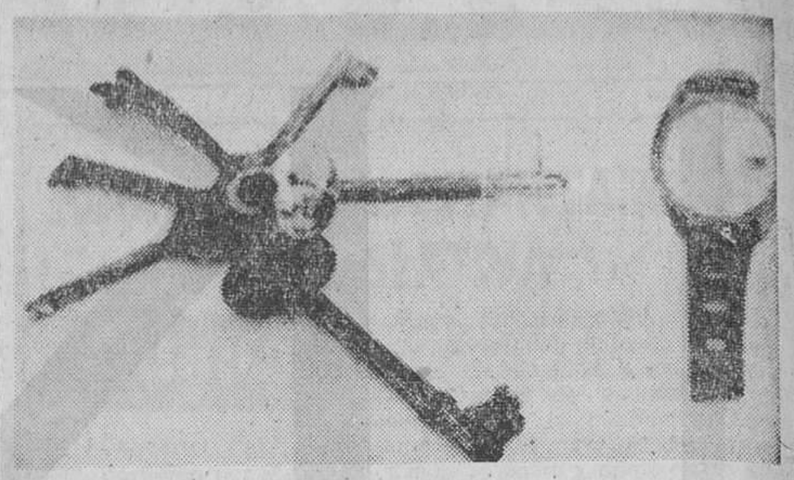
Gisleno Luiz Cruzza Muñoz, de 79 años, vecino de la calle Calixto Díez —a pocos metros del lugar del accidente— ingresó ya cadáver en el hospital del Generalísimo. Su hijo Pedro Cruza Isasigana, de 59 años de edad, resultó con heridas muy graves, pasando directamente al quirófano de dicho centro asistencial.

Se da la circunstancia de que ayer por la mañana se registró otro atropello en la calle Balparda, en el que resultó muerto un anciano de 75 años de edad.

### Fatal accidente de tráfico

Murcia, 20. (Cifra.) — En accidente de tráfico ha resultado muerto Enrique Torres Martínez al chocar el coche que conducía contra un camión en un puente estrecho en las cercanías del pueblo de Las Torres de Cotillas cuando regresaba a esta capital.

## Identificación de un cadáver «pescado» en Palamós



**Palamós. — La foto muestra las llaves y el reloj encontrados en el cadáver aparecido dentro de las redes de pesca de una barca de Palamós el pasado día 11. Merced a estos objetos, los únicos hallados, se tiene casi la certeza de que se trata del marinero español Pedro Leston Vera, vecino de Muros de San Pedro (La Coruña), de 28 años de edad, tripulante del buque holandés «Miss Cornelia», que cayó al mar sin poder ser rescatado, pese a que el buque rastreó la zona.** — (Telefoto Cifra Gráfica)

### Robo en un bar

El dueño de un bar sito en la saría del distrito el robo cometido netri Llopart, denunció en la Comicalle de Lepanto, 396, Fernando Sien su establecimiento.

Calcula el propietario que los efectos que se llevaron los ladrones suman unas 30.000 pesetas, más 9.000 en metálico. Los daños causados para cometer el robo, los ha valorado el perjudicado en unas 7.000 pesetas.

### Un incendio en una fundición causa daños por valor de dos millones

Maquinaria y efectos de fundición por valor de más de dos millones de pesetas se perdieron en un violento incendio que se declaró en la calle Riereta de Hospitalet, en los talleres de fundición propiedad de don Vicente Gil. Afortunadamente no se registraron desgracias personales.


Financiación de venta de bienes de equipo:

Estamos dispuestos a ayudarle.

BANCO CATALAN DE DESARROLLO

BARCELONA
Av. Gmo. Franco, 434
Tel. 228 32 04

GERONA
Prolong. Av. Jaime I, s/n.
Tel. 20 72 00

TARRAGONA
Av. Conde Vallellano, 106
Tel. 20 69 69

LERIDA
Pl. España, 24
Tel. 21 34 27

Si desea una información más detallada, recorte y envíe este cupón a nuestras oficinas:
Nombre
Calle
Ciudad
BANCO CATALAN DE DESARROLLO

Aprobado por el Banco de España con el n.º 8550/10


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# CRONICAS DE LA REGION

# REUNION DE LOS PRESIDENTES DE LAS DIPUTACIONES CATALANAS

## Es deseable la creación de un Ministerio de Sanidad

**Crónica de TARRAGONA**

**Tarragona, 20. (De nuestro corresponsal, Wenceslao ANDREU.) — También los presidentes de las cuatro provincias catalanas estiman que la unión hace la fuerza. Y así han tenido, durante el viernes y sábado pasados, unas reuniones de trabajo, durante las cuales los señores, don José María de Muller y de Abadal, por Barcelona; don José María Razquín Gené, por Lérida; don Pedro Ordis Llach, por Gerona y don José Clúa Queixalós, por Tarragona, encerrados los cuatro sólos, sin secretarios ni mecanógrafas, han estado trabajando, durante unas 10 horas, para llegar a conclusiones importantes para el porvenir de la región.**

En su calidad de procuradores en Cortes, los cuatro presidentes de las corporaciones, firmaron diversas enmiendas al Proyecto de Ley de Bases de Régimen Local, especialmente en lo que concierne a las diputaciones y, en particular, a su participación en la administración de los organismos metropolitanos y al régimen de los recursos económicos provinciales. Acordaron considerar las posibilidades que para la constitución de mancomunidades provinciales ofrecen tanto el Proyecto de Ley de Bases de Régimen Local como el del III Plan de Desarrollo, y, en este sentido, iniciar los estudios previos a fin de que una vez la Ley articulada de Régimen Local entre en vigor, puedan ser aplicados a aquellos servicios que precisen para su adecuada gestión de esta fórmula asociativa en el marco de las cuatro provincias catalanas.

**DESARROLLO REGIONAL**

Siguiendo el estudio de las necesidades del desarrollo regional, confeccionado por las cuatro diputaciones catalanas en el mes de junio de 1971 y elevado a la Comisaría del Plan de Desarrollo, se estudiaron las inversiones prioritarias, siendo los temas principales Educación y Sanidad. Se acordó formular a la superioridad las peticiones previstas en aquel trabajo referentes a enseñanza profesional universitaria, Instituto Politécnico y Enseñanza Técnica Superior. En lo relativo a Sanidad, los presidentes analizaron los cauces para la puesta en práctica del Plan General de Regionalización Hospitalaria en Cataluña, llegando a la conclusión de que es urgente una mejor coordinación de todas las actividades sanitarias y hospitalarias en España, para lo cual se revela como deseable ir a la creación de un departamento ministerial de Sanidad.

**APROVECHAMIENTO DE LAS AGUAS DEL EBRO**

En lo referente a aprovechamientos hidráulicos, los cuatro presidentes manifestaron su coincidencia en la importancia del aprovechamiento de las aguas del Ebro para abastecimiento de las provincias de Tarragona y Barcelona, con la consiguiente liberación a las limitaciones de Gerona, respecto al Ter y, eventualmente, a más largo plazo, de Lérida respcto al Segre.

Creen que si, con un criterio de anticipación, no se adoptaran medidas efectivas en cuanto a este necesario aprovechamiento de las aguas del Ebro, se tiene conciencia de que en un plazo no excesivamente largo, se producirían situaciones altamente deficitarias en toda Cataluña, que merecen y pueden ser atendidas, sin menoscabo absoluto de las necesidades ribereñas.

**COMUNICACIONES Y URBANISMO**

En comunicaciones se establecerán acciones coordinadas, y en el campo urbanístico e industrial decidieron fijar políticas armónicas para lograr un entronque de las planificaciones respectivas, a fin de conseguir una eficiente planificación urbanística regional.

Estimaron, reitera al Instituto de Estudios de Administración Local, la petición de creación de una Delegación Regional del mismo, con sede en Barcelona, al servicio de las provincias catalanas, y eventualmente, de Baleares.

Consecuentes con el principio de una política común en materia de conservación y restauración de monumentos, que fue acordado en la reunión de Viella en noviembre de 1970, los presidentes decidieron ir a la confección de un censo de los monumentos de toda Cataluña necesitados de restauración prioritaria.

También estimaron la necesidad de unificar, en lo posible, los respectivos servicios de extinción de incendios, tanto en lo que respecta a la construcción de nuevos parques provinciales y comarcales, cuanto a material utilizado en dichos servicios. Se estudiará la posible creación de una Escuela de Personal Especializado en la Protección contra incendios y salvamento.

El señor Muller y de Abadal informó a sus colegas del estado del mapa topográfico de Cataluña, que el Servicio Cartográfico de dicha Diputación está llevando a cabo con especial cuidado y rigurosidad.

A Tarragona le ha complacido ser sede de las inquietudes de Cataluña, que los cuatro presidentes han hecho suyas sin distingos para ver de encontrarles una solución común.

# DON IGNACIO DE RIBOT Y DE BALLE, NUEVO ALCALDE DE LA CIUDAD

## Destaca su labor anterior como presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria

**Crónica de GERONA**

Gerona, 20. (De nuestro corresponsal, Miguel GIL BONANCIA.) — La semana gerundense ha vivido bajo la influencia del nombramiento del nuevo alcalde, cargo que ha recaído en don Ignacio de Ribot y de Balle, que, cuando tome posesión, vendrá a sustituir a don José Bonet Cuffi quien durante cinco años ha presidido la alcaldía.

Tiene, don Ignacio de Ribot, probadas virtudes de ordenador y batallador incansable, erigiéndose en defensa de intereses comunes aun sacrificando los propios. Así lo ha demostrado desde su cargo de presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria en un período en que los intereses de los agricultores de Gerona se habían visto notablemente perjudicados y que supo defender para imponer la razón y la justicia. Es un aval que lleva al cargo.

Pero no queremos señalar nosotros que vaya a solucionar los problemas de Gerona ciudad, por la sencilla razón que la afirmación podría perjudicarle a él y a nosotros mismos, pues hay algunas cosas que se precisaría un verdadero milagro para que se arreglaran solas o con la intervención de un solo hombre. Don Ignacio de Ribot será un capitán ideal siempre que las fuerzas colaboren y sepan actuar en su puesto. Y las fuerzas somos los propios gerundenses que precisamos, primero comprensión de los problemas, conocer nuestras propias posibilidades y saber que todas las consecuencias aportan sacrificios que también a nosotros nos incumben.

Tiene muchos problemas Gerona —creemos que todas las poblaciones—, algunos cuya solución precisa de mucho dinero, por lo que será preciso establecer un orden y desarrollo en los plazos que sean necesarios. Tiene otros problemas que no precisan de dinero y que quizá sean los más difíciles. La limpieza, los aparcamientos e incluso la circulación dependen tanto o más del ciudadano que de quienes rigen los ayuntamientos. Una ciudad puede ser sucia por el hecho de que sus habitantes —o al menos parte de ellos— no respondan a la llamada, especialmente cuando hay, en función unos servicios. La gente dice que una población no es limpia y cuando dice eso se refiere a los ciudadanos en general y no a la Administración.

El respeto a las señalizaciones depende de quien deba acatarlas. En fin, es necesario un examen de conciencia, pero de todos, y que el sentir ciudadano guíe nuestras actividades e incluso nuestras críticas. Llega ahora un hombre que puede hacerlo si los gerundenses dejamos aparte nuestro individualismo y somos conscientes de que siendo la ciudad de todos, a todos nos incumbe aportar nuestro grano de arena, nuestra colaboración para que sean realidad nuestros deseos de una Gerona próspera, acogedora y ejemplar.

### Cincuenta y cinco millones para caminos provinciales

El sábado llegó a nuestra ciudad el director del Banco de Crédito Local de España, don Santiago Udina Martorell, que fue esperado por el presidente de la Diputación don Pedro Ordis Llach, trasladándose al despacho presidencial donde se hallaban diputados y otras personalidades.

Poco después, en presencia del notario, se levantó la correspondiente acta, que firmaron el señor Udina y el señor Ordis y que se refiere a la formalización del contrato de préstamo a la Diputación Provincial de un crédito de 55 millones de pesetas con destino a la ejecución de obras de reparación de los daños producidos en la red de caminos provinciales en las inundaciones de otoño de 1970.

Seguidamente, se formalizó otro contrato de préstamo a «Aguas Mancomunadas del Bajo Ampurdán» por un importe de 3 millones de pesetas para la ejecución de obras de abastecimiento de aguas y saneamiento en los pueblos de Monells, Cruylles, San Sadurní, Corsa y Casavells.

# DECLARACIONES DEL DIRECTOR GENERAL DE INDUSTRIAS Y MERCADOS AGRARIOS

## «Hay que desarrollar la industrialización y comercialización». -- «Soy absolutamente optimista sobre el futuro del campo español»

**Crónica de LERIDA**

Lérida, 20. (De nuestro corresponsal, Aurelio BAUTISTA.) — De importancia para Lérida, ha sido la visita realizada a la capital por el director general de Industrias Agrarias y Mercados de Productos Agrarios, don Juan Bautista Serra Padrosa, con quien antes de partir conversamos sobre distintos asuntos de interés. Preguntamos en primer lugar al señor Serra la importancia que las industrias agrarias puedan tener en el futuro en el despegue de la agricultura, teniendo en cuenta que debemos considerar a este sector como el auténtico garbanzo negro de la economía española.

**—Efectivamente, las industrias agrarias tienen una gran palabra que decir en el futuro respecto a la producción agraria. Considero que la labor más importante de la Dirección General que presido es la de potenciar la producción a través de la industrialización y la comercialización de los productos agrarios. Considero que los temas de producción en su mayor parte están resueltos y lo que la agricultura realmente sufre es la falta de una comercialización e industrialización correctas.**

—¿Qué sector tiene mayor trascendencia, la comercialización o la industrialización?

**—Esta es una pregunta muy difícil de contestar porque no se sabe exactamente dónde termina el comercio y dónde empieza la industria. Indudablemente este último sector tiene una función importantísima de transformación de algunos productos que al natural es difícil producir. Además es importante la transformación de aquellos productos que en un momento, y en razón de que son productos de temporada, tienen un exceso en el mercado. Por eso creo que los dos sectores son importantes, que ambos admiten una serie de medidas de colaboración que los pueden hacer mucho más efectivos y creo sobre todo que existe ya el criterio de hacer que el comercio y la industria no sean un enemigo de la producción sino que la producción, el comercio y la industria tienen que ir perfectamente hermanados para potenciarse mutuamente y para conseguir al final lo que pretendemos, que es la máxima rentabilidad del sector y la productividad de todo sector dentro del ámbito de la economía nacional.**

### Exportación a Europa

—Frutos frescos y productos transformados o envasados. ¿Cuál de ellos, señor director general, tiene mayores posibilidades de penetración en los mercados de Europa?

**—España está en una situación geográfica, creo yo, y en una situación de mercado e incluso económica general, en la cual los frutos frescos pueden llegar a Europa con una celeridad tal que permita en muchas ocasiones que tengan una gran penetración en los mercados continentales; sin embargo, la industria conservera, la industria de conservación o de transformación de esos frutos es indudable que ha de desarrollar una gran labor, teniendo en cuenta lo que comentábamos antes, que la cosecha de un producto determinado se obtiene en un momento preciso y el consumo puede realizarse a lo largo de todo el año. Esto hace que intervenga toda la serie de mecanismos y de medios de conservación de estos productos que van desde el frío hasta, como última palabra, la desecación mediante la congelación y el vacío.**

### Optimismo cara al futuro

—¿Entonces, es usted optimista cara al futuro?

**—Soy absolutamente optimista. Creo que si, hace unos años, nos hubiésemos planteado las posibilidades que existían o que existen en este momento para la producción agraria, nos hubiera parecido un sueño. Sin embargo, estos objetivos se han alcanzado y me atrevería a decir que con una naturalidad maravillosa. Esto nos obliga a pensar que en esta segunda fase que vamos a llamar industrialización y comercialización de estos productos, pueden alcanzar las mismas cotas que ha logrado la producción, sin estridencias ni esfuerzos que se salgan de lo corriente. Sí, soy claramente optimista y creo que el campo español tiene un gran porvenir y considero que sus posibilidades de expansión económica son muy grandes y que si bien las dificultades son también grandes, cada vez que voy conociendo mejor a los hombres del campo, a nuestros empresarios agrarios como creo que se les debe llamar, tengo más fe en ellos y tengo más confianza en que todo su esfuerzo y toda su labor se vea coronada por el éxito.**

—¿Cuáles son los puntos más importantes en el programa de trabajo de su departamento?

### Planes de la Dirección General

**—Tenemos proyectado de una manera muy amplia un programa de actuación para el futuro. El gran tema central de cuanto se refiere al comercio y a la industria de los productos agrarios gira alrededor de una palabra, que es la música de fondo de todas las conversaciones que estoy manteniendo estos días en la provincia leridana. Esta palabra es la tipificación y la calidad. Considero que uno de los problemas fundamentales a los que tiene que hacer frente la producción agraria es precisamente a la producción de calidad y a la determinación de esta calidad. Esto nos lleva de la mano de una manera muy directa a la tipificación de los productos agrarios. Este es uno de los temas en el que la administración y los administrados deben colaborar en ese trabajo de normalización a fin de que las normas que se promulguen sean cumplidas y sirvan para una relación de mercados entre comprador y vendedor. Esta es la razón fundamental del trabajo de esta Dirección General.**

**Considero que alrededor de esto se mueven una serie de temas de ordenación industrial de promoción de algunas industrias de freno, quizá de otras que en estos momentos están viviendo un desfase, pero que por otra parte y por la labor de mercados en origen de una agricultura contractual, hay que ir a una política de suministros y de agrupación de productores para los que existe en preparación una ley. Es también punto importante, pero el núcleo central, el eslabón interesante de esta programación, es el problema de la calidad y de la tipificación de los productos agrarios, entendiendo como esto el más amplio sentido de la palabra entrando desde los productos que puedan ser sometidos a una denominación de origen, como son los vinos actualmente y pueden ser otros muchos productos para un futuro inmediato, hasta la propia tipificación de frutas, verduras, hortalizas y otros productos que puedan entrar en este tema.**

En resumen, esta política nos parece muy interesante, ya que se terminará de una vez para siempre con la anarquía que existe en estos momentos en el comercio de los productos del campo de España. Por eso, la visita que realizó el señor Serra a las obras de construcción de Mercolérida y su lonja de contratación hortofrutícola, primer mercado en origen constituido en España, por el Ministerio de Agricultura, nos parece un paso interesante para la consecución de **aquellos objetivos.**

### El tiempo en Cataluña

Barcelona, 20. — Han ido remitiéndose las precipitaciones en la región, limitándose a seis litros de agua-nieve por metro cuadrado en el Montseny en las últimas 24 horas.

Al amanecer de hoy nevaba en Artíes y lloviznaba en Cleves. El cielo aparecía muy nuboso o casi cubierto en el Pirineo y despejado en el Campo de Tarragona. Asimismo se observaban nieblas y neblinas en diversos puntos de la región. Los vientos soplan flojos en varias direcciones y las temperaturas no han registrado cambios notables.

Las extremas regionales corresponden a Camarasa. La máxima, con 18 grados, y a Restanca la mínima, con 8 grados bajo cero. En la ciudad de Barcelona fueron de 14,7 y 6,3 respectivamente, y el índice de humedad, del orden del 69 por ciento, a las diez horas.

La previsión del servicio meteorológico para esta tarde y noche señala: «Vientos débiles, cielo casi despejado con riesgo de algunos chubascos de nieve en las altas comarcas del Pirineo. Al amanecer, brumas en los valles.»

**SE RESTABLECEN LAS COMUNICACIONES CON NURIA**

Ribas de Fresser (Gerona), 20. — Después de tres días de bloqueo, a causa de un alud de nieve, esta mañana se ha restablecido la circulación del servicio del tren cremallera desde Ribas de Fresser, hasta Nuria.

Gran número de esquiadores y aficionados a la nieve han utilizado a lo largo de la mañana este servicio para disfrutar de los deportes invernales en esta popular estación catalana. — Cifra.

SEMANA SANTA excursiones

| días | | ptas |
|---|---|---|
| 5 | FALLAS VALENCIA | 3.600 |
| 9 | SUIZA | 11.800 |
| » | ITALIA | 11.700 |
| » | PORTUGAL | 9.950 |
| » | Semana Santa SEVILLA | 8.800 |
| » | GALICIA | 8.500 |
| 5 | COSTA AZUL | 5.950 |
| » | R.VASCO NAVARRA | 4.400 |
| » | LOURDES - BIARRITZ | 4.100 |
| » | CUENCA MADRID | 3.950 |
| » | COSTA BLANCA | 3.750 |
| » | PIRINEO ARAGONES | 3.100 |
| » | V DE ARAN Y BOHI | 3.000 |
| 4 | PEÑISCOLA - TERUEL | 3.100 |
| » | LOURDES - V.DE ARAN | 2.700 |
| » | ANDORRA | 2.400 |

Y UN VARIADO PROGRAMA DE ESTANCIAS EN MAR Y MONTAÑA

Pida folleto ilustrado en su Agencia de Viajes.

Pullmantur
Agencia de Viajes Mayorista
Grupo A Título-licencia 1-M
Organización al servicio exclusivo de las Agencias de Viajes

Muebles FANLO
PARA OFICINAS Y DESPACHOS
JOVELLANOS, 7

analice... la calidad y elegancia que le ofrece una puerta a cuarterones
hercas, s.a.
SISTEMA PATENTADO
MARCA DE CALIDAD
IFA 1-08
FABRICA: Avda. José Antonio, 144
Tel. 337 55.04 (3 líneas)
(Sector: Carretera del Medio)
HOSPITALET DE LL.- BARCELONA

ABIERTO DIA Y NOCHE
GOURMETS ET BONS VIVANTS
chez RIBERA
Km. 5,5
en la Autopista de Castelldefels, cruce con carretera San Baudilio Llobregat
Cafetería al gusto francés climatizada
Area de servicio - Gasolinera

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

## SABADELL

# La Mancomunidad Sabadell-Tarrasa tendrá su Universidad Politécnica

Sabadell, 20. (De nuestro corresponsal, Joaquín FITE.) — La Comisión Municipal Permanente se reunió bajo la presidencia del alcalde, don José Burrull Bonastre, para celebrar la sesión semanal con carácter ordinario, aprobando la totalidad de 23 dictámenes que estaban en el orden del día. Entre ellos, merecen destacarse los dictámenes presentados por Obras Públicas y que hacían referencia al concurso de alumbrado público del sector Condal, por importe de 838.538 pesetas y un segundo sobre la reparación de las aceras de las calles Gustavo Bécquer, Pérez del Pulgar y Galette, del sector Can Rull, por valor de 135.800 pesetas.

En el turno de ruegos y preguntas el presidente de la Corporación, señor Burrull, expuso en primer lugar que el teniente de alcalde, señor Grau, se reuniría con el director general de Planificación para tratar de diversos asuntos de tipo docente, relacionados con el Departamento de Cultura sobre la mancomunidad de Sabadell - Tarrasa.

Trató después de la próxima reunión a celebrar por la mancomunidad Sabadell - Tarrasa en la que se examinarán varias importantes cuestiones. Hizo público que están muy adelantados los trabajos que se llevan a cabo para presentar a la ciudad, en forma lo más expositiva posible, mediante documentación ilustrada y maquetas, la futura perspectiva que en su día podrá tener el gran vial resultante, una vez finalizada la ingente obra de supresión de pasos a nivel. Refiriéndose a la reunión con el alcalde de Tarrasa y con el arquitecto del Banco Mundial señor Vergara (reunión celebrada el pasado lunes) expuso el señor Burrull varios interesantes pormenores, informando que podía hacerse público que la futura Universidad Politécnica será definitivamente erigida en la zona de la mancomunidad. Tras manifestar que entre los ministerios del Aire y Obras Públicas se está trabajando en el proyecto que armonice las necesidades de cada uno en lo que respecta al futuro del campo de aviación o Aeropuerto de Sabadell, el señor Burrull trató, por último, de la inmediata obra de asfaltado total de la Rambla del Caudillo.

El teniente de alcalde, señor Grau, se refirió en primer lugar al estado actual de las obras a completar en el Colegio Samuntada, obras cuya terminación se ha demorado por causas de determinadas condiciones de orden jurídico que afectan a la empresa a la que en su día le fue adjudicada dicha obra, acordándose que el Ayuntamiento y en espera de la resolución judicial que pueda recaer, adelante el importe necesario para su terminación, evitándose así mayores demoras. Manifestó, también, el señor Grau, que durante el pasado año, el número de aulas correspondientes a colegios privados o religiosos había alcanzado la cantidad total de 58, una vez efectuado el balance entre el total de las puestas en funcionamiento y otras que dejaron de estar en activo. Dijo como información complementaria que si a dicha cifra se añadían las 9 aulas correspondientes a colegios nacionales entonces la cifra global arrojaba la cantidad de 103 nuevas aulas durante 1971. Por último expuso que se habían aplicado varias sanciones a padres de niños en edad escolar que incumplían lo dispuesto por la Ley en orden a la obligatoriedad de la escolaridad de menores.

## RUBI

### Actualización del Casal Parroquial

Rubí, 20 (De nuestro corresponsal, Antonio ROMAN.) — Esta mañana ha tenido efecto una reunión de miembros del Casal. El Rvdo. cura párroco, don Jaime Torrens, informó a la nutrida asamblea de los proyectos que van a ponerse en marcha para actualizar el Casal Parroquial. Dijo que ha llegado el momento de adaptarnos a los jóvenes actuales y dar sentido cristiano a su vida en medio de un ambiente familiar y agradable. Debemos rechazar la idea de casal cerrado, sólo para un número reducido, y abrirlo de par en par a toda la juventud de Rubí. Debemos pasar de la crítica de lo que otros hacen mal a reconstruir y actualizar el Casal, añadió. No basta criticar los espectáculos modernos, si a cambio no sabemos ofrecer a la juventud valores sólidos y duraderos. No basta salir de la iglesia para censurar a los demás; debemos aprovechar todo lo bueno de la vida para encauzarlo en cristiano.

Acto seguido, el presidente, don Isidro Rubio, hizo una clara exposición de las obras a realizar y maneras de llevar a la práctica esta reorganización. El público asistente salió muy complacido, pues Rubí necesita un Casal Parroquial amplio para atender a las muchas actividades culturales, recreativas y deportivas que son una constante del crecimiento de la villa.

## TARRASA

# HACIA LA SOLUCION DEL PROBLEMA DE LA VIVIENDA

### Se calcula que para el año próximo se habrán construido unas tres mil

Tarrasa, 20. De nuestro corresponsal, J. RODES.) — Al igual que otras populosas ciudades, Tarrasa, eminentemente industrial, viene sufriendo desde hace ya muchos años el acuciante problema de un importante déficit de viviendas de tipo social, que afecta de forma directa a la clase modesta o trabajadora, por ser ésta la más representativa y numerosa, dadas sus características de ciudad industrial. En el momento actual, la falta de viviendas alcanza la cifra de unas 6.000.

Sobre este aspecto y al objeto de intentar dar progresiva solución al problema, fue creada hace tiempo la Sociedad Municipal llamada «Vimutasa, S. A.», cuyos incansables trámites no sólo han entrado ya en el camino de lo práctico sino que, según manifestaciones del presidente de la comisión gestora de Vimutasa, don Andrés Fresnadillo, teniente de alcalde de Urbanismo y Vivienda, éstas pronto habrán de ser una realidad.

Esta problemática y trascendental obra emprendida, ha culminado ya con las primeras realidades, cuales son autorización, adquisición de terrenos y la próxima subasta de las obras. Así se confía en que para el próximo mes de abril puedan ser ya adjudicadas y dar comienzo inmediato a la construcción de las primeras mil viviendas en cuatro sectores diferentes de la ciudad.

Como sea que el plazo de las obras está establecido en 18 meses a partir de su inicio, las primeras viviendas podrán estar disponibles en octubre de 1973. Viviendas cuyas características de amplitud oscilan entre los 50 a 70 metro cuadrados, y tendrán dos, tres y cuatro habitaciones, destinándose las primeras para jubilados y las demás para matrimonios, adjudicables según el número de familiares.

Naturalmente el precio inicial de cada una de las viviendas se ha calculado entre las 220.000 y 340.000 pesetas, según sus características. Serán adjudicadas rigurosamente, previa solicitud y estudio de las necesidades del solicitante, a quien y según su condición, se le darán facilidades para el pago de la cantidad de entrada exigible, y el resto se dividirá y abonará en mensualidades pagaderas en 18 años, tras lo cual la vivienda pasará a ser propiedad de su morador.

Por el momento, cabe señalar que la apertura de solicitudes iniciada en la pasada semana es ya bastante numerosa. Por otra parte, también viene construyendo viviendas la Obra Sindical del Hogar, de manera que en poco tiempo se habrán construido en Tarrasa unas 3.000 nuevas viviendas con las cuales, momentáneamente, se paliará este problema que «Vimutasa» se ha comprometido en resolver hasta cubrir el déficit total y después reemprender su obra en otros servicios y obras sociales para la comunidad tarrasense.

## IGUALADA

### El 75 aniversario de la creación del Colegio de los Hermanos Maristas

**Igualada, 20. (De nuestro corresponsal, Leonardo del Río.)** — Han finalizado hoy los actos del 75 aniversario de la creación en Igualada del Colegio de los Hermanos Maristas.

Ayer por la noche, en el Círculo Mercantil, se presentó una veiada artística - cultural en la que intervino el Orfeón Laudate y el ilustre académico don Guillermo Díaz-Plaja.

Esta mañana, en la arciprestal basílica de Santa María se ha oficiado una misa concelebrada. A continuación, en el salón de sesiones de la Casa Consistorial ha tenido efecto la entrega de un diploma a los hermanos maristas, «hijos predilectos de la ciudad», en nombre de la Corporación municipal. Ha presidido el acto el alcalde y diputado provincial, don Ramón Grau Vilaseca.

Al mediodía se celebró un festival escolar y después los ex alumnos maristas se han reunido en una comida de hermandad.

En representación de la Junta Central española, ha asistido a estos actos finales el consejero general de los Hermanos Maristas, Rvdo. Teófilo Martínez.

## MATARO

# ACONDICIONAMIENTO DEL SECTOR MARITIMO

Mataró, 20. (De nuestro corresponsal, R. BONAMUSA ARGELAGA.) — Mataró va adquiriendo una nueva fisonomía con las obras que se vienen realizando. Los pasos subterráneos para vehículos y peatones en las Rondas de Juan de Austria y el popular «cargol» de la calle de San Antonio, unidos al paso de peatones construido por la Renfe frente a la estación y el existente en la calle de Jorge Juan, permiten un acceso fácil por debajo de la carretera N.-II y las vías férreas al sector de la playa y Paseo Marítimo. Complementarán estas obras la futura iluminación del tramo de la carretera N.-II a su paso por Mataró y un paso subterráneo para peatones en la confluencia de la citada carretera con la autopista A-19.

Mataró va dándose cuenta de la importancia de esta zona y, en la medida de sus posibilidades, va llevándose a término el embellecimiento del sector playa y Paseo Marítimo. De llevarse a cabo el asfaltado y aceras del tramo de Sant Simó a Can Dimas, y un arreglo definitivo de los accesos desde estos puntos hasta allí donde lo permitiera la playa, la ciudad contaría con un paseo de casi 4 Kms. convertidos en una zona turística de primer orden. Habría, quizá, de solucionarse definitivamente la nitidez de sus aguas, velando por la efectividad de los emisarios submarinos y al mismo tiempo limpiar de papeles y desperdicios los 3.600 metros que tiene la playa en el término de Mataró. Ello, sin ninguna duda, repercutiría en beneficio de toda la población, al no tener que abandonar la ciudad para buscar aguas limpias y, al mismo tiempo, sería un motivo de atracción general tanto para el turismo nacional como extranjero.

### Cuatro millones y medio en obras en Sant Pere de Premiá

Obras por un importe de 4.500.000 pesetas, se iniciarán esta semana en la vecina población de Sant Pere de Premià, con el saneamiento y pavimentación de la Riera-Riereta en el sector bajo de la población hasta el «Camí del mig», en el cruce con la carretera de San Ginés de Vilasar a Premiá.

## SEO DE URGELL

### Celebración del XXXIII aniversario de la liberación de la ciudad

### Se ha inaugurado la ampliación del Santo Hospital

Seo de Urgel, 20 (De nuestro corresponsal, Ricardo F. SUGRANYES). — Con motivo de la celebración del XXXIII aniversario de la liberación de nuestra ciudad, a las 10 de la mañana se ofició una misa en la iglesia catedral basílica a la que asistieron las autoridades locales presididas por el alcalde y jefe local del Movimiento, doctor don José María Llangort.

Posteriormente tuvo efecto la inauguración de la ampliación del Santo Hospital en el que se amplió la capacidad de camas para provisionalmente esperar la inminente construcción del nuevo hospital, habiéndose convocado concurso de adquisición de terrenos.

Las reformas han consistido en diez habitaciones con un total de 20 camas, con lo que en la actualidad este hospital dispone de 141, número insuficiente a todas luces, dadas las necesidades de la comarca. Además se han inaugurado dos nuevos quirófanos, redistribución del ambulatorio, laboratorios y departamentos de traumatolgía, así cmo el adecentamiento de salas de espera, ascensor para camillas, etc.

La bendición de estas nuevas dependencias las realizó el obispo dimisionario de Urgel, Dr. Iglesias Navarri, que se halla en el Santo Hospital en período de convalescencia después de una delicada operación.

Al mediodía se celebró en la Avda. del Generalísimo una ghymkana automovilística con la participación de más de 30 vehículos de la población y comarca. Asimismo y en la Plaza de los Caídos se celebró una audición de sardanas.

APROBACION DE DOS NUCLEOS DE CONTROL LECHERO

Han quedado oficialmente aprobados dos nuevos Núcleos de Control Lechero en la comarca del Urgellet, con el fin de mejorar la raza vacuna y la calidad de la leche. El primero se trata de Seo de Urgel y las poblaciones de Castellciutat, Montferrer y Arfá, con un total de 16 cuadras y 162 vacas. El otro control ha sido en las poblaciones de Adrall y Pla de Sant Tirs, con un total de 15 cuadras y 200 vacas.

Con esta aprobación se ha conseguido grandes mejoras para la ganadería urgellense y obtener las ayudas necesarias para afrontar los problemas tan importantes como la tuberculina vacuna y una mayor producción de leche. A estas poblaciones seguirán la creación de otros núcleos como Martinet, Bellver, Organyà, etc., para su mayor control.

## MANRESA

# HOY, FIESTA MAYOR DE LA «MISTERIOSA LLUM»

Manresa, 20. (De nuestro corresponsal, Francisco PERRAMON.) — Mañana, Manresa celebra su tradicional conmemoración de la venida desde Montserrat de la misteriosa Luz, hecho que llevó la paz entre los «consellers» de la ciudad y el obispo de la diócesis y con la puesta en marcha de la acequia hasta entonces en entredicho también la riqueza que desde tantos siglos ha venido disfrutando Manresa.

Los administradores de la fiesta, cada año renovados, mantienen un espíritu competitivo de quienes harán más y mejores cosas, es por eso que los actos son apretados y abarcan todas las modalidades. Se iniciaron el pasado domingo y no terminarán prácticamente hasta el próximo día 27. Mañana es el día y para conmemorarlo debidamente, en el templo de la «Llum», habrá solemne concelebración eucarística con la participación de sacerdotes manresanos y presidida por el abad de Montserrat padre Cassiá Just. Antes se habrá producido la llegada del agua simbólica que desde Balsareny portarán atletas del Club Atlético Manresa y, asimismo, la luz de Montserrat a cargo de componentes del «Biela Club Manresa», para terminar esta diada con la celebración de toda una serie de actos culturales.

**ABIERTO EL TRAFICO POR MONISTROL**

Hoy, ha quedado abierto al tráfico el sector de la carretera de Manresa a Monistrol de Montserrat, que durante bastantes meses ha permanecido cerrado con motivo de las obras que se están realizando en dicho sector comprendidas en los nuevos accesos a Manresa y a la altura de Castellvell y Vilar.

## SANTA COLOMA DE GRAMANET

### Más de cien millones de pesetas en urbanismo

Santa Coloma de Gramanet, 20. — En el salón de la Permanente de este Ayuntamiento, se reunieron los corresponsales de Prensa en torno a la primera autoridad municipal y convocados, para darles conocimiento de algunas de las futuras realizaciones programadas por el Municipio, que afectan, principalmente, al aspecto urbanístico de la localidad, en la que van a ser empleados más de cien millones de pesetas en alcantarillado, aceras, bordillos y asfaltado de unas treinta importantes vías.

Otro de los problemas abordados fue el del déficit de escolaridad, que, en cuanto hace referencia al presente año, ha podido ser paliado merced a los esfuerzos realizados por el municipio para crear, aún con los inconvenientes de toda improvisación, distintas aulas, hasta cubrir más de dos mil plazas escolares. Por otra parte, existe el proyecto de ampliación de plazas escolares en cinco terrenos que han sido cedidos ya al Ministerio de Educación y Ciencia

Respecto a la Seguridad Social, se espera que en breve pueda entrar en servicio el ambulatorio con todas sus dotaciones, ya que actualmente se ha comenzado a recibir la visita de los beneficiarios, aunque hasta el momento no hay consulta de especialistas ni internamientos, para los que se dispondrá de 50 camas. Igualmente va a ser establecido un acuerdo con el Patronato del Sanatorio Espíritu Santo, de suerte que la Seguridad Social podrá contar allí con 30 camas permanentes para los beneficiarios de esta ciudad.

Se anunció igualmente la pronta construcción de la Residencia de Ancianos, que acogerá en régimen interno a un buen número de jubilados en sus amplias instalaciones.

Merece especial mención el incremento en los presupuestos municipales, tanto ordinarios como extraordinarios. El primero de ellos, que es el que incide directamente sobre el contribuyente, no afectará mucho en las cargas fiscales que sobre aquél caen, ya que únicamente recae sobre el derecho de vados y apertura de nuevos establecimientos — M. Castellón.

¡Es tan importante el mueble en la Decoración! Cuando nos hablan de la decoración... lo primero que pensamos es en el mueble. ¿Qué muebles ha puesto?

¡Es que el mueble es importante!

Tenemos que saber dibujar los muebles que nos encarga el cliente.

La mayoría de las personas que tienen idea sobre el mueble, para decorar una habitación o espacio determinado, es natural que no sepan dibujarlo.

Hay que escucharles... y, una vez nos hayan dado una serie de datos, les aconsejamos cuál podría ser el mueble que les puede ir bien; y sobre todo dibujarlo.

Dibujárselo, lo mejor posible, para que el cliente "vea" como va a quedar.

Tal como vea el dibujo, se enamorará, más o menos, de lo que va a hacer. Del arte que Vd. pondrá en la creación de aquel mueble. ¡Es tan importante el mueble en la decoración! ¡Y la decoración se cotiza!

Los ebanistas, entre otras profesiones, lo saben bien.

Son creadores... que necesitan dibujar uno y otro mueble; para luego hacer realidad lo que el cliente desea.

Escríbame. CEAC Aragón, 472 - Depto.G-2 Barcelona-13

Recibirá una información completa del curso de Dibujante del Mueble.

Centro Autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia

ENVIENME MAS INFORMACION SOBRE EL CURSO DE Dibujante de Muebles.

Nombre _____

Dirección _____

Población _____ Dto. _____

Provincia _____

Profesión _____ Edad _____

ceac • ARAGON, 472 Dept.G-2 BARCELONA (13)



Revista demostrativa GRATIS

Solicítela hoy mismo, cualquiera que sea su edad, profesión y lugar de residencia, indicando con una X sus aspiraciones físicas.

Asesor médico: F. P. Jover - 2019

Desearía:

- ☐ Engordar.
- ☐ Crecer.
- ☐ Piernas resistentes.
- ☐ Anchas espaldas.
- ☐ Hombros robustos.
- ☐ Tórax bien formado.
- ☐ Cintura y vientre proporcionados.
- ☐ Mejoramiento físico en general.
- ☐ Desarrollo muscular en general.

y conseguirá... con solo 15 minutos diarios más Fuerza, más Agilidad, más Energía, más Resistencia, más Confianza, más Optimismo, más Memoria.

Su problema tiene solución. Somos un centro especializado. Infórmese hoy mismo sin compromiso, enviando este mismo anuncio.

y además para Vd., Señora o Señorita, en su casa y en breves semanas, nuestros Cursos Femeninos diana que estilizarán su figura

GRATIS CUPON OBSEQUIO

Sr. Director: Sin gastos ni compromisos deseo recibir REVISTA DEMOSTRATIVA GRATIS 60

Nombre _____

Calle _____

Ciudad _____

Provincia _____ Dto. Postal N.º

Centro autor. Minist. Educ. Ciencia - 100 - II C. S. 27 c.

SANSON INSTITUT - Apdo. 22 - Barcelona



Semana Santa

| | | | |
|---|---|---|---|
| viajes en autocar | | | |
| 9 días | ROMA | 10.500 | ptas |
| 9 " | NORTE Y GALICIA | 7.950 | " |
| 5 " | COSTA AZUL | 4.975 | " |
| 5 " | SUIZA | 5.850 | " |
| 5 " | BENIDORM | 2.510 | " |
| 5 " | PIRINEO CATALAN | 3.100 | " |
| 4 " | ANDORRA Y LOURDES | 2.750 | " |
| viajes en barco | | | |
| 12 días | CANARIAS | 9.970 | ptas |
| 4 " | MALLORCA | 1.750 | " |
| 4 " | IBIZA | 1.900 | " |
| viajes en avion | | | |
| 5 días | MALLORCA | 3.250 | ptas |
| 5 " | IBIZA | 3.925 | " |
| 8 " | CANARIAS | 10.950 | " |

Estancias de 5 días desde 1.400 ptas Mar y Montaña / incluido transporte

Solicite programa ilustrado

universal, s.a.

AGENCIA DE VIAJES - GRUPO A - TITULO A2

PLACA AL MERITO TURISTICO

Vía Layetana 67 Barcelona 3

T 231 28 04 231 28 05 231 96 61


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

## BADALONA

# DOS IMPORTANTES MEJORAS URBANAS

### UNA DE ELLAS A CARGO DE LOS VECINOS DE LA ZONA AFECTADA

Badalona, 20. (De nuestro corresponsal, C. RUIZ FERNANDEZ.) — Siguiendo el ritmo impuesto por el Ayuntamiento, de dotar a la ciudad de unas mejoras urbanísticas de acuerdo con los actuales momentos, se van a iniciar dos importantes obras urbanas, una de ellas afecta a la prolongación de la calle de San Miguel, entre las de General Primo de Rivera y Hermano Julio.

Merced al interés que han puesto los propietarios de la zona afectada y gracias también a la comprensión demostrada por los propietarios de las fincas a derribar con motivo de la prolongación, las obras serán llevadas a término de manera inmediata y sin coste alguno para el Ayuntamiento. A tal efecto se ha procedido en la Alcaldía a la firma del acta de pago de la cantidad de doscientas mil pesetas a la propietaria de la finca de la calle del General Primo de Rivera, 109, cantidad aportada por los demás propietarios que han de resultar beneficiados por la mejora, los cuales cuidarán asimismo de ejecutar, por su cuenta, las obras de urbanización del nuevo tramo de calle que quedará abierto al público.

La otra mejora importante es la que hace referencia a la apertura y alineación de la calle Quevedo, para proceder a su total urbanización. Con el proyecto de nuevas alineaciones quedan afectadas diversas fincas, algunas de ellas en poca superficie, y otra en su casi totalidad. Tanto en unos casos como en el otro, han sido ya adoptados por el Ayuntamiento los correspondientes acuerdos de indemnización. Procediéndose ya al pago de 930.000 pesetas a la propietaria de la finca mayormente afectada. Con lo cual queda expedito el camino legal para llegar a la total apertura de aquella arteria tan importante para la vida del barrio de la Salud.

#### MAS DE CUATRO MILLONES DE PESETAS IMPORTARON, EN 1971, LAS MULTAS POR INFRACCION DEL CODIGO DE LA CIRCULACION

La nueva modalidad de infracción al Código de la Circulación, adoptado por todos los Ayuntamientos de España, empezó a regir en Badalona desde el primero de julio de 1971. Hasta el último día del año se tramitaron 19.676 expedientes de multas, lo que representa un promedio de casi cincuenta y cuatro denuncias diarias sobre infracciones del Código de la Circulación, y una cifra de recaudación teórica de 4.489.910 pesetas.

#### REUNION COMARCAL DE MANDOS Y DIRIGENTES JUVENILES DE JUVENTUDES

En la sala de Juntas de la Delegación Local de la Juventud se celebró una reunión comarcal de mandos y dirigentes juveniles, preparatoria de la asamblea provincial a celebrar durante el próximo mes de marzo en Arenys de Mar.

La reunión fue presidida por el secretario provincial de la Juventud, señor Santacana, acompañado por el delegado local e inspector de zona, doctor don Alfonso Ramos Cruz y otros altos jefes.

En dicha reunión se tomaron importantes acuerdos.

#### CONFERENCIA SOBRE «BADALONA ARQUEOLOGICA»

El sábado por la tarde, en el Museo Municipal el director del museo, don José María Padrós Cuyás, dio una interesante conferencia sobre el tema «Badalona arqueológica», la cual fue seguida con gran interés por el público asistente.

#### LA I OLIMPIADA ESCOLAR

Con gran éxito se viene celebrando la I Olimpíada Escolar de Badalona, en la que toman parte más de tres mil escolares de uno u otro sexo. Las pruebas se vienen desarrollando con la asistencia de numeroso público.

## GRANOLLERS

# EL AYUNTAMIENTO ADQUIERE TERRENOS PARA UNA ESCUELA DE NIÑOS SUBNORMALES

Granollers, 20. (De nuestro corresponsal, Jaime VIÑALLONGA.) — El cuidado que se ha prestado a los niños subnormales por el Patronato Comarcal es extraordinario. Todos los niños que han precisado educación y cuidados médicos, y sus padres lo han solicitado, son actualmente atendidos. No obstante, es preciso centralizar servicios, y para ello el Ayuntamiento ha acordado la compra de un terreno de 10.623 metros cuadrados, para ser destinado a una escuela comarcal, y recabar a los Servicios de Cooperación Provincial una ayuda de un millón de pesetas. En este Pleno Extraordinario de febrero se expropiaron los derechos de arrendamiento de una casa en ruinas en la calle Santa Apolonia.

Se designó una comisión cívica encargada de resolver la construcción de un cuartel para la Guardia Civil. Ha quedado legalizado el horno crematorio de basuras y aprobado el proyecto del Museo local redactado por los arquitectos José María Botey Gomes, Andrés Bosch Planas y Luis Cuspinera Font.

#### INAUGURACION EN LA GARRIGA DE UNA PISCINA CUBIERTA

El C. N. La Garriga, que preside Joaquín Arolas, inauguró ayer, domingo, su piscina cubierta con cobertura hinchable a base de tela esterilizada resistente e ininflamable. El presupuesto global ha sido de un millón de pesetas. Ocupa en total una superficie de 30 × 18 y 8 metros de altura, y la piscina es de 25 × 12 y 3 metros de profundidad. Las aguas permanecerán a temperatura constante de 26 grados centígrados. Cuenta con 250 socios familiares que representan un millar de personas beneficiadas. Al acto inaugural asistieron el alcalde, Joaquín María Cuspinera, y miembros de la Federación y clubs vecinos.

#### FIESTA DE LOS PESCADORES

El sábado se celebró la despedida de temporada de la Sociedad de Pesca Deportiva en homenaje a las abnegadas mujeres de los asociados. El acto fue presidido por José Serratusell y los señores Climent, por el Ayuntamiento, y Herms, por el Patronato Deportivo.

#### RENOVACION DE LA CORAL «AMIGOS DE LA UNION»

La elección de presidente de la Sociedad, que recayó sobre Luis Sitjes Ballescá —dinámico publicista—, permite la posibilidad de renovación de esta coral claveriana.

#### VISITA DEL ARZOBISPO

El nuevo arzobispo visitará Granollers el día 24. Se reunirá con los sacerdotes del antiguo decanato del Vallés, concelebrando la Eucaristía, y conversará sobre pastoral.

## CALELLA

# PELIGRO DE DESMORONAMIENT DEL TEATRO-HOGAR DE LA O. DE EDUCACION Y DESCANSO

Calella, 20. (De nuestro corresponsal, Miguel CABU El único local exclusivamente de actos culturales y sin f lucrativos que tenía la población, se encuentra cerrado de hace dos años a causa del inminente peligro de des ronamiento del techo. Se trata del Teatro-Hogar de la «Educación y Descanso» —antes Orfeón Calellense— que encuentra situado en la céntrica e importantísima c Iglesia.

Los trámites realizados por los dirigentes locales de la Obra Sindical, así como las gestiones del Ayutamiento, dirigidos a los organismos provinciales, parece ser que, por el momento, no han dado resultado positivo, ya que dos años después de permanecer cerrado dicho local, la grave situación del mismo continúa igualmente con el peligro de derrumbamiento, por lo que es vital la urgente necesidad de reparación antes de que ocurran mayores males.

La actividad cultural que la compañía teatral amateur «Juventud Artística» de la O. S. «Educación y Descanso», venía desarrollando en dicho local, se encuentra interrumpida desde entonces, ya que por desgracia, en Calella, no existe otro local apropiado para continuación de la misma.

Los calellenses se lamentan que se consienta tal situación, dado su céntrico emplazamiento y teniendo en cuenta que es el único local público no comercial existente en la población.

Deseamos que en breve plazo podamos informar en estas mismas páginas que los organismos competentes de la Obra Sindical «Educación y Descanso» han dado ya las órdenes oportunas y urgentes de reparación del techo del local y de su pronta reapertura a las actividades culturales.

#### FIESTAS DE PRIMAVERA

Bajo la presidencia del alcal don Juan Llobet, se reunió la misión organizadora de las Fies de Primavera para celebrar su mera reunión, que resultó altam te optimista, dados los planes, lebraciones y actos que se pro marán para la celebración de es fiestas, que han alcanzado renc bre nacional e internacional.

## SAN BAUDILIO DE LLOBREGAT

### *Ensayos de la única compañía de teatro de aficionados*

San Baudilio de Llobregat, 2 (De nuestro corresponsal Ram PELLIN.) —Han dado comienzo l ensayos de la compañía de teat de aficionados, Rafael R. Briqu única existente en San Baudilio, p lo que se la puede denominar tit lar de la villa y que desde el p sado sábado preparan la obra los autores Vendrell y Tapias, tit lada «Una història qual se vol», c media dramática dividida en dc partes con un total de 16 cuadrc y bajo la dirección de Clemen Castellví y Serafín Durán.

Los ensayos se realizan en el sa lón de actos del Sindicato de Agr cultura y Ganaderos, sito en la cal Luis Pascual Roca, con la particip ción de trece actores, los cuales re presentarán esta obra en el teatr del Ateneo Samboyano en la próx ma fiesta mayor del mes de mayo.

Con la obra «Una història qua se vol», la compañía Rafael R. Bri quets dará inicio a la temporad del presente año por lo que segui rán a ésta, otras representacione de igual calidad literaria y artís tica.

Por mi parte, he de decir, que es de admirar el interés que po nen en los ensayos tanto directores como actores, por lo que de seguir con el mismo ahinco y tesón, estará garantizado el éxito el día de su puesta en escena por este grupo de aficionados que compone la compañía y aunque, como decíamos al principio, no tiene competencia artística en la localidad; no estaría de más la formación de otros grupos que se dedicasen al arte del teatro.

## SAN FELIU DE LLOBREGAT

### *El presidente de la Audiencia visita las obras del nuevo Palacio de Justicia*

Estuvo en esta ciudad don Carlos Oriol Taberner, presidente de la Audiencia Territorial de Barcelona en visita de inspección al Juzgado de primera Instancia e Instrucción. Fue cumplimentado por el juez titular, don Francisco Javier Prieto, y el secretario de dicho juzgado, señor Mariné.

A continuación acompañado del alcalde, don José A. Oliveras Bou, juez de instrucción, juez comarcal, secretarios respectivos y miembros del Consistorio giró una detenida visita a las obras que actualmente se llevan a cabo para la construcción del nuevo Palacio de Justicia, en el número 8 de la calle Zumalacárregui.

El solar donde se está construyendo el edificio fue en su día cedido por el Ayuntamiento al Ministerio de Justicia y permitirá disponer de capacidad suficiente para albergar a los juzgados de instrucción y comarcales, así como otros servicios relacionados con la administración de justicia. Por otro lado el Ayuntamiento podrá disponer del edificio que actualmente ocupa el juzgado de instrucción anejo a las Casas Consistoriales, para ampliación de las oficinas y demás servicios municipales actualmente insuficientes por falta de espacio para su normal desenvolvimiento. Se estima que las obras estarán terminadas para finales del presente año.

## VILLANUEVA Y GELTRU

# «LA LIRICA DE DON QUIJOTE Y SANCHO PANZA», TEMA DE UNA CONFERENCIA DEL ACADEMICO DON PEDRO ECHEVARRIA BRAVO

VILLANUEVA Y GELTRU, 20. (De nuestro corresponsal, J. Vallés). — Terminadas las fiestas de invierno, conocidas comunmente por Carnaval, la ciudad se apresta a desarrollar otros actos, de la biblioteca Balaguer, de un acto literario musical, con una conferencia a cargo del ilustre musicólogo don Pedro Echevarría Bravo, miembro de la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando, sobre el tema «La lírica de Don Quijote y Sancho Panza», ilustrada con grabaciones musicales de canciones y romances de los siglos XV y XVI.

La ilustre personalidad del conferenciante, despertó el interés de los siempre adictos y aficionados a tales manifestaciones y obtuvo un rotundo éxito.

#### PROYECTOS DEL TENIENTE ALCALDE DE GOBERNACION PARA EL PRESENTE EJERCICIO

Don Emilio Figueras Gispert, es persona que admite siempre el franco diálogo y avanza también sus interesantes ideas en pro de la buena marcha de la población, por lo que respecta a su departamento. Recientemente manifestó a un colaborador del semanario local, sus proyectos para el presente ejercicio. Esperamos que no sufran el correspondiente freno de los trámites. El doctor Figueras es hombre siempre de actualidad por su afán de hacer una Villanueva de acuerdo con las actuales circunstancias.

Entre otras ideas y proyectos, cabe destacar: la realización de un parque municipal destinado a prácticas de conducción, a cuyo efecto el Ayuntamiento dispone de una «zona verde» de unos 5.000 metros cuadrados que, sin perder la condición de tal, pudiera concederse a las auto-escuelas locales

Sobre este tema, nos cabe denunciar la ocupación de la zona recién urbanizada de Ribes Roges, en donde unas calles asfaltadas por la Asociación de Propietarios de aquel sector, son ocupadas por los vehículos de las auto-escuelas locales. No estamos ni mucho menos de acuerdo con la citada ocupación de calles, porque hay que reconocer que las expresadas «academias», ocupan unos viales que son de la población y a cambio, cobran la enseñanza de los futuros conductores.

Otra idea importante, es la implantación de horario de carga y descarga para el reparto de mercancías en camiones, limitación de tonelaje y volumen de los mismos en el interior de la población.

No hará falta decir que los gamberretes de las motos y de los coches «trucados» marchan por las calles, armando el ruido ensordecedor, y no solamente de día, sino que por las noches la cosa continúa. Existe, también, el proyecto de organizar la campaña para evitar tales ruidos. Nos reiteramos sobre tales extremos, tal como venimos denunciando desde hace años. Por otra parte, está en proyecto el planteamiento a nivel de resolución del estudio efectuado sobre recogida de basuras y limpieza pública.

Sobre estos extremos, hemos redactado un sin fin de artículos, exponiendo hechos, y facilitando ideas y soluciones. Tales servicios cuestan caros a la población. Así se van sumando años y la gente, con peor o mejor humor, va pagando las cuotas establecidas y los servicios siguen, no malos, sino pésimos.

Si todos estos proyectos van a ser de inmediata solución nos congratulamos. Los villanoveses, sabrán agradecer la buena voluntad y la dedicación del doctor Figueras, que repetimos, vive intensamente el afecto a la ciudad. Por lo que se refiere a la II Semana del Mar, que en la presente edición está prevista para San Pedro, coincidiendo con el Patrón de los pescadores, de momento, dejamos sin comentario.

## VICH

# Preparativos para el tradicional «Mercat del Ram»

### Se ha inaugurado el Local Comarcal del Sordomudo

Vich, 20. (De nuestro corresponsal, Ramón FEBRER.) — A escasas semanas del «Mercat del Ram», cuya principal jornada se celebrará el sábado día 25 de marzo, se está confeccionando el programa de las Ferias y Festejos que durarán doce días con el prólogo del pregón y de la elección de la reina. Los puestos para los recintos de las ferias van quedando cubiertos, lo que hace prever que se verá repetida la añeja trascendencia del «Mercat del Ram».

Como novedad de las ferias, existirá una exposición de cunicultura, demostrativa del interés de todo el proceso de esta importante rama de la crianza de conejos. Esta exposición ocupará amplio sitio dentro del recinto de la maquinaria agrícola.

Se celebrará un festival polideportivo, concurso de pintura rápida, feria del dibujo, concurso de escaparates, «aplec» sardanístico, y como notas sobresalientes, un festival de paracaidismo a cargo del Ejército del Aire y una semana del cine organizada por el Cine Club Vich, durante la cual se proyectarán películas de singular interés. Habrá otros festejos, con participación de tunas estudiantiles y grupos folklóricos, todo lo cual formará el trasfondo de estas tradicionales ferias del «Mercat del Ram», que todos los años se desarrollan dentro de un animado ambiente y una gran concurrencia.

### Inauguración del Hogar Comarcal del Sordomudo

Hoy se ha inaugurado en esta ciudad el Hogar Comarcal del Sordomudo, tras la reciente creación de la Agrupación de Sordomudos de Vich-Comarca, que tiene ambiciones sociales y docentes con el definido propósito de instaurar un colegio comarcal para tales niños minusválidos. Al acto se le ha concedido importancia realzada con la presencia del señor obispo, doctor Masnou, y del alcalde, señor Bach Roura. Han acudido amigos y simpatizantes de esta institución y centenares de sordomudos venidos de toda la región. Buenas perspectivas para que puedan desarrollarse los loables objetivos de esta agrupación.

### Actividad urbanística

Parece que han tomado cuerpo oficial las críticas convertidas en vivo deseo de todo el vecindario de que se proceda rápidamente a una muy necesaria reparación de la mayoría de vías urbanas que, en general, están en muy mal estado. Para ello el Ayuntamiento ha encargado a sus técnicos un estudio para la reparación a fondo de todas las calles y plazas, lo cual tendrá carácter de importante obra urbanística, que sería financiada a través de un presupuesto extraordinario de elevada cuantía.

### Una obra sobre la industria de la piel

Ha aparecido recientemente la edición anual de una obra que estudia las interesantes y diversas facetas de la industria de la piel y que patrocina una importante razón social del ramo establecida en nuestra ciudad. Su título es «Unos naipes de piel», del historiador y escritor José María Sans. Una muy documentada e ilustrada obra que contribuye al más completo estudio de tan importante ramo de nuestra industria local.


¿Hemos llegado a tiempo?

¿Es usted una persona con el bachiller terminado? ¿Deseos de "llegar"? ¿Y sin una idea exacta aún de lo que puede ser su futuro?
¡Entonces menos mal! ¡Hemos llegado a tiempo!
Permítanos recordarle que no todas las profesiones ofrecen las oportunidades esperadas.
Y sin embargo si tiene usted una mente lógica, dentro de su cabeza hay dinero. Mucho dinero.
COMPUTEX le ofrece una profesión con la que podrá conseguir una situación desahogada, en poco tiempo:

PROGRAMADOR

Seis meses son suficientes para obtener el título. Elija este momento para ser técnico en proceso de datos.
En 1975 serán creados 40.000 puestos de trabajo para estos profesionales.
Usted podría ser uno de ellos.
No hacen falta estudios especiales, basta una instrucción media y una mente lógica. ¿Quiere comprobar si usted la tiene?
Existe para ello un procedimiento simple, gratuito y muy interesante: **Llame por teléfono a COMPUTEX, y solicite, para la fecha y hora que le sean más cómodas, el**

TEST DE APTITUD GRATUITO

que sólo le ocupará treinta minutos. Treinta minutos para dedicar a un test que puede ser vital para su futuro.

COMPUTEX
Centro de Formación de Especialistas en Proceso de Datos
c/. Balmes, 262-1.º - 1.ª y 2.ª
Teléfonos 228 13 05 - 228 13 04 - BARCELONA
MADRID - BARCELONA - BILBAO - SEVILLA - VALENCIA - VALLADOLID

CALVOS
SOLUCION DEFINITIVA PARA SU CALVICIE

Nueva modalidad de aplique de cabello completamente invisible, puede bañarse y practicar toda clase de deportes
PRECIOS DESDE 3.200'— Ptas. CON CABELLO HUMANO 100%
(Pruebas sin compromiso)
Peluquería de caballeros Bafalluy
Calabria, 60 y Floridablanca, 102
Teléfonos 223 96 27 - 243 01 40
(Departamentos individuales)
Postizos confeccionados por la casa de artesanía más acreditada y antigua de Barcelona
J. SALSAS. Av. José Antonio, 448 (esquina Rocafort) - Telf 223 45 51



TROZOS
PARA
CORTINAS
ALFOMBRADOS
TAPIZADOS
TRONC
rambla cataluña 32


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# ACTUALIDAD BARCELONESA

## AL CAMBIAR DE SEMANA

## EL SERVICIO DE LAS ASOCIACIONES DE VECINOS

Un comentario de «La Vanguardia» del sábado que terminaba la semana anterior, sobre el escrito que los presidentes de todas las Asociaciones de Vecinos de Barcelona presentaron a la superioridad, dando fe de la preocupación que la vecindad siente por la creciente escalada de violencia y asaltos que se producen en la ciudad, termina recordando que precisamente ésta es la línea en que deben encarrilarse las Asociaciones de Vecinos: ayudar a sus representados a cumplir con sus obligaciones y ayudarles también a la hora de exigir sus derechos.

Noventa Asociaciones de este tipo para una ciudad como Barcelona no son muchas; pero a pesar de ello, casi puede asegurarse que hubieran podido hacer mucho por la ciudad si hubiesen seguido esta línea siempre.

No hay duda que la otra postura, por ejemplo la de preparar luminarias navideñas, pongamos por caso, es mucho más cómoda para eso que los vecinos han elegido y que conocen como «la junta»; actuaciones así evitan «embolicarse» y al mismo tiempo pueden cotizarse como «méritos» ante los poseedores de dedos designantes.

Pero la línea de cumplir obligaciones y exigir derechos es mucho más eficaz. Dada la amplitud de la actuación pública, aunque sea a escala local, es absolutamente necesario que entidades cívicas como las Asociaciones de Vecinos, Amigos de la Ciudad o Colegios profesionales actúen.

Lo malo es que en la mayoría de los casos, estas actuaciones son «a posteriori» de los hechos consumados. Y es así, no precisamente porque las entidades cívicas o profesionales esperan que se produzcan los hechos antes de obrar, sino porque en la mayoría de los casos les falta información «a priori», para poner en evidencia el mal que se va a producir.

El caso, por ejemplo, de la torre neomudéjar, única del «modernisme» barcelonés, de la calle de Lauria derribada por la piqueta y por la especulación, según denuncian «Amigos de la Ciudad», es un ejemplo del resultado de los hechos consumados.

Debió ser un benemérito miembro de «Amigos de la Ciudad» quien casualmente se diera cuenta del estropicio y luego puso en marcha lo que ya no es más, en este caso, que una máquina de lamentaciones. Faltó allí la actitud vigilante de los vecinos; si la hubo, faltó coordinación para que el observador pudiera apreciar la gravedad del caso y para que las entidades cívicas se pusieran en marcha a tiempo.

Sabido es que en estos casos la piqueta, aunque amparada por todos los permisos oficiales, actúa rápidamente y por sorpresa, como vergonzante, a sabiendas de que lo que hace no está bien.

También forma parte de las obligaciones de los vecinos defender nuestro patrimonio arquitectónico artístico-histórico, que tan despiadadamente se está destruyendo, mientras no sea efectiva la ordenanza que lo ha de proteger. Hemos llegado al extremo de que una obra de este tipo se destruye sólo porque no está inscrita en una lista oficial, lo cual no quiere decir que todo lo inscrito sea bueno.

El escrito de «Amigos de la Ciudad» es suficientemente explícito para que me extienda más sobre él. Mi propósito no era otro que animar a las Asociaciones de Vecinos para que sigan en la línea que han emprendido. Tienen muchísimo trabajo por delante, si el ciudadano quiere que su influencia pese en su propio destino como ente colectivo.

**Jaime CASTELL**

# PROCLAMACION DE LAS REINAS DE LA CASA DE VALENCIA

## Actuó de mantenedor don José Tarín Iglesias, director de «Diario de Barcelona»

**En la foto de Soteras, don José Tarín Iglesias, en un momento de su parlamento. Al fondo, las señoritas Manina Ballester, «gaiatera», María Consuelo Cantó, «fallera major», y Olga Py, «belleza del foc»**

*En la mañana de ayer, se celebró en el Teatro Barcelona, de nuestra ciudad, el acto de proclamación de las «Reinas» de Casa Valencia del año 1972. Se trata de las señoritas Manina Ballester Capdevila, «gaitera»; María Consuelo Cantó Gómez, «fallera mayor», y Olga Py Sánchez, «bellea del foc». Actuó de mantenedor, don José Tarín Iglesias, director del «Diario de Barcelona» y vicepresidente de la Asociación de la Prensa.*

El acto, al que asistieron numerosos valencianos residentes en Barcelona y simpatizantes de Casa Valencia, fue presidido por el teniente de alcalde, don Ramón Torres Muñoz, y el concejal del Distrito VIII, don Jesús Calvo Martínez. En la primera parte, se representaron dos sainetes por el cuadro escénico de la Casa de Valencia. En la segunda, el Grupo Mixto de Danzas y Rondallas de la Sección Femenina de Castellón de la Plana interpretaron bailes típicos de la región.

Terminadas dichas actuaciones, la señorita Manina Ballester ofreció al grupo de Castellón una corbata para su estandarte y, seguidamente, el presidente de Casa Valencia, don Enrique Llorens Casamajó saludó a los asistentes y anunció la proclamación de las «Reinas» de este año, quienes recibieron sus atributos de manos de sus antecesoras del año 1971, señoritas María Lidón Aguilar Aparici, «gaitera»; María Sols Lucía, «fallera mayor», y Pepita Fuentes Bayó, «bellea del foc».

### Palabras de don José Tarín

A continuación, el mantenedor, don José Tarín Iglesias, inició su pregón, refiriéndose a las «Fallas» valencianas «que son —dijo— fiestas y gozo de un pueblo en su plena significación». Declaró que se alegraba de ser el pregonero de estas fiestas «por estar unido a Valencia por lazos entrañables».

«Grato es pregonar —continuó— porque es un modo de darse; no es un diálogo, pero sí un inicio de diálogo; una semilla lanzada al aire, que engendra comprensión, afán de nuevas amistades y símbolo del abrazo de los pueblos. Glosar las excelencias locales no es loar lo intrascendente.»

Continuó refiriéndose a las bellezas de la tierra valenciana y de sus mujeres, citando a Antonio Machado, Blasco Ibáñez y otros escritores. Seguidamente se refirió a la luz que domina Valencia y que tan bien plasmó Sorolla en sus cuadros. «La luz —dijo— parece despedida de todas partes.»

Dedicó un recuerdo a la Virgen de los Desamparados, a la «geperudeta», a quien pidió que amparase a todos los cuitados. Habló del «mundo encantado que son las fallas, expresión fiel del carácter valenciano», y dijo: «El gran secreto de Valencia es que consigue hacer algo tan permanente sobre medios tan efímeros e inconsistentes. No necesita monumentos para que el mundo la conozca».

El señor Tarín terminó su parlamento refiriéndose a los «ninots» y al fuego «con el que Valencia ha moldeado su espíritu para empresas materiales» y finalizó citando unos versos de Machado.

El presidente de Casa Valencia cerró el acto dando las gracias a don José Tarín y, por último, fueron interpretados los himnos valenciano y nacional.

## Academia de Buenas Letras

### Recepción del nuevo académico doctor Romeu Figueras

En la mañana de ayer se celebró, en la Real Academia de Buenas Letras de Barcelona, la recepción del nuevo académico electo don José Romeu Figueras.

Presidieron el acto el presidente de la citada Academia, señor Martí de Riquer, a quien acompañaba el doctor Gomá, en representación de la Universidad; doctor Udina, por la Universidad Autónoma; doctor Aramón, en representación del Instituto de Estudios Catalanes, y numerosas representaciones académicas y autoridades.

Abrió el acto el señor Martín de Riquer y, a continuación, el académico de número don Jorge Rubio dio la bienvenida al recipiendario, quien entró acompañado por los también académicos señores Coll Alentorn y Vilá Valentín. El secretario leyó el acuerdo determinante de la elección del nuevo académico.

Seguidamente el señor Romeu Figueras leyó su discurso de recepción en la que trató el tema «Joan Timoneda i la Flor de enamorados, cançoner bilingüe».

El nuevo académico aludió a la colección poética que alcanzó gran popularidad y de la que se han señalado diez ediciones, todas ellas barcelonesas, que abarcan de 1562 a 1681. En la primera conocida, de 1562, el cancionero figura sin nombre de autor, pero a partir de la segunda es atribuido a un desconocido llamado Juan de Linares. A través de su análisis, el doctor Romeu, demostró la relación del cancionero con Valencia, que queda confirmada por dos documentos de 1553 y 1556, los cuales prueban que el colector del cancionero fue el escritor valenciano Joan Timoneda.

Al final de su discurso el doctor Romeu fue felicitado y aplaudido por el numeroso público que llenaba la sala.

Cerró el acto el doctor Martín de Riquer, quien glosó los parlamentos pronunciados y agradeció la presencia de autoridades, representaciones y público.

## Línea telefónica directa con Logroño

Desde las 24 horas del sábado han quedado establecidas las comunicaciones por teléfono desde Barcelona y su red automática provincial con Logroño, marcando el prefijo «941» y a continuación el número del abonado deseado.

## Nuevos sentidos únicos de circulación

A partir de mañana, martes, día 22 del actual, se establecerá el sentido único de circulación en las calles y tramos siguientes:

En la calle de Arenys con entrada por el paseo del Valle de Hebrón y salida por la calle de Fastenrath; en la calle de Fastenrath con entrada por la de Arenys y salida por la de Castellbisbal; en la calle de Castellbisbal con entrada por la de Fastenrath y salida por la de Santa Rosalía; en la calle de Santa Rosalía con entrada por la de Castellbisbal y salida por la de General Mendoza y en la calle de General Mendoza con entrada por la de Santa Rosalía y salida por el paseo del Valle de Hebrón.

## Asamblea general de donantes de sangre

El Hospital de la Santa Cruz y San Pablo convoca la asamblea general anual reglamentaria de la Asociación de Donantes Voluntarios de aSngre, para el día 12 de marzo a las 11 de la mañana en el salón de actos de dicho hospital.

## HASTA EL 17 DE MARZO PUEDE SOLICITAR TOMAR PARTE EN LAS PRUEBAS PARA PROFESORES DE ESCUELAS DE CONDUCIR

El Centro de Formación Profesional y de Expertos, S. A., comunica que se convocan Pruebas de Selección, por resolución de la JEFATURA CENTRAL DE TRAFICO («B. O. del Estado») núm. 40 de 16-2-72).

No se precisa ninguna clase de título, y fundamentalmente, basta con el Permiso de Conducir de Clase «B» (antiguo de 2.ª clase), de tres años desde su expedición. Solicitudes en modelo oficial, sin aportar documentación alguna, a remitir a Madrid hasta el 17 de marzo.

Los exámenes serán en Barcelona, aproximadamente para junio, y el curso de preparación comenzará en AUTO-ESCUELAS «NUMANCIA» el primero de marzo. Exención de la 1.ª prueba a los Bachilleres.

Los horarios son de 7 a 9 de la mañana, o de 8.30 a 10.30 noche, y todos los inscritos en este che y **todos los inscritos en este curso podrán obtener el PERMISO DE CONDUCIR de clases A-2, C, D o E, con todas las clases y preparación reglamentaria que precisen hasta aprobar, a mitad de precio de tarifas oficiales.**

Información amplia, referencias de todos los aprobados en convocatorias anteriores, e impresos gratis en las oficinas de

**AUTO ESCUELAS «NUMANCIA»**
**Numancia, 38 y Paseo Zona Franca, 202**

**CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL Y DE EXPERTOS, S. A.**


SEMANA SANTA

En autopullman

| Días | | Ptas. |
|---|---|---|
| 9 | Roma | 10.500 |
| 9 | Andalucía | 7.700 |
| 9 | Norte España y Galicia | 7.950 |
| 8 | Fátima y Lisboa | 8.300 |
| 6 | Todo Madrid y Levante | 5.500 |
| 6 | Suiza | 7.675 |
| 5 | Pequeña Suiza | 5.850 |
| 4 | Andorra | 2.800 |
| 4 | Pirineo Aragonés | 2.900 |

y más de 100 excursiones diferentes desde 2 a 15 días.

En avión

| | | |
|---|---|---|
| 9 | Canarias | 9.950 |
| 9 | Nueva York | 19.680 |
| 7 | París | 7.940 |
| 6 | Mallorca | 3.400 |
| 5 | Mallorca | 3.200 |
| 5 | Ibiza | 3.300 |
| 5 | Roma - Viaje especial | 9.800 |

SOLICITE FOLLETOS DETALLADOS

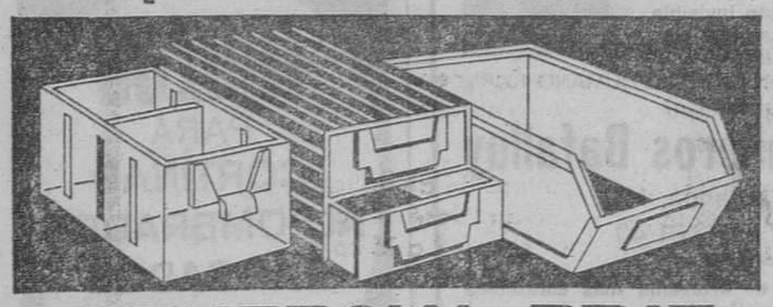
Viajes Barcino

Agencia Viajes Grupo A Título 82

Lauria, 7 (junto Urquinaona) Tel. 231 43 03. Mayor de Gracia, 153 (frente Metro Fontana) Telf. 228 73 05



CAJONES DE PLASTICO PARA ALMACENAJE DE PEQUEÑAS PIEZAS



COMERCIAL PRAT

CORCEGA, 257-1ºB · TEL. 218 35 90 · BARCELONA



40 feria de barcelona 3-13 junio 1972

CONSTRUCCION - URBANISMO - MEDIO AMBIENTE
ENERGIA NUCLEAR
TRATAMIENTO DE SUPERFICIES
MADERA Y MUEBLES
ALIMENTACION
METALMECANICA Y MAQUINA HERRAMIENTA


## COMO CONVERTIR EN UN HABITO LOS PRINCIPIOS BASICOS DE RELACIONES HUMANAS

En el rápido y cambiante mundo que estamos viviendo, toda persona dinámica tiene necesidad de continua relación y de aplicar normas de buena convivencia para tener éxito en su trato con los demás.

Este es uno de los beneficios del Internacionalmente famoso Curso Dale Carnegie, sobre Oratoria Efectiva, Relaciones Humanas y Dirección que está teniendo un gran éxito en todo el mundo y que actualmente se presenta en Barcelona.

Hoy, lunes, en el Hotel Avenida Palace, Av. José Antonio, 605, se celebrarán dos Sesiones Pblicas de entrada libre y gratuita, en la que se expondrán los beneficios y características de este Curso. A esta Sesión están especialmente invitadas todas aquellas personalidades, directivos y profesionales que deseen obtener mayor rendimiento en sus actividades públicas y privadas de sus propias cualidades y habilidades personales.

Las Sesiones que se celebrarán en el Hotel Avenida Palace son las siguientes: La Sesión de la tarde se Iniciará a las 7'45 h. La Sesión de la noche a las 10'30 h.

Información de los Cursos Dale Carnegie: Muntaner, n.º 178, telfs.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

### Un problema que sigue siendo grave:

# LA CONTRATACION LABORAL DE MENORES

## «Es necesaria la colaboración de todos», afirma el jefe de la Inspección de Trabajo

*En España trabajamos casi todos. Esta aseveración en términos generales comprende a los que se hallan en la edad reglamentaria que indica la Ley. Desde hace poco, y constantemente, el Ministerio de Trabajo y sus Delegaciones, vienen creando nuevas bases y reglamentaciones que benefician al mundo laboral y, a los que por su edad, se hallan en situación pasiva.*

*Pero existe otro mundo laboral. El de los menores que, por una u otra circunstancia, han de insertarse al trabajo. Y este es uno de los graves problemas con que tradicionalmente se enfrenta el mundo laboral barcelonés: El de la contratación indebida de menores de edad.*

En los últimos años han sido muchas las voces autorizadas que han reclamado una urgente y eficaz solución, para eliminar esta auténtica lacra social. La Inspección Provincial de Trabajo ha sido y es el organismo que se ocupa directamente de esta cuestión. Para pulsar el estado actual del grave problema hemos entrevistado al jefe de dicha Inspección en Barcelona, don Felipe Armán de la Vega.

*DISMINUYEN LAS INFRACCIONES*

Según los informes del señor Armán, durante el año 1971 «sólo» fueron sancionadas 270 empresas de Barcelona y provincia, por infracción de las normas legales en relación a la contratación de menores en el trabajo, mientras que en los años anteriores, como por ejemplo 1970, las actas de infracciones levantadas por los Inspectores de Trabajo afectaron a 1.786 empresas.

—¿Cuál puede ser la incidencia que ha hecho descender tan considerablemente el número de infracciones?

—La disminución de las sanciones en el año 1971 no significa en modo alguno un paralelo relajamiento de la vigilancia inspectiva sobre este tipo de infracciones. La causa hay que achacarla simplemente a que se ha producido un menor número de infracciones, como consecuencia de la intensa labor represiva de esta Inspección en años anteriores sobre esta materia. También ha contribuido a ello, la excelente y continua labor de los medios informativos, despertando el consiguiente sentido de responsabilidad colectiva sobre este problema.

—¿Cuál es el tipo de infracción más corriente?

—No sólo el utilizar los servicios de aquellos que todavía no han alcanzado la edad mínima —14 años—, sino el de emplear a menores comprendidos entre esta edad y los 18 años en trabajos que les están especialmente prohibidos, por razones de seguridad y para impedir los obstáculos a su normal desarrollo psicofisiológico, tal como se especifica en los Decretos de 26 de julio de 1957 y 10 de julio de 1962, o bien, hacerles prestar servicios en trabajos nocturnos, según Decreto de 2 de junio de 1960.

—¿Qué sucede, en caso de que sufra un accidente de trabajo, un menor que no esté legalmente contratado?

—Como quiera que nuestra Legislación Laboral está informada por un principio tuitivo en favor del trabajador, sucede —a diferencia de otros países, como por ejemplo, Inglaterra—, que el hecho de que el menor accidentado tenga menos de 14 años, no impide la calificación del siniestro como laboral, pudiéndose derivar incluso un incremento de las pensiones o indemnizaciones resultantes, en atención a la circunstancia de que el accidentado era menor de edad laboral.

*DOCUMENTACION QUE SE EXIGE A LAS EMPRESAS*

—Se presta colaboración a los Inspectores de Trabajo en su tarea de vigilancia?

—Ultimamente se viene observando una mayor sensibilización de la conciencia colectiva sobre este problema. La Inspección tiene que agradecer expresamente, la colaboración de los medios de difusión, de los profesionales de la Enseñanza, asociaciones familiares y de los particulares, para reprimir esta auténtica tara social. Sin embargo, sería conveniente agudizar aún más dicho sentido de responsabilidad ciudadana, ya que sin esta responsabilidad, difícilmente puede tener éxito la tarea de inspección y vigilancia.

—¿Qué documentación se precisa para que un menor pueda trabajar?

—El artículo 178 de la Ley de Contrato de Trabajo establece que las empresas tendrán a disposición de la Inspección y en razón de los menores que empleen, el denominado «tríptico de menores». Este comprende el permiso del padre o, en su defecto, de la madre, del tutor o del director del establecimiento donde estuviere asilado; certificación de la edad expedido por el Registro Civil, y por último, certificación médica de que la clase de trabajo a que va a dedicarse el menor no es superior a sus fuerzas, que no padece enfermedad infecto-contagiosa y que está vacunado. También, como es lógico, el certificado de Estudios Primarios.

—¿Cuántos «trípticos» se expedieron en 1971?

—En toda la provincia, el número ascendió a 17.937.

—¿Cómo se podría eliminar de raíz este problema de la contratación indebida de menores?

—Como le he dicho antes, fortaleciendo el sentido de responsabilidad de padres, educadores y particulares, para que en el momento de conocerse una infracción de este tipo se dé traslado a la Inspección de Trabajo para su urgente actuación al respecto. Los responsables legales de la educación de los menores deben ser quienes a la vista del censo escolar barcelonés, nos informen de las ausencias escolares injustificadas. Entonces la Inspección de Trabajo podrá acometer una más amplia y completa labor, con previsibles resultados de eficacia.

De todas formas —termina diciendo el señor Armán—, puedo asegurarle que la Inspección considera como una de las misiones preferentes e importantes la vigilancia del exacto cumplimiento de la Legislación sobre menores.

*PRINCIPALES PROHIBICIONES*

—¿Cuáles son las principales prohibiciones?

—A los menores de 16 años les está prohibido el trabajo subterráneo; el trabajo que pueda herir su moralidad; el trabajo en espectáculos públicos que no sean en tardes, de festivo y aptos para menores; el trabajo en espectáculos taurinos; servicio doméstico cuando el menor carece de certificado de Estudios Primarios; el trabajo de transportar, empujar o arrastrar cargas en determinadas condiciones; el trabajo en horas extraordinarias.

—¿Y a los menores de 18 años?

—El trabajo subterráneo que no cumpla las condiciones del Reglamento de Seguridad e Higiene; el engrase, limpieza, examen o reparación de mecanismos en marcha; el manejo de máquinas que presenten peligro de accidentes; cualquier trabajo a más de cuatro metros del suelo, sin debida protección; todo trabajo inadecuado para su salud; el trabajo en espectáculos públicos, sin autorización; el trabajo de fogoneros, paleros y bodegueros de buques, salvo algunas excepciones; el trabajo de transportar, empujar o arrastrar cargas en determinadas condiciones; el trabajo en las actividades e industrias que se comprenden en la relación segunda del Decreto de 26-VII-1957; el trabajo de cualquier actividad que suponga un riesgo de exposición a radiaciones ionizantes, y el trabajo nocturno. (Existen algunas variaciones, para el caso de que los menores de 16 ó 18 años, sean mujeres.)

*Angel GUALLAR.*

## Hoy se celebra el XC aniversario de la Academia General Militar

Hoy lunes, día 21, y con motivo del XC aniversario de la fundación de la Academia General Militar se celebrará, a las 12 horas, una misa en la capilla castrense del Parque de la Ciudadela, y por la noche, a las 21'30 horas, una cena de hermandad en el Centro Cultural de los Ejércitos.

A dichos actos quedan invitados cuantos hayan sido profesores o alumnos de la Academia en sus tres épocas.

## Se reanudan las actividades en la Facultad de Farmacia

A petición de la Junta de la Facultad de Farmacia, el Rectorado de la Universidad de Barcelona ha decidido la reanudación de las actividades Académicas a todos los efectos a partir de mañana, martes, día 22.

Los alumnos que no hubieran realizado la matrícula correspondiente a la convocatoria de febrero, podrán hacerlo mañana y pasado, días 22 y 23. Las fechas de los exámenes estarán expuestas en el tablón de anuncios de la citada Facultad.

¿Quiere hacer negocios efectivos en U.S.A.?
NEW YORK DELEGADO
Se ofrece a Empresa o Grupo Master en Marketing y Comercio Internacional
Esc. 9917. Balmes, 10. Barcelona-7

# HABLA HOY Ramón de Montagut y de Miquel

## «LA PROLONGACION DEL TREN DE SARRIA HASTA SAN JUSTO DESVERN ES UN RUMOR SIN FUNDAMENTO, PERO MERECE SER ESTUDIADO»

*Don Ramón de Montagut y de Miquel, conde de Serviá, es director general de Ferrocarriles de Cataluña, S. A. y Ferrocarril de Sarriá, S. A. Las dos compañías en realidad son una sola y han tenido siempre el puntillo de la puntualidad. Desde hace más de un siglo, mucho antes de que Sarriá, Gracia y San Gervasio se convirtieran en parte del término municipal de Barcelona, sus trenes salen y entran a la hora prevista, puntuales como relojes. Puntualidad, limpieza y pulcritud en todas las líneas, son detalles de servicio público y de servicio al público, expresiones que no siempre son sinónimas, que los barceloneses reconocemos en ambas compañías. Sus líneas no cubren largas distancias pero registran una enorme intensidad de tráfico. Sarriá, Avenida del Tibidabo, San Cugat, Rubí, Tarrasa y Sabadell son puntos extremos, con gran densidad demográfica o industrial, con los que queda unido el centro de nuestra ciudad a través de moderno material móvil y con un intermedio de eficientes instalaciones. Pero...*

**UN TREN CADA MINUTO**

—La zona que cubre el ferrocarril va a más, ¿podrá seguir atendiendo sus cada vez mayores exigencias en cuanto a intensidad de servicio?

—Por el momento se ha intensificado el servicio en atención a las poblaciones industriales que sirve el ferrocarril y, con motivo de la apertura de la Universidad Autónoma en San Cugat, se ha aumentado el número de trenes que enlazan Barcelona con Bella Terra, hasta el extremo de que en horas punta circula un tren cada diez minutos.

—¿Cuál es la frecuencia normal de tráfico en la terminal de plaza de Cataluña?

—Cada dos minutos y medio tenemos un «sarriá» o un «tibidabo» de salida; a ello hemos de añadir los «cataluña» casi cada diez minutos, más las correspondientes llegadas, lo que nos da una frecuencia de algo más de un minuto.

—¿Cuántos trenes circulan en horas punta?

—Veintidós.

—¿Cabe la posibilidad de introducir más trenes en estas cadencias de tiempo?

—Nunca puede decirse que se haya llegado al máximo.

—¿Cántos pasajeros transportan al año?

—Del orden de los 45 millones entre las dos compañías.

—¿Qué kilómetros supone?

—Siete millones y medio coches-kilómetro al año.

—¿Gozan ambas compañías de alguna subvención.

—No sólo no gozan de ninguna subvención, sino que, concretamente, Ferrocarril de Sarriá abona un canon al Ayuntamiento de Barcelona por la explotación de sus líneas.

—¿Ferrocarriles de Cataluña, no?

—No, por ser una compañía de ferrocarril de uso público que deberá revertir al Estado al término de la concesión, que será en el año 2011, o bien en la prórroga que se concede en compensación a las importantes mejoras que la compañía viene realizando.

—¿Están sujetas a tarifas «políticas» ambas compañías?

—Pues, sí, ya que los precios no se pueden alterar sin hacer un complicado expediente que en este momento necesita incluso de la aprobación del Consejo de Ministros.

**SARRIA Y DUQUE DE GANDIA**

—¿Al hablar de importantes mejoras se refiere a las actuales obras de prolongación de la línea de Sarriá hasta la plaza del Duque de Gandía?

—Esta es una obra cuya infraestructura corresponde al Estado. La otra, la de covertura de la Estación de Sarriá, que se convertirá en subterránea, lo que supondrá la prolongación de la Vía Augusta, corresponde al Ayuntamiento.

—¿Y a ustedes?

—La realización de las obras de superestructura del nuevo tramo hasta Duque de Gandía.

—¿Cuándo desaparecerán los andenes provisionales de la estación de Sarriá?

—Imagino por qué me hace usted esta pregunta. A la compañía le consta y lamenta las molestias que producen las referidas obras, las cuales no pueden llevarse a cabo con mayor rapidez, porque no es posible interrumpir el servicio, pero espera beneficiar a la populosa barriada de Sarriá, ya que las dos nuevas estaciones que se proyectan serán dotadas de modernas instalaciones para mayor comodidad de los usuarios.

—¿Tienen otros proyectos de ampliación?

—En este momento, no.

—Sin embargo, se habla de una prolongación hasta San Justo Desvern, ¿qué hay de cierto?

—Es un rúmor sin ningún fundamento oficial.

—Pero tal vez si en una necesidad evidente para aquel importante núcleo de población. ¿La prolongación hasta Duque de Gandía no facilitaría la construcción de la obra y su explotación?

—Sí, por supuesto, y merece ser estudiado.

—Y que se le de fundamento oficial...

BORDA LLOVERA

desde luego Corbero
COCINAS
FRIGORIFICOS
CALENTADORES de agua
Corbero servicio seguro

AGRUPACION MUTUA DEL COMERCIO Y DE LA INDUSTRIA
MONTEPIO DE PREVISION SOCIAL

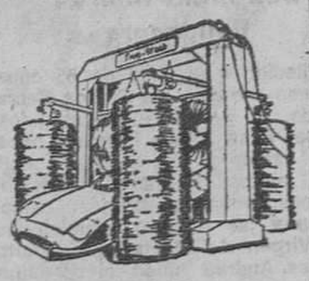
Recibida la aprobación del Organismo Superior correspondiente, el Socorro por defunción de los socios que alcanza actualmente la cantidad máxima de 200.000 pesetas, podrá incrementarse hasta la cifra de 500.000 pesetas.

Con dicho motivo, esta Mutualidad recuerda a todos sus asociados cuya edad sobrepase los 41 años y que figuren inscritos en las 20 Secciones actualmente existentes, que el día 29 del corriente mes de febrero, a las 15 horas, quedará cerrado improrrogablemente el período de jubileo de edad concedido para que puedan solicitar la inscripción a las Secciones de nueva creación Serie D, denominadas D 1. D 2. y D 3.

Todas las solicitudes recibidas después de dicha fecha, no podrán ser tenidas en cuenta ni tendrán validez alguna.

Todos los socios menores de 41 años pueden solicitar la ampliación de las Secciones que deseen hasta la D 3 sin pago de Cuota de Compensación alguna. Los derechos que otorgan dichas nuevas Secciones no se obtendrán hasta que la Junta Directiva acuerde su puesta en vigor.

Para cualquier información complementaria y presentación de solicitudes, pueden dirigirse a nuestras Oficinas, instaladas en Avda. José Antonio Primo de Rivera, 621 - Barcelona (10), todos los días laborables, de 8 a 15 horas o llamar al teléfono 221 41 20.

«5» CEPILLOS MEJOR QUE «3»
Lavan mejor y más rápido.
Decidase por "FIVE WASHES" el único Puente de lavado de "5" cepillos.
Con secador, para automóviles y furgonetas.

Remita el cupón adjunto:
Agradeceré que sin el menor compromiso por mi parte, se sirvan facilitarme mayor información
D.
Calle N? Telf.
Población Provincia
CAASA COMERCIAL ADOLFO ALVAREZ, S.A.
Cjo. Ciento, 409 Tel. 245 27 13 BARCELONA-9
APARCAMIENTO EN NUESTRO PROPIO LOCAL

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# ESPAÑA POCO AVANZADA EN LA LUCHA SOCIAL CONTRA LAS ENFERMEDADES REUMATICAS

## Según el doctor Poal son las que hacen perder más jornales de trabajo

Desde hoy, lunes, hasta el próximo día 26, en Barcelona se va a tratar de un tema muy importante: las afecciones reumáticas. Ello será dentro del XIV Curso Intensivo de Especialización en Enfermedades Reumáticas para posgraduados y el VIII Curso Intensivo de Perfeccionamiento Reumatológico para posgraduados iniciados en Reumatología. A estos cursos, que son internacionales, asistirán más de doscientos médicos de todo el mundo interesados en el problema del reuma. Su director es don José María Poal, Jefe del Departamento de Reumatología del Hospital de la Santa Cruz y San Pablo —donde se celebrarán las reuniones—, profesor asociado de la Universidad Autónoma de Barcelona y vocal del Patronato de la Lucha Sanitaria contra el Reumatismo. Al doctor Poal nos hemos dirigido para que nos hable de en qué situación se encuentran las investigaciones sobre enfermedades reumáticas.

—Doctor Poal, ¿cuántos años hace que se celebran estos cursos?

—Se iniciaron hace veinte años y eran bienales. Desde hace seis o siete años son anuales.

—En estas reuniones ustedes estudian las enfermedades reumáticas en general, con su terapéutica, y quisiéramos saber si de un año a otro notan un avance rápido en esa terapéutica o si, por el contrario, se va consiguiendo todo lentamente.

—Cada año se van descubriendo nuevas técnicas, cuyas consecuencias son siempre beneficiosas para el tratamiento de las enfermedades. Por ejemplo, se ha avanzado mucho en el campo de la Inmunología, con lo que se pueden investigar a fondo los orígenes de las artritis reumatoideas.

**GRACIAS A LOS TRASPLANTES, AVANCES EN LA TERAPEUTICA REUMATOLOGICA**

—¿Qué relación tiene la Inmunología con las enfermedades reumáticas?

—Gracias a los estudios que se han tenido que hacer para impedir el rechace de órganos en los trasplantes, de manera indirecta se ha podido conocer el origen del cáncer y la artritis reumatoidea. Al frenar las defensas se evitan el rechace y algunas enfermedades.

—¿Cómo se explica ello?

—El reuma es una enfermedad autoinmune. Por un error biológico, los anticuerpos se defienden de sus propios antígenos como si fueran extraños.

—Pero, doctor Poal, ¿existe verdaderamente curación para el reuma?

—Existen muchas clases de enfermedades reumáticas. Unas tienen curación total y otras parcial, pero alivio lo tienen todas. Yo sostengo que no existe nada incurable ni nadie que sea un inválido, sólo minusválidos que no pueden ejercer unas funciones, pero que son aptos para otras.

—¿Quiénes se ven más atacados por el reuma, los jóvenes o los viejos?

—Los reumatismos malignos atacan más a los jóvenes que a los viejos; y con malignos no quiero decir mortales. Las artrosis se producen más en edades avanzadas, sobre todo ahora que se ha alargado la vida.

**JORNALES PERDIDOS POR ENFERMEDADES REUMATICAS**

—¿Existe alguna entidad especialmente interesada en el estudio de este tipo de enfermedades?

—Desde hace veinte años, sobre el papel, existe una junta para la lucha contra las enfermedades reumáticas, pero sólo sobre el papel. Hoy que se dan tantas señales de alarma en cuestiones económicas, parece que todavía no se ha dado nadie cuenta de los jornales que se pierden con este tipo de afecciones, más que con ninguna otra enfermedad. La gente se lanza a campañas contra otras enfermedades crónicas y se olvida del reuma. Y hay que pensar que para el Estado es más barato prevenir o rehabilitar que pagar pensiones. Y hay dos millones de enfermos reumáticos en el país. El Gobierno y las compañías de seguros son los que más se deben interesar por el tema. Estas dolencias son carísimas no sólo por el tratamiento, sino porque deja de existir en una casa una importante fuente de ingresos cuando alguien queda imposibilitado para el trabajo.

—¿Puede calificarse el reuma de enfermedad laboral?

—En algunos casos sí. Tanto en el trabajo como en el deporte, cuando se sobreejercita una articulación determinada, al andar mucho o llevar cargas pesadas, acaba presentándose una enfermedad reumática.

—Por último, ¿a qué nivel se encuentra España en las investigaciones de este tipo de afecciones?

—A un nivel muy bueno. Tenemos reumatólogos de primera línea y científicamente estamos entre los diez primeros países del mundo en este tema. Es una lástima que estemos tan atrasados en la lucha social contra las enfermedades reumáticas.

**Alicia MARSILLACH**

## Asamblea general de antiguos alumnos maristas

### Se celebró ayer dentro del programa de sus «Bodas de Oro y Plata»

La Asociación de Antiguos Alumnos Maristas del colegio «La Inmaculada», de Barcelona, celebró ayer su asamblea general ordinaria con diversos actos que constituyeron un grato reencuentro de los miles de ex alumnos que recibieron formación en dicho centro. A las diez de la mañana se celebró una misa dominical en la iglesia del colegio, para continuar seguidamente con la Asamblea y finalizar con un vino de hermandad entre todos los asistentes. En los patios del colegio tuvo efecto, paralelamente, una serie de manifestaciones deportivas: partidos de baloncesto correspondientes a las competiciones de júniors y tercera división entre los equipos C. D. San Juan y el Roca Radiadores, al objeto de que los familiares que no asistieron a la Asamblea pudieran distraerse con estas actividades y otras diversiones preparadas al efecto.

Está convocada, para el próximo domingo, día 27, la celebración de actos conmemorativos para solemnizar las Bodas de Oro y de Plata de las promociones que terminaron sus estudios en el Colegio Marista «La Inmaculada» en los cursos 1921-22 y en 1946-47, respectivamente.

# LOS PROPIETARIOS DE PISOS, AMENAZADOS CON NUEVAS CONTRIBUCIONES

## «La Ley de Propiedad Horizontal no resuelve los problemas que plantea la convivencia en un mismo inmueble»

**En el Colegio de Administradores de Fincas de Barcelona se ha iniciado un curso de perfeccionamiento profesional que se prolongará hasta el día 20 de abril, que versa sobre «La administración de fincas urbanas bajo sus distintos aspectos en régimen de propiedad horizontal», y en él intervienen los señores Fuentes Lojo, Aguilar Parés, Casanovas Quintana, Vendrell Vidal y Arozamena Sierra.**

### Cuestiones que no resuelve la ley

El presidente de la Junta de Gobierno del Colegio de Administradores, don Esteban Dilmé Gelada, nos explica que la propiedad horizontal plantea una serie de cuestiones que no resuelve la Ley de 21 de julio de 1960 publicada en el Boletín Oficial del 23 del mismo mes.

—Hasta tal punto es conflictiva la situación que algunas comunidades de vecinos se hallan sin gobierno, porque nadie quiere ser presidente. Ser presidente supone, muchas veces, enfrentarse con los demás copropietarios.

—¿Y el administrador?

—El administrador de la finca no puede más que aconsejar, pero no puede actuar si no hay un responsable en la comunidad.

—¿Qué razones han llevado de la propiedad vertical a la horizontal?

—A que antes era negocio comprar o construir un inmueble para alquilar por pisos y ahora no. En consecuencia los promotores construyen para vender por pisos.

### No es negocio comprar un piso

—¿Es negocio compra run piso?

—Antes había quienes compraban un piso para alquilar, pero ahora no es frecuente. El dinero, según los bancos, se deprecia en un nueve o un diez por ciento cada año, y en esas condiciones es difícil hacer negocio.

—Quiero decir si es negocio para el propietario-inquilino.

—No lo sé, pero, hoy por hoy, no existe otra alternativa.

—¿Es cierto el rumor de que el Ministerio de la Vivienda va a conceder nuevos permisos para construir viviendas de «protección oficial»?

—Sé tanto como usted. Pero no cabe duda de que las reducciones tributarias favorecen la construcción. Sin embargo, en la nueva Ley de Bases de Régimen Local que va a discutirse en las Cortes, figuran siete conceptos que, de no corregirse, afectarán gravemente a la propiedad.

—¿Por qué?

—Porque se va autorizar a los municipios para establecer determinadas exacciones sin limitación de tipo. Antes, cuando la propiedad era privativa de las clases poderosas eso no hubiera tenido importancia, pero en estos momentos en que tiene acceso a la propiedad de vivienda gente modestísima, una ley concebida para proteger a las haciendas locales puede ser realmente gravosa para los propietarios modestos que ya quedaron indefensos cuando se les aplicó el nuevo régimen de contribución territorial.

### Inflación de impuestos

—¿Qé exacciones paga el propietario de un piso en Barcelona?

—Primero, los derechos reales, al comprar la vivienda; luego, la parte que corresponda a la plusvalía del terreno, al Municipio; después el tributo sobre traslado de muebles; riqueza urbana, contribución territorial urbana; recogida de basuras; arbitrio sobre solares (edificados o no); alcantarillado, y las eventuales contribuciones especiales de mejoras que, dado el número de obras que se están ejecutando en Barcelona, afectan a casi todo el mundo. Aparte hay que satisfacer el sueldo del portero y la cantidad correspondiente para la Seguridad Social de los Empleados de Fincas Urbanas.

—¿Y aún pueden caer más impuestos?

—Aún más.

—Pues a ver si consiguen ustedes la revisión de la Ley sobre Propiedad Horizontal, y que tengamos todos suerte.

**D. V.**

## Concierto de música para cobla en los Maristas

Organizado por el «Cercle Sardanista», el próximo domingo, día 27, se celebrará a las once de la mañana en el salón de actos del Colegio de la Inmaculada (Hermanos Maristas), calle Valencia, 370, esquina Roger de Flor, un concierto de música para cobla, a la memoria de José María Canals i Panedas, editor que fue de «La Sardana Popular».

## Nueva junta directiva de agentes y comisionistas de Aduanas

— Ha sido aprobada por el director general de Aduanas la propuesta de renovación de cargos, formulada por la Junta General Ordinaria del Colegio Oficial de Agentes y Comisionistas de Aduanas de Barcelona. La directiva del mismo para el corriente año ha quedado formada por los siguientes señores:

Presidente, don Santiago Fernández Viyella; vicepresidente primero, don Francisco Ramírez Segarra; vicepresidente segundo, don Juan Josa Saliente; tesorero, don Fernando Sagrera; contador, don Miguel Allé; secretario, don Guillermo G. Romero; vicesecretario, don Juan Marly, y vocales, los señores Zuazu Garnica, Vernis Bonet, Zacarini Mantilla, Freixas Bosch y González Sinisterra.

## Curso de socorrismo en la Cruz Roja

La Escuela de Socorrismo de la Cruz Roja Española, convoca un nuevo curso de Socorrismo, que dará comienzo el próximo jueves, día 24, a las siete de la tarde en la Asamblea provincial de dicha entidad, calle Tuset, núm. 19.

El cursillo consta de diez sesiones y tendrán lugar de 7 a 9 de la tarde, los martes y jueves. La asistencia está limitada a 60 inscripciones, cuya edad comprenderá un mínimo de 14 años. Más información en la dirección indicada o al teléfono 227-15-01.

## Premio «Novelas y cuentos» de la Editorial Magisterio Español, S. A.

*La Editorial Magisterio Español, S.A.* instituye el premio Novelas y Cuentos para un libro de cuentos o una novela, que aparecerá con esta distinción en la colección literaria del mismo nombre, comprometiéndose a una dotación de 200.000 pesetas como anticipo de los derechos de autor de una primera edición.

Las principales bases a las que habrán de atenerse los concursantes son las siguientes:

Podrán concurrir al premio Novelas y Cuentos todos los escritores de lengua castellana.

Los autores resentarán tres copias de sus originales mecanografiadas. El número de folios no será inferior a 150 ni superior a 250. El original no llevará ninguna indicación del nombre del autor, que deberá constar en sobre aparte, cerrado, así como la dirección, y cuantos datos crea pertinentes el concursante para el caso de ser premiado o declaardo finalista. La inscripción del sobre será el título de la obra presentada. Los originales deberán ser enviados al domicilio social de Editorial Magisterio Español, calle de Quevedo, 1, antes de las 12 horas del día 31 de mayo de 1972.

## Hojas de bloc

### PARA HOY

A las 19'30, en el Instituto Alemán, Avda. José Antonio, 591, proyección de los documentales «Max Brond und der Prager kreis» y «Tras las huellas de K». El programa se repetirá el viernes, 25, a la misma hora.

A las 19'30, en el Instituto Francés, Avda. José Antonio, 617, concierto a cargo de la pianista Mme. Lily Bienvenu.

A las 20 horas, en el Instituto de Teología y Humanismo, calle Bailén 10, conferencia del padre Emilio Pizarro, dentro del ciclo «La Juventud de hoy frente a sus educadores», sobre el tema «Los jóvenes en la sociedad actual: pasividad e insatisfacción».

A las 22'30, en el Instituto Médico-Farmacéutico, Paseo Bonanova, 47 (Colegio de Médicos), conferencia del doctor Tejero Barberán sobre «Condiciones de trabajo del médico de familia en la Seguridad Social».

### PARA MAÑANA

A las 19'30, en el Instituto Alemán, proyección de la película «El castillo». El programa se repetirá el miércoles, 23, a la misma hora.

A las 16'30, 17'30 y 10 horas, en el Instituto Francés, proyección de «L'amour d'une femme», de Jean Gremillon, con Micheline Presle, Massimo Girotti, Gaby Morlay y Carette. El miércoles, con el mismo horario, repetición de la película.

A las 20 horas: en el Instituto de Teología y Humanidad, conferencia del padre Emilio Pizarro sobre «Lo que no comprenden los jóvenes en la Iglesia de nuestro tiempo».

### PARA EL MIERCOLES

A las 20, en el Auditorium de la Biblioteca Central de la Diputación, calle Hospital, 56. Conferencia de don José de Vía sobre «India: historia, costums i religions», organizada por la Asociación de Amigos de la India.

**HERNIADOS**
**Casa Torrent**
Use aparatos **TORRENT** sin tirantes, bultos, ni molestias por su gran comodidad, precisión y seguridad son siempre preferidos. C. S. 6.337
**13, Unión, 13 y 124, Rambla Cataluña, 124, principal (chaflán Córcega). BARCELONA.**

# NECROLOGICAS

## Francesc Puigoriol i Lladó

morí en el dia d'ahir, als 69 anys d'edat, confortat amb els Sants Sagraments i la Benedicció Apostòlica. (A. C. S.) — Els seus resignats: esposa, Ramona; fills, Jordi, Joan, Francesca i Immaculada; fills polítics, M.ª del Carme, Rosa i Jesús; germans, Teresa i Albert; néts, el caputxí Jacint Fortea, família tota i el jove Antoni Brincau, n'assabenten a llurs amics i coneguts i els preguen de voler-lo tenir present en les oracions. — L'enterrament tindrà lloc avui, dia 21, a dos quarts de dotze del matí, a l'església parroquial de Sant Martí de Teià. — No s'admeten flors. — No s'invita particularment.

## Don Cristóbal Garrigosa Ceniceros

**doctor ingeniero óptico,** falleció ayer, día 20 de febrero de 1972, a los 65 años de edad. (E. P. D.) — Su esposa, Josefina Laspeñas; hijos, Pilar, Diana, Airy y Juan Cristóbal; hijos políticos, Agustín Lafuente y Pascual Maragall; nietos y demás familia agradecerán le tengan presente en sus oraciones. — El acto del entierro tendrá lugar hoy, día 21, a las cuatro de la tarde, en la iglesia parroquial de San Ildefonso (calle Madrazo, núm. 92), donde se celebrará una misa de cuerpo insepulto. — No se invita particularmente.

## Don Cristóbal Garrigosa Ceniceros

**doctor ingeniero óptico; director-gerente de las «Empresas Indo»,** falleció ayer, día 20 de febrero, a los 65 años de edad. (E. P. D.) — La Dirección y todo el personal de las **Empresas Indo,** comunican su pérdida y ruegan una oración por su descanso. — El acto del entierro tendrá lugar hoy, día 21, a las cuatro de la tarde, en la iglesia parroquial de San Ildefonso (calle Madrazo, núm. 92), donde se celebrará una misa de cuerpo insepulto. — No se invita particularmente.

## Don Cristóbal Garrigosa Ceniceros

**Ingeniero óptico; presidente de la Cruzada de Protección Ocular,** falleció ayer, día 20 de febrero, a los 65 años de edad. (E. P. D.) — Los miembros de la Junta y todos los ópticos de España ruegan le tengan presente en su recuerdo. — El acto del entierro tendrá lugar hoy, día 21, a las cuatro de la tarde, en la iglesia parroquial de San Ildefonso (calle Madrazo, n.° 92), donde se celebrará una misa de cuerpo insepulto. — No se invita particularmente.

## Doña Rosa Ruppmann Jovani

falleció ayer, día 20, a los 43 años de edad, habiendo recibido los Auxilios Espirituales. (E. P. D.) — Sus afligidos: esposo, Enrique Ruppmann; hijos, Enrique, Jorge, Guillermo, Elisabeth, Alberto y Elena; madre política, Serafina; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos, demás familia y las señoritas Inmaculada Casajuana y Carmen Antón, al participar a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro, que tendrá lugar hoy, día 21, a las cuatro de la tarde, en la iglesia parroquial de San Juan Bautista de Horta (calle Campoamor, n.° 4), donde al mismo tiempo se celebrará una misa de cuerpo presente, y después acompañar el cadáver al cementerio del Sudoeste. — Casa mortuoria: Calle Canigó, 60 (Horta). — No se invita particularmente.

## Don Jaime Andreu Valldosera

ha fallecido a la edad de 65 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos. (E. P. D.) — Sus afligidos: esposa, Elisa Julien Pascual; hijos, Juan, Jaime y Emilio; hijas políticas, nietos, hermano, hermanos políticos, sobrinos, primos, demás familia y las razones sociales **Garaje Virgen de Montserrat** y **Automóviles Andreu Julien,** al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro, que tendrá lugar hoy, día 21, a las 9.30 de la mañana, en la iglesia parroquial de la Preciosísima Sangre de N. S. J. (calle Viladomat, núm. 76), donde al mismo tiempo se celebrará una misa de cuerpo presente, y después acompañar el cadáver al cementerio del Sudoeste. — No se invita particularmente.

## Francesc Pons Durán

**vidu de Miquela Soler,** ha mort cristianament a l'edat de 78 anys. (A. C. S.) — Els seus resignats: filla, Rosa; néts, Rosina i Maria; néts polítics, Joan Bernils i Jaume Caballé; besnéts, cunyats; nebots, Josep Carreras i Hermínia Escobar; demés nebots, cosins, família tota i la raó social **«Manufacturas Industriales Durán, S. A.»,** ho assabenten a llurs amics i coneguts tan sentida pèrdua i els preguen de voler-lo tenir present en les seves oracions. — La cerimònia fúnebre tindrà lloc avui dilluns, a les onze, a la parroquial basílica del Sant Esperit, on séoferirà un ofici exequial de cos present pel bé de la seva ànima i seguidament serà conduït a la seva darrera estada. — Casa mortuòria: Rutlla, n.° 59. — El dol es dóna per acomiadat. — Terrassa, 21 de febrer de 1972.

## Josep Llenas i Viñas

ha mort a l'edat de 78 anys, confortat amb els Sants Sagraments i la Benedicció Apostòlica. (A. C. S.) — Els seus afligits: esposa, M.ª Lluïsa Monfort i Dalmau; filles, Concepció i Carme; gendre, Miquel Rosell; néta, Concepció; germans, Júlia, Concepció i Francesc (Sch.); germans polítics, nebots, cosins, família tota i la raó social **«Laboratorios Viñas, S. A.»,** n'assabenten a llurs amics i coneguts i els preguen de voler-lo tenir present en les oracions. — L'enterrament serà avui, dia 21, a dos quarts de dotze del matí, a l'església parroquial de Sant Miquel dels Sants (carrer de L'Escorial, n.° 163), on s'oferirà una missa exequial pel bé de la seva ànima. — No s'invita particularment.

## Don José Llenas Viñas

**gerente de «Laboratorios Viñas, Sdad. Anma.»,** ha fallecido habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. (E. P. D.) —, El Consejo de Administración, Dirección y empleados informan a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida y ruegan lo tengan presente en sus oraciones. El entierro tendrá lugar hoy, día 21, a las 11.30, en la iglesia parroquial de San Miguel de los Santos (calle de El Escorial, n.° 163). — No se invita particularmente.

## Don Vicente Dotú Ibarz

ha fallecido a los 74 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. (E. P. D.) — Su esposa, Apolonia Roteta; hijos, Alicia, María del Pilar y José Antonio; hija política, Nuria Font; nieto, Edgar; hermanas, Mónica y María; hermanos políticos, Diego, Carlos y Joaquina Roteta, y demás familiares, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones. — El acto del entierro tendrá lugar hoy lunes, día 21, a las 4.30 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Olegario (calle Nápoles, 133), donde al mismo tiempo se celebrará una misa de cuerpo presente. Casa mortuoria: Calle de Roger de Flor, núm. 91, 2.°, 2.ª — No se invita particularmente.

## Pedro García Martínez

ha fallecido cristianamente a los 71 años de edad. (E. P. D.) — Sus afligidos: esposa, Carmen Guillem Saura; hijos, Diego y Dolores; hijos políticos, Ignacio de Llorens Solé y Rosa Cornet Fornas; nietos, Carlos, María-Teresa, Gloria, Ignacio, Pedro y Ana; hermanos, hermanos políticos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sentida pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro, que tendrá lugar hoy, día 21, a las seis de la tarde, en la iglesia parroquial de San Pancracio, calle Badajoz, n.° 126, donde al mismo tiempo se celebrará una misa de cuerpo presente, y después acompañar el cadáver al cementerio del Sudoeste. Casa mortuoria: Marruecos, n.° 11, 2.°, 3.ª — No se invita particularmente.

## Enric Bendicho i Alvarez

ha mort cristianament als 59 anys d'edat. (A. C. S.) — Els seus afligits: esposa, Dolors Royo i Guardia; germana, Pepita; germans polítics, nebots, cosins i família tota, n'assabenten a llurs amics i coneguts i els preguen de voler-lo tenir present en les oracions. — L'enterrament serà avui, dia 21, a les sis de la tarda, a l'església parroquial de Sant Pius X (plaça del Congrés Eucarístic). — Casa mortuòria: Riera d'Horta, núm. 53 A, 1.er, segona. No s'invita particularment.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

LA VIDA CONTADA

## ¿DELINCUENTES O LOCOS?

# LO INJUSTO DE LA JUSTICIA

# LOS ENFERMOS MENTALES JUDICIALES, «CONDENADOS» A CADENA PERPETUA

*El verbalismo, el juego dialéctico, unas leyes anticuadas y cierta «petición de principio» en que se ven comprometidos jueces y psiquiatras, ha condenado a cadena perpetua a delincuentes comunes, que padecen afecciones psíquicas, muchas veces, benignas, y podían haber salido a la calle en unos años o acaso en sólo unos meses.*

*Aunque parezca mentira la enfermedad mental, que constituye un atenuante desde el punto de vista legal, se comporta como un agravante en la realidad. A los enfermos que entran en el manicomio por la puerta de la prisión, les aguarda un futuro más incierto que a los que penetran por la del dispensario.*

## Nadie puede certificar su curación, y sin ese requisito no puede decretarse la libertad

Para un enfermo mental constituir un problema hallar plaza en un sanatorio, porque los establecimientos están bloqueados y porque el procedimiento administrativo es lento y laborioso. Pero he aquí que los enfermos mentales judiciales se hallan en el caso exactamente inverso: el ingreso es muy fácil, y un delito menor, que podría purgarse con sólo unos meses de cárcel, puede convertirse en una reclusión a perpetuidad en un sanitario.

Esta situación, creada por unas leyes anticuadas, pone al juez y al psiquiatra en más de una situación embarazosa, porque la Ley remite a la Ciencia y la Ciencia remite a la Ley. El círculo vicioso, mantenido al nivel abstracto de los conceptos y las sutilezas dialécticas, puede prolongar indefinidamente la estancia de los enfermos en el sanario. Pero los enfermos no son entes abstractos, sino seres de carne y hueso, que sienten cómo se les escapa la vida de las manos, por un error ajeno, tras los muros de su encierro.

### LOS DOS PODERES

En el triste mundo de los enfermos mentales, donde toda amarga paradoja es posible, se da el contrasentido de que el enfermo procesado no pasa a depender del psiquiatra, sino que sigue bajo la dependencia del juez.

Sin penetrar en consideraciones técnicas, se me antoja, a primera vista, que ante el hombre que comete un delito caben dos posturas: si es un ser responsable de sus actos, debe pasar a disposición de los tribunales; si es un alineado, lo pertinente será que la sociedad olvide el delito y, automáticamente, pase a manos del médico, porque no se trata ya de un malhechor, sino de un enfermo.

### EL ENCIERRO, CONTRA LA INTEGRIDAD MENTAL

Los técnicas psicoterápicas actuales propenden a la curación del enfermo mental en la calle. Los nuevos terapeutas estiman que es más beneficioso un día en la calle que un mes en el sanatorio. El sanatorio no es más que la fase inicial del tratamiento, a veces delatado y siempre minucioso. El sanatorio es el recinto adecuado para el tratamiento de choque; luego ha de venir la laborterapia, la progresiva atribución de responsabilidades, la salida a la calle... Pero los llamados «enfermos judiciales» siguen siendo, antes que nada, «reclusos», y por consiguiente no puede aplicarse en ellos ninguna técnica socioterápica; menos aún las salidas al exterior, reputadas modernamente como imprescindibles, porque para ello sería precisa una autorización que no consienten las leyes actuales. El tratamiento de los «enfermos judiciales» no puede exceder el límite de la farmacología y el electroshock, y una y otra cosa no son más que el tratamiento orgánico en que se asienta la terapéutica psiquiátrica.

Puede ocurrir que después de un tratamiento farmacológico el enfermo no reaccione, pero si mejora pese a todo, continúa siendo improbable que salga del manicomio; la Ley exige a los médicos una certificación de que el enfermo se ha curado, y lo único que pueden declarar los psiquiatras es que ha remitido el brote agudo y que el enfermo se halla compensado.

**— Un médico lo único que puede testificar es que los síntomas de tal enfermedad han desaparecido, pero no puede certificar que la enfermedad haya dejado de existir ni que volverán a aparecer los síntomas** — me dice un psiquiatra —, **y los enfermos mentales no son una excepción.**

De este modo se origina la trágica «petición de principio» que encadena a los «enfermos judiciales».

**— Es preciso que este enfermo salga a la calle, se relacione con individuos sanos y pruebe a convivir con sus familiares.**

**—¿Puede garantizarme que se halla curado por completo?**

**— No puedo.**

**— Entonces es imposible autorizar su salida.**

**— Pero es que, si no sale a la calle, no se curará jamás...**

He aquí el callejón sin salida; el médico no puede actuar sin consentimiento del juez y, por otra parte, el juez no puede obrar en contra de las Leyes.

### UN CASO CLINICO

**— Se da el caso triste de enfermos mentales con causas sobreseídas o sentenciadas absolutorias que continúan en el sanatorio** —, me ha dicho un psiquiatra manicomial. Y me contó el caso de un paciente de su pabellón: un débil mental sin residencia fija, procesado por la antigua Ley de Vagos y Maleantes. Fue sorprendido sin documentación y se le condujo al Pabellón de las Misiones de Montjuich. Durante su permanencia en aquel lugar se informó al juez de que se trataba de un débil mental y fue inmediatamente ingresado en un sanatorio. La pena por su culpa hubiera sido de unos meses de reclusión. Ahora lleva nueve años en el hospital psiquiátrico sin poder asomarse a la puerta de la calle. Y, por otra parte, está internado por una deficiencia mental por la que difícilmente hubiera ido a parar a un manicomio si no hubiera sido procesado.

### MANICOMIOS Y CARCELES

Ni los sanatorios tradicionales ni las cárceles son establecimientos adecuados para albergar a los enfermos que proceden del campo delictivo. Los «enfermos judiciales» necesitan un tratamiento especial — suele tratarse de psicópatas antisociales inclinados a la violencia, según me dicen los psiquiatras — y un cuidado y un tacto que exige una peculiarísima atención por parte del personal sanitario —en general escaso— y una profunda especialización. En un escrito dirigido a las autoridades en 1965, los Hermanos de San Juan de Dios decían que «son frecuentes en estos casos los complots, las fugas y las agresiones, y el personal subalterno no está en condiciones de entablar una oposición física ante la decidida tendencia a fugarse de estos individuos».

La terapéutica incompleta —y la obligatoriedad de la reclusión— suele demenciar más a estos enfermos que siguen sintiéndose, porque lo son rigurosamente, «reclusos». Pero no son más que enfermos y es preciso que se remocen los establecimientos y que se reconsidere la Ley. Es preciso no disimular por más tiempo esta grave, esta dramática situación, y conviene no olvidar que en nuestras sociedades cultas es cada día mayor la incidencia de enfermedades mentales. Nuestra falta de atención tal vez radica en que se trata del problema de unos pocos y que la mayoría de nosotros no hemos pasado jamás ni por una cárcel ni por un manicomio. Pero esta razón hacia más ruin nuestra injusticia.

**«Querido doctor** —le dijo una mañana un paciente el doctor Franz Völgyesi—, **acabo de descubrir un secreto: ¿Sabe por qué estamos recluidos aquí? Pues porque somos minoría.»**

Parece casi un chiste. Pero es una ocurrencia de loco cuerdo inspirada en un trágica verdad.

**Darío VIDAL**

## LA CURA AL AIRE LIBRE

El encierro de los enfermos mentales no es el sistema más adecuado para volverlos a la normalidad, aunque esos enfermos sean además «reclusos». La nueva psicoterapia se ha lanzado a técnicas que, al principio, pueden parecer sorprendentes, pero que están fundadas en el estudio y la experimentación.

En un informe sobre el Instituto Psiquiátrico de Nuestra Señora de Montserrat (1966) se dice lo siguiente:

**«La hospitalización del enfermo mental es sólo una etapa, no siempre necesaria, del tratamiento, el cual comienza por los organismos de prevención y prosigue, al ser dado de alta el enfermo del hospital, con los organismos de post-cura, de asistencia a tiempo parcial o de actividades laborales controladas.»**

## LAS REDES DE LA JUSTICIA

En ocasiones la máquina burocrática de la justicia dificulta la marcha de la Justicia. Este conflicto entre lo sustancial y lo adjetivo pone a jueces y psiquiatras en situaciones difíciles y permite que personas que han dejado de estar enfermas continúen recluidas como si no hubiesen sanado.

Un ejemplo resulta, en ocasiones, más ilustrativo que mil ideas. Aquí reproduzco un documento en el que se demuestra que un enfermo cuya causa se ha sobreseído continúa dependiendo, inexplicablemente, de la autoridad judicial. Está fechado en 1958 en una ciudad catalana:

**«CONSIDERANDO que procede dicho sobreseimiento por estar exento de las responsabilidades el autor material de los hechos perseguidos,**

**VISTOS los artículos 629 y 630 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal; 627, 623 y 633 de la misma Ley, modificada por la de 24 de junio de 1932, se confirma el Auto de Conclusión del Sumario y se sobresee libremente esta causa, y se acuerda el internamiento de X.X.X. en un Hospital de Enfermos Mentales, de donde no podrá salir sin permiso de este Tribunal.»**

¿Se trata, entonces, de un delicuente o de un enfermo?

## ENFERMOS JUDICIALES: CADENA PERPETUA

En el artículo 27 del Reglamento de Asistencia Psiquiátrica (3 julio 1931) se hace una clara discriminación entre los enfermos «comunes» y los «judiciales», en la que se pone de manifiesto la importancia que la Ley concede a estos adjetivos, cuando lo sustantivo es que unos y otros son, fundamentalmente, y ante todo, —me atrevería a decir exclusivamente—, enfermos.

Los enfermos «comunes» pueden salir del sanatorio cuando «a juicio del médico» no sea preciso ya el tratamiento. Para que un «judicial» salga a la calle, sin embargo, es preciso que el psiquiatra certifique bajo su responsabilidad que el paciente se halla «curado».

El texto dice:

**«Art. 27. — La salida o alta de un enfermo psíquico tendrá lugar:**

**a) En los enfermos ingresados voluntariamente cuando éstos lo soliciten del médico director y cuando lo disponga este último.**

**b) En los enfermos no ingresados por orden gubernativa cuando, a juicio del médico, haya cesado la indicación de asistencia.**

**c) Ningún enfermo ingresado por orden judicial podrá salir del establecimiento sin permiso de la autoridad que decretó su admisión, a la cual se le notificará previamente la curación del enfermo.»**

La Ley parece olvidar, en este punto, que el enfermo judicial está en un sanatorio y no en un establecimiento penitenciario, precisamente porque es un enfermo, y esta actitud parece estar en abierta pugna con el artículo 10 del mismo Reglamento que dice:

**«La admisión por indicación médica o involuntaria de un enfermo psíquico sólo podrá tener el carácter de medio de tratamiento y en ningún caso de privación correccional de la libertad.»**


El Semanario Español que, en línea con las mejores revistas mundiales, publica fotos a todo color de la actualidad más palpitante.

FIEL A LA FAMILIA ESPAÑOLA.

Blanco y Negro

LA REVISTA QUE LEEN TODOS LOS MIEMBROS DE LA FAMILIA POR SU AMPLIO CONTENIDO:

crónicas de actualidad mundial; reportajes coleccionables a todo color; información sobre arte, cine, literatura, modas, discos, filatelia, deportes; consultorio grafológico, pasatiempos y humor, etc... y siempre los mejores reportajes gráficos.

VIVA EN BLANCO Y NEGRO LA ACTUALIDAD SEMANAL.

Reserve su ejemplar.

SEÑORA QUIERE UNA HABITACION MAS?

Cubrimos su terraza, toda o en parte a base de carpintería metálica de aluminio anodizado, convirtiéndola en una nueva habitación.
● CON SOL ● SIN HUMEDAD ● SIN FRIO ● SIN AIRE
● SIN RUIDO ● SIN PERDIDA DE ESPACIO
Amplíe al máximo las posibilidades de su piso! sin obras ni molestias.
PIDA PRESUPUESTO SIN COMPROMISO A
ESTORES SIA TECNIMAT División Hogar
Llamando a los Teléfonos
228 68 10 – 228 41 38
VISITE NUESTRA EXPOSICION
Mayor de Gracia, 226 Barcelona (12)

semana santa
Vacaciones 72

| | | |
|---|---|---|
| 5 días | MALLORCA | 3.225 ptas. |
| 5 días | MENORCA | 3.275 ptas. |
| 5 días | IBIZA | 3.925 ptas. |
| 7 días | CANARIAS | 9.525 ptas. |
| 5 días | LONDRES | 8.775 ptas. |

En avión especial
Viajes Melia G.A.T.8

| | | |
|---|---|---|
| BARCELONA | Paseo de Gracia, 6 | T. 231 24 07 |
| | Avda. G. Franco, 588 | T. 228 00 07 |
| MANRESA | Calle Borne, 14 | T. 872 29 03 |
| SABADELL | Paseo Manresa, 16 | T. 296 70 90 |
| TARRAGONA | Pola. Generalísimo, 3 | T. 20 42 90 |


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# 30 AÑOS AL SERVICIO DE NUESTROS CLIENTES

# GRAN LIQUIDACION DEL MUEBLE TRANSFORMABLE

No desaproveche esta gran oportunidad. Adquiera ahora ese mueble transformable que necesita en su hogar, eligiendo entre el surtido más actual y confortable, y pagándolo en las condiciones realmente excepcionales de nuestro 30 aniversario.

TRESILLOS - CAMA por sólo 8.950.- Pts., SOFAS - NIDO por sólo 5.950.- Pts., COQUETAS por sólo 950.- Pts., TAQUILLONES - CAMA por sólo 3.650.- Pts., MUEBLES - CAMA ABATIBLE por sólo 4.500.- Pts., CONJUNTOS ARMARIO - CAMA - SECRETER por sólo 15.500.- Pts.

modelo FRAGATA

Por solo 800.- Ptas. al mes

modelo JUNIOR

Por solo 400.- Ptas. al mes

modelo MONIQUE

POR SOLO 300.- PTS. AL MES

TRASLADO GRATIS A TODA CATALUÑA
APARCAMIENTO PROPIO.
AIRE ACONDICIONADO.
GUARDERIA INFANTIL. RESTAURANTE.

MUEBLES LA FABRICA

FABRICAS DE EBANISTERIA REUNIDAS S.A.
COMPLEMENTOS DEL HOGAR
ROCAFORT 142 (dirección subida), ENTRE ARAGON Y VALENCIA

ABIERTO AL MEDIODIA

# COMPRE O NO COMPRE... VISITENOS

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# LETRAS - LETRAS

## LA VIDA Y LA MUERTE DEL BANDOLERO SERRALLONGA, por Juan Mon Pascual. -- Edit. Bayer Hnos. y Cía. Barcelona.

Aquí tiene el lector una obra sabiamente pensada y resuelta en todas sus vertientes. Ya en el prefacio, en la exposición de la finalidad del libro y su estructura formal, se anota tener entre las manos un libro de excepción.

Se trata de un estudio biográfico sobre Juan Sala Ferrer, más conocido por Serrallonga, y observado a través de fuentes históricas en lo que fue su tiempo, ambiente y vicisitudes, factores todos que informaron su vida existencial. Documentalmente se presenta en la que se considera segunda parte del libro, una revisión del proceso judicial del biografiado. Para alcanzar el objetivo propuesto, el doctor en Derecho, Juan Mon Pascual escribe este breve y sustancioso ensayo, que hubiéramos deseado más extenso, por el interés despertado y el placer de su lectura. En él, con la auténtica historia de la popular e interesante figura del famoso bandolero, se apuntan tradiciones y leyendas tejidas por la fantasía de algunas generaciones.

En un estilo claro y ameno y en el marco expresado, se nos ofrece un examen y una crítica serena y objetiva del personaje que, después de reinar en la zona de las Guillerías, a los treinta y nueve años de edad, fue condenado a la más cruel y deshonrosa muerte: descuartizamiento.

La figura de Sarrallonga ha adquirido singular relieve no sólo en Cataluña con la difusión de obras literarias e históricas, debidas, entre otros autores, a Víctor Balaguer, sino también en el resto de España, especialmente con la publicación en el año 1636, del drama titulado «El catalán Serrallonga y Vandos de Barcelona», escrito por los dramaturgos Antonio Coello, Francisco Rojas y Luis Vélez de Guevara.

Este libro del Dr. Mon Pascual se basa en el estudio directo del sumario judicial que, en su día, fue incoado a Serrallonga y cuyo original se encuentra en el Museo Balaguer de Villanueva y Geltrú.

Analiza el autor los principales hechos, tanto de índole criminal, como de carácter humanístico y de relaciones sociales, y pone de relieve la corriente protestaria y cruenta del bandolerismo catalán del barroco, y considera, además, por un igual y objetivamente, las razones del amplio sector de respetables personas y prestigiosas Instituciones que fueron partidarias de Serrallonga, así como las de sus adversarios y perseguidores.

Quisiéramos aquí recordar, y esto tampoco escapa al autor, que los días del «fadrí extern de La Sala» de Viladrau, Juan Sala Ferrer, más tarde Serrallonga, por haber casado con la pubilla del «más» de este nombre, eran justificativos de los efectos de la sentencia arbitral de Guadalupe, dictada en 1486, por Fernando el Católico. Todavía hoy, según Pella y Forgas, adivinaría el caminante que recorriera nuestras comarcas y las de Serrallonga, que algún cambio profundo en la propiedad rural, alguna como nueva vida debió de sentir la familia rústica. Sin saber de la guerra social de los «pagesos», ni conocer la historia, entendería que entonces las casas de campo, hubieron de reedificarse, porque lo publican las mismas piedras de las fachadas, las ventanas adornadas de esculturas, las inscripciones catalanas, los grandes portales y otras obras que datan del tiempo de Carlos I. Si la familia labriega se permitía ornamentar su casa de esta manera, era porque sabía que podía considerarla como suya. Antes, entre los autores no catalanes, el historiador aragonés, Giménez Soler, refiriéndose a la resolución de Guadalupe había escrito: «... se encuentra Cataluña ser la única región de España con una clase rural con arraigo en el suelo, con riquezas y, por consiguiente, libre y culta, mientras las demás vieron la suya empobrecida y, por tanto sin libertad ni cultura». Con toda su autoridad escribe Hinojosa: «Por virtud de ella —la sentencia— se encontraron ya en el último tercio del siglo XV los labradores catalanes en posesión de la libertad personal que, no habían de lograr los aragoneses hasta principios del siglo XVIII y grandes masas de la población rural de otros Estados de Europa, hasta la segunda mitad del mismo siglo o principios del XIX.»

Como elementos estructurales de la vida y de la muerte del célebre bandolero, se efectúan en el libro, serios estudios sobre el Bandolerismo ideológico y del popular; sobre las partidas «nyerros» y «cadells», los virreyes de Cataluña, el valor de la libra barcelonesa en relación con la actual moneda española, así como sobre un amplio estudio de los problemas y de las normaciones jurídicas, sociales y económicas vigentes en el principado de Cataluña. Todo eso da a la obra una especial característica de valía y utilidad, siendo, en este sentido, muy superior a una buena biografía.

También podríamos revivir algunas páginas de Prudenci Bertrana de sus «Proses bàrbares». Así: «Oh, no tinc pas cap dubte que l'aspecte influeix i les premeditacions esclaten en acció al trobar-se en un escenari apropiat.» Y en las «Masíes tràgiques», cuando nos dice: «...al endinsar-vos per un pinar ombriu, us haureu topat amb alguna d'aqueixes cases arraulides i tristes, amb la porta i finestres esbatanades, i haureu sentit a l'ensemps una repulsió instintiva, com si elles covessin un misteri del qual vosaltres no desitgeu pas saber-ne res. Cases de fesomia sorruda i concentrada, que fan-tòrcer de camí com enormes i tràgiques carotes».

El incentivo que siempre ofrece el estudio histórico biográfico de un personaje que ha vivido con intensa personalidad humanística y social, confiere una mayor atracción todavía a esta biografía de Serrallonga, por cuanto, en este caso, se añade el estudio de un proceso jurídico criminal de gran interés, no sólo para el historiador, sino también para quienes deseen conocer la personalidad real del oscuro bandolero catalán del barroco y de la época que le cupo vivir.

Esteban DOLTRA

## HISTORIA DE LAS DEMOCRACIAS POPULARES. I y II, por François Fetjó. Ediciones Martínez Roca, S. A. Colección NOVOCURSO.

El fraccionamiento que existía hasta ahora sobre los acontecimientos registrados en las democracias populares acaba de ser anulado con la aparición de la «Historia de las Democracias populares de François Fetjö. Divide su obra en dos tomos, en el primero de los cuales hace un minucioso y detallado estudio de los hechos principales por los que han pasado las democracias populares: los procesos, las purgas, las diferencias ideológicas Moscú-Pekín; las revoluciones de Polonia, Alemania y Checoslovaquia, etc. En el segundo tomo, estudia las contradicciones del sistema comunista, la evolución de las estructuras sociales o las reformas de la planificación y la gestión económica. La obra de Fetjö puede ser considerada como una excelente obra de consulta y estudio.

## MEDITACIONES SOBRE LOS EJERCICIOS ESPIRITUALES DE SAN IGNACIO, por Karl Rahner. - Editorial Herder. Barcelona.

El autor es conocido, entre otras cosas, por su posición de defensa de los ejercicios espirituales de San Ignacio frente a sus detractores. El dirigió, personalmente, varias tandas de ejercicios y los apunte de ellas, de una semana de duración, fueron publicados y difundidos a multicopista por sus oyentes a los que complacieron sinceramente. Es por esta razón, por la que Rahner ha publicado originales suyos para la difusión general.

Las presentes meditaciones, nos dice el autor, no son estudios sobre temas religiosos, ni tampoco una exposición completa de los ejercicios de San Ignacio, sino simples reflexiones sobre los temas más fundamentales de esta obra, abreviados para darles cabida en unos ejercicios de seis días y sin apartarse del esquema seguido por el autor español. Por otra parte, insiste también Rahner, que no se trata de meditaciones piadosas sino de tomas de conciencia ante Dios y uno mismo, a fin de tomar una decisión definitiva en la vida, según la idea ignaciana.

Sin embargo, a pesar de la fidelidad del autor a San Ignacio, no puede evitar Rahner dejar traslucir su personalidad y su particular enfoque del cristianismo y de la vida cristiana. De este modo, los ejercicios ignacianos se inclinan hacia un encuentro con Dios, pero en el mundo de hoy, con la superación de los escollos de la vida contemporánea y la puesta al ejercitante en el camino de vuelta y superación de todos ellos. Así enlaza esta vía de vuelta con el encuentro de la mejor tradición católica ignaciana, por el camino de la existencia, la voluntad y el corazón y no, meramente, por la ruta intelectual. — E. D.

## LA REBELION DE LOS JOVENES, por Alfred Sauvy. - Colección Documento Periodístico. Editorial Dopesa. Barcelona.

La revolución de los estudiantes franceses en mayo de 1968 ha sido estudiado en infinidad de libros por autores que intentaban analizar los motivos que habían llevado a los jóvenes de ese país a levantarse contra todo orden establecido desde siglos. Ahora llega a nuestras manos la obra de Sauvy, con el definido propósito de exponer, a su manera, el porqué de los hechos.

El resultado puede ser discutible, ya que «La rebelión de los jóvenes» peca de paternalismo y la visión del autor es muy personal. Pero se trata de una obra muy cuidada, muy bien trabajada, con teorías que se apoyan en estadísticas y estudios de sociólogos. Se nota la preocupación de Sauvy por el tema y un intento de convencer a los adultos de la verdadera importancia de la juventud. Según él todo tiene su origen en que, durante muchos años, Francia careció de savia nueva, ya que fue el primer país en el que se produjo un marcado maltusianismo, o descenso de la natalidad. Los jóvenes de 1968 se encontraron con aulas insuficientes en la Universidad, puestos de trabajo importantes destinados únicamente a los mayores de cuarenta años, imposibilidad de fundar una familia debido a la falta de casas, ya que en los H.L.M. creados para familias numerosas quedaban personas ya mayores y solas, a las que no se proporcionaba otro tipo de alojamiento más pequeño y acorde con sus necesidades... Según Sauvy, todo ello indujo a la revolución que estuvo a punto de hacer tambalear a los más importantes estamentos del Gobierno francés. El libro termina con una petición: «La luz o la horrible confusión esa es la bifurcación en que nos encontramos, en que os encontraís. Ayudadnos».

Como hemos indicado más arriba las tesis en que se apoya «La rebelión de los jóvenes» puede ser discutible, pero se trata de un libro importante, que debe leer quien se preocupa por la juventud. — A.M.S.

## LAS MIGRACIONES HUMANAS, por Louis Dollot. Editorial Oikos-Tau. Barcelona.

Comentamos, hoy, otra obra representativa por sus caracteres, de todos los de la serie: didáctica, corta, con finalidad divulgadora sobre un tema determinado, un estudio completo y condensado de una cuestión, examinada desde todos sus puntos de vista, no profundo, pero sí sintético.

La presente obra constituye un estudio de los problemas generales sobre las migraciones, en particular de las actuales. Trata de los distintos tipos de migraciones: internas, estacionales, definitivas, coloniales, de mano de obra, y de traslados de poblaciones e internacionales. Estudia, también, las solicitudes de inmigrantes y países, sobre todo después de 1914.

A nivel de definiciones nominales de una serie de cuestiones, presenta soluciones nuevas. Parece, casi, un diccionario para una orientación general sin pretender, naturalmente, solucionar problemas a fondo ni hacer un estudio real de las cuestiones planteadas. La obra cumple perfectamente con el carácter orientativo general. Sus explicaciones son claras y su estructuración —quizá a nuestro entender, lo mejor que tiene— muy lograda.

## SI TODOS LOS CHICOS DEL MUNDO..., por Isabella Stewart. Editorial Molino.

Cualquier acontecimiento, pequeño o grande, puede tener consecuencias decisivas en la vida de las personas, y algo de esto es lo que le ocurre a Silvia, la joven protagonista de la novela, cuando el río Arno, en una crecida impresionante amenaza la ciudad de Florencia, en que la vida transcurría hasta entonces tranquila y casi aburrida.

Pero este hecho cambia la vida a todos, y cada uno da lo mejor de sí mismo, en la tarea de ayudar a los demás, y así se «descubre» Silvia y todos sus conocidos y amigos. Incluso se descubren nuevos aspectos de la vida que ya perdurarán por mucho tiempo.

Una obra de Isabella Stewart, que muestra su interés por el mundo de la juventud y que tendrá éxito entre sus lectores. **M. P.**

## HISTORIA DE MACACOS, por Francisco Ayala. Editorial Seix Barral, S. A. Barcelona.

Desde el violento retablo del pasado, en «Los usurpadores», a la nostalgia crepuscular, en «El jardín de las delicias», el arte de Francisco Ayala ha dado muestras reiteradas de la variedad de su paleta. El narrador de vanguardia de su juvenil «Cazador en el alba» es, al propio tiempo, uno de nuestros grandes prosistas clásicos. En los relatos de esta «Historia de macacos» se muestra ácidamente sarcástico. Sobre la bambalina de un escenario colonial, Ayala mueve los hilos de la eterna farsa humana. Una espléndida lección de vida, tanto como una pieza literaria.

nuevo en ESPAÑA

PARA DESARROLLAR SUS MUSCULOS Y ESTAR EN PLENA FORMA.

ISOCRAFT

El maravilloso aparato de aire comprimido, ideal para cualquier edad, con el que conseguirá en pocas semanas una figura atlética, un aspecto deportivo y dinámico.
Para los jóvenes, con unos minutos de dedicación diaria pronto obtendrán anchas espaldas, bíceps pronunciados, pectorales voluminosos, piernas potentes.
ISOCRAFT transformará además su existencia cotidiana, a usted que ya se situó en la edad madura y le hará sentirse fuerte y optimista para trabajar, para practicar cualquier deporte, para conducir, para vivir.
ISOCRAFT apenas pesa 700 gramos y ha sustituido definitivamente los pesos, gomas, balancines, etc., por lo cual es fácilmente utilizable por los niños y es el método idóneo para el entrenamiento gimnástico de los atletas modernos.
Cada aparato ISOCRAFT va acompañado de un método de utilización ilustrado con fotografías de diversos movimientos gimnásticos, incluyendo una serie de ejercicios específicos para la mujer.

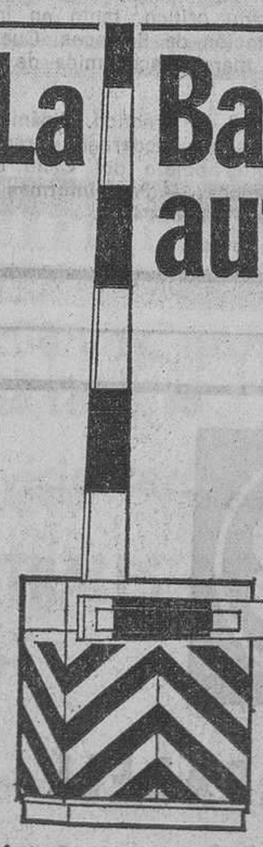
SOLICITE INFORMACION SIN COMPROMISO

ISOCRAFT ESPAÑA - Cadarso, 7 - MADRID-8 H. B.
Ruego me envíen COMPLETAMENTE GRATIS su folleto informativo a TODO COLOR sobre su aparato ISOCRAFT.
Nombre _____
Profesión _____ Edad _____
Calle _____ Núm. _____
Ciudad _____ Provincia _____

XXV ANIVERSARI
EDITORIAL SELECTA
CADA MES UN BON TITOL A MEITAT DE PREU
Volum d' aquest mes:
EL VAGABUND
de PRUDENCI BERTRANA
Preu d'obsequi: 50 Ptes.
DISTRIBUCIONS CATALONIA

COMPRO LIBROS
Antiguos de valor y bibliotecas por importantes que sean. Pago altos precios. Máxima seriedad. Librería Puvill, Boters, 10. Barcelona-2. Tel. 221 70 53

ROYAL TRIUMPH
MUELE TRITURA GRANULA TAMIZA
Venta y demostraciones
Calle Flores, 5 (cerca Rda. San Pablo). Tel. 241-01-34. Barcelona

La Barrera automática
DE UNO O DOS BRAZOS, CUYAS CARACTERISTICAS, COSTE Y MANTENIMIENTO LA HACEN UNICA PARA LA INDUSTRIA

Mando a distancia
(por botonera o radio-control)
Brazos de hasta 8 metros.
Total resistencia a la intemperie.
Tiempo de maniobra: 3 segundos.
Fabricada por:
S. A. AUTOMATISMOS JUAN GRASES
Malgrat, 71 - Tel. 252.03.26 - Barcelona-16

ELECTRODOMESTICOS
Unelsa
URGEL, 2 y 4
Frente Mdo. S. Antonio
Más y mejor servicio post-venta


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# ECONOMIA Y FINANZAS

## CERVEZA ESPAÑOLA PARA INGLATERRA

El sector cervecero es uno de los escasos renglones industriales de nuestro país que no sólo ha resistido con éxito las acometidas del capital extranjero, sino que está planteando la batalla en términos de lanzarse a la conquista de los mercados foráneos. Recientemente, diversos órganos de la Prensa inglesa han bombardeado a sus lectores con anuncios incitándoles a consumir cerveza San Miguel. «La misma cerveza que Vd. ha degustado durante sus vacaciones en España, puede encontrarla ahora en el Reino Unido», vienen a decirle los «slogans» de esa publicidad.

El caso es que de un tiempo a esta parte, las clásicas preferencias del público británico por la ceveza «ale», es decir, de alta fermentación, comienzan a declinar en favor de la «lager», dominante en nuestro país, es decir, aquella en que la levadura se posa en el fondo de los tanques.

San Miguel, que no en balde, a pesar de ser una sociedad netamente española, se encuentra entroncada con un grupo que irradia su influencia en áreas tan remotas como Filipinas y Hong-Kong, tiene una clara vocación internacional. Desde hace años, esta compañía viene realizando prospecciones en los mercados exteriores, pensando sobre todo en el Mercado Común. Exporta regularmente a Francia desde su factoría de Lérida, de la misma manera que manda botellas a Sudáfrica y otras áreas desde su planta de Málaga, y ha comenzado ahora a servir al consumidor inglés desde Burgos, donde se instaló precisamente gracias a una afortunada operación que le permitió adquirir las instalaciones que allí poseía el grupo anglo-holandés Gulder-Heineken.

En resumidas cuentas, San Miguel, que es ya el primer exportador de cerveza del país (en el orden de la producción ocupa un quinto lugar, tras El Aguila, Damm, Cruz Campo y Mahon), está secando todo el partido posible del fenómeno turístico, en cuanto ha acostumbrado a nuestros visitantes al sabor, la calidad y también el mayor grado alcohólico de las cervezas que aquí se obtienen. Penetrar en el mercado inglés a pecho descubierto, sin contar con el hecho de que los isleños conocen ya la marca, hubiera resultado una empresa en extremo costosa y aventurada.

En cierto modo, es este un proceso que, a la inversa, tiene otras singulares manifestaciones. Así, la casa francesa Ricard se ha implantado en Castellbisbal, para elaborar «pastis» y «anisette», con destino a los turistas de esa nacionalidad que por millones pueblan las costas españolas durante el estío. De pasada confía en que también los españoles, por su condición latina y mediterránea, y por tanto, con una larga tradición en el consumo de productos anisados, se una a los degustadores de sus elaboraciones.

### EL GAS Y LOS CESES

Según un diario madrileño, «en medios petrolíferos se pone en duda que los ceses de Luis Valero Bermejo y José García Hernández como presidente de Repesa y Campsa, tengan nada que ver —tal como se ha rumoreado— con reciente acuerdo firmado en Argel para la compra de Gas Natural.

«Incluso se añade que es dudoso que se haya firmado un acuerdo final, y que lo más probable es que se trate de una carta de compromiso».

En cuanto a este último punto, no parece que el órgano de la capital esté demasiado bien informado. Porque no solo se ha firmado un auténtico «acuerdo final», sino dos: uno para la venta por Argelia a Gas Natural de Barcelona de mil y pico de millones de metros cúbicos anuales de gas a partir de 1974, durante veinte años; y el otro, para la creación de una sociedad mixta hispano-argelina para instalar unidades satélites de regasificación de gas natural licuado.

Por lo que respecta a los ceses citados, los rumores a que alude el órgano madrileño, son algo más que rumores. Según nuestras noticias, captadas en medios fidedignos, la relación existente entre las dimisiones y los acuerdos con Argelia es de claridad meridiana.

**Feliciano BARATECH SALES**

## PULSO FINANCIERO

*Hay que pensar en una legislación que permita a los españoles invertir en sociedades extranjeras. Así lo acaba de declarar a «Desarrollo» el Agente de cambio y bolsa de Barcelona, Juan de Arteaga y Piet, presidente del Comité español de la L.E.C.E.*

*«En un país como España, en que tenemos una cifra sustanciosa e importante de reservas —dijo— creo que ha llegado el momento de pensar en una regulación para que los españoles puedan invertir en sociedades extranjeras, bien sea en sociedades extranjeras que se sitúen en nuestros mercados, o bien que el inversor español, pueda invertir en sociedades extranjeras en las Bolsas extranjeras.»*

• • •

Recortamos: «Unión Industrial Bancaria «Bankunion», lanzó el martes día 15 una emisión de 1.000 millones en bonos al 7 por ciento de interés neto.

Puede afirmarse que ha sido una emisión fantasma, por cuanto no se divulgó apenas en la Prensa, salvo para informar el mismo día de la apertura, de que la suscripción se había cubierto totalmente.

Al parecer el ahorro institucional acaparó prácticamente la emisión, en detrimento de los numerosos peticionarios privados interesados en ella.»

• • •

*Fondo Mediterráneo de Inversiones inaugurará en breve plazo su nueva sede social de Ronda Universidad, muy cerca de la plaza del mismo nombre, donde se ha reservado varias plantas para sus servicios comerciales, de dirección, departamento de estudios, etc.*

*Para celebrar el acontecimiento, el Fondo ha ofrecido la suscripción de participantes, sin comisión de reembolso, por importe de 500 millones, durante un mes que finirá el 23 de marzo.*

*Como se sabe, Mediterráneo es un Fondo promovido por once Cajas de Ahorros de Cataluña y Baleares. Desempeña la dirección general, Enrique Casany Cortada, y es depositario la Caja de Ahorros de Sabadell.*

*Al cierre del viernes, el activo del Fondo se cifraba en cerca de 1.200 millones, y el valor de la participación en 592 pesetas.*

• • •

El pasado miércoles comenzó a operar el fondo de Inversión Banserfond, promovido por el Banco de Santander. Su salida a la palestra ha sido espectacular, por cuanto luce un activo inicial de 3.350 millones, una vez deducidos ya los mil millones que el Banco de Santander aportó para hacer posible la constitución legal del fondo.

Para calibrar la importancia de este patrimonio de salida, digamos que de los diecisiete Fondos operantes en la actualidad, sólo dos, Crecinco y Nuvofondo, con 3.700 y 3.600 millones, respectivamente, poseen un activo superior al del recién llegado.

• • •

*La semana pasada dimos cuenta de la constitución de dos Clubs femeninos de inversiones, en el ámbito del Instituto de Ciencias Aplicadas para la Mujer. Hoy podemos informar de un tercero. Acaba de crearse bajo el patrocinio de Banca Mas Sardá, y actuará con el nombre de «Finanzas Femeninas». Por la condición de sus miembros, ha sido nombrado Agente de Cambio y Bolsa para realizar las operaciones del Club, María Angeles Vallvé Riera, primer representante del bello sexo que ha accedido a la profesión de Agente.*

• • •

Noticias Difivasa:

Fasa Renault.— Buen ejercicio, con 15 por ciento de aumento en la cifra de ventas.

Finanzauto.— La facturación subió el año pasado un 21 por ciento, y los beneficios disponibles un 17 %. El dividendo pasa del 13 al 14 %. En el año actual se prevé un aumento de ventas del 15 %.

Altos Hornos.— Se confirma el reparto de un dividendo del 7 % bruto, con una pesetas de prima de asistencia a la junta.

## NOTAS Y RECORTES

● Una comisión interministerial prepara un nuevo escandallo para los productos farmacéuticos. Noticia escasamente halagüeña para los consumidores, que son los que siempre acaban pagando el pato de tales revisiones.

● **Entretanto, la industria farmacéutica se va concentrando. Hace quince años existían 1.400 laboratorios. Ahora no quedan más que 600, y aún así la cifra es excesiva, porque con este minifundismo es imposible la investigación en serio y la exportación. Pero algo se hace: en honor a los laboratorios, hay que decir que algunos de ellos trabajan en la investigación por su propia cuenta, con inversiones cada año mayores; y en cuanto a la exportación, supone ya 4.500 millones de pesetas anuales.**

● A Villar Mir le han preguntado cómo es que en un año malo para todos los siderúrgicos, Altos Hornos ha sabido ganar dinero. «Reduciendo costos —fue la respuesta—, que han comportado una mejora de más del mil millones. Y como consecuencia, hemos podido ganar 700 millones. Estamos en el principio de ese camino de mejoras de productividad; en 1972 esperamos tener mejores resultados todavía.

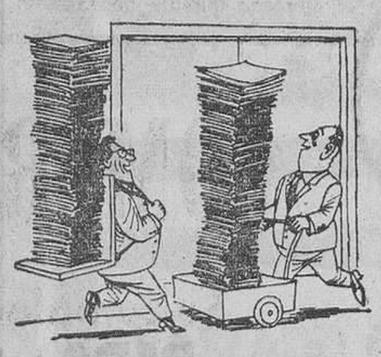
● **En cuanto a la cotización bursátil, Villar Mir declaró que las acciones de A. H. V. están bajas respecto a otras sociedades industriales y respecto a la propia realidad de la empresa. «Nuestra imagen está un poco deformada, pero seguramente nos hallamos ya en la transición. Creo sinceramente que a lo largo de 1972 se producirán nuevos avances en nuestra cotización.»**

● Además de los 16 hoteles que posee en España, entre los que pronto figurará el de Barcelona, Meliá tiene en marcha un vasto proyecto de penetración internacional. En Venezuela, inaugurará en los próximos años sendos establecimientos de 230 y 640 habitaciones en Puerto La Cruz y Caracas, respectivamente. Tiene proyectos parecidos para Barbados, la isla panameña de Las Perlas y Méjico. En El Cairo construirá el Shepheards Hotel y se hará cargo de la explotación del Semirami.

El gran patrón de esta red hotelera, la cuarta del mundo, es el valenciano José Meliá Sinisterra, propietario a la vez de una de las mayores agencias de viajes del orbe, con setenta oficinas repartidas por trece países europeos y americanos y una flota de cien autobuses y quinientos coches de turismo que cubren circuitos en cuatro continentes, a lo largo de todo el año.

Un semanario económico comenta que «los acredores de Meliá ven seguramente el futuro de la organización con algunos interrogantes. Corren rumores de crisis y de endeudamiento, pero los hoteles siguen creciendo. Mellá necesitará cantidades industriales de dinero para seguir con sus planes de expansión, que, como el mismo padre de la criatura ha dicho, se inscriben «en tantísimas posibilidades, que uno nunca sabe dónde va a terminar».

● **En 519 millones de pesetas se han adjudicado a Dragados y Construcciones las obras de la autopista Barcelona-Tarrasa en el tramo comprendido entre nuestra capital y el tercer cinturón de ronda. Y a Helma, S. A., en 280 millones, la carretera de acceso desde el paseo de Colón a la Zona Franca.**



● Con 25 millones de activo y 13 de pasivo suspendió pagos la firma de Tarrasa, Galobardes, S. A. Con 10 y 6 millones, respectivamente, suspendió Julia Pérez Day, de Barcelona.

● **Para operar en terrenos y edificaciones, se ha constituido en Barcelona con 15 millones de capital, Rocacorva, S. A. Preside el consejo, Antonio Raventós Laguna; vicepresidente, Buenaventura Rakosnik y secretario, Juan Casanova Brunet. Entre los vocales figura José Bascones Ayneto.**

● Parece que entra en vía resolutiva el proyecto, acariciado de antiguo, de edificar un gran inmueble en el solar que ocupan los locales contiguos de los Bancos Comercial Transatlántico y Societé Generale de Banque en la plaza de Cataluña. Se trataría de derribar ambos edificios, y en su lugar levantar uno nuevo a la máxima altura permitida por las ordenanzas municipales en esa zona.

Société Générale ya trasladó sus oficinas a la nueva sede de Layetana-Mallorca, y Comercial Trasatlántico está a punto de firmar contrato para irse de momento a otro local.

La iniciativa comporta problemas de diverso orden, pero parece que todos van a ser superados definitivamente. La construcción del edificio se confiaría a una firma inmobiliaria, reservándose los dos Bancos citados cierto número de plantas para reinstalar en ellos sus servicios.

● **Tomó posesión Francisco Sanuy como director de la Feria Internacional de Barcelona, en el cuadro de la nueva estructura dada a la organización de la entidad. Sanuy es licenciado en Derecho por la Universidad de Barcelona, posee certificado de Estudios Europeos por Turín y, entre otros títulos, cuenta con el de Master de Economía en la Universidad Corneli de Nueva York. Con anterioridad, fue profesor ayudante en la Facultad de Derecho de Barcelona y ejerció la jefatura del servicio de mercados exteriores de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación, en estrecho contacto con la Feria de Muestras.**

● A instancia de Carmen Martínez Ortínez, se ha promovido judicialmente la quiebra de Hispania Holding.

● **Centro Comercial Industrial, S. A., de Barcelona, ha convocado junta con un único punto del orden del día: transmisión de bienes patrimoniales. Preside la compañía, Antonio Morera Rosich.**

● Inversiones del Sur, S. A., de Barcelona, reunirá próximamente asamblea para aprobar las cuentas de 1971, reorganizar el consejo y determinar la política a seguir respecto de «La Parra, S. A.».

● **En virtud de reclamación hipotecaria de Rull, S. A., se subastan cuatro estudios de Paradis Playa, S. A., en el edificio de este nombre en Vilaseca (Tarragona).**

● Se ha declarado en suspensión de pagos a Comercial de Maquinaria y Construcciones, S. A. (Comacsa), dedicada a la venta de carretillas-elevadoras todo terreno, hidráulicas y grúas para camiones, con domicilio en avenida del Generalísimo 598, de Barcelona. El activo se fija en 44 millones y el pasivo en 41.

● **S. A. Casamitjana Mensa, presidida por Francisco Lázaro Solé, prepara la absorción de Sevillana de Detergentes, S. A. — F. B. S.**

## *Pulsación de la química europea*

● Hoechst Farmaceutical Ltd., en la que Farbwerke Hoechst posee el 50 por ciento y el resto pertenece a capital privado indio, ha puesto en explotación en Bombay un moderno laboratorio de investigación en el que se han invertido 4,5 millones de DM. Con este complejo, los centros que para el mismo fin se encuentran en servicio en Estados Unidos y Japón, y la planta de investigación para energía nuclear proyectada en Inglaterra, Hoechst dispone ya de laboratorios de investigación farmacéutica en cuatro países.

● BASF Ludwigshafen ha puesto en marcha una planta piloto para producir derivados de ácidos orgánicos perfluorados que se emplean para fabricar productos auxiliares y de acabados de alta calidad, como por ejemplo agentes oleófobos e hidrófobos en la industria textil y del cuero, humectantes no oxidables para fines galvánicos y como agentes que confieren extensibilidad a productos para el cuidado y mantenimiento de suelos.

● BASF y Pechiney Ugine Kuhlman reforzarán su colaboración en el campo del poliuretano. Con este fin, BASF ha adquirido de Pechiney una participación del 50 por ciento de la filial Dekachimie, que produce en el norte de Francia TDI, primera materia de la química del poliuretano.

GERENTE, S. L.
P.º de Gracia, 71, 3.º
Barcelona
Teléfono 215-89-04

PROXIMO A INICIARSE

5.º CICLO DE
SINTESIS CONTABLE
Para Empresarios y Directivos
(Sin formación profesional administrativa)
Días 29 de febrero y 1, 2 y 3 de marzo, de 6 a 9

Este ciclo tiene por objeto destruir de una vez para siempre la dificultad técnica que tiene el empresario no formado en Administración para interpretar el movimiento contable de su empresa y utilizar el Control de Gestión adecuado. Al finalizar el Ciclo estará en condiciones de actuar con espíritu crítico, tanto en los conceptos contables como en la interpretación de Balances, Cuentas de Resultados, Ratios Financieros y marcha económica de la empresa.

El método didáctico de las cuatro sesiones es práctico, dinámico y vivencial, programado según las técnicas más modernas, garantizando la adquisición de los conocimientos objeto del Ciclo de Síntesis Contable para Empresarios y Técnicos. — Para informes e inscripciones en GERENTE, S. L. Teléfono 215-89-04/08.

(Importe total: 8.000'— ptas.)

BANCO DE SABADELL
una dinámica de servicio constante a los clientes
Con la más extensa red de oficinas en el área metropolitana
SABADELL. — Plaza San Roque, 20: Casa Central
SABADELL. — Avda. José Antonio, 383: Ag. Cruz Barbará
SUCURSALES:
Badalona - Barcelona - Caldas de Montbuy - Castellar del Vallés - Castelldefels - Centellas - Cornellá - Cornellá (Ag. S. Ildefenso) - Gavá - La Garriga - Martorell - Mollet del Vallés - Molins de Rey - Moncada y Reixach - Prat del Llobregat - Ripollet - Rubí - San Baudilio de Llobregat San Cugat del Vallés, San Feliu de Codinas - San Juan Despí - San Juan de Vilasar - San Vicente dels Horts - Santa Coloma de Gramanet - Santa Coloma de Gramanet. Ag. Mercado del Fondo - Santa Perpetua de Moguda - Sardanyola - Tarrasa - Viladecans
PARA LA PLANTILLA DE PERSONAL DE ESTAS DEPENDENCIAS (ampliación) Y EL DE LAS SUCURSALES A INAUGURAR EN 1972 (expansión) se admiten SOLICITUDES para cubrir plazas de TODAS LAS CATEGORIAS

GESTIONES EN MADRID
Técnicas y comerciales por Ingeniero diplomado en Marketing
Telf. 247 34 38
Barcelona
Información sin compromiso

BRANDY MISTRAL
PRESTIGIO DEL BRANDY CATALAN

DIFICULTADES EN LA COMBUSTION DEL FUEL-OIL
SE LAS RESOLVERA
RYTMO
CON fuexol
(PRODUCTO AUTORIZADO)
Valencia, 280, 1.º Barcelona-7
Telef. 215 47 83-215 47 86
215 47 81-215 38 19

DESCONTAMOS LETRAS
A CORTO Y LARGO PLAZO
Tel. 218-09-50

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# DURANTE EL PASADO AÑO CITROEN HISPANIA FABRICO 51.700 VEHICULOS, CON AUMENTO DEL 25'5 POR CIENTO

**En 1972 la empresa prevé exportar unidades por valor de 440 millones de pesetas. - Dividendo a cuenta del 4 por 100. - Se están realizando inversiones por mil millones. - Ampliación de capital de una por tres.**

*Información que facilita Citroën Hispania, y que puede resultar de interés a la opinión pública y, como es natural, muy especialmente a sus accionistas. Esta información se refiere a las actividades y logros de la Sociedad en el pasado, incluido el año 1971, así como a las perspectivas y previsiones para el futuro.*

## Producción y facturación Aumento de personal

En 1971 hemos producido 51.764 vehículos, con un aumento del 25,5 por ciento sobre el año anterior. De esta cantidad, 40.449 fueron para el mercado interior, y 11.285 para la exportación.

La facturación de vehículos destinados a nuestro propio mercado ha aumentado en un 15,4 por ciento, y la de piezas en un 14 por ciento, mientras en la exportación, la de vehículos sube en un 102 por ciento y la de piezas en un 22 por ciento.

La fábrica de Vigo ha creado y cubierto, en el año 1971, 329 nuevos puestos de trabajo.

Nuestros stocks están plenamente saneados.

## Política general Exportación

Nuestra política ha sido considerar a Citroën Hispania, desde su constitución, como un miembro más de la gran familia Citroën, importante razón en la que basamos, entre otras, nuestra seguridad de llegar a ocupar un puesto de relieve en el mercado europeo dentro del sector industrial del automóvil.

La aplicación de esta política de grupo ha permitido pasar de una exportación de piezas y conjuntos de fabricación por un valor de 280.000 pesetas en 1958, a los 378 millones de pesetas en 1971, dirigidas principalmente al Mercado Común, y prever alcanzar por este mismo concepto en 1972 los 430 millones.

La creciente exportación de piezas y conjuntos en más de una década, demuestra y nos permite afirmar con plena certeza que nuestras fabricaciones son internacionalmente competitivas tanto en precio como en calidad.

La exportación de piezas, al efectuar a numerosos modelos del mercado internacional, posee la muy importante particularidad de tener un mercado mucho más regular y estable que el que proviene de la exportación de vehículos terminados.

La exportación de vehículos se inició el año 1969 por un valor de 250.000 pesetas, y en el año 1971 se alcanzaron los 322 millones de pesetas. Estas cifras representan la parte exclusivamente nacional de nuestras exportaciones. Prevemos que en el año 1972 nuestras exportaciones de vehículos, principalmente al Mercado Común (en especial Holanda), se elevarán a 440 millones de pesetas.

En realidad, podemos hoy decir que Citroën Hispania desde su construcción ha cubierto, con las exportaciones, todas las importaciones que hasta ahora ha realizado, o dicho de otra forma, que a España nuestra industria no le ha significado prácticamente ningún desembolso de divisas. Por otra parte, las perspectivas que ofrece el año 1972 nos hacen prever que el exceso de exportaciones de piezas y vehículos, sobre importaciones, alcanzará los 550 millones de pesetas en este año. De esta forma, Citroën Hispania no sólo contribuirá competitivamente a nutrir nuestro parque nacional de vehículos, sino también a participar eficazmente en la labor de equilibrar la balanza comercial de nuestro país.

## Resultados económicos

Sobre este tema es conveniente recordar en primer lugar, que Cotroën Hispania desde su constitución, ha seguido una política de amortizaciones francamente conservadora, pudiendo señalarse como ejemplo que en el año 1970, año en el que no se repartió dividendo a los accionistas, se amortizó por valor de 258 millones de pesetas.

A la vista de los resultados previsibles en 1971, y aun manteniendo este mismo criterio respecto a amortizaciones, el Consejo de Administración ha acordado pagar a los accionistas, en el mes de febrero, un dividendo a cuenta del 4 por ciento neto.

## Perspectivas para 1972-1975

Las perspectivas para el año 1972 y siguientes son también alentadoras.

Ampliaremos las instalaciones para hacer frente al desarrollo del programa establecido de creciente producción, que alcanzará en 1975 entre 90.000 y 100.000 vehículos al año, y una cifra de exportaciones con un superávit sobre las importaciones que irá aumentando en el curso de los años hasta alcanzar probablemente, en 1975 los 1.000 millones de pesetas.

Se prevé la nueva fabricación en gran serie de transmisiones para coches de tracción delantera, con una cadencia de 1.000 unidades diarias.

Por otra parte se seguirá la fabricación, ya comenzada para la exportación, del nuevo modelo GS, automóvil que ha tenido un verdadero éxito en Europa y en el que la familia Citroën ha puesto una gran ilusión. De este modelo se han exportado ya a Holanda, en 1971, 235 vehículos montados en nuestra fábrica de Vigo, con una participación creciente de piezas españolas.

La plantilla en fábrica, en 1975, habrá aumentado en 1.606 puestos, con lo que se alcanzará la cifra de 5.345 trabajadores.

## Nuevas inversiones

Como consecuencia de este programa, es necesaria la ampliación de nuestra factoría, maquinaria e instalaciones, ampliación que nos es grato informar, ya que se ha comenzado a realizar.

Para atender este desarrollo prevemos una inversión de 1.000 millones de pesetas, que se cubrirán, en primer término, con una ampliación de capital de 250 millones de pesetas, con lo que el capital desembolsado llegará con carácter inmediato a los 1.000 millones de pesetas.

## Confianza en la técnica Citroën

Para terminar, se puede señalar que la avanzada técnica en automoción, en vanguardia en el mundo, con que cuenta Citroën, es uno de los pilares más importantes en el que apoyamos nuestro futuro. En efecto, no podemos olvidar que Citroën ha sido el revolucionario pionero de la tracción delantera (1934) actualmente adoptada por casi todas las marcas. También conviene recordar que ha fabricado modelos como el 11 Ligero, el 2 CV, el DS y el ID, que han permanecido competitivamente en el mercado durante décadas, lo que es demostración palpable del avance técnico de dichos modelos en el momento de su lanzamiento. Actualmente construye dos modernísimos coches, el GS y el SM.

Es curioso que hoy el 2 CV, que nació en 1948, siga teniendo un amplio y muy interesante mercado en el mundo. Tenemos la seguridad de que lo mismo sucederá con el GS que estamos comenzando a fabricar.

Por otra parte Citroën, independientemente de seguir estando en vanguardia en el ramo del automóvil clásico, tiene en cartera el lanzamiento en un futuro próximo del motor rotativo, que ha venido siendo objeto de experimentación desde hace más de seis años. La importancia de los logros alcanzados en este campo quedan patentes por el hecho de que en 1970 la General Motors ha adquirido la licencia para la fabricación de este motor y que Ford la estaba negociando en 1971.

# NOTAS BANCARIAS

Marcha adelante el proyectado Banco Industrial de Tarragona. Las solicitudes del ahorro de aquélla y otras provincias son tan consistentes, que probablemente habrá de irse al prorrateo.

• • •

Banca Carrera abriga desde hace tiempo la ilusión de pasar su sede social de Ribas de Fresser a la capital gerundense y, simultáneamente, cambiar su denominación por la de Banco de Gerona.

A principios de marzo, coincidiendo con la junta ordinaria, celebrará asamblea extraordinaria para aprobar el cambio de domicilio y de nombre. La reunión se desarrollará en el Hotel Cataluña, de Ribas. Preside la entidad, Salvador Carrera Fillet. A fines del año pasado, los depósitos de clientes rebasaban los 800 millones de pesetas.

• • •

*Los Bancos emisores de Tarjetas de Crédito adheridos al sistema Bankamericard, han celebrado una importante reunión en Madrid. Se trata del Comité europeo del sistema, representado en España, por el Banco de Bilbao.*

*Entre los acuerdos adoptados, destaca el proyecto de constituir una Comisión europea de carácter autónoma, encargada de administrar para los miembros actuales y futuros, el derecho al uso del distintivo tricolor (azul, blanco y oro) que caracteriza a Bankamericard.*

*La marca es propiedad del mayor Banco del mundo, el Bank of America que, por su parte, ha manifestado su propósito de apoyar la iniciativa del Comité europeo.*

*Para estudiar la problemática inherente al asunto se ha nombrado una Ponencia que en breve informará al Comité.*

*El pasado ejercicio, Banco Comercial Transatlántico logró el mayor aumento absoluto de depósitos de su historia: subieron 2.634 millones, con lo que llegan a un total de más de quince mil millones. El alza supone un 21 por ciento, pese a haberse descontado —por precepto del Ministerio de Hacienda— los fondos procedentes de Cajas de Ahorros.*

*Para el año en curso está prevista la apertura de una sucursal en Mollet y una agencia urbana en Valencia. Las nuevas normas sobre expansión bancaria, aprobadas en notable mejora del trato que los Bancos semi-grandes (es decir, los Bancos nacionales no incluidos en el grupo de los siete primeros), recibían hasta ahora.*

*El reparto de las dos quintas partes de la cuenta de regularización, que aún están pendientes, se realizará en el curso del presente año y el que viene.*


EL

BANCO DE VIZCAYA

tiene la satisfacción de comunicar a sus clientes y amigos,
la inauguración de su nueva oficina

ROCAFORT

Aragón, 52, junto a calle Rocafort

desde donde seguirá efectuando toda clase de operaciones
bancarias a través de su extensa organización

BANCO DE VIZCAYA

SIEMPRE CERCA DE USTED



SRA.
AMA DE CASA

Ya está en el mercado el tamaño económico de LAVYCERA de litro.
Su precio es de 120 pesetas, pero ahora, en oferta lanzamiento, lo comprará usted a 95 pesetas.
Si no conoce este extraordinario producto que lava y encera el suelo en una sola operación, solicite una muestra remitiendo el cupón adjunto.

PRODUCTOS BUFALO Servicio de Promoción y Publicidad Avda. del Caudillo, 57-59 - SAN ADRIAN DEL BESOS Barcelona
Nombre
Dirección
Ciudad

Lavycera
Búfalo

SR. COMERCIANTE

Para atender sus pedidos urgentes de LAVYCERA. Productos Búfalo ha creado un servicio especial.

Llame al teléfono
381 13 00
(cinco líneas)
Srta. Nelly de Barcelona

Y LE ATENDEREMOS CON TODA RAPIDEZ.



COMERCIAL DE LAMINADOS, S. A.

Se complace en comunicar a sus clientes, proveedores y amigos que a partir del día de hoy, lunes, 21 de febrero

los teléfonos que estarán a su servicio serán los siguientes:

OFICINAS CENTRALES

| | |
|---|---|
| Servicios comerciales y Administración | 308 08 00 (10 líneas) |
| Gerencia | 307 29 70 |
| Ventas: | |
| Sección de chapa laminada en caliente | 307 83 47 |
| Sección de chapa laminada en frío, tubería y perfiles conformados en frío | 307 83 46 |
| Sección de etructurales | 307 83 49 |
| Sección de redondos, planos y cuadrados | 308 08 00 |
| Sección de facturación | 307 83 48 |

ALMACENES CENTRALES

| | |
|---|---|
| Teléfonos directos de San Adrián de Besós: | 381 04 08 |
| | 381 04 12 |


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# BANCO COMERCIAL TRANSATLANTICO

(B C T)

## JUNTA GENERAL DE ACCIONISTAS

**El beneficio del ejercicio asciende a pesetas 193.786.142,—, pasando 50 millones a reservas, 14 millones a previsión para inversiones, 60 millones a impuestos y 69.752.760,— a dividendos.**

Han sido reelegidos en sus cargos de Consejeros, D. Federico Marimón Grifell y D. Demetrio Carceller Coll, Vicepresidentes 1.º y 2.º respectivamente, y D. Camilo Fabra de Monteys, Marqués de Masnou, D. José Armengol Gall, D. José Capelo Portabella, D. Juan Capó Pagés, D. Javier Cremades y de Adaro y D. Francisco Salvans Piera. Como nuevos consejeros han sido elegidos el Dr. D. Wilfried Guth y D. Francisco García-Munté López.

**La cifra de acreedores asciende a 15.067 millones de pesetas.**

La Junta General de Accionistas se celebró el pasado día 19 con la animación y concurrencia acostumbradas.

En la Memoria correspondiente al ejercicio de 1971, destaca el aumento de la cifra de acreedores en ptas. 2.634 millones, que supone un 21,18 por ciento ajustado a las recientes disposiciones estructurales sobre los pasivos bancarios. Los Gastos Generales han aumentado el 20,70 por ciento y los beneficios han experimentado un incremento del 9,15 por ciento. El Mobiliario e Instalaciones del Banco permanecen con el valor simbólico de 1'— pta., habiéndose amortizado la totalidad de las nuevas instalaciones.

En el transcurso del ejercicio se han inaugurado los nuevos locales de la Sucursal de San Feliu de Guíxols, ubicados en el edificio propiedad del Banco construido en la hermosa ciudad de la Costa Brava. En breve se procederá a la apertura de una nueva Sucursal en Mollet del Vallés y otra Agencia Urbana en Valencia, por autorizaciones concedidas dentro del VII Plan de Expansión Bancaria.

A la Memoria se acompañó un Resumen informativo sobre el desarrollo de la economía española, con una interesante recopilación de datos sobre la materia.

El presidente y consejero-delegado, don José Euwens, en una breve pero interesante intervención, se refirió a la actual coyuntura económica, comentando con acierto las motivaciones que la han producido, así como las perspectivas futuras. El director general, don Pablo G. Krier, analizó las cifras del Balance, ampliando detalles sobre el movimiento de las cuentas, destacando el notable incremento de las inversiones, que en la Cartera de Efectos ascendió al 23,76 por ciento, conservando un alto grado de liquidez ya que más del 80 por ciento vence dentro de los 90 días. Comentó la evolución de las cuentas acreedoras que en comparación con la cifra alcanzada en el ejercicio de 1970, es decir, incluyendo los saldos acreedores de las Cajas de Ahorro, supone un aumento de casi el 27 por ciento.

Fueron aprobados por aclamación, el Balance, Memoria, Cuenta de Pérdidas y Ganancias y propuesta de distribución de beneficios. Con ello el dividendo por acción asciende a ptas. 181,176, que deducidas ptas. 76,47 del dividendo a cuenta pagado en 1.º de julio, quedan ptas. 104,706, que una vez detraídos los impuestos da un líquido de ptas. 89'— que junto con las 65'— ptas. netas de dividendo a cuenta antes citado, suma un total de 154'— ptas. para las acciones viejas. Las acciones nuevas cobrarán un líquido de 77'— ptas., o sea la mitad de las primeras.

Las dos últimas incorporaciones a Capital de la Cuenta de Regularización del Balance, se efectuarán en el curso de este año y el próximo.


III PLAN de Desarrollo ECONÓMICO Y SOCIAL

III

PLAN DE DESARROLLO ECONOMICO Y SOCIAL

1.972-75

DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS DE ESPAÑA AL PRECIO DE 100 PTS.

O en el "Boletin Oficial del Estado" c/Trafalgar 29- Madrid 10


## Nuevo director comercial de Computex

D. Carlos Fernández Castro ha sido nombrado director comercial de COMPUTEX ESPAÑOLA, centro de formación de especialistas en proceso de datos.

La expansión que en poco más de un año ha experimentado este centro en España, ha determinado el acceso de profesionales españoles a los niveles directivos de la organización. Tal expansión no es sino una prolongación de la trayectoria de crecimiento en Europa y síntoma evidente del desarrollo de la informática en nuestro país.

El Sr. Fernández Castro, licenciado en Ciencias Físicas y especialista en Informática, venía desempeñando hasta ahora la dirección de la filial COMPUTEX de Madrid.

Deseamos al nuevo director comercial muchos éxitos en el ejercicio de su nuevo cargo.

## ANUNCIOS OFICIALES

### SOCIEDAD GENERAL DE AGUAS DE BARCELONA, S. A.

En el Boletín de Cotización de la Bolsa de Barcelona, núm. 174 del 23 de noviembre de 1971 publica la numeración de las Obligaciones 5 por ciento y 6 por ciento, Serie E, amortizadas mediante sorteo celebrado el 16-11-71; en la 6 por ciento, Serie E figuran varios errores, los cuales quedan rectificados mediante anuncios que figuran en los Boletines núms. 183, de fecha 9-12-71, y 24, de fecha 15-2-72.

Barcelona, 17 febrero de 1972

### FUERZAS ELECTRICAS DE CATALUÑA, S. A.

**PAGO INTERESES OBLIGACIONES SIMPLES, CONVERTIBLES EN ACCIOES, EMISION MARZO 1971**

A partir del día 3 del próximo mes de marzo, fecha de vencimiento del cupón número 2 de las Obligaciones simples, convertibles en acciones, emisión marzo 1971, la Sociedad hará efectivo su importe —contra entrega del mismo y a razón de 40 pesetas líquidas por cupón— en cualesquiera de las Oficinas, ya sean Centrales, Sucursales o Agencias, de las siguientes entidades:

Banco Central.
Banca March.
Banco Pastor.
Banco de Santander.
Banco de Valencia.
Confederación Española de las Cajas de Ahorros.

Barcelona, 17 febrero de 1972

**LA DIRECCION**

### BANCO COMERCIAL TRANSATLANTICO

**A partir de esta fecha se hará efectivo en las oficinas de este Banco, a las acciones en circulación el dividendo complementario del ejercicio de 1971, por un importe bruto de pesetas 104,706 a las acciones números 1 al 378.000 y de pesetas 90,588 a las acciones números 378.001 al 392.000, del que deducido el impuesto de Rentas del Capital resulta un líquido de pesetas 89'— y 77'—, respectivamente, contra entrega del cupón número 40 o estampillado de los Extractos de inscripción.**

**Barcelona, 21 febrero de 1972**

**El Secretario General, Federico Marimón Grifell**


**FALLAS Y SEMANA SANTA**
**Viajes Montesol**

| Sal. | | | Ptas. |
|---|---|---|---|
| 30/3 | 4½ | San Juan de las Abadesas | 2.200 |
| 30/3 | 4½ | Pobla de Lillet | 2.200 |
| 30/3 | 4½ | Peñíscola | 2.800 |
| 30/3 | 4½ | Tossa de Mar | 1.800 |
| 30/3 | 4½ | Andorra, Lourdes | 3.480 |
| 31/3 | 4 | Andorra, Canigó, Cuixá | 3.480 |
| 30/3 | 5 | España Centro | 4.390 |
| 30/3 | 5 | Jaén, Granada, Alicante | 4.500 |
| 30/3 | 5 | Lourdes, San Sebastián, Loyola | 3.980 |
| 30/3 | 5 | Costa Blanca, Mar Menor | 3.990 |


## NUEVAS INDUSTRIAS TEXTILES

Dentro de la documentación facilitada sobre la marcha de la industria española en general y por sectores en el curso del pasado año, el Ministerio del ramo ha incluido una relación de nuevas empresas textiles en marcha o proyectadas, con inversión superior a 25 millones de pesetas.

Ofrecemos acto seguido las firmas radicadas en la zona catalana, señalando en cada caso la inversión realizada y, entre paréntesis, el número de puestos de trabajo creados:

JUAN PURTI TEIXIDOR. Manlleu. Tejidos de nylon y rayón. 130 millones de pesetas (146).

HIJOS DE FRANCISCO SANS, S. A. Pla de Santa María (Tarragona). Lonas. 81 (182).

OXFORD KNITTING MILLS, S. A. Mataró. Tejidos de punto. 55 (39).

MAGEPSA. Tarrasa. Tinte y acabado de hilados lana y fibras artificiales. 57 (86).

TEXTIL BESOS, S. A. Santa María de Barbará. Tejidos para tapicería. 48 (71).

JOSE BARNILS BRES. Seva. Tejidos nylon y rayón. 39 (51).

SPITZEM UNION, S. A. Cabrera de Mataró. Encajes y tejidos especiales. 29 (43).

ANGLES TEXTIL, S. A. Anglés (Gerona). Hilados. 29 (172).

Fuera de Cataluña, las más importantes empresas textiles nuevas son las siguientes:

SAEZ MERINO, S. A. Benaguacil (Valencia). Pantalones de lana y fibra sintética. 273 (798).

HILESFA, S. A. Burgo de Osma (Soria). Hilados de estambre y fibras artificiales. 64 (167).

LUIS GIL GARBISU. Pamplona. Fieltros. 56 (38).

COLORSOL, S. A. Onteniente (Valencia). Tejidos, aprestos y acabado. 44 (19).

CONFECCIONES EUROPEAS, S. A. Moncada (Valencia). Prendas de vestir. 43 (452).

KNITEX. Silla (Valencia). Géneros de punto. 29 (38).

VAN ROALTE ESPAÑOLA, S. A. Torrejón de Ardoz (Madrid). Ropa interior señora. 28 (165).

HOLDER, S. A. Talavera de la Reina (Toledo). Confección. 26 (133).

## MUNDO DEL MOTOR

*Los cotilleos sobre la implantación de Ford en España no tienen fundamento. Según acaba de decir el subsecretario de Industria, no hay nada por ahora del proyecto. Realmente, cuando de las cinco factorías operantes en nuestro país, ninguna alcanza dimensión europea y la única controlada totalmente por capital extranjero cierra año tras año, con pérdidas escalofriantes, no se entiende la machacona insistencia de los rumores relativos a Ford.*

• • •

*El año pasado se matricularon en la península 432.000 turismos, un ocho y pico por ciento más que el anterior. El aumento de ventas ha correspondido a coches de ocho caballos para arriba. En los de inferior potencia, las ventas han disminuido, lo que confirma la tendencia de la demanda hacia automóviles mayores.*

*Así se explica, por ejemplo, que el Seat 850, haya desplazado al 600 como vehículo popular, y venda doble número de unidades que este último.*

• • •

*A propósito del 850, señalaremos que en Austria lo han bautizado con el nombre de «Pepito», en razón a su origen español. Refiriéndose a las cinco mil unidades que ruedan por las carreteras del país, la revista económica de Viena «Die Wirtschaft», dice que no existe en el mercado austríaco otro vehículo que pueda comparársele al precio de 39.000 chelines (111.000 pesetas) y que, al mismo tiempo, ofrezca tantas ventajas. «Pepito», diligente jovencito del sur, lo hace todo», señala la publicación.*

• • •

*Recortamos: «Se va notando escasez de determinados automóviles usados. También hay para algunos modelos de coches nuevos cerca de dos meses de demora en el plazo de entrega. Estos son síntomas de que, se haya o no se haya producido la reactivación, el automóvil se sigue vendiendo bien.»*

• • •

*Tras muchos años de congelación, se ha autorizado el alza del seguro voluntario, que viene a suponer para la mayoría de los coches alrededor de mil quinientas pesetas anuales de recargo. Las campañas aseguradoras ven cumplida una justa reivindicación. Y las Mutuas lograrán más adeptos, porque a igualdad de tarifas, ofrecen el aliciente de los reembolsos anuales a sus mutualistas, en función de los resultados obtenidos.*

• • •

*En Canarla hay libertad completa para comprar coches de cualquier procedencia. Hasta hace un par de años, la totalidad de los vehículos matriculados en el archipiélago eran extranjeros. Pero Seat comenzó a exportar allá. En 1971 logró el 20 por ciento del mercado; y en 1972, el 40, aventajando limpiamente a marcas de la talla de Volkswagen, Ford, Opel y Fiat, que ostentan cifras entre el cinco y el seis por ciento.*

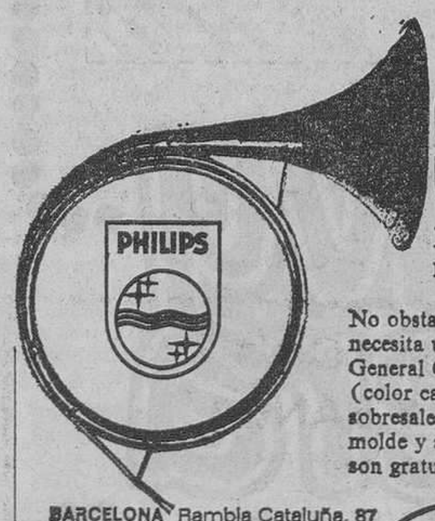
## ANUARIO FINANCIERO

El Anuario Financiero y de Sociedades Anónimas de España, de Editorial Sopec, es una obra de máxima valía como archivo de consulta, indispensable para cuantos se interesan por las actividades económicas. La última edición aparecida, correspondiente a 1971, recoge datos de más de 20.000 sociedades, que suman en junto un capital desembolsado de 613.000 millones de pesetas.

Las sociedades aparecen catalogadas por grupos de actividades, en cincuenta y nueve capítulos; dentro de cada actividad, se clasifican por provincias y, a su vez, por orden alfabético, lo que facilita la rápida localización.

El volumen contiene, además, un amplio capítulo dedicado a las distintas instituciones de la Banca oficial; otro consagrado a las Cajas de Ahorro operantes en el país; un directorio de Agentes de Cambio y Bolsa y Cámaras Oficiales de Comercio e Industria, y, finalmente, un índice general alfabético de todas las sociedades reseñadas en la obra.

En suma, un instrumento valiosísimo e insustituible, en el que se reúne el mayor acervo documental sobre las empresas mercantiles españolas que se haya recopilado hasta la fecha.


SORDOS

La gama de audífonos más extensa de Europa

No obstante... para una perfecta audición, necesita un adaptador a medida. General Optica le ofrece el adaptador CAT (color carne transparente), que no sobresale del oído; la previa impresión, el molde y aún el propio adaptador son gratuitos. Es un servicio más de

BARCELONA Rambla Cataluña, 87
Pl. Calvo Sotelo, 10
Provenza, 277
Av. Gmo. Franco, 570
Manso, 33
Av. Guipúzcoa, 66
Av. Meridiana, 374
HOSPITALET LL. Progreso, 48
MANRESA Angel Guimerá, 17
Borne, 4

GENERAL OPTICA

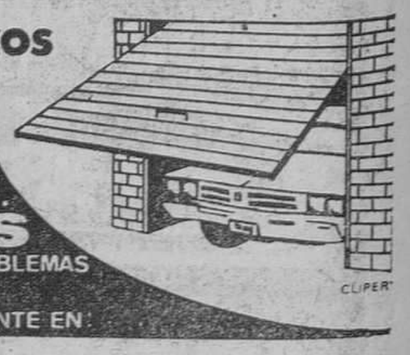
nº1 en Europa

Ahorre esfuerzos y tiempo...

salga y entre en su garaje por la puerta... TORRES

LIGERA - SILENCIOSA - SIN PROBLEMAS MECANICOS

VISITE EXPOSICION PERMANENTE EN:



CLIPER

TALLERES Y CONSTRUCCIONES TORRES, S.A. ELCANO, 22 TELEFONO 241 90 05 BARCELONA-4


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

ECONOMIA AGRARIA

# EL ECLIPSE DEL ACEITE

Entre aceite de oliva y aceites de semillas se calcula para España un consumo interior de más de 400.000 toneladas todos los años y hasta ahora, bien o mal hemos ido tirando, alimentándonos unas veces con aceite fino de oliva y otras recurriendo a mixtificaciones grasientas o echando mano de los aceites refinados de semillas. Desde luego quienes han venido desenvolviéndose en las actividades oleícolas a base de producción y comercio de aceites de oliva de buena calidad merecerían una encomiástica mención. Las denominaciones «extra» o «virgen» sólo existen en el recuerdo.

Rompiendo lanzas en favor de ellas figuraría sin duda alguna nuestro llorado amigo don Daniel Mangrané Escardó, paladín indiscutible del aceite de oliva que «va directo del árbol al consumidor, sin retoque químico», que en frase suya, «es irreemplazable en la dietética humana»; producto recomendado por los médicos y también por los artífices del arte culinario.

Hay que reconocer que desde los años treinta la calidad de este inigualable producto ha sufrido los mayores embates y fruto de ello ha sido su sistemática desnaturalización con el descubrimiento del refinado, que preparó el paladar de los consumidores, atrofiándolo hasta el punto de que hace pocos días alguien, vinculado con la Administración, haya expuesto su opinión de que una importación de aceite de cacahuete sería bien recibida por el público.

Muy mal debemos de hallarnos en cuanto a existencias de aceite puro de oliva, cuando, aparte de las incesantes importaciones de aceites de semillas diversas, ahora se da como posible la entrada de unas 40.000 toneladas de aceite de oliva de Túnez, cuya operación se llevará a cabo en un régimen de reposición de las exportaciones de aceite de oliva nacional que se realizarán con el fin de mantener los mercados internacionales a los que España concurre.

Al parecer se rebajará el vigente arancel de importación de aceite de oliva en un 16 por ciento, beneficiándose además de una bonificación en el impuesto sobre gravámenes interiores. Todo esto podría pasarse sin comentario si no entrase en lo posible el que las existencias de aceite de oliva, por afán especulador o por defectos estadísticos, no fuesen tan escasas como se sospecha; es más, podrían ser tales que bastasen para el abastecimiento interior, quedando incluso un remanente exportable, pues si en 1966 se exportó a Libia y algún otro país africano, no se comprende que Túnez a su vez tenga ahora excedentes. Nuestras estadísticas según la O.C.D.E. no son, en general, demasiado exactas.

Así llama la atención tal noticia. No resulte ahora que reimportemos aceite español que en su día se envió a algún país africano; que todo podría ser en el intrincado mundo de la «import - export».

J. BOVER ARGERICH

# PANORAMA DE MERCADOS

CARNES

**VALLS.** — Lechones de 7 a 10 semanas del país, de 1.500 a 1.700; blanco Belga, de 1.700 a 2.000; Pietrain, de 1.700 a 2.000; cerdos cebados en canal del país, de 72 a 76 ptas. Kg.; puras razas, de 77 a 80; cerdos cebados en vivo, del país, de 55 a 57 Kg.; puras razas, de 45 a 58 ptas. Kg.

**GRANOLLERS.** — Ternera recría, de 9.500 a 10.000 ptas una; mamellones, de 5.000 a 6.000; cabrito en vivo, de 80 a 85 Kg.

**REUS.** — Lechones del país, de 1.350 a 1.400; íd. puras razas, 1.600; cerdos del país, 51 ptas Kg. en vivo; razas puras, 54.

AVICULTURA

**VALLS.** — Huevos, de 30 a 33 ptas. docena; gallinas, de 230 a 240 par; pollos, de 220 a 225; patos, de 260 a 270 uno; conejos, de 140 a 145 uno.

FRUTOS SECOS

**REUS.** — Almendra común en grano, 123 ptas. Kg.; largueta, 133; trozos, 112; mollar, 128; íd. cáscara, 50; íd. rofes, 48.

**VALLS.** — Avellana rendimiento, a 31,30 libra; negreta, a 31,30 libra; común, a 1.825 saco; almendra mollar, 47 Kg.; rof, a 43; largueta, a 32; marcona, a 33; común, a 23.

CEREALES Y LEGUMINOSAS

**BARCELONA.** — Maíz plata importación g/s/m, 6,20-6,30 ptas. Kg.; íd. Brasil importación g/ s/m. 6.05-60,05; Avena gris, 5,60-5,90; íd. blanca, 5,80-6; Cebada corriente caballar, 5,50-5,70; íd. cervecera, 5,70-5,90; Panizo Daimiel en sacos, 15-17; Alpiste, 13,75-14; Almortas, 8,60-8,60; Habas Mazaganas del país, 9,50-10; íd. Importación de Marruecos g/s/m., 8,15-8,50; Habones corrientes Imp. Ingl. g/s/m., 7,75-8; Yeros rojos en sacos, 8.60-8.80; íd. rojos a granel, 8.30-8,60; íd. blancos en sacos, 8,15-8,60; íd. blancos a granel, 8,40-8,40; Vezas andaluzas, 10,50-11; íd. la Mancha, 10,25-10,25; Algarrobas, 9,50-9,50; Salvado hoja ancha, 5-5,25; Salvado hoja corriente, 4,80-5,20; Salvado harinillas, 5,25-5,50; Salvado segundas, 4,80-5,10; Salvado terceras o cabezuelas, 4,70-4,95; Salvado cuartas, 4,75-4,90; Salvado salvadillo, 4,55-4,80.

## La ley y el campo

● Por resolución de la Dirección General de la Producción Agraria, publicada en el Boletín Oficial del Estado del 9 del actual, se convoca el II Concurso Nacional de Arada, que tiene prevista la final nacional tras las fases provincial y regional para una fecha entre el 28 de mayo y 4 de junio próximo.

● También por Resolución de la Producción Agraria, hecha pública en el Boletín Oficial del Estado del día 15, se adoptan medidas de defensa contra el escarabajo de la patata en la provincia de Barcelona.

● Asimismo en el Boletín Oficial del 16 del actual, se publican dos disposiciones del Ministerio de Agricultura, por la que se determinan las zonas de tratamiento obligatorio en las campañas a realizar contra «arañuelo del olivo» en 1972, y se dictan normas para la lucha contra el «gusano rosado» del algodonero.

# CRONICA DE ARTE

## LA LXIV COLECTIVA ANUAL DE LA AGRUPACION DE ACUARELISTAS DE CATALUÑA

En la sala de exposiciones de la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos, ubicada en el recinto del antiguo Hospital de la Santa Cruz, celebra su sexagesimocuarta muestra colectiva la centenaria y prestigiosa Agrupación de Acuarelistas de Cataluña. Sesenta y cuatro manifestaciones anuales consecutivas constituyen un fehaciente testimonio de la vitalidad de esa asociación regional, con sede en Barcelona, la más antigua, de carácter artístico, existente en tierras catalanas. De esos sesenta y cuatro años de ininterrumpida actividad pictórica, más concretamente acuarelística, hemos seguido o vivido de cerca, exactamente, la mitad de ellos: treinta y dos años, durante los cuales nos ha sido dado asistir al pujante crecimiento e inquietud evolutiva de esa Agrupación benemérita. Una prueba de dicha inquietud fue, hace ya tiempo, la admisión, en sus exposiciones colectivas, de procedimientos pictóricos afines, cuyo vehículo fuese el agua. Y en la muestra a que hoy nos referimos vemos incorporado el dibujo, entendido como natural integrante de todas las técnicas de las artes plásticas. Admirables dibujos son, entre otros, los expuestos por Luciano Navarro, Juan Lahora y los miniaturistas Rafael R. Moya y Jaime Porta. En cuanto a las pinturas exhibidas —y que, como siempre, forman un conjunto de elevado tono y dignidad—, digamos ante todo que la Medalla de la Agrupación ha sido otorgada al prodigioso «Bodegón de caza», de José Guardiola; y el Premio «Juan Ferrándiz», para procedimientos al agua, a Jorge Alumá. Junto a estos nombres, galardonados justamente, queremos destacar los del presidente de la Agrupación, Tomás Sayol —que presenta, fuera de concurso, tres acuarelas magistrales—, Luis Lleó Arnau, con dos magníficas obras; su hijo Juan Lleó Sánchez, que exhibe cuatro, de relevante interés pictórico; José María Fábregas, con sus finísimas evocaciones paisajísticas; Ceferino Olivé, con su poderosa garra narrativa; los ya veteranos Federico Lloveras, Guillrmo Fresquet y José Martínez Lozano, seguidos, entre otros, por Joaquín Cabané, Carmen Barrios de Sayol, José Barrenechea, Vicente Badalona, Jorge Garzolini, Ignacio Salvans, Rafael R. Moya, Ferando Lleonart, Rafael Santos Torroella —en calidad de invitado—, Mateo Seguí, Ezequeil Torroella, Manuel Bordallo, José Gaspar y Leonardo Mateu.

### PEDRO PRUNA, en Sala Parés

Pedro Pruna, que no había expuesto desde hace casi tres años, presenta una selección de su reciente obra, en la Sala Parés. Su temática es la habitual en él: desnudos, figuras femeninas en interior o al aire libre, y algunos bodegones. En realidad, en esta ocasión añade un tema distinto: «Terraza», paisaje sin figuras, tratado con admirable frescor, del que asimismo participan el luminso «Bodegón» y los gladiolos de su «Florero». Por lo que atañe a los asuntos de figura, reencontramos en ellos el suave y ondulante ritmo de su flexible diseño y la armoniosa vena cromática de la paleta del pintor. Una paleta vibrante y matizada como nunca, que lo mismo acierta en la densa orquestación de las gamas graves —véanse los núms. 2 y 32— que en las tonalidades cálidas —14 y 15— o aquellas irisadas de grises, azules y rosas —6, 13 y 17—. Todo ello con el denominador común de una elegancia y buen gusto conceptuales que sitúa a esta pintura en un plano de privilegiada intemporalidad, al margen de cualquier adscripción tendencial, y animada siempre por la serena inspiración y sensible lenguaje refinado de su autor.

### J. MARSILLACH, en Galerías Augusta

Fiel a su cita anual con Galerías Augusta, Joaquín Marsillach expone treinta óleos —entre lienzos de distintos tamaños y notas— con sus temas de paisaje habituales: Olot y su comarca y el lago de Bañolas. A raíz de su muestra anterior señalábamos cómo la pintura de este maestro olotense, lejos de apuntar el menor asomo de declinación, mantenía intactos, y aún pujantes, sus mejores atributos. «Nunca como en esta ocasión —dijimos entonces—, la maestría técnica y la sensibilidad narrativa del pintor habían conseguido ese grado de eficacia y de pureza, de finura y armonía descriptiva». Hoy podríamos repetir tales conceptos. Porque el arte de Marsillach continúa ese envidiable e ininterrumpido proceso de depuración, de maduro dominio de un lenguaje mediante el cual el artista refleja sobre el lienzo las mutaciones climáticas y lumínicas de un paisaje que tiene en él un intérprete difícilmente superable. Obras como «Otoño», de magnífica profundidad, perfecta evocación ambiental y matizada luz; «Camino de la Deu», «Prado de la Moixina» y «Paisaje» (22) bastarían —sin olvidar las fresquísimas y espontáneas notas— para acreditar el envidiable aliento juvenil y la sabiduría magistral de este gran impresionista de nuestro tiempo.

### GABRIEL AMAT, en La Pinacoteca

Veterano y diestrísimo acuarelista, Gabriel Amat, desde hace algunas temporadas, alterna la práctica de aquel procedimiento con la pintura al óleo. En la exposición que ahora celebra nos muestra sus últimas obras en una y otra vertiente de su quehacer creador. Como acuarelista, presenta aspectos de Blanes —con esas barcas en reposo que sabe describir tan bien (véanse los núms. 20, con unos limpios reflejos; 21, 26)—, de Garraf (16 y 25, entre otros) y dos motivos de La Garriga (19 y 27). Todo, narrado con la más pura y ortodoxa técnica acuarelística, sin secreto alguno para Amat. En sus óleos, el artista evoca el agreste paisaje de Cantonigrós y obtiene profundidad y matizadas gradaciones cromáticas en la panorámica, núm. 2, cálidos acordes en el sobrio núm. 3 y una feliz armonía compositiva y pictórica en esas dos figuras al aire libre (núm. 4) plasmadas con positiva virtualidad plástica.

*E. F.*


GALERIA DA BARRA
ALEGRE CREMADES
«EL HOMBRE Y LA MAQUINA»
Valencia, 304, entre Lauria y Layetana

GALERIA ADRIA
Consejo de Ciento, 286
GERARD SALA
Fins al 29 de febrer

Galería Nova C. Ciento, 278
EVARIST VALLES
Hasta el 25 de Febrero (1967-71)

SYRA — PASEO DE GRACIA, 43 — JAUME CARBONELL
SALA JAIMES — PASEO DE GRACIA, 64 — CASALS GRAU
SALA VAYREDA — RAMBLA DE CATALUÑA, 116 — VALLS ARENY — ACUARELAS — CERAS — DIBUJOS
Galerías AUGUSTA — PASEO DE GRACIA, 98 — J. MARSILLACH
LA PINACOTECA — PASEO DE GRACIA, 34 — GABRIEL AMAT

PEDRO PRUNA
SALA PARES — Petritxol, 5

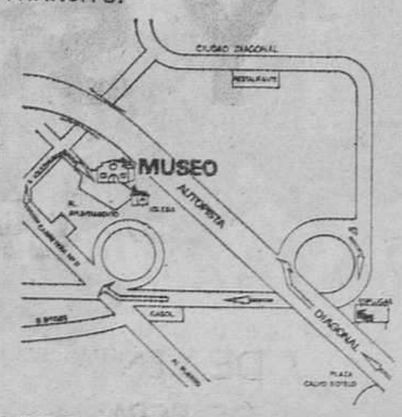
GALERIA DE ARTE GRIFE & ESCODA, S. L.
AVENIDA GENERALISIMO FRANCO, 484
Mª T. PERIS ESTRADA
Prorrogada hasta el viernes, 25

ULTIMAS OBRAS DE LOS PINTORES
AGUILAR MORE, CORDOVA, FLORIT, JORDI, NURIA, LLIMONA, MORATO ARAGONES, PIRRETAS, ROLLAN

EXPOSICION
IBARZ
Sala GASPAR
Consejo de Ciento, 323

Camarote Granados — Ramblas, 111 (Hotel MANILA)
Exposición
E. SOTA pintor bilbaíno

VISITE Y CONOZCA EL CONCURSO DE PINTURA AL OLEO, TEMAS FLORALES Y DE NUESTRAS RAMBLAS
PRESENTAN 138 OBRAS DE DIFERENTES ESTILOS Y TEMAS
Patrocinado por Fundación Cultural F. ESTRADA SALADICH
GALERIA MUNDI-ART
Del 11 al 29 de febrero 1972
ROCAFORT, 142 (EDIFICIOS MUEBLES LA FABRICA)
Abierto de 10 a 2 y de 4 a 8
Servicio Restaurante. Aparcamiento gratuito

PUEDE YA VISITARSE EL
MUSEO ESTRADA
DE ARTE CONTEMPORANEO
EN ESPLUGAS DEL LLOBREGAT
—PLAZA DE LA IGLESIA—
(Itinerario convenientemente señalizado)
¡¡Un MUSEO a la medida del hombre de hoy!!
ES DIFERENTE porque responde a una organización y un método previstos para que su estancia en él resulte amena, interesante y formativa.
SECCION BIBLIOGRAFICA en la que estarán a la venta todos aquellos libros sobre arte que vayan apareciendo, para que el público pueda conocer, por mediación de éstos y de láminas, las obras de arte que figuran en los principales Museos del mundo.
UN LEGADO ARTISTICO-CULTURAL pues está patrocinado y subvencionado por la FUNDACION F. ESTRADA SALADICH.
ABIERTO TODOS LOS DIAS LABORABLES, EXCEPTO LOS LUNES, DE 10 DE LA MAÑANA A 10 DE LA NOCHE.
DOMINGOS Y FESTIVOS HASTA LAS 4 HORAS DE LA TARDE.
INCLUIDO SERVICIO DE SEÑORITAS AZAFATAS PARA ORIENTAR Y ASESORAR DURANTE EL RECORRIDO.
RESTAURANTE EXCLUSIVO PARA LOS VISITANTES, EN EL QUE SE SIRVE UN TIPICO PLATO, ACOMPAÑADO DE PAN, VINO Y POSTRE, POR SOLO 50,— PESETAS.
FACIL APARCAMIENTO POR ESTAR SITUADO EN ZONA TRANQUILA Y CON POCO TRANSITO.
PLANO SITUACION


¡¡ESPERAMOS SU VISITA... NO QUEDARA DECEPCIONADO!!

OPOSICIONES
CAJAS Y BANCA
No se necesita ningún título
Poseemos test psicotécnicos
MAS DE 20 ENTIDADES CONVOCAN EXAMENES A PARTIR DEL PROXIMO MES
Preparación acelerada y aprobado en el tiempo récord de 3 a 6 meses
Centro Catalán Comercial
Rambla de Cataluña, 3, 1.°. — Tel. 232.16.85

LISTAS BODA - ARTICULOS REGALO
Unesa URGEL, 2 y 4
Frente Mdo. S. Antonio
ENTRE LIBREMENTE y visite los 1.500 m² de exposición

# ¿Por qué puede confiarnos la instalación de su negocio?

## porque nuestro negocio es ayudarle "a vender más"

Jam instalación vende Instalaciones Comerciales que hacen «vender más».
Cientos de negocios repartidos por toda Cataluña han visto aumentar sus ventas, después de confiarnos la instalación de su establecimiento, al que le hemos sabido dar la «garra» y la personalidad del Exito.

Nuestro Equipo de Arquitectos, Decoradores y Técnicos del montaje comercial tiene siempre presente en la creación, que su misión es la de hacer «vender más», en **hoteles, cafeterías, bares, farmacias, boutiques** y todo tipo de establecimientos, buscando y dando la personalidad adecuada a cada uno de ellos, para que el consumidor se sienta atraído.

Si a nuestra capacidad de trabajo, eficacia profesional, experiencia en las instalaciones de establecimientos y personalidad con la «garra» del éxito, le añadimos que, nosotros podemos financiarle hasta **36 meses de plazo** la instalación o renovación de su negocio, creemos que puede confiarnos su proyecto.

Llámenos o visítenos. Todos, Ud. y nosotros ganaremos... si «vendemos más».

muebles **jam** instalación

**Calabria, 108 - Tel. 223 99 20**
**Urgel, 264-274 - Tel. 250 38 83**
No cerramos al mediodía
Aparcamiento gratuito.
Barcelona.

**SOLICITENOS INFORMACION**

Deseo recibir información sobre
☐ **Instalación** ☐ **Decoración** ☐ **Reforma de Locales Comerciales**

D. _____

Calle _____

Ciudad _____ Tel. _____

© VERONA

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

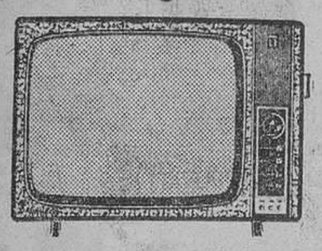
HOJA DEL LUNES
Editada por la ASOCIACION DE LA PRENSA
Director: José Aliaga Cebrián
Barcelona, 21 febrero 1972 - Pág. 25

# DEPORTES

# EL REAL MADRID, MAS FIRME

ponga un VANGUARD en su vida
TRANSISTORES/TELEVISORES/ALTA FIDELIDAD

Modelo tv 920/924
• Pantalla Supersquare y • Circuito Integrado



superRANGER 4 bandas

MINUTEMAN 4 bandas

## OTRO POSITIVO PARA EL BARCELONA QUE ALCANZA AL VALENCIA

### EL ESPAÑOL VENCIO AL SEVILLA Y SE AFIANZA

### LA DERROTA DEL SABADELL LE COLOCA EN LA COLA, IGUALADO CON EL CORDOBA

## PRIMERA DIVISION

**RESULTADOS**

| | |
|---|---|
| Málaga - Córdoba | 2—2 |
| Real Sociedad - Burgos | 2—0 |
| Español - Sevilla | 2—0 |
| Las Palmas - Coruña | 2—0 |
| Gijón - Granada | 2—0 |
| At. Madrid - Barcelona | 1—1 |
| Betis - Valencia | 1—0 |
| Celta - At. Bilbao | 2—0 |
| Sabadell - Real Madrid | 1—2 |

**CLASIFICACION**

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| REAL MADRID | 22 | 12 | 9 | 1 | 34 | 15 | 33 | + 11 |
| VALENCIA | 22 | 11 | 5 | 6 | 31 | 19 | 27 | + 7 |
| BARCELONA | 22 | 10 | 7 | 5 | 26 | 16 | 27 | + 7 |
| R. SOCIEDAD | 22 | 11 | 4 | 7 | 32 | 25 | 26 | + 2 |
| MALAGA | 22 | 6 | 12 | 4 | 22 | 23 | 24 | |
| AT. MADRID | 22 | 8 | 7 | 7 | 29 | 19 | 23 | + 1 |
| ESPAÑOL | 22 | 9 | 4 | 9 | 31 | 28 | 22 | — 2 |
| LAS PALMAS | 22 | 8 | 6 | 8 | 25 | 27 | 22 | — 2 |
| GIJON | 22 | 9 | 3 | 10 | 32 | 28 | 21 | — 3 |
| GRANADA | 22 | 8 | 5 | 9 | 24 | 26 | 21 | + 1 |
| CELTA | 22 | 7 | 7 | 8 | 23 | 25 | 21 | — 1 |
| BURGOS | 22 | 8 | 5 | 9 | 24 | 28 | 21 | — 1 |
| AT. BILBAO | 22 | 9 | 2 | 11 | 29 | 21 | 20 | |
| SEVILLA | 22 | 7 | 6 | 9 | 24 | 26 | 20 | — 2 |
| CORUÑA | 22 | 7 | 5 | 10 | 17 | 28 | 19 | — 1 |
| BETIS | 22 | 6 | 5 | 11 | 14 | 31 | 17 | — 5 |
| CORDOBA | 22 | 4 | 8 | 10 | 25 | 40 | 16 | — 6 |
| SABADELL | 22 | 5 | 6 | 11 | 19 | 36 | 16 | — 6 |

## SEGUNDA DIVISION

**RESULTADOS**

| | |
|---|---|
| Valladolid - Cádiz | 2—1 |
| Logroñés - Leonesa | 2—0 |
| Villarreal - Mallorca | 1—3 |
| Hércules - Rayo | 1—3 |
| Ferrol - Oviedo | 1—0 |
| Langreo - Elche | 1—1 |
| San Andrés - Santander | 1—2 |
| Mestalla - Castellón | 0—0 |
| Jerez - Pontevedra | 1—1 |
| Zaragoza - Tenerife | 2—1 |

**CLASIFICACION**

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| CASTELLON | 23 | 15 | 4 | 4 | 38 | 17 | 34 | + 12 |
| OVIEDO | 23 | 13 | 5 | 5 | 23 | 9 | 31 | + 9 |
| ELCHE | 23 | 12 | 6 | 5 | 29 | 15 | 30 | + 8 |
| ZARAGOZA | 23 | 12 | 4 | 7 | 38 | 22 | 28 | + 6 |
| LOGROÑES | 23 | 12 | 4 | 7 | 23 | 17 | 28 | + 4 |
| LEONESA | 23 | 12 | 4 | 7 | 41 | 33 | 28 | + 4 |
| RAYO | 23 | 10 | 6 | 7 | 26 | 24 | 26 | + 2 |
| VALLADOLID | 23 | 10 | 4 | 9 | 33 | 30 | 24 | |
| SAN ANDRES | 23 | 9 | 5 | 9 | 18 | 18 | 23 | — 1 |
| MALLORCA | 23 | 8 | 7 | 8 | 16 | 17 | 23 | + 1 |
| TENERIFE | 23 | 8 | 5 | 10 | 25 | 20 | 21 | — 3 |
| PONTEVEDRA | 23 | 7 | 7 | 9 | 23 | 28 | 21 | — 1 |
| CADIZ | 23 | 9 | 1 | 13 | 21 | 24 | 19 | — 3 |
| SANTANDER | 23 | 7 | 4 | 12 | 20 | 28 | 18 | — 4 |
| LANGREO | 23 | 7 | 4 | 12 | 20 | 29 | 18 | — 4 |
| MESTALLA | 23 | 6 | 6 | 11 | 18 | 30 | 18 | — 4 |
| JEREZ | 23 | 4 | 10 | 9 | 15 | 26 | 18 | — 6 |
| VILLARREAL | 23 | 6 | 6 | 11 | 19 | 33 | 18 | — 6 |
| HERCULES | 23 | 6 | 5 | 12 | 22 | 29 | 17 | — 7 |
| FERROL | 23 | 6 | 5 | 12 | 17 | 36 | 17 | — 7 |

## MUY DIFICIL

*El triunfo del Madrid en Sabadell ha tenido la virtud de poner dos cosas muy difíciles; que el Madrid no sea campeón y que el Sabadell se salve del descenso. Y menos mal que en los últimos momentos de dos partidos se arregló un poco la cosa, al empatar el Barcelona en el campo del Atlético de Madrid y al conseguir también empatar el Málaga, en su propio campo, ante el Córdoba, pues de lo contrario podría darse casi por seguro que el Madrid se escapaba irremisiblemente hacia el título y el Sabadell se quedaba de colista solitario en la clasificación.*

Con ello se hubiera dado también la doble paradoja de que, precisamente cuando la Liga es más larga que el año pasado, perdiera su interés y emoción en la lucha por el título faltando doce jornadas por disputar, y que precisamente el Sabadell, el que más luchó para conseguir la ampliación de la Primera División, fuera uno de los equipos que cuentan con las mayores posibilidades de ser uno de los que desciendan.

También contribuyó a ello la derrota del Valencia en el campo del Betis, que favorece al Madrid y perjudica también al Sabadell. El Español fue el único de los equipos catalanes que se alzó con el triunfo, ante el Sevilla, y sumó dos puntos que le permiten afianzarse en la clasificación. El Barcelona siguió su racha de imbatibilidad y sacó un punto del Estadio Vicente Calderón, pero su excesivo conservadurismo le impidió conseguir los dos. Su racha de partidos — doce — sin conocer la derrota le ha llevado al tercer puesto, empatado con el Valencia, que le aventaja por sólo una centésima (1'63 por 1'62), pero sigue cargando con el peso de su desastrosa primera parte del Campeonato y su reacción puede resultar estéril en su lucha por el título si el Madrid sigue manteniéndose firme. De todas formas, aún quedan doce partidos por disputar y la esperanza hay que mantenerla hasta el último momento.

En Segunda División, el San Andrés perdió en su terreno, por vez primera esta temporada, ante un Santander que no parecía enemigo peligroso. El Castellón empató fuera y aumen su ventaja sobre el Oviedo, que se ve amenazada por el Elche, equipo que también cosechó un positivo.

Manuel PULIDO

### LA PROXIMA JORNADA

PRIMERA DIVISION

| | |
|---|---|
| Madrid - Málaga | (1—1) |
| Córdoba - R. Sociedad | (1—2) |
| Burgos - Español | (1—1) |
| Sevilla - Las Palmas | (1—1) |
| Coruña - Gijón | (0—2) |
| Granada - At. Madrid | (0—1) |
| Barcelona - Betis | (0—0) |
| Valencia - Celta | (3—1) |
| At. Bilbao - Sabadell | (0—0) |

SEGUNDA DIVISION

| | |
|---|---|
| Cádiz - Tenerife | (0—2) |
| Leonesa - Valladolid | (2—6) |
| Mallorca - Logroñés | (0—1) |
| Rayo V. - Villarreal | (2—2) |
| Oviedo - Hércules | (1—0) |
| Elche - Ferrol | (4—0) |
| Santander - Langreo | (0—1) |
| Castellón - San Andrés | (1—1) |
| Pontevedra - Mestalla | (1—1) |
| Zaragoza - Jerez | (0—1) |

ESCUELA SUPERIOR DE INFORMATICA
LE OFRECEMOS LA EXPERIENCIA Y SERIEDAD DEL GRUPO SERESCO
Sólo el grupo SERESCO con el mayor ordenador instalado en Cataluña, un IBM 370/145, puede ofrecerle las PRACTICAS EN ORDENADOR, reales y sin limitaciones con las que adquirirá una EXPERIENCIA que le permitirá trabajar de inmediato como programador.
PROXIMOS COMIENZOS
bit C/. MANILA, 49 int. - TEL. 203 68 50*
(ESQ. CAPITAN ARENAS) AUTOBUSES: 4, 7, 16, 66, 207

RENTA INMOBILIARIA, S. A.
SOLICITA
Agentes colaboradores para Cataluña
Moderna actividad financiera e inversora de gran porvenir.
Condiciones económicas atrayentes.
Trabajo compatible con otra actividad y muy adecuado para personas bien relacionadas y con don de gentes.
Residencia en cualquier punto de la región catalana.
Escribir indicando historial y ocupación actual a:
RENTA INMOBILIARIA, S. A.
Delegación en Barcelona: Avda. Generalísimo Franco, 520. Barcelona-11

Montacargas 300/500 kgs.

Sólo ocupa el espacio de su recorrido.
Sin sala de máquinas.
Sin permisos oficiales.
COSTE: 50 % DEL IMPORTE DE UN MONTACARGAS CONVENCIONAL
CONSUMO: 1 CV.
DE APLICACION EN TODA CLASE DE LOCALES, ENTRE 2 ó 3 PLANTAS.
ASCENSORES, MONTACARGAS, MONTACOCHES, MONTACAMILLAS.
SU CONSERVACION EN SERVICIO PERMANENTE, FESTIVOS INCLUIDOS
ASCENSORES APEL
Distribuidor de FIGUERAS
Tuset, 3
Tel. 228 50 26

LA QUINIELA PERFECTA
un fijo: williams
5 variantes
cremas de afeitar. lectric shave. aqua velva. desodorante. loción capilar.

LA QUINIELA

| | |
|---|---|
| Málaga - Córdoba | X |
| Real Sociedad - Burgos | 1 |
| Español - Sevilla | 1 |
| Gijón - Granada | 1 |
| At. Madrid - Barcelona | X |
| Betis - Valencia | 1 |
| Celta - At. Bilbao | 1 |
| Sabadell - Real Madrid | 2 |
| Valladolid - Cádiz | 1 |
| Logroñés - Leonesa | 1 |
| Villarreal - Mallorca | 2 |
| Ferrol - Oviedo | 1 |
| Langreo - Elche | X |
| Mestalla - Castellón | X |
| RESERVAS | |
| Hércules - Rayo Vall. | 2 |
| Jerez - Pontevedra | X |

williams para los hombres de acción

CONAC MARSAC
EXTRA-SECO, PARA "CONNAISSEURS"

OFASEM
CENTRO DE ESTUDIOS SUPERIORES EMPRESARIALES
RECONOCIDO POR EL ESTADO
BALMES, 226, pral. BARCELONA-6 Tels. *2178508 - 2283412 - 2284479
CONTABILIDAD ACELERADA
Mediante las más modernas técnicas didácticas
No se precisan conocimientos previos-DIPLOMA
● INICIACION: 16 Marzo 1972 Ma., Ju. de 7'30 a 9'30 h.
18 Marzo 1972 Sáb. de 4'30 a 8'30 h.

EN SERRA BRAVA
encontrará usted su chalet a elegir desde 420.000. Terrenos desde 10 Ptas. P/m2. Totalmente urbanizados.
Sólo realidades con vida propia durante todo el año
Clima de mar, montaña y pura naturaleza. Apartado de la contaminación atmosférica.
El lugar más reconocido de la COSTA BRAVA. A sólo 2 Km. de Lloret de Mar dirección a Tossa.
Infórmese y consulte condiciones en Trav. de Gracia, 68-70. T. 217-88-94 y 228-69-81.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

## ESPAÑOL, 2 - SEVILLA, 0

# Pañuelos para Amiano

## SU GOL, DE MAGNIFICA EJECUCION, REMACHO EL TRIUNFO ESPAÑOLISTA TRAS UN PRIMER TIEMPO PESIMO

*Como si por influjo de la presencia del Sevilla, y el buen número de seguidores andaluces que había en los graderíos, el campo de la avenida de Sarriá se hubiese convertido en una plaza de toros, se llenó de blancos pañuelos que señalaban la consecución de un gol de antología: el remate de Amiano, espléndido de fuerza y colocación, que significaba el segundo gol españolista y sentenciaba el partido contra el Sevilla. Y eso que el Español jugó mal, rematadamente mal en el primer tiempo, un primer tiempo en que los andaluces se impusieron de punta a cabo y, haber tenido más eficacia su ataque, se habrían ido al descanso con ventaja en el marcador. Como pudieron haberla logrado en el primer minuto de la segunda parte, si la suerte no se hubiese aliado con el Español. Pero a partir de ahí, fue el Español el que se impuso y el que, con más profundidad en que ataques de la que había demostrado el Sevilla en la fase inicial, supo inclinar el marcador a su favor, primero con el buen cabezazo de Carbonell y después con ese gol de Amiano que los aficionados españolistas recordarán largo tiempo. Una victoria en la que ni el más furibundo seguidor españolista podía soñar tras el primer tiempo; pero que reflejó, después, los superiores méritos del equipo blanquiazul.*

### EL SEVILLA PLANTEO PROBLEMAS

**Si en el primer tiempo parecía que el resultado iba a ser otro. Sobre el terreno español no había más equipo que el Sevilla. El conjunto local no encontraba su sitio en el terreno y los andaluces mandaban a placer. Sólo la falta de remate de los delanteros sevillistas impidió que al descanso se fueran los blancos con ventaja en el marcador. Y el Español, en cambio, se debatía en un par de errores, preocupado por encontrar la fórmula para contrarrestar el hábil despliegue táctico de su adversario.**

**El Sevilla, con Santos como hombre libre, mientras los laterales sujetaban a los extremos españolistas y Costas vigilaba a Amiano, cuidaba bien de la seguridad en su área. Por contra, en la contraria, el Español intentaba lo propio con Granero y Bueno sobre De Diego — que en realidad parecía ser el que ocupaba el ala derecha del ataque — y Marfil se encargaba de Acosta, con Glaría de líbero, pero la movilidad de los tres hombres de punta del Sevilla, en continuas permutas, llevaba de cabeza a la zaga españolista. Y el peligro se acentuaba porque en el centro del campo, en las parejas José María-Garzón, Lora-Poli y Carbonell-Lebrón, la efectividad se inclinaba del lado blanco, al par que Santos hacia delante y De Diego y Acosta hacia atrás, sin descuidar su función propia, contribuían a formar una línea de seis hombre que de lado a lado del centro del campo se hacían dueños de la situación.**

**Sí, el Sevilla creó problemas. Pero no supo sacar fruto de ellos. Aunque el Español reiterase las entregas equivocadas, fallase en el corte y diese facilidades, el Sevilla sólo tuvo una oportunidad de oro, a los 6 minutos, cuando Acosta remató en forma inverosímil — de espaldas al marco y con los dos pies — un saque de esquina. El resto se fue en florilegios inútiles en los que el Sevilla carecía de poder ofensivo hasta el punto de que una sola vez los remates de los jugadores blancos encontraron el camino del marco contrario y obligaron a Galán a intervenir. Pero como, por su parte el Español llegaba en pocas ocasiones al portal de Rodri y en éstas — Carbonell a los 8 minutos, Granero a los 32 — tampoco acertó en el remate, al descanso se llegó sin romper el 0-0 inicial.**

### LA JUGADA CRUCIAL

**El segundo periodo se inició con las mismas características. Sólo que el Sevilla pudo haber inaugurado el marcador, en el primer minuto. Fue un avance por la derecha, a cargo de Acosta — sin duda el delantero más peligroso de los blancos — con remate suave y colocado sobre la salida desesperada de Galán, en que la pelota fue a estrellarse en la base del poste izquierdo del portal españolista; rebotada hacia el otro lado, llegó a ella Bueno al tiempo que Poli, pero fue éste, aprovechando que el otro le llegaba hacia la pierna «mala», el que resolvió la peligrosa situación, puesto que el marco había quedado totalmente desguarnecido.**

**Fue ésta, sin duda, la jugada crucial del partido. Porque, además, señaló el comienzo de la fulminante reacción española.**

### Y LOS GOLES DECISIVOS

**En efecto, el Español se sacudió el dominio sevillista, tomó medida de su adversario para permutar puestos en el ataque y conseguir así una mejor profundidad, y comenzó a probar fortuna con remates más atinados. Amas, primero, lo hizo a los 3 minutos lanzando el balón fuera; Amiano, después, cabeceó un centro de Granero a los 6, llevando el balón hacia el larguero para que de ahí saliese fuera. Y a los 13, el primer gol. Un saque de esquina lanzado por Pepín y despejado por la defensa blanca, lo recogió Granero para devolver el balón a Pepín, rozando el fuera de juego y mientras algunos jugadores sevillistas lo reclamaban y el árbitro señalaba claramente que no, el centro de Pepín se fue hacia el centro del área, donde Carbonell, en impecable salto en oposición con dos contrarios, cabeceó inapelablemente a las mallas.**

**El gol fue el revulsivo que insufló nueva moral al Español, de la misma forma que la desgraciada jugada inicial se la había mermado al Sevilla, y los blanquiazules se adueñaron por completo de la situación. Una y otra vez se iban decididos al remate Carbonell y Amiano dentro del área y Poli o Pepín desde más lejos. Hasta que en el minuto 31 llegó la jugada decisiva. Fuera del área blanca y hacia la izquierda de su portal, Santos y Lebrón se entretuvieron con el balón sin tener en cuenta que Amiano no es jugador que nunca lo da por perdido y su porfía le permitió arrebatárselo, controlarlo e irse con él recto hacia el área para, una vez dentro de ella, lanzar un impresionante remate con la izquierda que coló el balón, en fulminante trayectoria, por la misma escuadra. Y llegaron los pañuelos...**

### JUEGO SIN POLVORA

**El Sevilla fue, ya queda dicho, un rival difícil, sobre todo en el primer tiempo. El Sevilla juega buen fútbol, lleno de academicismo que parece resultante de un profundo estudio teórico. Pero, a juzgar por lo visto en Sarriá, le falta remate. Acosta, delantero peligroso donde los haya, quedó totalmente desasistido. Y la buena labor de trenzado en el centro del campo, que le dio pleno dominio en el primer tiempo, como el hábil desmarque le permitió marear a la zaga local, quedan sin fruto porque falta gente que se meta en el área o arranque con decisión desde atrás.**

**En la defensa cumplieron Toni, procurando anular con dureza a Pepín; Hita, que se impuso netamente a Amas; Santos, que sostuvo un áspero duelo con Amiano, y Costas, muy bien en su reaparición en la labor de cierra, mientras por detrás Rodri estuvo seguro y decidido. En el centro del campo Lora, sin llegar al inagotable rendimiento que le ha llevado a internacional — bajó muchísimo en la continuación y esto fue también factor importante — se impuso a Poli en la primera mitad; Garzón se equilibró bastante con José María, aunque con fases de prolongado desánimo, y Lebrón fue el más acertado, aunque, también como Lora, acusó el esfuerzo en la fase definitiva. Y en el ataque, ya queda dicho, sólo Acosta. De Diego, gris, y Bueno, francamente mal. Boni no mejoró gran cosa la labor de Garzón y San José no tuvo tiempo de entrar en juego.**

### POLVORA SIN JUEGO

**Como contraste, jugó peor el Español pero estuvo más resolutivo. Y esto cuenta mucho en fútbol: ahí está su merecido triunfo para demostrarlo.**

**Galán, en la puerta, alternó aciertos y fallos garrafales, confirmando que en este puesto el Español tiene un problema agravado ahora por falta de confianza y moral. En la defensa, mal Ochoa, procurando salvar con dureza lo que faltaba en calidad, sobrio pero bien Glaría, que a menudo tuvo que taponar peligrosos huecos, bien Marfil ante un adversario tan difícil de sujetar como Acosta y magnífico Granero, el más seguro y firme.**

**En el centro del campo, José María, Carbonell y Poli — cuyo rendimiento general fue de más a menos, de acuerdo con este orden — siguieron una trayectoria inversa a la de sus oponentes sevillistas. Su primer tiempo fue pésimo; en la continuación mejoraron notablemente y fue entonces cuando José María recuperó su condición de inteligente eje creador y Carbonell pudo desdoblarse en función atacante que se reflejó en el gol y en otras jugadas similares.**

**Y en la punta de ataque, muy mal Amas, medroso y sin aciertos, bien Pepín, que se multiplicó y procuró buscar en todas partes la oportunidad del gol y a su habitual altura Amiano. Lo cual no se contradice con esa ovación de gala que hemos resaltado para su gol. Porque Amiano estuvo tan torpón y voluntarioso como siempre, puesto que así es como jugador y en esas características radica su condición de ariete peligrosísimo en cualquier momento; sólo que esta vez estuvo más inspirado en situaciones decisivas. Y, sobre todo, en ese gol. Sin duda, lo mejor del partido...**

J. GARCIA CASTELL

**Los dos goles del partido. Arriba, el perfecto cabezazo de Carbonell, que acredita su condición de rematador, enviará el balón a la red sin que pueda impedirlo la acción de Hita, en presencia de Santos y Amas. Abajo, el sensacional remate de Amiano: el balón, totalmente difuminado en la foto por la fuerza que llevaba, camino de las mallas, sin que sirva de nada la estirada del meta Rodri. —** (Fotos Pérez de Rozas)

**Una manera rápida y fácil de lograr seguridad al hablar en público**

Este es uno de los beneficios del Internacionalmente famoso Curso Dale Carnegie sobre Oratoria Efectiva, Relaciones Humanas y Dirección que está teniendo un gran éxito en todo el mundo y actualmente se presenta en Barcelona.

Hoy, lunes, en el Hotel Avenida Palace, Av. José Antonio, 605, se celebrarán dos Sesiones Públicas de entrada libre y gratuita, en la que se expondrán los beneficios y características de este Curso. A esta Sesión están especialmente invitadas todas aquellas personalidades, directivos y profesionales que deseen obtener mayor rendimiento en sus actividades públicas y privadas de sus propias cualidades y habilidades personales.

Las Sesiones que se celebrarán en en el Hotel Avenida Palace son las siguientes: La Sesión de la tarde se iniciará a las 7'45 h. La Sesión de la noche a las 10'30 h.

Información de los Cursos Dale Carnegie: Muntaner, n.º 178, telfs. 239 13 11 y 321 39 96 - Barcelona.

MIERCOLES Autocares a BRUSELAS AMSTERDAM
Vergara, 2
IBERBUS * Telef. 231 08 89

**Piloto aviador**
**Deportivo - Privado Profesional - Escuela de Pilotos**
Aero Club Barcelona-Sabadell
Avda. Generalísimo Franco, 417 - 3.º

Importante empresa, líder europeu en su ramo, para la expansión de su departamento de Relaciones Públicas y Venta Directa, necesita a:

**LOS MEJORES VENDEDORES**

(ambos sexos)

para Barcelona y resto de Cataluña

SABEMOS QUE los buenos vendedores exigen contrato, seguros y mínimos garantizados. Sabemos que un buen vendedor, que regularmente gana 60.000 pesetas mes, en caso de enfermedad, accidente o simple contracción de mercado, debe cobrar un mínimo de 45.000 pesetas. Sabemos que un buen vendedor merece y necesita algo más que simple dinero: merece y necesita «calor de empresa». Sabemos que...

SI USTED ES BUEN VENDEDOR... deje de leer nuevos anuncios: preséntese en CIFE, calle Beethoven, 9-6.º 1.ª, Barcelona, hoy de 12 a 15 horas o de 17 a 19 horas, para breve entrevista y concertar próximos contactos.

**ESTADIO DEL C. DE F. BARCELONA**
FUTBOL. — CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA
Próximo DOMINGO, día 27, a las 16'30 horas
**BARCELONA - BETIS**
CONTROL DE TAQUILLAJE NUM. 21
DESPACHO. — A partir del próximo jueves, día 24, en sitios y horas de costumbre.

**Garajes, Fábricas, Almacenes**
Pintados en ALTA CALIDAD
Ejecución rápida
1.000 m² DIARIOS
PRECIOS ECONOMICOS
INANSA, Cra. Montcada, 52
Tel. 297-45-73. -- TARRASA

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

## Ficha del partido

**RESULTADO:**
**ESPAÑOL**, 2 (Carbonell a los 58 minutos y Amiano a los 76).
**SEVILLA**, 0.

**ALINEACIONES:**
**ESPAÑOL:** Galán, Ochoa, Glaría, Granero, Poli, Marfil, Amas, Carbonell, Amiano, José María (capitán) y Pepín.
**SEVILLA:** Rodri, Toni, Costas, Hita, Santos, Lebrón, Lora (capitán), De Diego, Acosta, Garzón y Bueno.

**SUSTITUCIONES:**
Ninguna en el Español. En el Sevilla, salió Boni en lugar de Garzón a los 63 minutos y San José en el de Bueno a los 78.

**ARBITRO:**
Orrantía (navarro), bien.

**SAQUES DE ESQUINA:**
El Español lanzó 7 (4 y 3) y el Sevilla, 1 (1 y 0).

**FALTAS:**
Se castigaron 23 del Español (14 y 9), entre ellas 4 fueras de juego y 21 del Sevilla (7 y 14), con 2 fueras de juego.

**TIROS A PUERTA:**
El Español lanzó 21 (6 y 15), de ellos 7 bien dirigidos, incluidos los goles y el Sevilla 9 (7 y 2), con 2 bien dirigidos.

**OTROS DETALLES:**
Tarde soleada pero fría. Buena entrada, unos 25.000 espectadores. En el palco de honor, el Gobernador Civil, señor Pelayo Ros, el Presidente de la Federación Catalana de Fútbol, señor Porta y los del Español y Sevilla, señores Meler y Cisneros.

DESTAQUE CON SU RELOJ PRONTO OF SWITZERLAND

# OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

## SANTAMARIA: «No caímos en la trampa de su juego»

*Al hacernos esperar el entrenador sevillista más de la cuenta, tuvimos que ir a buscar a Pepe Santamaría al mismo vestuario blanquiazul y la charla, por las prisas, fue aún menos reposada que de costumbre.*

*—Creo que el resultado es totalmente justo. Nosotros tiramos mucho más a puerta.*

*—¿No temió por él en el primer tiempo?*

*—No, porque entonces ninguno de los dos equipos había tirado a puerta con peligro.*

*—Pero el Sevilla dominaba la situación, sobre todo en la primera media hora...*

*—Su juego es muy técnico, pero nuestros jugadores no cayeron en la trampa de su fútbol en el centro del campo.*

*—Un fútbol bonito, pero poco práctico...*

*—Porque no les dejamos: si se les da un metro, te meten un gol.*

*—En el segundo tiempo se impuso rotundamente el Español. ¿Qué instrucciones dio en el descanso?*

*—Que jugaran más encima del contrario; que no les dieran un respiro.*

*—¿Lo mejor del Español?*

*—El espíritu enorme de los jugadores para ganar.*

*—Y el gol de Amiano...*

*—En cuanto disparó, canté el gol. Amiano es un hombre que ha de aprovechar sus mejores virtudes, luchando, sin dejarse absorber por los rivales.*

*—¿No es demasiado lujo tener a Solsona y a Ramos en el banquillo?*

*—Solsona lleva jugados 33 partidos, y trabajando mucho en ellos. Si sigue jugando ahora, no puede acabar la Liga. En cuanto a Ramos, acusaba últimamente fatiga, porque la preparación física en Primera División es muy distinta a la de Tercera, de donde él procede. Lo que está claro es que ambos son muy buenos jugadores y cuento con ellos.*

*—Mientras el equipo gane...*

## GEORGIADIS: «Espectadores... ya hay en las gradas»

*El entrenador griego del Sevilla apareció un buen rato después de que sus jugadores entraran en el vestuario. Podía suponerse que había querido «pegarles» la bronca en caliente...*

*—No. Nada de eso.*

*—Hemos visto dos equipos muy distintos con la camiseta del Sevilla. ¿Por qué ese bajón tras el descanso?*

*—Por fallos técnicos.*

*—¿Los hubo también en el segundo gol?*

*—Le entregaron la pelota a Amiano, pero el fútbol espera fallos. Si se saben aprovechar, tanto mejor.*

*—¿Vio fuera de juego de Pepín en el primer gol?*

*—No lo puedo decir. Mi posición es muy mala para eso.*

*—Su equipo practica un fútbol espectacular, pero...*

*—Pero no se entra en el área. ¿Quién va a entrar? ¿Usted, yo?*

*—El Español ha reaccionado bien en el segundo tiempo...*

*—Ha luchado. Y lo mejor es que con el 1-0, siguió buscando más goles.*

*—Español y Sevilla tenían, hasta hoy, los mismos puntos. ¿Quién estará delante al final?*

*—No lo sé. Ahora mismo, el lío es grande en la parte baja de la tabla. Es preciso luchar cada vez más. Y deben hacerlo todos, sin excepción. El que no lo haga está perdido.*

*—¿Ha sido éste el motivo de los cambios?*

*—Espectadores ya hay bastantes en las gradas.*

*—Sobra el comentario...*

JUAN ANTONIO CASANOVA

muebles Jam informa:

**Quinielas: 61 boletos de 14 aciertos**

Madrid, 20. — Al término de la primera fase del escrutinio de quinielas han aparecido 61 boletos máximos acertantes.

El resultado provisional, es el siguiente:

61 boletos de 14 aciertos,
1.218 boletos de 13 resultados, y
22.315 boletos de 12 resultados.

La recaudación de esta semana está sobre los 329 millones de pesetas, cifra que supone el nuevo récord de recaudación de la temporada. — (Alfil.)

muebles Jam
Centrales: Calabria, 108. Urgel, 264-274
Jam Selección: Calabria, 99. Jam Infantil: Calabria, 114. Barcelona.

CADA PERSONA TIENE UN CAMINO

LOS BUENOS CAMINOS LLEVAN A intepra

INSTITUTO TECNICO PRACTICO DE ENSEÑANZA POR CORRESPONDENCIA

Una institución especializado UNICAMENTE en enseñanzas de TECNICA MERCANTIL, que, con calidad y sin precipitaciones, le facilitará unos conocimientos y un DIPLOMA considerado en todas partes

SOLICITE amplia información a
INTEPRA - BARCELONA - Apartado 1.281

Sr. Director: Deseo recibir FOLLETO GRATIS del CURSO de _____
NOMBRE _____
CALLE _____
Población _____ Prov _____
CORTE O COPIE ESTE CUPON

Haconorm

Naves de múltiples variantes, adaptables a cualquier uso, con gama de luces de 10 a 50 metros.

Hacosa MATERIAL Y CONSTRUCCIONES S.A.
Herreros, 2 (PN) Tel. 307 05 00 BARCELONA

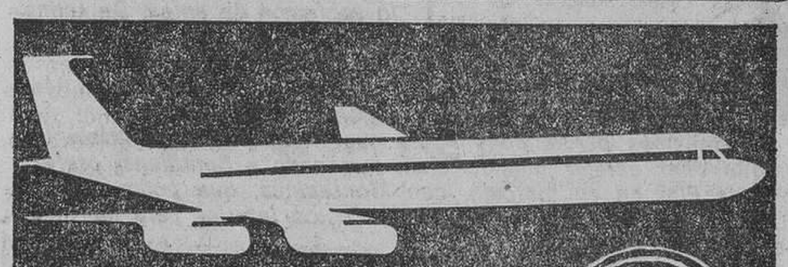
EN UN MOMENTO SU SUELO RENOVADO

con Parquet de roble

COMPLETAMENTE COLOCADO, PULIDO Y BARNIZADO
Colocación rapidísima
SIN OBRAS NI MOLESTIAS
sobre mosaico, cemento, etc.

PARQUET

mady
Balmes, 331 Tel. 212 16 50
Avda. Sarriá, 56 Tel. 239 22 54



ferias

VIAJES EN AVION Y ESTANCIAS EN HOTELES

II FERIA INTERNACIONAL DE ARMAS DE CAZA - SALZBURGO
Del 2 al 6 de Marzo. Salidas 2 y 4 de Marzo, desde 9.095 ptas.

FERIA INTERNACIONAL DE PRIMAVERA - FRANKFURT
Del 5 al 9 de Marzo. Salidas 5 y 7 de Marzo, desde 8.795 ptas.

FERIA INTERNACIONAL DE PRIMAVERA - VIENA
Del 7 al 14 de Marzo. Salidas 7, 9 y 11 de Marzo, desde 10.335 ptas.

FERIA INTERNACIONAL PARA EL NIÑO - COLONIA
Del 10 al 12 de Marzo. Salidas 10 de Marzo, desde 8.250 ptas.

HISWA-72 XVII SALON INTERNACIONAL DEL DEPORTE NAUTICO Y CAMPING - AMSTERDAM
Del 10 al 19 de Marzo. Salidas 10, 12, 14 y 16 de Marzo, desde 8.300 ptas.

IGEDO-72 SALON INTERNACIONAL DE LA MODA - DUSSELFORD
Del 12 al 15 de Marzo. Salida 12 de Marzo, desde 8.920 ptas.

FERIA INTERNACIONAL DE PRIMAVERA - LEIPZIG
Del 12 al 21 de Marzo. Salidas 6, 8, 10 y 12 de Marzo, desde 12.250

DIDACTA-72 XI FERIA EUROPEA DEL MATERIAL DIDACTICO
Del 14 al 18 de Marzo. Salidas 14 y 16 de Marzo, desde 9.430 ptas. HANNOVER

MACROPACK SALON INTERNACIONAL DEL EMBALAJE - UTRECH
Del 15 al 22 de Marzo. Salidas 15, 17 y 19 de Marzo, desde 9.170 ptas.

HILSA FERIA INTERNACIONAL DE LA CALEFACCION - ZURICH
Del 17 al 25 de Marzo. Salidas 17, 19, 21 y 23 de Marzo, desde 7.435 ptas.

INTHERM-72 FERIA CALEFACCION FUEL Y GAS - STUTTGART
Del 22 al 26 de Marzo. Salidas 22 y 24 de Marzo, desde 8.750 ptas.

*informese en...* _____

VM Viajes Melia

| | | |
|---|---|---|
| BARCELONA | Paseo de Gracia, 6 | T. 231 24 07 |
| " | Avda. Generalísimo, 588 | T. 228 00 07 |
| MANRESA | C/. Borne, 14 | T. 872 29 03 |
| SABADELL | Paseo Manresa, 16 | T. 296 70 90 |
| TARRAGONA | Rbla. Generalísimo, 3 | T. 20 42 90 |

GAT 8
Melia RENT A CAR

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

## SABADELL, 1 - R. MADRID, 2

# CADA EQUIPO, UN TIEMPO

## EL REAL MADRID JUGO MEJOR EN LA PRIMERA MITAD, PERO EN LA SEGUNDA MERECIO EMPATAR EL SABADELL

*Sabadell, 20. (De nuestro corresponsal, JOAQUIN GORGORI.) — El tiempo no acompañó demasiado esta esperada y temida confrontación, presentándose nublado y cayendo una ligera lluvia momentos antes de empezar el partido. Al igual que en anteriores temporadas, la Creu Alta ha reflejado su lleno más absoluto, viéndose a los espectadores encaramados en vallas y postes en su afán de ver mejor la confrontación. El equipo blanco ha contado con más apoyo que el propio equipo local, ya que las pancartas, banderas, gorros y emblemas madridistas ocupaban todos los lugares del graderío.*

*Ha puesto el balón en juego el equipo del Sabadell y se ha visto inmediatamente que el visitante le iba a superar en la calidad de juego. Así fue, en efecto, durante la primera fase del partido. No hay duda de que el Real Madrid es muy superior al conjunto arlequinado. La técnica y efectividad se mostraban continuamente, aunque no cristalizaban en el área contraria como consecuencia del marcaje férreo que Pasieguito había dispuesto en su intento de anular la superior clase de sus contrarios.*

**DOS GOLES EN CUATRO MINUTOS**

**En el minuto 38 se produce una jugada desgraciada en el área pequeña del Sabadell, que resuelve el central Pini desviando el cuero con la mano. Pirri transforma el penalty en el primer gol. En el minuto 42, previa una clara falta, el extremo Aguilar logra el segundo. El 2-0 que reflejaba el marcador hacía pensar en una hecatombe arlequinada, pero volvemos a repetir que los goles no fueron fruto de la habilidad visitante, sino circunstancias fortuitas que no acompañaron al Sabadell en las pocas ocasiones que tuvo en estos primeros 45 minutos. El Sabadell, se vio obligado a una nueva formación como consecuencia de no poder contar con García Soriano, que tuvo que ausentarse el sábado como consecuencia de haber perdido a un hermano, fallecido en un accidente laboral, y tampoco se concentró al extremo Quílez, como consecuencia de la baja forma que últimamente venía acusando. Estudió bien a los jugadores con que podía contar y en el 4-3-3, con que inició la confrontación destacaba Pini, como hombre libre tras la línea de contención formada por Franch, Vilar y Martín, encargados del marcaje de Aguilar, Amancio y Santillana, respectivamente. El medio campo lo atendían Catalán, Montesinos y Genaro, cuidando de la vigilancia de Pirri, Velázquez y Grosso, mientras que Cristo, Zaldúa y Jara eran los hombres de ataque.**

**Esta formación fue superada por la visitante, que mereció la victoria en estos primeros 45 minutos, aunque no tan amplia como reflejaba el marcador. Digamos que en el minuto 32, Amancio, lesionado en un encontronazo con el lateral Martín, solicitó el relevo, entrando en juego el exarlequinado Ortuño.**

**SE CRECE EL SABADELL**

**El segundo tiempo presentó características totalmente distintas. Pasieguito dispuso la sustitución de Vilar por Marañón y ello dio otro aire al equipo. Más movilidad y efectividad que permitió en el minuto dos, en una rápida avanzada de los delanteros locales, que lograran por mediación de Cristo, disminuir la ventaja madridista. No hay duda de que este gol tuvo gran influencia en el posterior juego del Sabadell, que dominó intensamente hasta el final de la contienda. Fueron sucediéndose las claras ocasiones, aunque la mayoría de ellas eran frenadas por la tendenciosa actuación arbitral que, con suma elegancia y en ocasiones con descaro, iba sancionando al Sabadell, principalmente cuando su juego llegaba al área madridista.**

**En el minuto 18 Touriño, acusando una lesión, es sustituido por De Felipe. En el minuto 33, a Marañón, impaciente por las decisiones arbitrales y por la de un juez de línea, al protestar una de ellas, le es enseñada la tarjeta blanca. En el minuto 35, en un avance arlequinado, Pini bombea, recogiendo Zaldúa dentro del área grande madridista, cediendo rápidamente a su izquierda a Marañón, que frente a la meta de García Remón pierde una clara ocasión al rematar alto. En el minuto 40, Marañón cede a Cristo, quien a bocajarro remata, blocando el meta blanco. Esta fue la más clara ocasión que tuvieron los locales de conseguir como mínimo el merecido empate.**

**Un minuto más tarde Zaldúa, dentro del área pequeña madridista, es inmovilizado, sin que el árbitro sancionara la clara y gravísima falta. El partido resultó muy interesante. Fue muy disputado y ambos conjuntos se mostraron con mucha fuerza. El Sabadell, una vez más, demostró sus posibilidades, siendo una lástima que las ponga de manifiesto ante equipos superiores, mientras que esas posibilidades, como pueden ser la anticipación en la jugada, espíritu de lucha y fe en la victoria, le han faltado en muchos partidos ante contrincantes que, al cederles puntos, le han colocado en la tabla clasificatoria en una situación muy grave y de la que le será muy difícil salir, de ahora en adelante.**

**EQUIPOS, GOLES Y ARBITRO**

**REAL MADRID: García Remón; Touriño (De Felipe), Benito, Verdugo; Grosso, Zoco; Amancio (Ortuño), Pirri, Santillana, Velázquez y Aguilar.**

**SABADELL: Irazusta; Franch, Pini, Martín; Catalán, Vilar (Marañón); Cristo, Montesinos, Zaldúa, Genaro y Jara.**

**A los 38 minutos del primer tiempo, el colegiado prescinde de la indicación de un juez de línea que señalaba una falta y en la jugada siguiente Pini desvía con la mano el esférico ante su marco, produciéndose un penalty, que Pirri transforma de fuerte disparo, batiendo por la derecha al meta sabadellense.**

**A los 42 minutos, al transformarse el quinto saque de esquina contra el Sabadell, por mediación de Ortuño, Aguilar, a bocajarro y con la derecha, coloca el cuero en la red.**

**A los dos minutos del segundo tiempo, el extremo Cristo, a pase de Marañón, se interna y en difícil ángulo dispara fuerte y cruzado, logrando el único gol del Sabadell.**

**Se han producido 7 saques de esquina a favor del Madrid (5 y 2) y 3 a favor de los locales (2 y 1).**

**La actuación del colegiado gallego, Sr. Orellana, fue muy tendenciosa, influyendo en la tónica de juego y en el resultado que, repetimos, debía como mínimo reflejar un empate.**

El penalty marcado por Pirri, que abrió el marcador. El remate del madridista, fuerte y colocado, no consigue atajarlo Irazusta pese a su estirada. — (Foto Cifra)

## OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

### PASIEGUITO: «Estoy seguro de que nos salvaremos»

*Charlamos en primer lugar con el entrenador de los vallesanos.*

*—Pasieguito, ¿cómo vio el partido?*

*—Ha sido un encuentro muy competido, bastante fuerte, jugado con mucha velocidad. Creo que el empate era el resultado más justo.*

*—¿Cómo ha visto al líder?*

*—Bien, con mucha fuerza. Se ha empleado muy fuertemente. Parece que a unos se lo permiten y a otros no, pero eso ya lo sabíamos de antes. De todas formas, es un gran equipo y con mucha experiencia.*

*—¿Por qué el cambio de Marañón por Vilar?*

*—Estábamos perdiendo y había que ir un poco más adelante. Aunque Vilar estaba jugando bien, marcando a Santillana, preferí poner a Pini en su marcaje, con Montesinos, que podía ir más fácilmente hacia adelante, y Marañón como interior para dar más fuerza al ataque.*

*—¿Ha influido la actuación del árbitro en el resultado?*

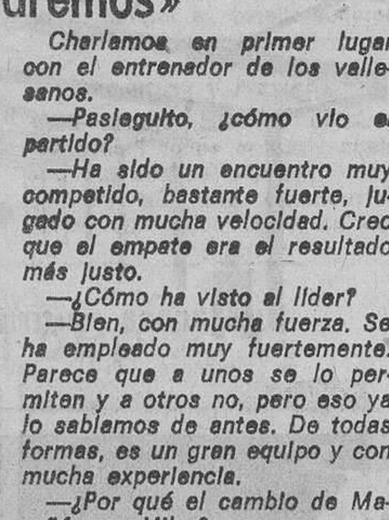
*—¡Yo qué sé! Influir, influir, no lo sé, pero sé que ha habido muchas faltas que tenían que haber pitado al revés.*

*—Difícil situación la del Sabadell con esta derrota, ¿no?*

*—Difícil lo es, desde luego, pero hemos pasado por muchas situaciones como ésta y creo, mejor dicho, estoy seguro, que al igual que en aquéllas también las salvaremos.*

*—Que así sea.*

### MUÑOZ: «Llegué a temer que nos empataran»



*Miguel Muñoz, entrenador madrileño, había conseguido que su equipo siguiera sin perder una jornada más.*

*—¿Qué nos dice del partido, señor Muñoz?*

*—Un partido con dos fases distintas, con una primera parte a nuestro favor, jugando más y dominando siempre al Sabadell. La otra mitad ha sido bien distinta, puesto que nuestro adversario ha cambiado su sistema de juego, llevando la iniciativa.*

*—¿Cómo han jugado hoy sus muchachos?*

*—El equipo creo que ha jugado un buen partido en líneas generales. Han sabido campear el temporal que se les ha venido encima en el segundo tiempo, después de un primer tiempo agradable, a pesar de que las lesiones de Amancio y Touriño nos han fastidiado un poco.*

*—¿Veía llegar el empate?*

*—Pues sí, ya que el gol del Sabadell se produjo muy pronto y entonces podía darse el empate.*

*—¿Significa este triunfo un paso muy importante para el título?*

*—Sí, pero todavía quedan muchas jornadas y hay que seguir luchando y trabajando, porque los contrarios están ahí todavía.*

*—¿Qué le ha parecido el Sabadell?*

*—Ha jugado con mucho interés, sobre todo en la segunda parte, realizando un buen partido.*

*—¿Conoce el alcance de las lesiones de Touriño y Amancio?*

*—Touriño se ha torcido el pie él solo, y Amancio sufre un golpe muy doloroso en un muslo. Creo que no se trata de nada grave.*

AGUA DESTILADA
fabricante A. M.
Tel. 380 34 05

Yo... ya comparé y... Castellana elegí

CONCURSO DE ANIS CASTELLANA

En el sorteo celebrado el pasado domingo, día 13 de febrero, por RADIO MADRID en el programa «CARRUSEL DEPORTIVO», los números de etiquetas de botellas con derecho a premio para

90 RELOJES BUSIAN

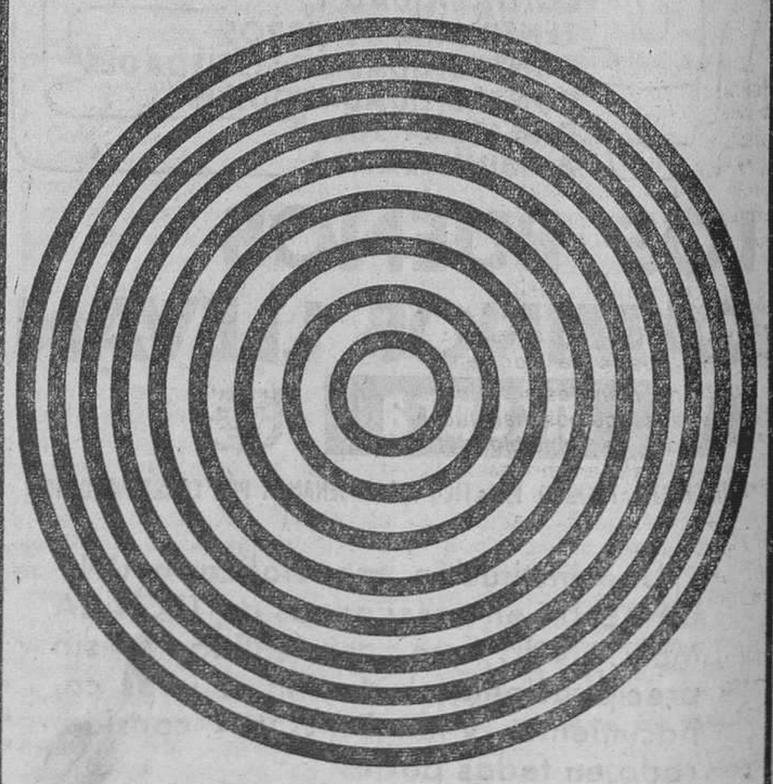
CABALLERO, SEÑORA, GARANTIZADOS, han sido

15.332 - 25.332 y 55.332 y todos los terminados en dichas cinco cifras

VALEDEROS HASTA EL PROXIMO SABADO, INCLUSIVE

ANIS CASTELLANA el anís de España

GRANDES EXISTENCIAS DE TUBOS DE ACERO SIN SOLDADURA



COMERCIALES - CONDUCCIONES
CALDERAS - HIDRAULICOS
SERIE PESADA y BARRAS PERFORADAS

Hijos de Vicente ROSES

Tels. 251.91.25, 251.36.07 y 251.44.09
OFICINAS CENTRALES Y ALMACEN REGULADOR:
GARCILASO, 100, junto Avda. Meridiana (Metro Sagrera)
BARCELONA

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

## AT. MADRID, 1 - BARCELONA, 1

# DEMASIADO CONSERVADURISMO

# CUANDO SE DECIDIO A ATACAR, EL EQUIPO AZULGRANA DEMOSTRO SU SUPERIORIDAD

*Madrid, 20. (De nuestro enviado especial, HERPI.) — A duras penas ha conseguido el Barcelona conservar su imbatibilidad ante el Atlético de Madrid y no porque el cuadro madrileño le pusiera las cosas demasiado difíciles a los azulgrana sino porque éstos, incomprensiblemente, salieron al estadio del Manzanares a hacer un partido conservador, sin exponer demasiado como si el empate o el perder por la mínima fuera suficiente para satisfacer sus necesidades cuando a nuestro modesto entender lo que tenía que hacer era aprovechar el mal momento de los locales y lanzarse al ataque desde los primeros compases de juego.*

**TACTICA ERRONEA**

**Pero no, el Barcelona, aun y después de encajar el gol que ponía por delante al Atlético de Madrid y aun después de que el marcador simultáneo saliera el cero dos favorable al Real Madrid en la Nueva Creu Alta, siguió con la misma táctica, con un 4-4-2 que dejaba sólo en punta a Marcial y a Pérez y aun algunas veces a aquél solo. Para nosotros y para muchos de los que nos dimos cita en las orillas del Manzanares aquello era algo incomprensible, algo que no llegábamos a entender cuando estábamos convencidos viendo cómo se desenvolvía el Atlético que si el Barcelona abría sus líneas, el partido podía fácilmente cambiar de signo.**

**La prueba de que no nos equivocamos en nuestras suposiciones está en la última media hora del segundo tiempo, cuando tras las permutas de Zabalza y Torres por Dueñas y Martí Filosía, el Barcelona se lanzó al ataque decididamente y en consecuencia las situaciones de gol empezaron a llegar, aun cuando la mayoría de ellas no llegaron a cuajar por mala suerte pero ya en el minuto 40 Asensi acertó por fin a rematar un centro de Marcial y con él el empate, este empate que permite al Barcelona conservar su imbatibilidad tras once jornadas.**

**POCO JUEGO POR AMBOS BANDOS**

**Había preocupación en Madrid por la visita del Barcelona y los mentideros atléticos se respiraba un ambiente de franco pesimismo y no había para menos, pues el Atlético nos confirmó — ya le vimos en la Nova Creu Alta ante el Sabadell — que está muy lejos de su mejor forma.**

**Verdaderamente luchó mucho, buscó con ahínco la victoria pero todo ello sin demasiada brillantez, antes bien, con un fútbol deshilvanado, lento e impreciso. Ante este contrario el Barcelona de los 45 minutos iniciales y del primer cuarto de hora del segundo tiempo tampoco hizo grandes cosas, sólo aguantar las furiosas pero torpes embestidas de su rival. En consecuencia ambos equipos nos ofrecían un fútbol vulgar, adocenado, sin brillantez y apenas emoción.**

**Ahora diremos que el Barcelona salió a jugar su partido y que logró su objetivo, pero no, el Barcelona debía y podía aspirar a más, al triunfo y estamos seguros de que de habérselo propuesto desde el primer minuto de juego ahora tendría un punto más en su clasificación.**

**Si decimos esto es porque cuando a los cambios dichos anteriormente se lanzó a la ofensiva y acorraló a su rival sin apenas dejarle salir de su parcela y creó dos o tres situaciones de gol de gran claridad que unas veces por fallos y otras por mala puntería no llegaron a cristalizar.**

**UN RESULTADO JUSTO**

**Por tanto, ese uno uno con que acabó el partido podemos considerarlo justo a los merecimientos que tuvieron cada uno de los dos equipos, pues si el Atlético de Madrid presionó más en los 45 minutos iniciales, el Barcelona consiguió nivelar ese dominio en el segundo tiempo, en el que nos dio lo mejor del partido. Hasta entonces el Barcelona parecía dormido, como si al solo influjo de su nombre su rival debiera doblegarse, pero supo reaccionar a tiempo y convertir la derrota en un empate que le permite seguir su escalada hacia las primeras posiciones de la tabla clasificatoria.**

**La justicia de este resultado es como hemos dicho total. Y quizás aún lo hubiera sido más un cero a cero, pues ambos equipos tiraron muy poco a puerta, hasta el punto de que los dos porteros apenas tuvieron que esforzarse.**

**El gol del At. de Madrid, que persistió en el marcador hasta el final. El remate de Irureta hace inútil la intervención de Reina, que no puede atajar la trayectoria del balón. — (Telefoto Cifra)**

**PRIMER TIEMPO DE VENTAJA ATLETICA**

**Salió, como hemos ya indicado presionando el Atlético de Madrid, que en el minuto 3 creaba su primera situación de gol cuando Irureta remató a la media vuelta un centro de Orozco pero Reina detuvo bien el balón. Nuevamente a los 11 minutos Orozco tiró rebotando el balón en la defensa azulgrana e Irureta se hizo con la pelota rematando raso y batiendo a Reina, quien no supo reaccionar ante la rapidez de la jugada.**

**Siguió el Atlético de Madrid presionando y en el minuto 17, se produjo el primer tiro a puerta del Barcelona, obra de Marcial, que detuvo muy bien Pacheco, pero anteriormente el árbitro había anulado la jugada por fuera de juego del delantero centro barcelonista. Tres minutos después, con ocasión de un córner contra el portal atlético lanzado por Pérez, remató de cabeza Gallego pero Pacheco, en ágil acción, consiguió desviar el balón logrando por fin la defensa despejar la situación.**

**Tras unos minutos en que el juego se asentó en el centro del terreno volvió a presionar el Atlético y a los 34 minutos anotamos un tiro de Adelardo que Reina logró desviar con apuros a córner. Cinco minutos después, un centro muy cerrado de Irureta lo desvió a córner el meta barcelonista y a los 41, en una falta a Adelardo que lanzó él mismo, Orozco falló el remate en la misma boca de gol.**

**Y SEGUNDO DE LIGERO COLOR AZULGRANA**

**Los primeros minutos del segundo tiempo fueron de las mismas características que el primer tiempo. Sin embargo, en la primera situación de peligro se produjo en el área atlética al embarullarse Salcedo con el balón haciéndose finalmente Pacheco con él y salvando la situación. En el minuto 14 Dueñas salió por Zabalza y en el 27 Becerra sustituyó a Irureta. A partir de este momento el Barcelona empieza a imponer su ritmo y en el minuto 31 tuvo una gran ocasión de empatar en un centro de Juan Carlos que Asensi remató limpiamente de cabeza, saliendo el balón fuera por muy poco. Dos minutos después Quique sustituye a Calleja y en el minuto 35 Martí Filosía a Torres. Siguió presionando el Barcelona acorralando al Atlético en su área, pero los delanteros azulgrana no aciertan con el remate definitivo. En el minuto 39, en un peligroso contraataque de Salcedo por la derecha, centró sobre el marco rematando Orozco de cabeza pero Reina, en ágil estirada, logró hacerse con el balón y en el minuto 40 llegó el empate, obra de Asensi al rematar de cabeza un precioso centro de Marcial desde la derecha.**

**Ya nada más, pues ambos equipos dieron la impresión de conformarse con el resultado.**

**ARBITRO Y EQUIPOS**

**Cuidó del arbitraje el colegiado vizcaíno señor Pelayo Serrano, que fue recibido con una estruendosa pita. Su arbitraje fue correcto, pues, sus pocos errores no tuvieron una trascendencia. Los equipos se alineron de la siguiente forma:**

**BARCELONA: Reina; Rifé, Gallego, Costas; Torres (Martí Filosía), Zabalza (Dueñas); Rexach, Juan Carlos, Marcial, Asensi y Pérez.**

**AT. MADRID: Pacheco; Melo, Ovejero, Calleja (Quique); Adelardo, Eusebio; Salcedo, Luis, Orozco, Irureta (Becerra) y Alberto.**

**El Atlético de Madrid botó seis córners, uno en el primer tiempo y cinco en el segundo, por cuatro el Barcelona, dos en cada tiempo.**

## OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

### MERKEL: «Cada equipo se impuso en un tiempo»

*Hoy son dos extranjeros los que vienen a la sala de Prensa del estadio Vicente Calderón: Rinus Michels, holandés, entrenador del Barcelona, y Max Merkel, austriaco, entrenador del Atlético de Madrid.*

*Max Merkel es rotundo cuando afirma que «No. No esperaba empatar. Pero teniendo enfrente a un equipo como el Barcelona, no se puede cantar victoria hasta el final».*

*Sobre los cambios de Calleja e Irureta por Quique y Becerra, asegura que se vio precisado a hacerlos, porque estaban lesionados, «con lo cual el perjudicado ha sido el equipo. Este arrastra también la ausencia de cinco titulares y eso se nota y se paga».*

*Al ser interrogado sobre el Barcelona, asegura que es un equipo magnífico, deshaciéndose en elogios sobre el cuadro azulgrana, si bien especifica que si a este club le faltasen cinco titulares, su potencialidad se resentiría.*

*Al tratar sobre el partido, informa que en el primer tiempo deberían haberlo resuelto a su favor y haberse retirado a los vestuarios con un dos a cero, como mínimo.*

*«Pero después, visto el encuentro, considero justo el empate a uno con que terminó. El Atlético fue mejor en la primera parte, mientras que el Barcelona dominó más en la segunda.»*

*Finalmente, manifestó que felicitaba públicamente a sus jugadores por la entrega total que habían hecho a lo largo del partido.*

*«Pero sigo pensando que al buen fútbol que realiza el Atlético de Madrid le falta el gol.»*

### MICHELS: «Hay que seguir luchando en la Liga»

*El holandés atiende a los periodistas con la sonrisa en los labios y hablando un castellano más o menos perfecto, que ha aprendido, según manifiesta, para tener una mayor comunicación y compenetración con sus jugadores.*

*«El partido ha sido bueno», son palabras del entrenador del equipo catalán, para agregar que «el campo no lo ha sido tanto».*

*También manifiesta Michels que los dos equipos han luchado a fondo, de principio a fin, y que el mal terreno ha perjudicado a ambos por igual.*

*Luego, el holandés, con gran sinceridad, declara que el partido lo tenía perdido el Barcelona hasta los últimos minutos, pero que «no es menos cierto que hasta el último momento no se puede perder la esperanza».*

*El entrenador del equipo holandés reconoce que su equipo jugó mal en la primera parte, debido a un complejo de superioridad, «pero en la segunda se arregló todo».*

*Luego, al referirse a sus contrarios, asegura que cree «sinceramente que se han rehabilitado con este encuentro ante sus hinchas, porque han luchado mucho y bien».*

*Sobre el resultado con que acabó el partido, asegura que «el uno a uno ahora es normal. Mañana puede ser otra cosa. No esperaba empatar, pero el Barcelona juega para ello desde el principio al fin».*

*Sobre los cambios, asegura que los hizo porque estaba en desventaja en el marcador y Zabalza estaba jugando mal. «Yo prefiero perder un partido sobre el campo a perderlo en teoría.»*

*Al ser interrogado sobre la ventaja del Madrid, aumentada hoy con un nuevo punto por el equipo madrileño, Michels asegura que hay que seguir luchando. «Hoy, tranquilidad. Y desde mañana, a preparar el partido contra el Betis.» «No habrá descanso hasta el final de temporada.»*

*Finalmente, al referirse a su equipo y la marcha de 12 partidos invictos, Michels ha manifestado que «el Barcelona se ha encontrado con la confianza correspondiente y la compenetración del equipo que lleva jugando con los mismos hombres varios partidos, es el todo».*

POLUCION ATMOSFERICA
Aditivo fuexol la evita
(PRODUCTO AUTORIZADO.)
Sus problemas de contaminación del aire se lo resolverá RYTMO
Valencia, 280-1.º Barcelona-7
Tels. 215.47.81/83/86

¿Por qué ser calvo?

Visítenos y le presentaremos a su futuro y gran amigo «EL CABELLO»
¡COLOR EXACTO! — ¡INVISIBLE TOTALMENTE!
¡COLOCACION INCREIBLE!
¡PODRA HASTA BAÑARSE CON EL MISMO!
Visite la primera «boutique» que ha sido creada especialmente para ustedes por una firma dedicada desde primeros de siglo a concienzudos estudios por Europa y América a fin de lograr una cabellera que no sea el vulgar «BISOÑE»
artpel Concesionarios de florensa
AVDA. JOSE ANTONIO, 534, entlo., 2.º (Jto. Metro Urgel)
PIDA HORA ANTICIPADA. — Teléfono 253-11-76

CAMPAÑA DEL FRIO * * * * * * *
HASTA EL 30 DE MARZO {PTAS. 39.825,-
12 MESES SIN RECARGO
Iluminada
Acero inoxidable
2 m. largo
Con cámara de reserva
Ultimo modelo
Material garantizado

VEA OTROS APARATOS Y MODELOS
CELAYA URGEL, 55 (junto Granvía)
TELEF. 254 84 13/15/16 BARCELONA 11
CON SUS 26 SECCIONES, PUEDE MODERNIZAR SU ESTABLECIMIENTO

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# MALAGA, 2 - CORDOBA, 2

## Los locales, que perdían por 0-2, lograron su duodécimo empate

El encuentro comenzó con una cierta presión del Málaga, que muy pronto se vino abajo estrepitosamente, provocando las protestas de los graderíos. Ante este estado de cosas, el Córdoba se crece y consigue algunos conraataques que llegaron con peligro a la meta malaguista, si bien a los cordobeses y a los malagueños les faltó, en los primeros cuarenta y cinco minutos, decisión al llegar al área.

La segunda mitad comenzó casi con la misma tónica que terminó la anterior: un Málaga hundido y un equipo visitante intentando poder sacar fruto de ello.

Tras los dos goles, los jugadores cordobeses se dedicaron a la retención del balón, en tanto que los del Málaga se lanzaban hacia adelante y más aún al obtener el primero de sus tantos. Sin embargo, el Córdoba no cejó en su propósito defensivo.

Destacaron por el Málaga, Viberti, Arias y Monreal, y por los visitantes, Fermín, Cuesta y Escalante.

Minuto dos de la segunda parte: una jugada por la derecha del Córdoba, es rematada por Cuesta de tiro raso, que entra junto a la cepa del poste.

Minuto cuatro: ante un fallo de Espejo, la pelota da en el poste y el rechace es recogido por Cuesta, que marca.

Minuto quince: avance de Montero, que pasa a Migueli, y éste, tira cruzado y marca.

Minuto cuarenta y tres: Arias, de cabeza, establece el empate al rematar un pase de Viberti.

MALAGA. — Espejo, Montero, Arias, Monreal, Viberti, Benítez, Alvarez, Martínez, Vilanova, Migueli (Galindo) y Búa (Pons).

CORDOBA. — Molina, López, Rodri, Cepas, Varó, Alarcón, Escalante, Fermín, Carlos (Diego), Cuesta y Garrido.

Arbitro: Urrestarazu, del colegio vizcaíno.

# R. SOCIEDAD, 2 - BURGOS, 0

## Los visitantes sólo tuvieron línea defensiva, siendo nulo su ataque

Campo muy embarrado por lo que el balón pesaba muchísimo y quedaba frenado.

Fue merecida la victoria de la Real Sociedad porque ha creado más peligro que el Burgos. Sin embargo, los castellanos no se dieron por vencidos en ningún momento. Plantearon el encuentro con una excelente defensa. Aitor Aguirre y Angelín eran los dos únicos hombres claramente en punta y como el terreno no permitía el contraataque rápido, se jugó mucho más tiempo en la parcela castellana que en la donostiarra.

Por otra parte, la defensa local estaba muy segura, a pesar de que Lema parecía nervioso con el balón y concedía muchas veces la pelota a sus contrarios. Gorriti, Martínez y Soroa hicieron casi todo el trabajo y Esnaola apenas si tuvo que hacer otra cosa que recoger algún pase de sus compañeros o sacar de puerta, porque la única oportunidad clara por parte burgalesa fue un chut desde el borde del área que Aitor Aguirre lanzó rozando el poste. Sin los fallos del goleador blanquiazul Ansola, que tuvo un día desafortunado, a pesar de su constante lucha con los defensores castellanos el tanteo hubiera sido mayor en favor de la Real.

GOLES: A los tres minutos, un córner sacado por Boronat da lugar a que Mendiluce pase a Urtiaga, que salva la entrada de Astorga y bate a Bilbao.

A la media hora de la segunda parte Mendiluce saca una falta sobre Corcuera, éste tira raso y Ederra salva bajo los palos. El rebote lo aprovecha para marcar, pues estaba atento a la jugada.

Arbitró el señor Segrelles, mal.

REAL SOCIEDAD. — Esnaola; Gorriti, Martínez, Soroa, Gaztelu, Lema; Corcuera, Urtiaga, Ansola, Mendiluce y Boronat.

BURGOS. — Bilbao; Capón, Raúl, Astorga; Benegas, Ederra; Jacquet (Alcorta I), Olalde (Mendiolea), Aitor Aguirre, Requejo Angelín.

# GIJON, 2 - GRANADA, 0

## Hasta los últimos quince minutos la superioridad local no se reflejó en el marcador

Gijón, 20. — El encuentro ha sido de clara superioridad del Sporting de Gijón en los dos períodos, superioridad que se tradujo en un dominio casi constante y en la creación de innumerables situaciones de peligro para la meta granadina y también en una clara superioridad en el sentido posicional de sus hombres, así como en su adaptación a las malas condiciones del terreno de juego, en todas cuyas circunstancias los locales estuvieron a mucha mayor altura que sus contrarios.

Goles: A los 30 minutos del segundo tiempo hay una gran jugada de Megido por el centro del terreno. Su tiro lo desvía Paquito y Fanjul, bien situado y con la izquierda, marca el primer gol gijonés. Dos minutos después avanza Valdés desde la defensa, lanza a Megido situado en el extremo izquierda y éste al llegar al área lanza un impresionante «chut» que llega al fondo de la red.

Arbitró el colegiado balear señor Rigo, que estuvo bien, muy imparcial, ayudado por la deportividad de los veintidós jugadores.

GIJON: Castro, Echevarría, Alonso, Puente (José Manuel), Pascual, Herrero II, Paquito, Megido, Valdés y Churruca (Fanjul).

GRANADA: Ozcoa, De la Cruz, Barrenechea, Falito, Jaén, Fernández, Lasa, Porta, Barrios, Fontenla y Vivente (Manolín). — Alfil.

# LAS PALMAS, 2 - CORUÑA, 0

## Ambos goles se marcaron de penalty

Las Palmas. — El partido ha sido de escasa calidad. Se temía mucho en Las Palmas la visita del cuadro Coruñés por los buenos resultados que venía alcanzando en sus desplazamientos, pero esta noche defraudó totalmente a los aficionados canarios. En conjunto blanquiazul jugó con mucha lentitud y se mostró absolutamente inoperante en su ataque, sin apenas tirar a puerta durante el desarrollo del encuentro.

El primer gol llegó en el minuto 42 del primer tiempo. El árbitro señaló con la pena máxima una mano absolutamente involuntaria de Zuazaga. Germán transformó el penalty.

El segundo gol insular fue fruto también de un penalty, aunque esta vez totalmente justo, al ser derribado Soto por Bello dentro del área, en el minuto 32 de la segunda parte. También fue Germán el que marcó en esta ocasión.

Arbitró el señor Soto Montesinos, muy irregular. Como hemos dicho, falló de manera abultada al señalar el primer penalty.

LAS PALMAS. — Betancourt, Martín, Tonono, Estévez, Gilberto II, Castellanos, Soto, Correa, Paisma (León), Germán y Gilberto I.

CORUÑA. — Seoane, Bello, Zuazaga, Rubiñán, Manolete, Bordoy, Lavin, Loureda, Vales (Landa), Cervera y Juanito (Cortés).

# BETIS, 1 - VALENCIA, 0

## Los locales arrollaron a un Valencia decepcionante y merecieron un tanteo más abultado

Sevilla, 20. — Corta ha sido, en verdad, la ventaja de un solo gol logrado por el Betis, ya que el conjunto sevillano se ha mostrado muy superior al Valencia en todos los terrenos. Lenta y premiosa la defensa visitante, fue desbordada con frecuencia por el ataque bético, sobre todo en la primera parte en que el dominio de los locales fue más intenso y vibrante. Por contra, la zaga del Betis marcó estrechamente a Quino, Valdés y Sergio y salvo un disparo de Quino en los minutos iniciales del partido, fue fácilmente dominado el desvaído ataque valenciano.

En la segunda parte dominó algo más, territorialmente, el Valencia, pero se debió principalmente a que el Betis jugó con mayor sentido conservador, sin dejar por ello de intentar contragolpes que fueron siempre más peligrosos que los ataques del Valencia, y mostrándose igualmente la zaga bética con gran firmeza.

El único gol del partido fue logrado a los 22 minutos del primer tiempo, en una jugada por la derecha, con centro de López y remate espectacular de cabeza de Rogelio, que hizo inútil la estirada del meta Meléndez.

Arbitró el señor Medina Iglesias, bien.

REAL BETIS: Campos, Bizcocho, Telechia, Biosca; Frígols, Irízar; Macario, González, López, Rogelio y Benítez.

VALENCIA: Meléndez, Sol, Barrachina, Antón; Aníbal, Llco; Sergio, Adorno, Quino, Paquito y Valdez. En el segundo tiempo se quedó Adorno en la caseta. Salió Tatono, que se situó de defensa derecho y Sol pasó a la demarcación de Adorno. En el minuto 20 de este período, Claramunt II suplió a Paquito. — Alfil.

# CELTA, 2 - AT. BILBAO, 0

## Doblas, autor de los dos goles

El Bilbao, a quien le perjudicaba el estado pesado del campo menos que al Celta, vino con una táctica eminentemente defensiva, ordenando una barrera que hasta el descanso fue infranqueable. Al llegar Doblas empezó el desconcierto entre los hombres de la defensa bilbaína, no siendo capaces, en ningún momento, de frenar las incursiones de Doblas hacia el marco de Iríbar.

El Bilbao tuvo en sus extremos dos rápidos jugadores, pero muy descontrolados; nunca llegaron a inquietar a sus laterales respectivos que, sin mayores problemas, los frenaron y a su vez se iban hacia adelante en contraataques.

Tuvo, sin embargo, el equipo bilbaíno dos o tres buenas ocasiones. Así, en el minuto 18, un cabezazo de Uriarte que salió rozando el larguero, lo mismo que un remate de Rojo II en el minuto 36, y un tiro de Carlos que obligó a Alarcia a realizar una intervención difícil.

Pero poco más hizo el Bilbao en lo que restaría de encuentro sino defender su puerta con mucha codicia y con mucho afán de salir imbatido de Balaídos. Sin embargo, con la reacción del Celta, llamada Doblas, las cosas cambiaron radicalmente y el triunfo, merecido entonces, se quedó en casa.

Ambos goles se consiguieron en la segunda parte. El primer gol lo marcó Doblas a pase de Domínguez en el minuto 3. El propio Doblas marcó el segundo.

Dirigió el encuentro el colegiado Pascual Tejerina que alineó así a los equipos:

AT. DE BILBAO: Iríbar; Sáez, Astrain, Aranguren; Betzuen, Larrauri; Arieta, Villar, Carlos, Uriarte y Rojo I. A los 15 minutos del segundo tiempo, Guisasola y Rojo II sustituyeron a Uriarte y Villar.

CELTA: Alarcia; Domínguez, Rivas, Hidalgo; Manolo, Rivera; Lezcano, Juan, Sanromán, Cestro y Jiménez. Al iniciarse la segunda parte salió Doblas en lugar de Sanromán.

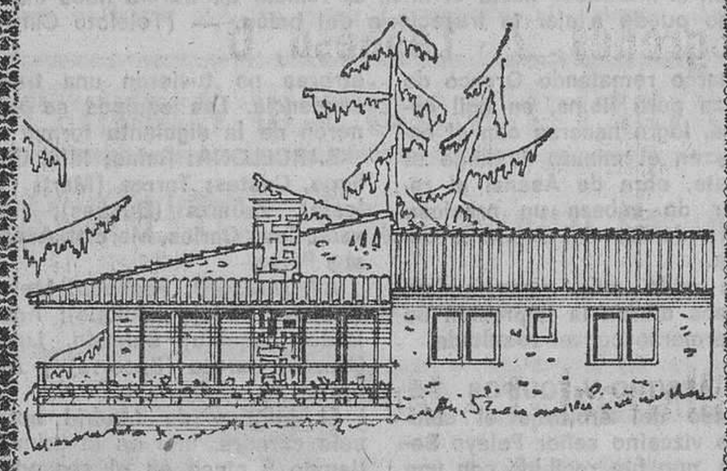
## R. C. D. ESPAÑOL

**Carnets de socio del último cuatrimestre. — Temporada 1971-72**

A partir de esta fecha y en nuestras Oficinas de Córcega, 300, se despachan los carnets de socio correspondientes al último cuatrimestre de la presente temporada, que serán necesarios para presenciar el partido de Copa de S. E. el Generalísimo, que se jugará en nuestro Campo el día 19 de marzo próximo. Igualmente se inicia hoy el cobro a domicilio para aquellos señores socios acogidos a esta modalidad.

Horas de despacho: de 10 a 1 de la mañana y de 5 a 8'30 de la tarde, todos los días laborables, excepto el sábado, día 26, por la tarde.


LA CATEGORIA DE NUESTROS CHALETS EMPIEZA CON SU SITUACION



ALELLA RESIDENCIAL

Junto al núcleo urbano de Alella y a menos de cinco minutos del mar. A 10 minutos de Barcelona por la Autopista. Por tren: Enlace con línea de autobuses en la estación de Masnou.

Solares desde 20.000 pm² (con agua, luz, calles asfaltadas, iluminación viales, etc.), y chalets, modelo a elegir, con facilidades hasta 10 años.

CHALET MODELO FAMILIAR
501.755 ptas.

ENTRADA: desde 100.000 pts.
PLAZOS MENSUALES: desde 5.226 pts.
(entrega llaves a los 8 meses)

TRATO DIRECTO CON PROPIETARIO

Construímos entre 15 modelos de chalets de 1 a 6 habitaciones, creados por la Urbanización, o cualquier otro tipo de chalet a su gusto personal.

Pida información sin compromiso.

FINCAS MAS

Consejo de Ciento, 170, 1.º - Tel. 253 40 01
(o en la misma urbanización).

Ruego me faciliten información sobre chalets y parcelas.

Don .....
Domicilio .....
Teléfono .....
Población .....


## LA PROXIMA QUINIELA

| | |
|---|---|
| Madrid-Málaga | 1 |
| Córdoba-Real Sociedad | 1 × 2 |
| Burgos- Español | 1 × 2 |
| Sevilla-Las Palmas | 1 × |
| Coruña-Gijón | 1 × |
| Granada-At. Madrid | 1 × 2 |
| Barcelona-Betis | 1 |
| Valencia-Celta | 1 |
| At. Bilbao-Sabadell | 1 |
| Cádiz-Tenerife | 1 |
| Leonesa-Valladolid | 1 |
| Mallorca-Logroñés | 1 |
| Rayo-Villarreal | 1 |
| Zaragoza-Jerez | 1 |
| RESERVAS | |
| Oviedo-Hércules | 1 |
| Santander-Langreo | 1 |


AUTOCARES A PARIS
IBERBUS · Vergara, 2 · Tel. 231 08 89

Semana Santa

vacaciones 72
EN AVION ESPECIAL

| | |
|---|---|
| 7 días CANARIAS | 8.825 pts. |
| 5 días IBIZA | 3.925 pts. |
| 5 días MALLORCA | 3.250 pts. |
| 5 días MENORCA | 3.275 pts. |
| 5 días LONDRES | 8.775 pts. |

Dele descanso a su prisa

Agentes Generales de CUNARD
Marsans

Ramblas, 134 - T. 2213097 - P.º Gracia, 13 - T. 2312505
Av. Gmo., 443 - T. 2301200 - Balmes, 141 - T. 228 4904
Lauria, 45 - T. 221 38 76
En REUS: San Juan, 32 - Tel. 30 17 39

AGENCIA DE VIAJES: TITULO 1 GRUPO A

Nuestra gran tirada abarata considerablemente los costos de la publicidad en favor de su economía, por eso nos creemos obligados a sugerirle que:

pague únicamente lo justo por ella

Doscientas sesenta pesetas es el precio por millar de ejemplares de un anuncio de página entera en HOJA DEL LUNES DE BARCELONA.

Nuevos puntos de distribución repartidos por toda la región catalana.

Más ejemplares en los ya existentes... Con tanta expansión, ha aumentado el promedio de nuestra difusión y venta real.

Podemos garantizarle que HOJA DEL LUNES DE BARCELONA es el periódico regional más barato y rentable de los controlados por la O. J. D. (Oficina de Justificación de la Difusión).

HOJA DEL LUNES
Rambla de Cataluña, 10, 4.º - BARCELONA-7

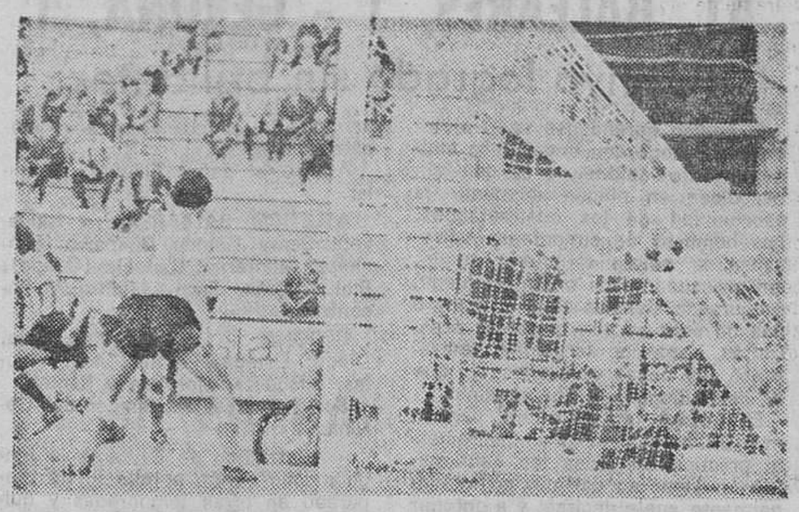

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

SEGUNDA DIVISION

## San Andrés, 1 - Santander, 2

# TACTICA ABSURDA

*El San Andrés, contra todo pronóstico, perdió el primer partido en su campo esta temporada. Sin duda alguna, el San Andrés ha jugado su peor encuentro en toda la temporada, sin orden ni concierto. Y lo que es peor: no convenciendo. A nosotros nos gustaría saber el porqué el equipo andresense jugó con seis hombres atrás y sólo tres en punta, ante un equipo como el Santander que figuraba en el penúltimo lugar de la clasificación con seis negativos. ¿Acaso se le da la misma importancia a un Castellón, a un Oviedo que a un Santander? Al socio, al aficionado, lo que le gusta es ver cómo en cada partido se plantea la misma forma de juego. Y el San Andrés lleva ya varias jornadas jugando igual, se confía siempre en la defensa, y se bombean pelotas constantemente sobre el portal contrario. Esto, ya se sabe, a veces es acertado y otras no. Contra el Santander pasó esto sencillamente: la defensa falló y, adelante, no se acertaba a rematar. Resultado: derrota del equipo local.*



**La foto de Cifra recoge el momento en que Feliu lograba el único tanto del San Andrés, en el minuto 10 del segundo tiempo. Martín peinó el balón, lo recogió Feliu y, pese a la oposición de Chinchón marcó el gol andresense de fuerte disparo**

### MAL PLANTEAMIENTO DEL PARTIDO

El aficionado acudió al campo del San Andrés con el convencimiento de que por fin vería goles de su equipo, ante un rival como el Santander, que estaba en los últimos lugares. Y parecía que tras los inicios del partido la cosa se resolvería favorablemente. Pero no ocurrió así y, al final, el natural desencanto.

Primero no comprendemos cómo Tovar y Laredo, que aún estaban resentidos, salieron a jugar un partido oficial y se dejaba en la caseta a Patro y Fernando. Laredo tuvo que ser cambiado y Tovar no dio una en todo el partido; si a ello añadimos que ni Borrás ni Doménech estuvieron acertados, veremos que la defensa estaba a merced de los contragolpes del Santander.

El medio del campo era un vacío total, pese a que Vidal puso toda su mejor voluntad al principio, pero ya después, a medida que iba pasando el partido, se fue desdibujando junto a sus compañeros. Tampoco estuvo Rodilla muy acertado en esa misión y cuando se iba adelante el núcleo defensivo del Santander lo resolvía. Quedaban, pues tres hombres en punta. De principio, Espildora dio cuenta de García. Feliu luchaba con dos hombres y Martín con tres. Si añadimos también que ninguno de los tres estuvo bien, sólo cerró a una defensa a ultranza. Es sin duda un equipo renovado, con muchachos muy jóvenes en sus filas. La parte de atrás estuvo siempre muy segura, con un buen portero como lo es Santamaría y con dos laterales quizás excesivamente duros. Cubría el equipos montañés el medio campo con regularidad, pero en cambio —y ahí estuvo su sorprendente triunfo— dejaba adelante a tres hombres que en la menor ocasión se escapaban: Sebas —el mejor—, Linares y Portu.

Cuando el equipo montañés estaba encerrado en su zona, salía siempre el fino extremo derecho Sebas, y en dos jugadas se plantaba dentro del área de Comas. Así llegó el segundo tanto, que fue la puntilla para el San Andrés.

Después, en el segundo tiempo, el Santander —cosa lógica— colocó de forma ordenada a sus hombres dentro del área, para defender esos dos sustanciosos goles. Pese a lo cual no impedía que nuevamente Sebas, Linares y Portu siguieran contraatacando con peligrosidad: en una de estas jugadas un tiro de Sebas cogió de sorpresa a Comas y el portero local tuvo que lanzarse para evitar el tercer tanto.

A medida de que fueron pasando los minutos, el San Andrés presionaba más y más y hasta los once hombres del Santander estuvieron defendiendo el área. Pero allí estuvo Santamaría que lo paró todo. En suma, partido inteligente del Santander que le han valido los dos puntos.

### LINARES Y PORTU MARCAN EN EL PRIMER TIEMPO

Empieza el partido con dominio del San Andrés frente al Santander; ya se ve la táctica defensiva del equipo visitante. Los locales quizá seguros de que el partido no se les va a escapar, juegan con tranquilidad. En el minuto 22, un buen centro de Laredo que remata Martín de cabeza fuera, y a continuación, en el minuto 28, Tovar pierde una clara ocasión de marcar.

La sorpresa llega en el minuto 30. Una falta desde la derecha, que lanza el montañés García, permite a Linares, completamente solo, rematar a placer de cabeza ante Comas; sería el 0-1; estupor y desencanto en las gradas.

El San Andrés juega a partir de este momento contra reloj, queriéndolo hacer todo rápidamente; empieza a no haber orden, pese al duro disparo de Borrás en el minuto 36 que evita Santamaría «in extremis» a córner. Minuto 44. Otro rápido y peligroso contraataque de Sebas, que se va solo por la derecha, sortea a dos contrarios y cede a Linares. Acude también Portu. Los tres se quedan delante de Comas y Doménech. Linares entrega a Portu, éste viene lanzado y dispara: sería el 0-2. La gente aún no ha reaccionado. El Santander a punto de lograr su objetivo.

### Y FELIU MARCA PARA EL SAN ANDRES EN LA SEGUNDA PARTE

Como es de suponer, sale el San Andrés en la segunda parte a conseguir, como mínimo el empate; pero jugar contra reloj es siempre difícil y así casi nunca se acierta. Esto le pasó al San Andrés que queriendo arreglarlo todo, nada arregló, y por ahí le vino la derrota final. En el minuto 10 se produce un fuera de banda que lanza Borrás, peina la pelota Martín y Feliu de media vuelta remata: es el gol del San Andrés, el 1-2.

Tras el gol el Santander se encierra aún más dentro de su área y, lógicamente, defiende a capa y espada ese triunfo. En los minutos 24, 25, 33 y 35 el San Andrés está a punto de conseguir el empate en «melés», líos y jugadas dentro del área, pero unas veces la defensa y otras el portero Santamaría lo evitan. Llega el minuto 37 y se produce la expulsión de Martín por protestar al árbitro reiteradas veces. Ya prácticamente termina el partido sin pena ni gloria para el San Andrés.

### EQUIPOS, ALINEACIONES Y ARBITRO

A las órdenes del colegiado andaluz, señor Herencia, cuya actuación, desde luego, no perjudicó el resultado, y que estuvo regular, los equipos formaron de la siguiente forma:

SAN ANDRES: Comas; Mur, Doménech, Laredo; Borrás, Tovar; Rodilla, Vidal, Feliu, Martín y García.

En el segundo tiempo y ya de salida Patro sale por Laredo.

SANTANDER: Santamaría; De la Fuente, Díaz, Chincón; Espildora, García; Sebas, Varela, Linares, Portu y Rivero.

En el segundo tiempo Santy salló por Díaz.

Se enseñaron tarjetas blancas a Espildora y Varela. En el San Andrés fue expulsado Martín.

FRANCISCO RIOJO

# OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

## FERNANDEZ MORA: «No esperaba este resultado»

*Como es lógico y natural, en los vestuarios del Santander existe una gran algarabía. Se había ganado el partido y precisamente ante un equipo difícil. El San Andrés no había perdido nunca en su casa esta temporada. El entrenador, el conocido Fernández Mora, y el presidente del Racing están más que satisfechos.*

*—¿Esperaba este resultado, señor Fernández Mora?*

*—Francamente no lo esperaba, por esto estoy aún más ilusionado. Pese a todo yo siempre he confiado en mis muchachos porque son unos chicos que salen a darlo todo.*

*—¿Calmará este resultado a los aficionados montañeses?*

*—Qué duda cabe. Será para ellos un estímulo y, con sinceridad, creo que hemos jugado mejor que el San Andrés y hemos merecido ganar.*

*—¿Qué le ha parecido el San Andrés?*

*—Lo he visto mucho más flojo que la temporada anterior y por descontado que en el partido de ida. En la delantera sólo han hecho que bombear balones y con ello nos han favorecido. Si nosotros hemos sacado este triunfo es que hemos jugado mejor indudablemente.*

*Fernández Mora no puede ocultar su satisfacción, cuando varios directivos del equipo acuden a felicitarlo. Es el precio de una importante victoria.*

## LUIS ALOY: «No hemos jugado bien el partido»

*Sin duda alguna, la cara opuesta es la del entrenador del San Andrés. Se le nota el desencanto y la tristeza, que se hace palpable en todos los jugadores:*

*—No me quejo, pero el resultado no es justo. El empate lo merecimos como mínimo. Ya que los dos goles del Santander han venido por dos descuidos de la defensa.*

*—¿Está el equipo en bajo momento de forma?*

*—Yo no lo creo, porque ante el Villarreal se jugó bien. Por contra, el Santander ha tenido mucha más suerte.*

*—¿Disgustado con los jugadores?*

*—No, ni mucho menos; ellos han hecho lo que han podido. Pero hemos estado mal, no hemos jugado bien el partido, y esto son cosas que ocurren a veces.*

*—¿Servirá de lección esta derrota?*

*—Faltan ocho días para enfrentarnos al Castellón; tiempo hay para rectificar esos fallos y, desde luego, lo de hoy ha sido para nosotros una lección de humildad.*

FRANCISCO RIOJO

TV en blanco y negro - TV en color
RADIO TRANSISTORES
ELECTRONICA IND. Y AUTOMATISMOS
MECANICA DEL AUTOMOVIL
Clases teórico-prácticas de 7,15 a 9,15 tarde
ABIERTA MATRICULA CURSILLOS INTENSIVOS
Enseñanza por profesores de carrera. DIPLOMA FINAL
Informes y Clases en Escuela Profesional Superior
Lauria, 12-14 pral. 2.ª (Caspe) Tel. 222 53 46 BARCELONA-10

# Los demás encuentros

## Jerez, 1 - Pontevedra, 1

El primer tiempo ha sido de total dominio del Jerez Deportivo, así como gran parte del segundo. Pero a partir del minuto 25 del segundo período, se crecieron los gallegos pasando a controlar la situación.

GOLES. — A los 45 minutos, Zárate. Empata el Pontevedra por mediación de Pataco, en el minuto 84.

JEREZ DEPORTIVO: García; Sánchez Fernández, Bailaro, Prieto; González, Matías; Domínguez (Jiménez), Rafa (Sertucha), Zárate, Ravelo y Del Pozo.

PONTEVEDRA: Illumbe; Hachero, Clemente, Amavisca; Bea, Antonio; Huerta, Pataco, Carballeda, Plaza (Geñupi) y Masferrer (Fernando).

ARBITRO. — El colegiado valenciano señor Serrano Belenguer.

## Valladolid, 2 - Cádiz, 1

El Real Valladolid ha ganado un encuentro que, por lo que se presenciaba en el terreno de juego, parecía imposible lograrlo. El Cádiz jugaba mejor y se acercaba con mayor peligro al portal contrario, pero sus jugadores no disparaban con acierto, y de ahí que no consiguieran materializar su presión.

GOLES. — Minuto 16, Baena marca para el Cádiz. Lizarralde y Lorenzo, en los minutos 41 y 85, respectivamente.

VALLADOLID: Aramayo; Delio, Docal, Pérez-García; Segura, Berriozabal; Astrain, Lorenzo, Lizarralde, Usandizaga, Cardeñoa (Endériz).

CADIZ: Martínez; Celeiro, Miguell, Severino; Herrero, Andrés; Lara, Villalba, Machicha, Otero y Baena.

ARBITRO. — El colegiado balear señor Borrás.

## Zaragoza, 2 - Tenerife, 1

Partido disputado y emocionante. Los canarios causaron muy buena impresión y estuvieron en un tris de conseguir algún positivo.

GOLES: Totó, de penalty, en el minuto 62. Empató el Tenerife por mediación de Laguna en el minuto 70. González, a los 84 minutos.

ZARAGOZA: Villanova; Irusquieta, Violeta, Vallejo; González, Molinos; Martín (Leirós), Plana (Santos), Ocampos, Costas y Totó.

TENERIFE: Domingo; Lesmes (Oscar), Molina, Pepito; Roberto, Cabrera; Juanito, Esteban, José Juan, Vergara (Felipe) y Laguna.

ARBITRO: El señor López Samper.

## Logroñés, 2 - Leonesa, 0

Bonito partido, con dominio local, en la primera parte y ataque a ultranza de los leoneses después del descanso.

GOLES. — Guesalaga y Berasategui, a los 15 y 78 minutos respectivamente.

LEONESA: Bernardo; Casas, Maño, Del Riego; Pinal; Roldán; Godoy, Villáñez, Marianín, Félix (Larrauri) y Zugazaga.

LOGROÑES: García Fernández; Bermúdez (Arana), Corcuera, Avila; Marín, Claurriz; Guesalaga, Mellado, Michelana (Lavernia), Berasategui e Iriarte.

ARBITRO. — El señor Molina Segovia, bien.

## Villarreal, 1 - Mallorca, 3

Pésimo partido del conjunto local, sirviendo en bandeja los dos puntos a los visitantes.

GOLES. — Teixidó, en el minuto 34; Toval, en el minuto 75. Burguete marca el único gol para los locales en el minuto 85. Pocholo, en el minuto 90.

MALLORCA: Vallespir; Taberner, Sans, Pulg; Pons, Reina; Pereda, Paquito, Doval, Pocholo y Teixidó.

VILLARREAL: Javi; Bernal, Gelo, Chufi; Planes, Erviti; Casco, Jorge, Burguete, Linares (Polo) e Hidalgo (Folch).

ARBITRO. — El señor Valle.

## Ferrol, 1 - Oviedo, 0

El Ferrol salvó una difícil papeleta al vencer, a base de entusiasmo, técnica y fútbol de ataque, a uno de los equipos candidatos al ascenso a Primera División.

GOL. — Erviti, a los 77 minutos.

FERROL: Santi (Castro); Pepiño, Arturo, Carlos; Ledo, Rivera; Pedro Amado, Roberto (Teijo), Goicoechea, Erviti y Castro.

REAL OVIEDO: Lombardía; Carrete, Tensi, Juan Manuel; Iriarte, Chuso; Beiztegui, Prieto, Galán, Crispi y Uria.

ARBITRO. — El señor Sánchez Casimiro.

## Langreo, 1 - Elche, 1

El partido, en líneas generales, fue muy emocionante, sobre todo por la incertidumbre del marcador, y por la codicia que pusieron los dos equipos, en un terreno que no estaba en buenas condiciones para practicar fútbol.

GOLES. — Minuto 30, Ricardo. Chiva empata en el minuto 85.

ELCHE: Mora; Poyoyo, González, Canós; Bonet, Llompart; Vavá, Silvio, Sitjá (Chiva), Romea y Melenchón.

LANGREO: Zabala; Braga, Casimiro, Lozano; Fidalgo, Crespo; Secades (Gómez Rubio), Ricardo, Iglesias, Pachín y Paco.

ARBITRO. — El señor Peinado Lara.

## Mestalla, 0 - Castellón, 0

El empate a cero puede considerarse justo a tenor del juego desarrollado por ambos conjuntos, los cuales han mostrado excesivas precauciones, con gran lentitud en sus evoluciones.

MESTALLA: Balaguer; Bernat, Sanchís, Totó; Andrés, Aquilino; Caro, Teca (Lis), Nebot, Vega y Esteve.

CASTELLON: Araquistain; Ferrer, Babiloni, Oscar; Cela, Cayuela; Figueirido (Plaza), Planas, Clarés, Leandro y Félix.

ARBITRO. — El señor Lamo, del Colegio castellano, que estuvo bien.

## Hércules, 1 - Rayo V., 3

Resultado justo, porque el equipo madrileño fue superior gracias a su dominio del centro del campo, desde el que los interiores crearon numerosas situaciones de peligro para la meta local.

GOLES. — Artero, a los 6 minutos; Marcos, a los 19 y Benito a los 40 y 65.

RAYO VALLECANO: Samper; Aráez, Alfonso, Cristóbal; Artero, Cortés; Illán, Felines, Chapela (Arias), Benito (Bordóns) y Nieto.

HERCULES: Zamora; Valbuena, Rivera, Pachón; Lalo, Alfonso; Baena (Ricardo), Sarrachini, Marcos (Garrido), Corró y Pardo.

ARBITRO. — El señor Fernández Quirós, bien.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

TERCERA DIVISION

# POBLENSE, LIDER

## Triunfo del Lérida y sendos empates del Gerona y Tarragona en sus desplazamientos

## LEVANTE, 0 - TARRAGONA, 0

### La defensa visitante neutralizó los incontrolados ataques levantinos

El empate a cero registrado al final del partido, puede considerarse justo, pues si bien el levante dominó insistentemente durante todo el partido, el Tarragona se defendió magníficamente y hasta incluso estuvo a punto de marcar en dos contragolpes, con escasa fortuna en el remate.

Los delanteros valencianos no acertaron en la maniobra precisa para romper el sistema de cobertura visitante, muy disciplinado y sin fisuras.

Deficiente arbitraje del colegiado aragonés señor Soriano, con una errónea apreciación en varias jugadas. Menos mal que la deportividad de ambos contendientes, encarriló el partido por los buenos cauces.

**TARRAGONA:** José Luis, Angel, Berrocal, Basterra, Lolín, Felip, Rojas, López (Herrera), Company, Gallastegui y Alarcón.

**LEVANTE:** Mut, Ripoll, Calpe, Miñes, Díaz, Parera (Almela), Rodri II, Segura, Litri (Garrido), Viñas y Ferrer.

## BENICARLO, 2 - LERIDA, 4

### La zaga local falló estrepitosamente

Partido resuelto fácilmente por el Lérida por la serie de facilidades que le dio la defensa del Benicarló. Los goles fueron conseguidos en fallos estrepitosos de la defensa local, anotándose el primero a los cinco minutos de comenzado el encuentro, obra de Antón. El segundo lo conseguía Araujo a los veinticuatro minutos. A los treinta y dos minutos de esta primera parte vuelve a marcar Araújo I. Finalizando el primer tiempo con el resultado de cero-tres favorable al equipo visitante.

En el minuto cinco de la segunda mitad, Valdés consigue el primer gol para el equipo local, pero en el minuto 37, fallo de Nicolau que da ocasión a Esteban para marcar el cuarto tanto para el Lérida. En el minuto cuarenta marca Trilles al transformar un penalty con que se había castigado al Lérida.

Mal partido del Benicarló que aprovechó el Lérida para alzarse con la victoria y dos positivos que le consolidan como serio aspirante al título de su grupo.

Arbitró Fandos, del colegio valenciano, bien.

**BENICARLO:** Nicolau; Ballester, Antón, Blasco (Irles); Pozo, Mario; Valdés, César, Trilles, Luiche, Tonín (Bilbaíno).

**LERIDA:** Arbea; Llovet, Guerra, Esteban; Araujo II, Buján; Araujo I, Díaz, Mora, Mercadé y Escola (Pons).

## CALELLA, 1 - ACERO, 0

### Pese al mal estado del terreno, el partido resultó interesante y entretenido

Con una pertinaz lluvia que no ha cesado a lo largo de los 90 minutos, lo cual ha dado lugar de que el terreno de juego se encontrara en pésimas condiciones. Pero esto no ha sido óbice para que el partido resultase interesante con dos conjuntos de características muy similares. No obstante, el Calella se mostraba más inquietante frente al portal de Sanfélix, y prueba de ello son los cuatros postes contabilizados cuando ya se cantaba el gol, mientras que por parte visitante, dos clarísimas oportunidades han sido resueltas «in extremis» en arriesgada salida del extraordinario meta Coll.

El único tanto del encuentro se ha conseguido en el minuto 68, al cabecear Bosch una falta lanzada por Cruz, rechazando Sanfélix y Rodri, que seguía la jugada, consigue perforar el marco.

Arbitró aceptablemente el señor García Llorca, del Colegio catalán.

CALELLA: Coll; Cruz, Madir, Tuset; Bosch, Mingorance; Asensio, Valls (Moreno), Rodri, Guevara y Carreras.

ACERO: Sanfélix; Benavent, Tineo, Hermosilla; Perats, Clavel; Lloret (Verdugo), Segura, Tobalo, Martínez y Belmonte (Ferrándiz).

El señor Gimeno, entrenador del Acero ha dicho: «Las malas condiciones del campo han influido en el partido. El Calella, en el primer tiempo, ha dominado un poco más, ganando el que ha tenido más suerte».

Pepe Villar, entrenador del Calella, manifiesta: «El Calella ha hecho un partido completísimo, teniendo en cuenta tal como estaba el campo de juego y siendo el resultado corto vistas las oportunidades que hemos tenido».

PEDRO COMAS

## POBLENSE, 2 - ALGEMESI, 0

### El triunfo pudo ser más amplio

El partido ha tenido un resultado justo, por la mejor técnica de los locales frente al entusiasmo de los valencianos. Las oportunidades de gol fueron más numerosas para los de casa, por lo que aún tuvieron probabilidades de aumentar el tanteador.

A los 6 minutos de la segunda parte, Figuerola marcó el primer tanto local, y a los 22, aumentó la cuenta Mir II.

Arbitró el señor Serra Serra, bien.

POBLENSE: Alfonso, Pomar (Cuadrera), Oliver, Gost, Figuerola, Gandolfo, Mir II, Mir I, Bennasar (Cela), Meñico y Copovi.

ALGEMESI: Chorques, Bolx, Cellas, Roig, Lorente, Monzón, Cano, Queremont, Liáser, Palau y Coll.

## TORTOSA, 2 - ALCOYANO, 1

### Mínima victoria ante un difícil rival

El primer tiempo fue bastante igualado pues en ambas porterías se sucedieron las jugadas de peligro. En la segunda mitad el Alcoyano, con el empate que campeaba en el casillero, reforzó sus líneas traseras, contraatacando peligrosamente en alguna ocasión, lo que permitió al equipo local volcarse sobre el área forastera, y en una de tantas jugadas de peligro consiguió el gol del triunfo. Este haciendo honor a lo sucedido en el terreno de juego, pudo ser más amplio, pero, los atacantes locales tuvieron en la tarde de hoy, el santo de espaldas.

Inauguró el marcador el Tortosa, a los 7 minutos, por medio de Ureña, al aprovechar un rechace en corto del meta visitante. El Alcoyano consiguió el empate a los 30 minutos, al rematar Andreu de cabeza una falta con que fue castigado el Tortosa. A los 57 minutos, Celestino, de magnífico cabezazo consiguió el último gol del partido, que significaría el triunfo local.

Cuidó del arbitraje el colegiado señor Suárez Sutil, del colegio catalán, con actuación discreta.

TORTOSA. — Alapont, Curto, Juan Manuel, Vavá, Sintes, A. Ferrando, Pantoja, Franco, Celestino, Viñés y Ureña.

ALCOYANO. — Delgado, Jini, Rocamora, Riolo, Ortiz, Casanova, Clemente, Cambra, Alvarez, Andreu y Zapata.

CALVET

## AT. BALEARES, 1 - GERONA, 1

### Positivo logrado sin brillantez

El equipo gerundense saltó al terreno de juego con una táctica eminentemente defensiva, aunque sin descuidar en ningún momento la oportunidad de los contraataques. Los hombres de su defensa entregaban la pelota al primer toque, sin preocuparse de organizar juego, procurando siempre alejar el peligro cuando éste se cernía por su área. Detrás, Vega con serenidad, neutralizaba las pocas ocasiones en que el balón llegaba a sus dominios.

El Gerona no hizo un partido muy brillante, pero sí eminentemente práctico en todos los sentidos. Vino a jugar su partido, como vulgarmente suele decirse, y a obtener un punto que por merecido, no deja de ser premio al fin y al cabo.

El conjunto local tuvo muchos fallos en su defensa, la línea media se vio siempre dominada por la rival en el centro del campo y en cuanto al ataque jugó rematadamente mal, aunque es fuerza decir que los hombres que lo componían estrellaron dos balones en los postes que no se convirtieron en goles por verdadera mala suerte.

Goles:

A los 41 minutos del primer tiempo el extremo izquierda Ramos, en un fallo de la defensa local, consigue el tanto del Gerona.

A los dos minutos de la continuación, Encontra recibe un buen servicio de Isidoro y logra el empate a uno.

Arbitró el señor Flaquer, irregular.

ATLETICO BALEARES. — Riudavets; Seara, Gamón, Chaparro (Sánchez); Monterne, Candela (Conde); Bibi, Roldán, Paco, Isidoro y Encontra.

GERONA. — Vega; Molas, Sala, Diego; Ortega, Parma; Moy, Vivolas, Busquets, Morchón y Ramos.

Señor Vinces, entrenador del Gerona:

—Al Atlético de Baleares le tengo mucho cariño porque lo he preparado en otras temporadas y quizá sea ésto lo que me hace ver que siempre juega bien. Hoy, se nos ha estropeado el encuentro por parte de un señor que no jugaba aunque intervenía en todas nuestras acciones, no permitiéndonos en ninguna ocasión sobrepasar el centro del campo camino del área enemiga.

Jaime Arqué, entrenador local:

—Se ha jugado para ganar, pero en el fútbol ocurren cosas como las que han pasado hoy. El contrario no nos ha dado ninguna clase de facilidades, pero pudimos marcar por lo menos otros dos goles, ya que ocasiones para ello las tuvimos de sobras. El Gerona es un conjunto muy incómodo, que se defiende muy bien pero con demasiados hombres en su área.

## ONTENIENTE, 1 - TARRASA, 0

### El gol de la victoria llegó a dos minutos del final

En un partido memorable, jugado de poder a poder entre dos grandes aspirantes al ascenso a segunda división, el Onteniente, ha vencido al Tarrasa por un gol a cero, conseguido a dos minutos del final, en un contraataque del equipo local iniciado por el defensa José María que centró sobre Juanín, quien de cabeza cedió a Choco, para que éste empalmara un fuerte tiro que se coló en la portería de Capó, entre una barrera de defensas.

El Tarrasa ha sido un hueso difícil de roer para el Onteniente, que si bien ha dominado en la primera mitad, pudiendo incluso haberse adelantado en el marcador, en una clara ocasión que desperdició Rubio, estando solo ante el meta, tirando fuera, en cambio, en la segunda parte, desde el minuto 13 el Tarrasa se lanzó a un desmelenado ataque, llevando de cabeza a la defensa local. Pero ésta fue la mejor línea del equipo, pues el centro del campo fue dominado siempre por los medios e interiores del Tarrasa, que dieron una verdadera lección de fútbol.

Bueno el arbitraje del colegiado navarro señor Echevarría. Se guardó un minuto de silencio, antes de comenzar el partido, por el reciente fallecimiento del gerente del Valencia C. F., y los jugadores locales llevaban brazalete negro en señal de luto.

**ONTENIENTE:** Moreno, José María, Olivella, Santamaría, Gómez, Portales, Diestro (Mico), González (García), Choco, Rubio y Juanín.

**TARRASA:** Capó, Iraberri, Aladro, Molina, Santi, Bilbao, José Manuel, Hernández (Aguado), Trullas, Lo y Castellano.

## CIUDADELA, 3 - BARCELONA AT., 1

### El dominio del centro del campo fue decisivo

Jugaron bien los dos equipos, con realización de jugadas de mérito que fueron muy aplaudidas por los espectadores. El dominio correspondió en su mayor parte al Ciudadela, por lo que su victoria fue merecida. Supo conservar el dominio del centro del terreno y allí fue donde quedaron quebrados los contraataques barcelonistas, siempre peligrosos y muy frecuentes. Sobre todo en el primer tiempo, que fue competido, ambos conjuntos jugaron de poder a poder sin prejuicios defensivos en ningno de ellos.

A los 42 minutos del primer tiempo, marcó Medina por el Ciudadela.

En el segundo tiempo, a los siete mintos, marcó Gobar. Gorricho, a los quince minutos, logró el gol del Barcelona y Godoy el del 3-1 definitivo, a los pocos minutos.

BARCELONA At. — Minán, Segura, Alsó, Moré, Macizo, Diego, Rodri, Vicente, Abete, Gorricho y Puig. A los cuarenta minutos de juego del segundo tiempo, Castillo sustituyó a Gorricho.

CIUDADELA. — Villanova, Braut, Serrano, Faner, Galdona, Fiol, Godoy, Masanet, Gobar, Medina y Genestar. A los veintidós minutos, Pío sustituyó a Braut. A los treinta y cinco, Lete a Genestar.

## GANDIA, 3 - EUROPA, 1

### Mal partido de los catalanes

Buen partido del Gandía, que ha venido a serenar un poco el ambiente de decepción dominante. El conjunto local se ha entregado con auténtico fervor y ha conseguido una merecida victoria que despierta aún esperanzas de salvación.

Se esperaba más del Europa, pero el visitante no ha inquietado en ningún momento, mostrándose absolutamente inofensivo en sus contraataques. Sólo en los últimos minutos, con el partido ya decidido, la delantera catalana ha llegado a amenazar a la portería local, consiguiendo su gol..

Los goles fueron conseguidos de la siguiente forma:

1-0. En el minuto 41. Potente y cruzado remate de Trilles que bate a Creixell.

2-0. En el minuto 50. Mella acude oportuno a rematar un tiro de Sancho que iba desviado.

3-0. En el minuto 64. El remate de Sancho a un centro de Mella vale el tercer gol local.

3-1. En el minuto 81,. Un cabezazo muy colocado de Rivera significa el tanto visitante.

GANDIA. — Iglesias; Miret, Soldevila, Mozun; Juanín, Masó (Pepín); Sancho, Amorós, Trilles, Mella y Crespo.

EUROPA. — Creixell; Rubio, Ruiz, Balma (Rovira), Hernández, Santi (Barrado), Ramoni, Fernández, Rivera y Oller.

Señor Farrés, entrenador del Europa: «Hemos tenido un rendimiento anormal».

El entrenador local, señor Arnau, manifiesta: «Está muy difícil la situación, pero aún podemos salvarnos».

# RESULTADOS

### GRUPO I

| | |
|---|---|
| Bilbao At. - Baracaldo | 4—2 |
| Júpiter - Caudal | 1—0 |
| Ensidesa - Orense | 3—1 |
| Basconia - Ponferradina | 1—0 |
| Fabril - Compostela | 1—2 |
| Torrelavega - Candás | 2—1 |
| Astillero - Avilés | 0—1 |
| Lemos - Mirandés | 1—0 |
| Turón - Villosa | 1—0 |
| Sestao - Lugo | 2—0 |

### GRUPO II

| | |
|---|---|
| Plus Ultra - Palencia | 0—0 |
| Alavés - Salamanca | 2—0 |
| C. Sotelo P. - Talavera | 3—0 |
| Osasuna - At. Madrileño | 0—0 |
| Huesca - Boetticher | 2—2 |
| Moscardó - Oberena | 3—0 |
| Tudelano - Real Unión | 3—0 |
| Getafe - San Sebastián | 0—1 |
| Zamora - Eibar | 3—0 |
| Aragón - Calvo Totelo A. | 0—0 |

### GRUPO IV

| | |
|---|---|
| Olímpico - Ceuta | 1—0 |
| Linense - Linares | 1—0 |
| Melilla - Triana | 2—0 |
| Cacereño - Español | 3—0 |
| Murcia - Cartagena | 0—0 |
| Ilicitano - Badajoz | 0—2 |
| Eldense - Valdepeñas | 0—0 |
| Sevilla At. - Portuense | 1—0 |
| Jaén - At. Malagueño | 1—1 |
| Ceutí - Huelva | 0—0 |

### GRUPO III

| | |
|---|---|
| Onteniente - Tarrasa | 1—0 |
| Levante - Tarragona | 0—0 |
| At. Baleares - Gerona | 1—1 |
| Poblense - Algemesí | 2—0 |
| Badalona - Ibiza | 5—0 |
| Gandía - Europa | 3—1 |
| Ciudadela - Barcelona At. | 3—1 |
| Calella - Acero | 1—0 |
| Tortosa - Alcoyano | 2—1 |
| Benicarló - Lérida | 2—4 |

### CLASIFICACIONES

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Poblense | 24 | 13 | 5 | 6 | 35 | 23 | 31 |
| Levante | 24 | 10 | 10 | 4 | 31 | 16 | 30 |
| Lérida | 24 | 11 | 8 | 5 | 33 | 18 | 30 |
| Tarrasa | 24 | 12 | 5 | 7 | 33 | 18 | 29 |
| Onteniente | 24 | 13 | 3 | 8 | 28 | 28 | 29 |
| Tarragona | 24 | 10 | 8 | 6 | 30 | 17 | 28 |
| Calella | 24 | 11 | 5 | 8 | 31 | 21 | 27 |
| Tortosa | 24 | 12 | 3 | 9 | 37 | 31 | 27 |
| Alcoyano | 24 | 12 | 3 | 9 | 34 | 31 | 27 |
| At. Baleares | 24 | 10 | 5 | 9 | 25 | 23 | 25 |
| Gerona | 24 | 7 | 9 | 8 | 26 | 21 | 23 |
| Badalona | 24 | 9 | 5 | 10 | 38 | 39 | 23 |
| Acero | 24 | 8 | 6 | 10 | 42 | 46 | 22 |
| Benicarló | 24 | 8 | 5 | 11 | 35 | 46 | 21 |
| Europa | 24 | 8 | 3 | 11 | 26 | 36 | 19 |
| Algemesí | 24 | 6 | 7 | 11 | 20 | 38 | 19 |
| Gandía | 24 | 6 | 6 | 12 | 30 | 42 | 18 |
| Ciudadela | 24 | 8 | 2 | 14 | 25 | 48 | 18 |
| Ibiza | 24 | 7 | 4 | 13 | 18 | 34 | 18 |
| Barcelona At. | 24 | 5 | 6 | 13 | 33 | 34 | 16 |

## BADALONA, 5 - IBIZA, 0

### Resultado acorde con la total superioridad de los locales

Poco relieve ha tenido el encuentro, a no ser los cinco goles logrados por el Badalona a costa del voluntarioso Ibiza. El conjunto visitante ha puesto todo su esfuerzo en la defensa de su marco y ha olvidado por completo el ataque, por lo que su delantera ha permanecido casi en el anonimato. Prácticamente todo el juego se ha desarrollado a impulsos del Badalona, que a lo largo del primer tiempo ha creado tres o cuatro ocasiones de gol, las cuales no han podido fructificar hasta llegar el último minuto antes del descanso. Pero luego de la reanudación, cuándo el conjunto local le ha tomado la medida al equipo ibicenco, la presión badalonista ha sido constante, y el fruto de ello han sido los otros cuatro goles que han subido al marcador.

Los goles los han marcado Rusqui a pase de Sánchez en el minuto 45; Doménech, también a pase de Sánchez, en el 77; Guri, de cabeza, en el 79; Sánchez, en avance personal en el 87, y Rusqui, de cabeza, en el 89.

El encuentro lo ha dirigido el colegiado señor Pérez Moreno, regular.

BADALONA. — Parreño, Font, Sánchez, Tanco, Olaria, Gonzalo, Nebot, Doménech, Rusqui, Guri y Padilla.

IBIZA. — Sáez (Luis), Prados, Pla, Juanín, Fita, Corrales, Moyano (Cifre), Lozano, Ferragut, Martínez y Noverges.

Acabado el encuentro el entrenador del Ibiza, señor Rey, resume así su opinión: «Se ha jugado con bastante dureza y las lesiones nos han perjudicado. No he de oponer peros a la victoria del Badalona, que ha sido merecida, pero se ha de tener en cuenta que hemos quedado con diez hombres y con el portero en inferioridad física.»

El entrenador del Badalona, señor Escoda, no ha podido hacer declaración alguna, por cuanto la directiva local ha prohibido la entrada a los vestuarios a cualquier representantes de la prensa.

# FUTBOL INTERNACIONAL

### *El Santos disputará varios partidos en Londres*

Londres, 20. — El equipo brasileño de fútbol Santos llegó esta tarde al aeropuerto de Londres siendo recibido por una multitud de personas que acudieron solicitando autógrafos de los jugadores. Pelé fue arrollado por una avalancha de admiradores y hubo de ser rescatado por sus compañeros. El Santos jugará frente al Aston Villa, mañana y con el Sheffield United, el miércoles próximo. — Alfil.

### CAMPEONATO DE ESPAÑA DE SELECCIONES REGIONALES JUENILES

#### Grupo A

| | |
|---|---|
| S. Balear - S. Valenciana | 3—1 |
| S. Aragonesa - S. Catalana | 0—2 |

#### Grupo B

| | |
|---|---|
| S. Vizcaína - S. Guipuzcoana | 1—0 |
| S. Navarra - S. Castellana | 2—1 |

#### Grupo C

| | |
|---|---|
| S. Galle[illegible] - S. Oeste | 3—0 |

#### Grupo D

| | |
|---|---|
| S. Andaluza - S. Norte Africa | 1—1 |

#### Grupo E

| | |
|---|---|
| S. Murciana - S. Tinerfeña | 4—0 |

### *S. Aragonesa, 0 - S. Catalana, 2*

El primer tiempo terminó con el resultado de empate sin goles. El primer gol lo marcó Marcelino en el minuto 20, y el segundo tanto lo consiguió, en el minuto 28, Violeta en su propia meta.

En el minuto 23 de esta segunda parte, Roa interceptó con la mano el balón. La falta máxima la lanzó Vitoria y el portero, Gallego, paró el disparo.

El colegiado aragonés Domínguez tuvo una buena actuación.

*Selección Catalana:* Gallego; Abad (Mena), Herrera, Roa; Almendros, Olmo; Marcelino, Carrasco, González, Nuez y Martínez (Vila).

*Selección Aragonesa:* Giménez; Plou (Vallés), Bobed, González; Corral, Camacho; Vitoria, Violeta, José Luis, Sanpedro (Chema) y Mora. — (Alfil).

### *Liga portuguesa*

#### Resultados

| | |
|---|---|
| Atlético-Oporto | 1—1 |
| Benfica-Tirtense | 7—0 |
| Barreirense-Cuf | 0—2 |
| Académica-Sporting | 3—3 |
| Guimaraes-Belenenses | 1—1 |
| Leixoes-Farense | 1—0 |
| Uniao Tomar-Beira | 2—0 |
| Boavista-Setubal | 1—1 |

**CLASIFICACION**

Benfica, 37 puntos; Sporting, 28; Cuf, 25; Oporto y Belenenses, 21; Guimaraes, 19; Beira Mar, 18; Barreirense, Farense y Tomar, 17.

### *Liga italiana*

#### Resultados

| | |
|---|---|
| Cagliari - Torino | 1—2 |
| Cantanzaro - Sampdoria | 1—0 |
| Florentina - Atalanta | 2—0 |
| Inter - Roma | 2—2 |
| Juventus - Milán | 1—1 |
| Vicenza - Bologna | 2—3 |
| Mantova - Verona | 1—0 |
| Napoli - Varesse | 3—0 |

*Clasificación:* Juventus, 28 puntos; Milán, 26; Cagliari, Florentina y Torino, 25; Inter, 24; Roma, 23; Nápoli, 22; Sampdoria, 18; Bologna, 16; Atalanta, 15; Catanzaro, 14; L. Vicenza y Verona, 13; Mantova, 11, y Varese, 6.

DIFICULTADES EN LA COMBUSTION DEL FUEL-OIL
SE LAS RESOLVERA
RYTMO
CON Fuexol
(PRODUCTO AUTORIZADO)
Valencia 280, 1.° Barcelona-7
Teléf. 215 47 83-215 47 66
215 47 81-215 38 19

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

REGIONAL PREFERENTE

# MASNOU, LIDER

## Granollers, y Júpiter vencieron, y Manresa y Mataró empataron en campo contrario

RESULTADOS

| | |
|---|---|
| Blanes - Granollers | 1 — 2 |
| La Cava - Manresa | 1 — 1 |
| Reus - Júpiter | 1 — 2 |
| Figueras - Gramanet | 2 — 1 |
| Bañolas - Sabadell | (Suspendido) |
| Sans - Mataró | 0 — 0 |
| Vilafranca - Gavá | 3 — 0 |
| Masnou - Amposta | 3 — 2 |
| Andorra - Lloret | 2 — 1 |
| Palafrugell - Iberia | 3 — 2 |

CLASIFICACIONES

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Masnou | 26 | 17 | 4 | 5 | 53 | 31 | 38 |
| Manresa | 26 | 14 | 9 | 3 | 47 | 20 | 37 |
| Júpiter | 26 | 16 | 4 | 6 | 57 | 24 | 36 |
| Figueras | 26 | 13 | 8 | 5 | 49 | 29 | 34 |
| Andorra | 25 | 14 | 3 | 8 | 46 | 29 | 31 |
| Granollers | 26 | 14 | 3 | 9 | 46 | 31 | 31 |
| Iberia | 26 | 11 | 6 | 9 | 52 | 44 | 28 |
| La Cava | 26 | 12 | 4 | 10 | 46 | 46 | 28 |
| Reus | 26 | 10 | 7 | 9 | 47 | 38 | 27 |
| Blanes | 26 | 10 | 7 | 9 | 50 | 42 | 27 |
| Bañolas | 25 | 12 | 3 | 10 | 36 | 33 | 27 |
| Mataró | 26 | 12 | 2 | 12 | 35 | 34 | 26 |
| Vilafranca | 26 | 12 | 2 | 12 | 47 | 56 | 26 |
| Lloret | 26 | 8 | 8 | 10 | 33 | 31 | 24 |
| Amposta | 26 | 10 | 1 | 15 | 32 | 50 | 21 |
| Sans | 25 | 7 | 4 | 14 | 37 | 45 | 18 |
| Gramanet | 26 | 7 | 4 | 15 | 31 | 42 | 18 |
| Sabadell | 25 | 4 | 7 | 14 | 28 | 63 | 15 |
| Palafrugell | 26 | 4 | 4 | 18 | 24 | 59 | 12 |
| Gavá | 26 | 4 | 4 | 18 | 32 | 81 | 12 |

### Palafrugell, 3 - Iberia, 2

La primera parte ha sido totalmente del Palafrugell cuyo juego ha maravillado a propios y extraños, y ha terminado con un tres cero sorprendente. En la segunda mitad se ha impuesto el Iberia y con dos goles ha puesto emoción e incertidumbre al resultado.

A los dos minutos, Francés estrella un balón en el larguero al rematar de cabeza un centro de Sepúlveda; a los 8 minutos, se saca un libre indirecto que, tocado por Casanova, vale el primer gol. El segundo gol lo consigue Casanova a pase de Boada a los 14 minutos, y a los 30 minutos, en otro libre indirecto, Boada marca el tercero. Festival de goles y de juego, y el público premia con palmas de satisfacción. Al minuto de la reanudación, Codina, que había salido en lugar de Molist, lanza un trallazo tremendo desde el área de córner y marca para el Iberia. Se crece este equipo y el Palafrugell tiene que replegarse ante el buen juego forastero, y cuando faltaban cinco minutos para el final, Prieto cabecea un córner y pone el marcador en el definitivo tres a dos.

Arbitró el señor José María Crespo, excelente.

PALAFRUGELL. — Fornero (Esteban), Feliu, Sánchez, Escribano, Borrell, Francés, Cruz (Bosch), Sepúlveda, Casanova, Boada y Mareñé.

IBERIA. — Muñiz, Lázaro, Lorente, Miguelín, Nolla, Escobar, Molist (Codina), Prieto, Martínez, Abel y Abelardo.

REMI

### Vilafranca, 3 - Gavá, 0

Flojo ha sido el encuentro que hemos presenciado hoy entre ambos contendientes. El Vilafranca no ha sabido sacar partido de la endeblez del contrario y se ha contagiado un tanto del ritmo que impuso él. En descargo del equipo gavanense debemos señalar la juventud de muchos de sus hombres, algunos de gran clase, y que a no dudar, en un futuro próximo, darán muchas satisfacciones a sus incondicionales.

Los goles los consiguieron en el segundo tiempo Giró a los 50 minutos; Cervera, a los 53 y Catasús a los 89.

Arbitró el señor Parrón, mal.

VILAFRANCA. — Pejero, Fenollosa, Giró, Martínez, Moliner, Vía, Feliu Cervera, González (Parera), Ayala y Catasús.

GAVA. — Miquel, Juani, Roldán, García, Aceves, Pedro, Márquez (Moya), Delamor, Basagañas, Morales (Escuté) y Barrena.

JOSE MARIA BATET

### Sans, 0 - Mataró, 0

No hubo goles en este partido, entre el Sans y el Mataró. El Sans tuvo en algunas ocasiones la posibilidad de inagurar el marcador. En la segunda mitad, en los dos equipos faltó brillantez de juego, cohesión y precisión.

Se vio buena defensa por parte del Mataró, durante todo el partido, si bien, éste no gustó, pues como hemos dicho faltó belleza y espectacularidad en el juego.

Arbitró el señor López Sánchez, regular.

U. D. SANS: Sirera, Pérez, Toni, Domínguez, Genovart, Caparrós, Peña, Fons, Sacristá y Balcells.

MATARO: Gómez, Gimeno, Roca, Durán, Ferrada, Eslava, Badalona, Parisi, Gay y Giménez.

### Andorra, 2 - Lloret, 1

Partido bastante soso, en buena parte debido al mal estado del terreno, en el que algunos sectores eran auténticos barrizales.

La primera parte terminó sin goles. En el minuto 12 de la segunda Magro, tras una jugada de Llorente, inaugura el marcador. En el minuto 25, Bogado logra el empate para el Lloret con lo que el partido cobra mucha emoción para finalmente Navarro, de cabeza, en el minuto 34, establece el resultado definitivo.

Ha causado buena impresión el Lloret, equipo muy batallador, que se ha empleado con toda corrección.

Arbitró el señor Socías, bien.

LLORET. — Giralt, Ros, Iruzquieta, Sastre, Casilla, Duarte, García, Vivas, Bogado, Garriga y Rodri.

ANDORRA. — Garrigó, Sánchez, Oliva, Puertas, Petit, Rodri, Llorente (Collantes), Navarro, Toboso, Casas y Magro.

SANTAMARIA

### Masnou, 3 - Amposta, 2

En la primera parte el Masnou consiguió dos goles, uno a los 12 minutos, obra de Tayeda al rematar en plancha un centro de Alvarez, y el segundo a los 17 minutos, obra de Martí.

En la segunda parte, el Amposta marcó a los 32 y 36 minutos, por mediación de Rallo de cabeza y de Garriga en fuerte «chut» desde fuera del área que sorprendió al portero local. El gol de la victoria del Masnou lo consiguió Martí en el minuto 40 filtrándose entre la defensa forastera y burlando la salida del portero. El Masnou jugó un excelente primer tiempo confiándose excesivamente en la segunda parte. El resultado debemos considerarlo justo por el dominio que ejerció el equipo local durante los 90 minutos de juego.

Dirigió el encuentro el señor Canaletas, muy bien en su cometido.

FASNOU: López, Vidal, Grau, Basas, Manolín, Andiñach, Tayeda, Alvarez, Martí, Saltor y Gómez.

AMPOSTA: Domingo, Bel, Subirats, Hernán, Delgado, Garriga, Gil, Roda, Leandro, Alsó y Rallo. — *PELUCHON.*

RESIDENCIA EUROPA
ECONOMICO Y CENTRICO
Boquería, 12

### Blanes, 1 - Granollers, 2

Ambos conjuntos han desplegado gran entusiasmo en el curso de la primera parte que ha terminado en empate a un gol. En la segunda parte se ha registrado un chubasco en todos los 45 minutos restantes, con el agravante de que el terreno de juego estaba muy resbaladizo, lo que no permitía el desarrollo de las jugadas.

No cabe destacar a ningún jugador, ya que todos jugaron con voluntad y ganas de hacerse con la victoria.

A los 4 minutos ha rematado Sagrera el primer gol de los visitantes. A los 12 minutos, el defensa local, Ovejero, se ha escapado y su centro es recogido por Roy marcando el empate para los locales.

El gol de la victoria para los visitantes ha sido marcado a los 85 minutos en una falta directa lanzada por Campos.

Arbitró el colegiado señor Bover, bien.

BLANES. — Carrillo, Martínez, Juvinyá, Ovejero, Gómez, Rodón, Morell, Juanjo, Del Castillo, Roy y Sevillano.

GRANOLLERS. — Botey, Boada, Tico, Terricabra, Campos, Oliver, Casquete (Vidal), Calderer, Cots, Sagrera y Carpinell.

JOAQUIN ROBET

### Reus, 1 - Júpiter, 2

El partido que ha resultado interesante, siendo resuelto favorablemente por los visitantes que han sido superiores técnicamente, si bien los locales han tenido mayores ocasiones de gol, con lo que quizá un empate hubiera sido un resultado más justo.

La primera mitad ha sido de mejor calidad, finalizando sin que funcionara el marcador. Al reanudarse el juego, en el minuto 47 Mayans consigue el primer gol y a los 59, Martínez-Haba el segundo para los forasteros, siendo Magi a los 89 minutos, el que reduce distancias y establece el resultado definitivo.

Arbitró el señor López Caballero, bien en el primer tiempo y deficiente en el segundo.

REUS. — Tasías, Navarro, Solé, Vilella, Estrella, Alegret, Magi, Queralt, Torres (Domingo), Puma y Vizcaíno.

JUPITER. — Sancho, Castillo, Espinosa, Navarro, Albert, Peña, Carreño, Martínez-Haba, Gili y Mayans. — *M. VALL.*

### La Cava, 1 - Manresa, 1

Siguiendo la tónica de malos encuentros el equipo local ha superado hoy lo visto hasta ahora teniendo una actuación francamente deplorable. No creemos que se pueda jugar peor y no se ve la solución por ninguna parte puesto que los jugadores han perdido hasta la moral y el desorden es completo. Un Manresa con lesionados no ha tenido dificultad en contener los desordenados ataques locales y, estamos por decir, que de exponer un poco más se habría podido llevar fácilmente los dos puntos.

A los 25 minutos, Segarra, de golpe franco obtiene el gol local. El empate lo logra Martínez a los 48 minutos.

Arbitró discretamente el señor Porrás.

LA CAVA. — Juanito, Salaet, Muñoz, Callau, Sancho, Navarro, Mario (José Ramón), Rovira, Segarra, Vila y Figueras.

MANRESA. — Pintor, Sánchez, Plaza, Chueco, Simelio, Sitges, Catalán, Modesto, Castaños, Beltrán y Martínez.

*ALEJANDRO GARCIA*

### Figueras, 2 - Gramanet, 1

En cuanto a juego, la primera parte no contó. Ambos equipos se movieron con mediocridad sobre el campo, sin acciones incisivas. A los 24 minutos marcó Rebollo el primer tanto local, finalizando este primer período con los mismos tonos vulgares.

A los 25 minutos de la reanudación, incorporándose al juego Vilarrodá, todo el equipo figuerense mejoró de manera fulgurante, sucediéndose los peligros ante el portal del Gramanet. Dos o tres tantos pudieron entonces marcarse a no ser por las intervenciones del meta Sámper que estuvo muy seguro. Después de que Rafa a los 75 minutos marcara el segundo tanto local, el juego volvió a decaer. Oro, a los 84 marcó el tanto forastero a raíz de sacarse una falta.

Arbitró, regular, el señor Suz.

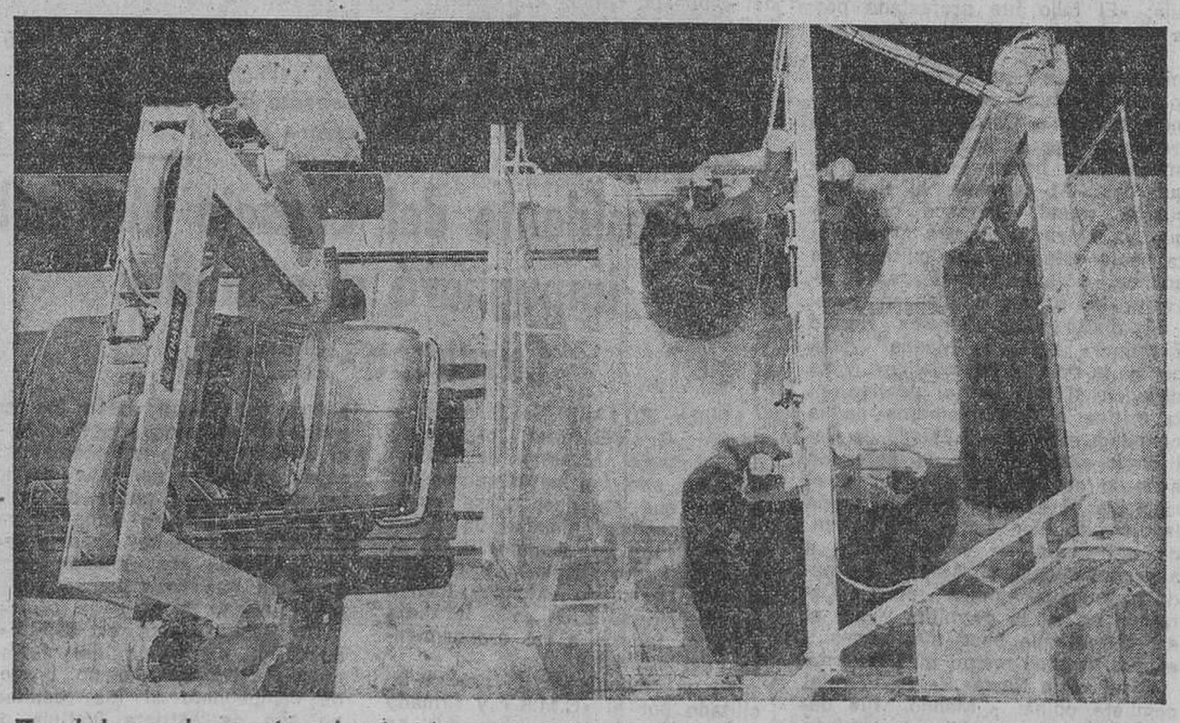
FIGUERAS: Miret, Moradell, Cortada, Joselín, Bartolomé, Valls, Masferrer, Rebollo (Vilarrodá), Sánchez, Rafa y Pagés.

GRAMANET: Sámper, Serra, Forcadell, Oro, Cuixart, Balceras, Martín, Carbonell (Velarde), Jarque, Castro, Galera (Clara). — *DE SOTO.*

Seida
SERVICIO OFICIAL SEAT

Avda. de Sarriá (frente campo R.C.D. Español)
Avda. Generalísimo Franco, 435
Párroco Jaime Busquets, 51-53 Hospitalet
Encarnación, 123 y 125

CASA TORRES
Tejidos novedad señora
Surtido tricots lisos y estampados
Paseo de Gracia, 118
(Parking frente Casa Torres)

LA MAS MODERNA INSTALACION PARA LAVADO RAPIDO EN CADENA EN BARCELONA,
GARAJE CONDAL
Aragón, 219

En el deseo de prestar el más idóneo y eficaz servicio a sus clientes, GARAJE CONDAL ha RENOVADO su anterior instalación, precediendo al montaje del último y más moderno equipo automático en cadena, de la prestigiosa firma EMANUEL, S.p.A., de Torino-Italia.
Equipos suministrados e instalados por: DISTRIBUIDORA EMANUEL S.A.
Avda. América, 35 - Madrid-2
Representante en Cataluña:
A. ROCA CARRERAS
Balmes, 243 - Teléfono 217 46 94 - BARCELONA

PARA DEPORTISTAS
EL LUGAR IDEAL
EN BILBAO
Hostal Maroño
PRECIOS POR PERSONA
Cena - Hab. y Des. - De 250 a 315 Pts.
Hab. y Pensión - De 315 a 380 Pts.
HABITACIONES CON LAVABO - DUCHA AGUA CALIENTE CALEFACCION TELEFONO
CAPACIDAD 94 PERSONAS
CORREO, 21 - TFNO. 23 31 30
JUNTO A LA CATEDRAL
EN EL TIPICO "CASCO VIEJO"
FIGURA DEPORTIVA DE AYER
AMIANO

¡ATENCION!
PROPIETARIOS DE TERRENOS
CONSFI LE CONSTRUIRA SU CHALET EN OBRA TRADICIONAL

Comedor-living, cocina, baño, 1-2-3-4 dormitorios y amplia terraza. Armarios empotrados en las habitaciones
DESDE 300.000 Ptas. CON GRANDES FACILIDADES DE PAGO
Muntaner, 270, 6.º D BARCELONA (6)
TELS. 217 78 08 - 228 03 00
CONSFI
Nombre
Dirección
Población Provincia

¡ASOMBRE A SUS AMIGOS!

Haciendo maravillosos JUEGOS DE MANOS. Todo el mundo es apto para ello. Enviando 3 ptas. en sellos remito catálogo
El Rey de la Magia
ESTABLECIMIENTO
(fundado en 1880). Primera casa en España dedicada exclusivamente a la venta de este artículo
Princesa, 11 - Barcelona

MERCADO DEL MOTOR

Para anuncios en esta sección Telf. 231-51-04

AUTOMOVILES

ESTABLECIMIENTOS LOSADA. Le ofrece coches a precios sin competencia con garantía PEUGEOT 404 inyección, B-851. PEUGEOT 404 inyección a matricular. PEUGEOT 404, normal, B-585. FIAT 125, a estrenar y matricular. Simca 1500 familiar, B-740. MERCEDES 190 diesel, B-874. ALFA Romeo Giulia TI 1600, B-671. MERCEDES 190, gasolina, B-650. WOLSELEY Mini y Volkswagen 7 millones. SIMCA 1000, R-8, 600-D. WAUXHALL Víctor, Ford Taunus 17-M, B-550 ACCESORIOS, colocación gratuita. Sección DEPORTES en general. SAN ANT. M.ª CLARET, 4 y 6 Teléfs. 258-43-66 y 66

CATASUS. - Diputación, 323

COMERCIAL AVENIDA
Marqués del Duero, 190. Tel. 224-04-86
TODAS LAS MARCAS nacionales
Entregas inmediatas, aceptamos su coche usado como entrada
SEAT 600-D y 850, varios
ALPINE A-110, B-640

RENAULT 4-L, B-755 y B-588
SIMCA 900, B-780, c. nvo.
MINI 1275 y Mini 1000-E
DODGE GT., aire acondicionado

AUTOMOVILES J. BIBILONI. - Córcega, 255

AUTOMOVILES J. COSTA
Muntaner, 50. Tel. 253-27-07

1500 familiar, B-600, Rosellón, 274

AUTOMOVILES JUPITER
600 y 600-D, desde 10.000 entr. y 1.000 mes, 850 y Simca 1000, desde 16.000 entr. R-4, R-8, R-10 y coupé, desde 20.000 entrada, b-F, barato. Mini 1000, impec. BACH DE RODA, 69. Tel. 307-59-31

SEAT 600 y GORDINI, 12 W, desde 3.000 entrada y 500 mes. Simca y 850, 11.000 entrada. ROSELLON, 459

MOTOS Y TRICICLOS

VESPAS-VESPINOS nuev. y usad. Compr. vent. camb. Facilds. pago. MATEU Valencia, 321. Tel. 257-68-58

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

TRAS EL COMBATE CARRASCO-RAMOS

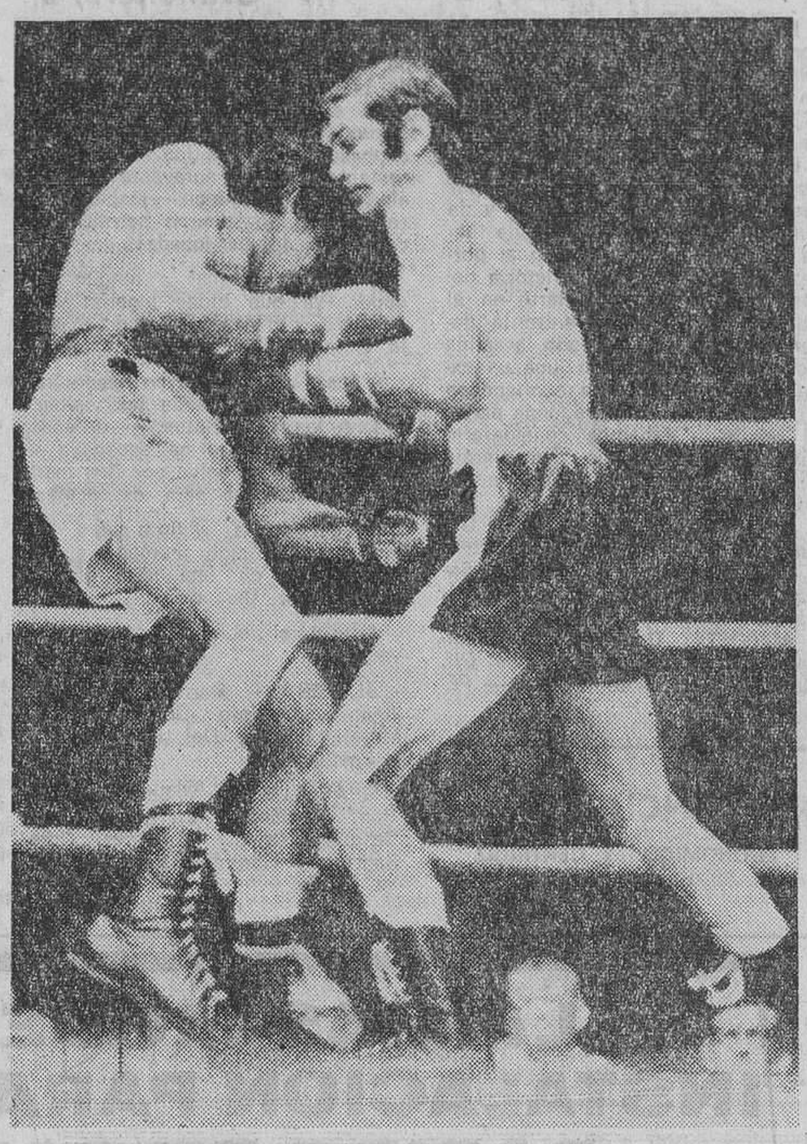
# LA PRENSA EXTRANJERA, UNANIME AL DECLARAR VENCEDOR AL ESPAÑOL

## Y AHORA, ¿QUE?

*Cuando en Madrid, en el pasado mes de noviembre, el árbitro nigeriano señor Odubote descalificó, pasando por encima de las más elementales normas del boxeo, a Mando Ramos, los medios informativos españoles protestaron unánimemente. Y hasta podría decirse que algunos se propasaron al juzgar la pelea, la actuación del juez africano y al púgil español. Sea como fuere, el deporte boxístico nacional contaba con un preciado galardón —el título de campeón del mundo de los ligeros— inmerecidamente. Y por ello, se propuso, hasta la saciedad, que el combate Carrasco-Ramos fuera invalidado. Y se consiguió.*

*Pues bien, ahora hemos podido ver la otra cara de la moneda. El absurdo fallo de los jueces en la ciudad californiana de Los Angeles ha sido la repetición invertida de una escena familiar, por próxima, para los españoles. Naturalmente, si en aquella ocasión guardamos un absoluto respeto por la objetividad y por la justicia deportiva, en estos momentos debemos ser tan enérgicos como entonces. Y pedir, de manera unánime que, de nuevo, la pelea Carrasco-Ramos sea invalidada. Entendámonos: no se trata de que al español se le dé un trato preferencial a la hora de disputar el título mundial de los ligeros; tampoco queremos campeones morales, porque de éstos es posible que estemos bastante surtidos. Sencillamente, hablamos de que a Carrasco —un púgil tratado injustamente en dos ocasiones— se le dé la misma clase de oportunidades que a Ramos, en un tercer combate. Que ambos boxeadores suban al ring para disputar una tercera pelea y que en ella un resultado nulo no beneficie a nadie. Lo pedimos por las mismas razones que en noviembre del año pasado pedíamos lo contrario. Y de una manera muy especial, lo deseamos por dos motivos diferentes: por el propio boxeo, ya suficientemente maltrecho, y por Pedro Carrasco, un púgil al que tanto «affaire» no le está haciendo ningún bien.*

J. L. M. I.



### ECOS DE LA PRENSA NORTEAMERICANA

Los Angeles, 20. — Ni uno solo de los periódicos de Los Angeles otorga hoy la victoria a «Mando» Ramos. Todos los diarios declaran vencedor a Carrasco, al que elogian vivamente. Esto no basta a la hora de contabilizar victorias y derrotas y en el palmarés del boxeo mundial, Ramos seguirá siendo el vencedor por puntos.

Todo el día de hoy ha sido de negociaciones para concertar un nuevo combate entre «Mando» Ramos y Pedro Carrasco. Pero está de por medio el mejicano Chango Carmona. Los promotores californianos, con la señora Aileen Eaton a la cabeza, tratan de matar dos pájaros de un tiro: Montar ahora la pelea entre Ramos y Carmona, y que el vencedor pelee con Carrasco. Combates todos, claro, por el título mundial. El quid está en que Carmona firme y acepte en el contrato del combate con Ramos una cláusula comprometiéndose a pelear con Carrasco si gana el título. El mejicano iba a salir hoy para Méjico, pero se le ha retenido aquí, para ultimar esos detalles de tal contrato. Ramos, en cambio, parece decidido a aceptar un nuevo combate con Carrasco, tanto pelee o no con Carmona.

Las negociaciones y conciábulos continúan, pero se espera una pronta solución. Se asegura que hay ya una oferta de setenta a ochenta mil dólares a Carrasco, para el combate con Ramos, que se haría allá para finales de mayo próximo. El problema está en que Carmona se comprometa a su vez a pelear con Carrasco, aunque para muchos expertos no habrá lugar a tal combate, porque Ramos vencerá al mejicano.

Hoy, la señora Eaton ha anunciado: «Ha sido una vergüenza la decisión. Yo vi ganar a Pedro Carrasco. Prometo que en abril o mayo, Mando Ramos expondrá el campeonato aquí ante Chango Carmona y el ganador le dará una oportunidad al boxeador español.»

El diario «La Opinión», editado en Los Angeles en castellano, titula: «El fallo fue protestado por la mayoría de los espectadores.»

Y se escribe: «Ramos tuvo su mejor momento en el octavo asalto. Fue el único round en que Ramos superó a Carrasco. Pero Carrasco no se amilanó y volvió a imponer su boxeo a base de izquierdas. Al terminar el decimocuarto round, Carrasco presintió que ya «Mando» Ramos ni siquiera hacía esfuerzos por quitarse de encima, porque apenas podía levantar los brazos de cansancio.»

El diario «Los Angeles Herald Examiner» titula: «"Mando" ganó contra la opinión del público». Y se dice en él que «ni el público, ni la crítica ni los miembros de la comisión atlética del Estado de California están ni pueden estar de acuerdo con la decisión. Sobre el ring fue el español quien dio una lección de bien hacer pugilístico, de estrategia, de sometimiento a sus conveniencias. "Mando" no pudo imponer su «punch", porque Carrasco no se lo permitió, y fue el español el que pegó más veces y el que terminó mejor, más entero.»

En el «Star News», la crónica del combate opina: «"Mando" fue declarado vencedor, pero el campeón del mundo moral es Pedro Carrasco. El californiano se ha beneficiado de una decisión absurda e inexplicable, porque perdió en la realidad de los quince rounds del combate. Carrasco, el caballero del ring, fue todo un maestro de las doce cuerdas en este combate. No vimos el de Madrid, pero este Pedro Carrasco es superior a Ramos y de cien combates le ganará noventa y nueve.»

Y en «Los Angeles Times» se escribe: «Una decisión equivocada dio el título a Ramos». La crónica del combate opina: «Tal vez perjudicó grandemente a Ramos que debiera perder peso en unas horas, para dar el límite de la categoría de los ligeros, pero lo cierto es que fue inferior a Carrasco y que el español debió ser declarado vencedor. Carrasco fue el mejor sobre el ring y el rostro tumefacto e inflamado del californiano es la mejor expresión de quien pegó más. Ramos trató inútilmente de imponer su "punch", pero tuvo enfrente a un boxeador, Carrasco, que le dio toda una lección de cómo se ha de boxear para un título a la distancia de quince rounds. Porque Ramos terminó la pelea agotado, sin fuerza y casi a merced de Carrasco. La decisión fue muy portestada por el público. La gran mayoría de los expertos son también de la opinión de que Carrasco debió ser declarado vencedor.» — Alfil.

## La Prensa italiana, también está totalmente a favor de Carrasco

Roma, 20. — La prensa italiana coincide en afirmar que la victoria conseguida en Los Angeles por el norteamericano «Mando» Ramos, a expensas del español Pedro Carrasco, fue inmerecida.

El título de campeón del mundo de los ligeros estaba vacante —dice la «Gazzeta Sportiva»— después de que el Consejo Mundial del Boxeo (W.B.C.) anuló el veredicto escandaloso del primer combate entre Ramos y Carrasco, disputado en Madrid en noviembre del pasado año, en el que el californiano que llevaba una clara ventaja en los puntos, fue descalificado por el árbitro nigeriano Odubote. El W. B. C. decidió entonces la repetición del «match».

Ahora —continúa el diario— Ramos ha vencido al español, pero esta vez el veredicto parece haber favorecido al púgil de casa. A pesar de que el californiano tuvo un buen final, Carrasco «no debió, juzgando toda la pelea, haber sido decretado perdedor». El mismo veredicto no fue tomado unánimemente: el árbitro Lee Grossmann ha señalado una ligera ventaja de Ramos por siete asaltos contra 6 y 2 igualados. El juez Thomas ha asignado 9 «rounds» a Ramos, 5 a Carrasco y 1 nivelado, y el juez Dick Young ha dado 8 asaltos a Carrasco, cinco a Ramos y uno igualado. Nótese el absurdo contraste entre los jueces: uno da 9 «rounds» a Ramos y otro 8 a Carrasco.

El «Corriere della Sera», de Milán, en sus páginas deportivas, señala que «En Los Angeles ha prevalecido Ramos, pero Carrasco no había perdido. Si se debía proclamar un campeón —añade— éste era el español».

Por su parte, el «Corriere Sportivo» afirma que «Mando» Ramos conquistó el título mundial al vencer «por un pelo» a Carrasco. El español había conseguido acumular en la primera fase del encuentro una cierta ventaja sobre su adversario, gracias a una serie de «jabs» y «ganchos», pero Ramos pasó al contraataque en los últimos «rounds» nivelando la pelea, y obteniendo la victoria con un veredicto sin unanimidad. — Alfil.

## El presidente del Consejo Mundial impugnará el combate Carrasco-Ramos

Méjico, 20. (Alfil). — El profesor Ramón G. Velázquez, presidente del Consejo Mundial de Boxeo (C.M.B.), pedirá a los miembros del mismo que se desconozca como de campeonato mundial la pelea celebrada en Los Angeles entre el español Pedro Carrasco y el californiano Armando «Mando» Ramos por considerarla un fallo localista y haber faltado a los ordenamientos del «C.M.B.»

En un comunicado de prensa facilitado por el «C.M.B.» y firmado por el presidente se dice que en la vista del resultado de la pelea por el campeonato mundial de los pesos ligeros entre los boxeadores Armando Ramos y Pedro Carrasco, se harán las siguientes consideraciones ante los miembros del Consejo mundial:

—El público, la prensa y el representante del Consejo mundial estiman que fue una decisión localista e injusta para Carrasco.

—Pese a que en la ciudad de Monterrey, en la junta que hubo para dictaminar sobre el resultado de la pelea Carrasco-Ramos celebrada en Madrid, España, se acordó que debía efectuarse una nueva pelea bajo las condiciones de un árbitro neutral, un juez español y un juez americano, y no se cumplió con este requisito, considero que procede de oficio, no basado en la protesta de los representantes de Pedro Carrasco:

—El «C. M. B.» no debe considerar como pelea de campeonato mundial la celebrada en Los Angeles, California, el 18 de febrero.

b) Debe efectuarse una pelea a la mayor brevedad posible poniéndose ésta a subasta para facilitar la promoción y evitar que por pedir bolsas muy altas no pueda determinarse este penoso problema.

c) Se sugiere que la pelea se efectúe en Méjico o en algún país que se interese por hacer la promoción.

d) Que toda pelea de campeonato del Consejo mundial de boxeo se aceptará bajo las siguientes consideraciones: que estén los contratos debidamente registrados en el Consejo, y que representante de este organismo sancione siempre las peleas para poder dictaminar si debe sostenerse como de campeonato ya que hay todavía federaciones que sus reglamentos no permiten que haya jueces que no sean de ese país.

Por tanto —dice el «C.M.B»—, queda a discreción del Consejo mundial reconocer o no la pelea de campeonato si los resultados no son de estricta justicia para los dos boxeadores.

Entrevistado hoy el presidente, Ramón G. Velázquez, y enterado de que Pedro Carrasco llegaría hoy a Méjico se mostró deseoso de conversar con él y de ser posible ver juntos a el «viodetape» de la pelea, insistiendo en que se hará justicia al boxeador español.

## GOLF

### Triunfo inglés en el Campeonato español «amateur»

Málaga, 20. — El inglés J. Bonhan se ha proclamado vencedor del Campenoato Internacional de golf «amateur» de España, que ha terminado hoy en el Club de Campo de Torremolinos.

Bonhan venció al malagueño José Gancedo en una gran final, en la que fueron necesarios treinta y siete hoyos.

En el Campeonato femenino, la señora de Prados venció en nueve hoyos a la marquesa de Artasona.

Mañana empieza el gran torneo internacional «Costa del Sol», con la participación de treinta y seis equipos de diversos países, que concentran a un total de ciento cincuenta jugadores. — Alfil.

## Ultima hora: De nuevo Carrasco-Ramos, el próximo día 10 de abril, en Los Angeles

Los Angeles, 20. Pedro Carrasco y Mando Ramos, volverán a enfrentarse el 10 de abril próximo, en Los Angeles. En efecto, el púgil español y el californiano firmaron anoche el contrato por el que se comprometen a una nueva pelea, con título mundial en juego, el día 10 de abril próximo en Los Angeles (California). Organiza la pelea la señora Eaton.

Pedro Carrasco recibirá una bolsa de sesenta mil dólares, la misma que ha recibido por la reciente pelea disputada en Los Angeles. que terminó con la discutida victoria de Mando Ramos.— Alfil.

## BALONCESTO

## Picadero, 92 - Vallehermoso, 64

### Los locales fueron siempre muy superiores

El Picadero venció al Vallehermoso de Madrid por 92 a 64, en partido de la Liga nacional, celebrado ayer mañana. Se llegó al descanso con el resultado de 46-28, favorable al equipo local.

Arbitraron los señores Santiago Fernández y De la Barrera.

Equipos y encestadores:

PICADERO: Codina (16), Albanell (14), Escorial (20), Perera (10), Arambarri (10), Cervantes (8), Alocén (11) y Postius (3).

VALLEHERMOSO: Blanch (4), Perera (4), Alejandro (15), Piedra (8), Pardo (8), Rodríguez (8), Puga (13), Sarria (4) y Palmero.

El Picadero se ha impuesto al Vallehermoso en un partido cómodo para el equipo barcelonés e intrascendente de cara a la clasificación final. En el primer tiempo pudo presenciarse el mejor baloncesto del choque. El equipo local superó tanto en defensa como en ataque a los visitantes, que adolecieron de «altura» y perdieron, por regla general todos los rebotes ofensivos y defensivos en los respectivos tableros.

A los 5 minutos, el marcador mostraba un 10-6 favorable al Picadero. A los 10, 25-12 y a los 15, 40-16, finalizando el primer tiempo con 18 puntos de ventaja para el Picadero.

Poco variaría la tónica del partido en la segunda parte, aunque el nivel de juego ya no fue el mismo. El entrenador local ordenó unos cambios tácticos, dando entrada a hombres de refresco como Cervantes, Alocén y Postius. El juego bajó bastante de calidad. El Vallehermoso, muy limitado en el aspecto ofensivo, no aprovechó las oportunidades concedidas por el Picadero. Se entró en los tres minutos finales con el resultado de 82-56.

Destacaron Codina, Albanell y Escorial en el Picadero. En el Vallehermoso todos se batieron a un mismo nivel.

### PRIMERA DIVISION

| | |
|---|---|
| S. José-Madrid | 66—62 |
| Náutico-Barcelona | 55—68 |
| Manresa-Pineda | 74—52 |
| Picadero-Vallehermoso | 92—64 |
| Estudiantes-Kas | 81—66 |
| Breogán-Juventud | 66—82 |

Clasificación: R. Madrid, 40 puntos; Barcelona, 36; Juventud, 34; Picadero, 24; Estudiantes y Kas, 22; Manresa y S. José, 18; Náutico, 14; Pineda, 11; Breogán, 9, y Vallehermoso, 4 puntos.

### Segunda División

GRUPO B

Resultados

| | |
|---|---|
| S. J. Dinar - Sta. Coloma | 62—51 |
| Manresa - Layetano | 67—51 |
| Mataró - Ripollet | 81—40 |
| Hospitalet - Sgda. Familia | 64—35 |
| Mollet La S. Manresa | 73—59 |
| Español - Marcol | 88—77 |

PRIMERA DIVISION FEMENINA

Resultados

| | |
|---|---|
| Tabaguero - Aguilas | 58—36 |
| Celta - Standard | 52—37 |
| Picadero - CREFF Madrid | 34—32 |
| CREFF Gerona - Mataró | 43—49 |
| M. Madrid - M. Coruña | 38—48 |

## Hoy se elige el «Mejor deportista de 1971»

El deporte español está hoy de fiesta. Esta noche, en efecto, en el curso de la gran reunión organizada en el Ritz por «El Mundo Deportivo», serán elegidos los mejores deportistas españoles del pasado año, en las categorías masculina y femenina.

Los miembros del Jurado formaron, con sus votos, una lista de finalistas en cada categoría. En la masculina son los siguientes:

Alvarez Salgado (Atletismo).
Amat (Hockey hierba).
Carrasco (Boxeo).
Esteva (Natación).
Fernández Ochoa (Esquí).
Gancedo (Vela).
Ginés (Gimnasia).
Haro (Atletismo).
Hernández (Boxeo).
Nieto (Motociclismo).
Ocaña (Ciclismo).
Ojeda (Judo).
Orantes (Tenis).
Sabaté (Hockey patines).
Sota (Golf).

Y en la femenina:

Azpeitia (Atletismo).
Chamorro (Natación).
Puig (Esquí).
Sánchez (Gimnasia).

El éxito de la celebración está asegurado. Y también la emoción, hasta el momento en que se conozcan los nombres de los sucesores del pasado año, Santiago Esteva y Conchita Puig.


A enviar a Quiniela BALONCESTO ABXC • Apdo. 424 • MADRID

JORNADA 18.ª · 27 DE FEBRERO DE 1972 H-3

QUINIELA DE BALONCESTO ABXC

PRONOSTICO

1.ª DIVISION
1. VALLEHERMOSO O.J.E. • U.D.R. PINEDA
2. REAL MADRID C.F. • JUVENTUD SCHWEPPES
3. MANRESA LA CASERA • PICADERO DAMM
4. BARCELONA C.F. • S.D. KAS
5. S. JOSE IRPEN ROVILUX • BREOGAN FONTECELTA
6. R.C. NAUTICO • ESTUDIANTES MONTEVERDE

2.ª DIVISION
7. STA. COL. CASADESPORT • R.C.D. ESPAÑOL
8. MARCOLL ARAGON • C.B. MOLLET
9. LA SALLE • C.B. HOSPITALET
10. SAGRADA FAMILIA • IGNIS MATARO
11. C.B. RIPOLLET • MANRESA P. GANADOR
12. C.D. LAYETANO • S. JOSE DIMAR
13. AGUILAS SCHWEPPES • E. y D. ORENSE
14. CANOE N.C. • NATACION SCHWEPPES

RESERVAS
15. M. ALVAREZ E HIJOS • FIBER KAS
16. NATACION PACENSE • HUARTE CHAMBERI

SIGNOS CONVENCIONALES

A - Vencedor equipo citado en primer lugar por una diferencia de uno a diez puntos.
B - Vencedor equipo citado en primer lugar por once o más puntos.
X - Empate.
C - Vencedor equipo citado en segundo lugar.

Acepto el fallo de la Junta Rectora

Nombre .....
Dirección .....
Localidad .....

Rellenar con mayúsculas y bolígrafo

En cada jornada se distribuirán por partes iguales 25.000 pesetas, en dinero efectivo, entre los máximos acertantes de 14 resultados y otras 25.000 pesetas, también en dinero efectivo, entre los acertantes de 13 resultados. Caso de que no hubiera acertantes de 14 resultados, se distribuirán entre los de 13 y 12 y así sucesivamente, por no poder quedar desierto en ningún caso.

Cuando la división del importe del premio de 25.000 ptas. entre los acertantes de 14 y 13, 13 y 12, etc., etc., sea inferior a 50 ptas., la cantidad del premio en cuestion se acumulará, en partes iguales, a los dos premios de la siguiente jornada.

PHILIPS Hoy jugamos mañana


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

## El deporte a través de una semana

### EL AMBIENTE EN LA CALLE: EL COMBATE DE BOXEO EN LOS ANGELES.

### ALTA POLITICA: LA SUSPENSION DEL «GRAN PREMIO BARCELONA FORMULA 2».

La dignidad deportiva y profesional de nuestro boxeador Pedro Carrasco ha quedado sin mácula tras el combate disputado a «Mando» Ramos en California, ante el público seguidor del californiano y con tres jueces de la misma naturaleza. Hoy, quienes le negaron «el pan y el agua» a nuestro boxeador cuando su combate primero en Madrid se resgan las vestiduras por todo lo contrario de entonces. ¿Será como consecuencia de un sentido de remordimiento? Nosotros no entraremos en disquisiciones sobre el resultado del combate. No basta que Carrasco —como anteriormente en Madrid— demostrara su condición de deportista valeroso y profesional honrado. Ni entonces tuvo culpa de los hechos que muchos le imputaron, ni ahora tampoco la tiene Armando Ramos. Pero, en nuestro fuero interno nos sentimos profundamente agradecidos a este deportistas —Carrasco— al que entonces reconocimos tan digno y honrado como ahora.

Si lo que sucedió entonces no nos sorprendió, lo de ahora tampoco. ¡Es el boxeo...! y eso ya lo sabe Carrasco sobradamente. No estamos de acuerdo con palabras de responsables que hablan de robos, como tampoco podíamos estarlo entonces cuando los mismos dijeron que si afuera nos trataban mal, alguna vez tenían que hacerlo a nuestro favor. Esas personas deberían haber evitado que los tres jueces que dirigieron y apuntaron las cartolinas en Los Angeles fueran precisamente californianos, como el hoy «campeón del mundo». Ahora hay que esperar lo que el Sr. Velázquez decida en su reunión, que suponemos será tan famosa como la de entonces y, nada nos extrañaría que decidiera por su cuenta asestar otro golpe certero que dejara K. O. al boxeo que sigue una línea tan sinuosa entre quienes lo rigen y lo organizan. ¡Enhorabuena, pues, a Carrasco!...

**EL GRAN PREMIO AUTOMOVILISTICO**

Barcelona podía presumir hasta ahora de primera ciudad deportiva de España. Con la no autorización por parte del Ayuntamiento de la prueba que organiza a fecha fija el Real Automóvil Club de Cataluña «Gran Premio de Barcelona Fórmula II», nuestra ciudad quedará en entredicho ante el supremo organismo del automovilismo deportivo internacional. Sin duda alguna, de este hecho se aprovecharán otras ciudades en perjuicio, claro está, de Barcelona. Por otro lado, el Circuito de Montjuich, ya famoso en el mundo, está en peligro aunque se anuncie que Barcelona tendrá con el tiempo otro circuito automovilístico fijo, al parecer, en terrenos inmediatos y detrás del Tibidabo. Pero, hasta entonces habrá discurrido mucho tiempo y cuando las entidades deportivas barceloneses soliciten la organización de una prueba ya no contarán con la confianza absoluta de quienes deben conceder tal manifestación en el ámbito internacional. Lamentable determinación esta que causa —posiblemente sin pretenderlo— tan grave perjuicio a las grandes demostraciones del deporte del automóvil en nuestro seno. Las fechas de las pruebas deportivas internacionales son fijas e inamovibles, pero quizá se desconozca este detalle aunque ya se hable de la posibilidad de organizar unos Juegos Olímpicos precisamente en nuestra ciudad. ¿De veras se piensa así?...

FRANCISCO CORTES

## JUDO

### Liga Nacional

Resultados

PRIMERA DIVISION

| | |
|---|---|
| Castellana - Vizcaína | 15— 8 |
| Catalana - Guipuzcoana | 17— 8 |
| Valenciana - Navarra | 11—11 |

SEGUNDA DIVISION

| | |
|---|---|
| Casteliana - Burgalesa | 13— 6 |
| Aragonesa - Andaluza | 11—13 |
| Gallega - Alavesa | 11—12 |

TERCERA DIVISION

| | |
|---|---|
| Andaluza Oc. - Melilla | 16— 5 |
| Vallisoletana - Balear | 12— 6 |
| Cántabra - Ceutí | 24— 0 |

### OJEDA, MEDALLA DE BRONCE EN FURT

Furt (Alemania oc.), 20. — Ayer, en la ciudad de Furth, el judoka español Santiago Ojeda se clasificó en tercer lugar entre los pesos pesados, adjudicándose medalla de bronce, en una liga internacional en la que participaron los diecisiete judokas del peso pesado mejores de Europa.

La competición fue ganada por el holandés Eveleens, y en segundo lugar se clasificó el alemán occidental Meier.

En la misma competición, el semipesado español Tejeda se clasificó quinto. — Alfil.

## VOLEIBOL

### Liga Nacional

PRIMERA DIVISION

| | |
|---|---|
| R. Madrid - Hispano Francés | 3—0 |
| Univ. Valladolid - Es. Gijón | 0—3 |
| Barcelona - Badalona | 3—0 |
| G. Covadonga - At. Madrid | 0—3 |

*Clasificación:* R. Madrid y At. Madrid, 21 puntos; Hispano Francés, 19; Barcelona, 18; Covadonga, 16; Esmena, 13; Univ. Valladolid y C. N. Badalona; 12 puntos.

## EL HIPODROMO DE BARCELONA CUENTA CON LA COLABORACION DE LOS BARCELONESES

### Don Pedro Fontana nos habla del futuro inmediato de la Sociedad de Carreras de Caballos de Barcelona

Hace unas semanas la Sociedad de Carreras de Caballos de Barcelona convocó a los medios de información para darles a conocer los detalles y planos del futuro Hipódromo de Barcelona, que será construido en esa zona de expansión de nuestra ciudad que quedará detrás del Tibidabo. Hay un verdadero interés para que Barcelona vuelva a tener su hipódromo, como el que tuvo desde finales del siglo pasado hasta el año 1933, en Casa Antúnez, que se llevó a cabo la última temporada de carreras de caballos en nuestra ciudad.

De ello nos informa don Pedro Fontana, uno de los dirigentes de la Sociedad de Carreras de Caballos de Barcelona y uno de los hombres más ilusionados, como barcelonés y deportista, en dotar a nuestra ciudad de un hipódromo.

—¿Cómo marchan las gestiones de cara a la construcción de ese nuevo hipódromo?

—Bien, estupendamente bien. Nuestras oficinas de la Sociedad de Carreras de Caballos de Barcelona están todos los días repletas de aficionados, que se interesan por la construcción de dicho hipódromo y que han llenado las papeletas de aportación de 3.000 pesetas, hasta el límite de 30.000 pesetas, con unos derechos concretos, entre ellos el disponer de una localidad en la tribuna del futuro hipódromo.

—¿Hay entonces optimismo?

—Total; estamos convencidos de que el futuro hipódromo se logrará gracias a la aportación de un buen número de barceloneses. Será un hipódromo ciento por ciento barcelonés, que radiará afición a toda España, si se cumplen los objetivos que tenemos previstos.

—¿Se cumplirán?

—Yo estoy convencido que sí; entre otras razones porque hemos descubierto en Barcelona a muchísimos aficionados al «turf» que ignorábamos.

—Ya tenemos hipódromo, señor Fontana; ¿no se producirá el problema de los caballos?

—En absoluto; tenga usted en cuenta que hace dos años se fundó la Cuadra Barcelona, que ha participado en las temporadas celebradas en Madrid y San Sebastián, y que se están comprando caballos en el extranjero, especialmente en Francia. Por otra parte, tenemos perfectamente previsto ya que con el nuevo hipódromo serán muchos los señores que forman en nuestra sociedad que adquirirán caballos y fundarán nuevas cuadras...

—Entonces, todo marcha miel sobre hojuelas...

—Por el momento, sí, y confiamos que todo se vaya resolviendo con la normalidad actual...

—¿Han previsto el coordinar las temporadas con Madrid y Barcelona?

—En algunos aspectos, sí; tenga en cuenta que habrán premios en Madrid y San Sebastián que interesarán a Barcelona y viceversa. Tendrá que existir, como es lógico, una coordinación.

—¿No habrá también problemas de jockeys?

—Tampoco lo creo, entre otras razones porque Madrid cuenta con muchos aprendices, y, por otra parte, algunas montas podrán darse a jinetes extranjeros. Esto, naturalmente, para empezar. Después será cuestión de crear una propia escuela de aprendices y lograr unos jockeys propios. Deseamos y espero que lo logremos; que con el tiempo las temporadas de Barcelona, aparte del impacto nacional, tengan también una categoría internacional.

Para mayor prestigio de Barcelona. — **Vicente ESQUIROZ.**

## CICLISMO

### José Tena, vencedor en Molins de Rey

Más de cien corredores, entre juveniles y aficionados, participaron ayer en la prueba de 50 kilómetros, que organizó el D. C. Barcelona-Moritz, en colaboración con el C. C. Molins de Rey. El triunfo fue para José Tena, del D. C. Barcelona, cuyos corredores dominaron durante toda la carrera.

No hubo escapada en la que no estuvieran presentes los corredores azulgrana. La última escapada corrió a cargo de Cunillera, quien a ocho kilómetros de la meta iba en solitario y se le daba ya como posible vencedor, pero Tena saltó del pelotón principal, dio caza al fugitivo y se presentó en solitario en la meta, con cuatro segundos de ventaja sobre el segundo clasificado Bigorra, que encabezaba el grueso del pelotón, que absorbió a Cunillera y los otros escapados.

En juveniles triunfó Ortega, del D. C. Barcelona.

Clasificación: 1.º, Tena, D. C. Barcelona, 1-15-12; 2.º, Bigorra, íd., 1-15-16; 3.º, Castan, íd.; 4.º, Pujo, íd.; 5.º, Ayora, íd.; 6.º, Cifuentes, íd.; 7.º, Prieto, Nicky's; 8.º, Ruiz, D. C. Barcelona, hasta 93 clasificados.

### Suárez, ganador de la Molins de Rey-Vallvidrera

Una prueba de montaña para corredores ciclistas se disputó ayer, organizada por la U. C. Barceloneta, que puso en marcha la prueba en cuesta Molins de Rey-Vallvidrera, con 13'5 km. de duro recorrido, y en la que se adjudicó el triunfo el corredor Antonio Sueárez, que logró el tiempo de 28-07, superando en 33 segundos al del corredor Gustavo Bueno, segundo clasificado.

La tercera posición fue para Joaquín Gimeno, con 29-50; 4, Juan Pérez, 29-50; 5, Francisco J. Toló, íd.; 6, Luis J. Serra, íd.; 7, R. Medina, íd.; 8, J. Redondo, íd.; 9, Daniel Díaz, íd.; 10, Miguel Priego, íd.

Tomaron la salida 18 corredores.

### Francioni superó en el «sprint» a Ocaña y Merckx

Laigueglia (Savona-Italia) 20. —El italiano Vilmo Francioni, del equipo «Ferretti», se ha adjudicado la «IX Edición del "Trofeo Laigueglia"» de ciclismo superando en el «sprint» final a un grupo de una veintena de corredores entre los que figuraban el belga Eddy Merckx y el español Ocaña. En segundo lugar llegó a la meta el danés Jansen, seguido de Merckx. — (Alfil).

## VELA

### Final del Trofeo Obelix

En el Club Náutico Cabrera de Mar finalizó con la tercera prueba el Trofeo Obelix, valedero para yates de las clases «420», «420 S» y «470».

Este Trofeo, que se inició hace tres domingos, se ha visto muy lleno de peripecias. La primera prueba, por decisión del Jurado de Regatas, se anuló por garreo de una de las balizas. La segunda prueba que se dio la salida con viento de fuerza 5-6 de la escala Beaufort y con algunas rachas de hasta 7, la tomaron sólo tres yates «420» y dos «470». Por confusión de algunos regatistas que confundieron la baliza de barlovento se les dio por retirados y el resto no tomó la llegada, pues el viento arreció con mayor fuerza.

La clasificación general del Trofeo Obelix ha quedado establecida de la siguiente manera:

Clase «420»: 1. «Aloha II», de Casamitjana y Piqué, con 11 puntos; 2. «Xisquey», de Oraiz y Moregó, con 14; 3. «Anubis», de Mayoral y Schindler, con 10 puntos.

Clase «420 S»: 1. «Xiroi», de A. Comas, con 0 puntos; 2. «Mosquit» de P. Badosa, con 3; 3. «Cral» ,de J. Castellví, con 5,7 puntos.

Clase «470»: 1. «Kl-kl-ri-kl», del (C. N. Masnou), de Vila y Millet, con 5,7 puntos; 2. «Corsario» (del C. N. Cabrera de Mar), de Carro y Carro, con 8,7; 3. «Slocun» (del C. N. Argos), de Lavilla y Lavilla, con 18,7 puntos.

## RUGBY

### Liga Nacional

Resultados

| | |
|---|---|
| Samboyana-Universitario | 4—3 |
| Arquitectura - At. S. Sebastián | 6—9 |
| C.N. Barcelona-C.F. Barcelona | 11—4 |
| El Salvador - Canoe N. | 19—0 |

*Clasificación:* Canoe, 32 puntos (con un partido menos); El Salvador, 30; Samboyana, 27; Universitario y Natación, 24 (el Universitario con un partido menos); Arquitectura y Atlético de San Sebastián, 23 (el segundo con un partido menos), y C. F. Barcelona, 17 (con un partido menos).

## HOCKEY PATINES

### División de Honor

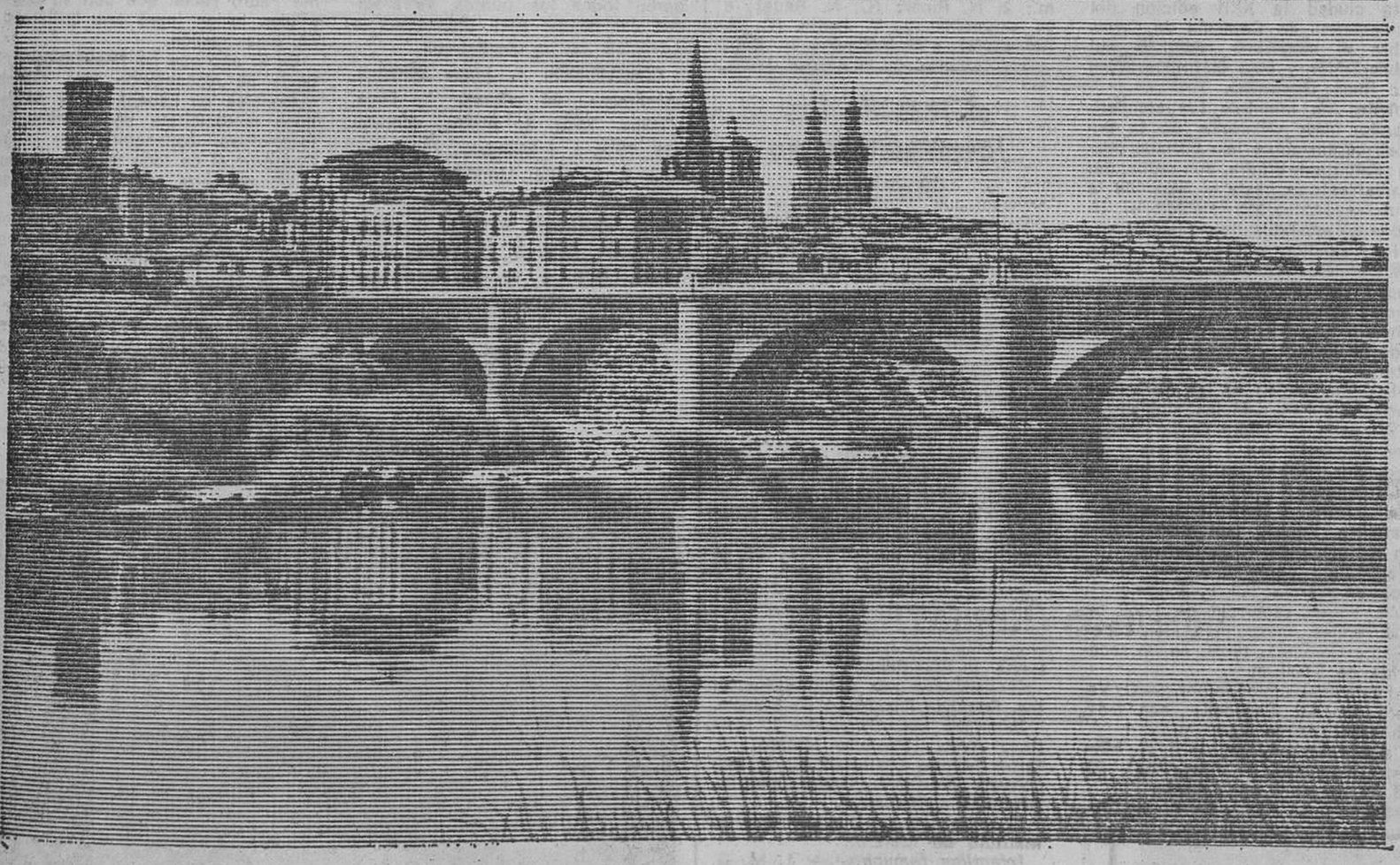
Resultados

| | |
|---|---|
| Vendrell - Reus Dep. | 4 — 7 |
| Barcelona - Noya | 2 — 3 |
| A. Munt - Sentmenat | 6 — 2 |
| C. N. Reus - Sardanyola | 3 — 4 |
| Femsa - Montemar | 5 — 5 |
| Voltregá - Español | 8 — 3 |
| Mataró - Calafell | 5 — 1 |

CLASIFICACION: Reus Dep., 30 puntos; Noya, 28; Barcelona y Sentmenat, 26; Calafell y Sardanyola, 21; Munt, 20; Femsa y Mataró, 17; Vendrell, C N. Reus y Montemar, 14; Voltregá, 13; y Español, 2 puntos.

PRIEMRA DIVISION

| | |
|---|---|
| Horta - C. Cros | 4 — 5 |
| SF. Tarrasa - Caldas | (Susp.) |
| Mosa - Clarety | 2 — 3 |
| La Cibeles - Barcino | 4 — 3 |
| Pilaristas - Igualada | 1 — 1 |
| Vich - Villanueva | 2 — 1 |

BARCELONA

Y SU RED AUTOMATICA PROVINCIAL SE COMUNICAN DIRECTAMENTE CON LOGROÑO

Desde las 12 de la noche del sábado, día 19 de febrero, los abonados al servicio telefónico de Barcelona y su Red Automática Provincial pueden hablar directamente con los de Logroño, marcando el prefijo "941" y, a continuación el número del abonado con el que deseen comunicar.

De esta forma se intensificarán las relaciones personales, sociales y económicas entre estas provincias.

SHRS

COMPAÑIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

## BALONMANO

# ANAITASUNA, 13 - BARCELONA, 22

### Un tanteo, ya que no un triunfo, sorprendente

El Barcelona consiguió imponerse netamente (22-13) en el partido de balonmano disputado contra el Anaitasuna, con gran asistencia de público. En el descanso vencían los azulgranas por 11-8.

En sólo dos ocasiones lograron adelantarse los navarros, para ser rápidamente superados. El 3-1 y el 5-4 serían las oportunidades de los locales.

La segunda parte reflejó el dominio azulgrana, más apreciado por las imprecisiones locales, en actuación desconocida.

Destacaron por el Barcelona, Morera y Eguino. En el Anaitasun, todos desdibujados. De Andrés resultó lesionado en un choque que sufrió, produciéndose una brecha en la cabeza, que tuvo que ser totalmente vendada.

Arbitraron acertadamente los guipuzcoanos Laca y Sola.

*Anaitasuna:* Aizcorbe y Carlos; Portillo (1), Lecumberi (1, de penalty), Cotelo (2), Ibarrola, Sarasola, Ayerra, Frauca (1), Alonso (1), Vicente 7, seis de penalty) y Aldaz.

*Barcelona:* Eguino; Doménech, Gascó, Taure (2), Moerra (6), Bescós (3), Rovira (2), De Andrés (2, de penalty) Ragás (4), López Balcells (3) y Villamarín.

### *División de Honor*

Resultados

| | |
|---|---|
| Sabadell-Bidasoa | 13—8 |
| Bofarull-At. Madrid | 17—27 |
| Granollers-O. Puerto | 27—13 |
| Salle-Marcol | 14—12 |
| Anaitasuna-Barcelona | 13—22 |
| Eguía-Picadero | 11—14 |

Clasificación: Granollers, 40 puntos; Barcelona, 31; At. Madrid, 30; Marcol, 26; O. Puerto y Picadero, 14; Bofarull y Anaitasuna, 23; Vallehermoso, 16; La Salle, 13; Sabadell, 12; Eguía y Bidasoa, 7 puntos.

### *Primera Categoría Provincial*

Resultados

| | |
|---|---|
| G. E. Seat-D. C. Mataró | 11—17 |
| Parets S. Mig.-S. Esteban | 24—21 |
| Moritz AAC-Juv. Schweppes | 14—12 |
| B. M. Granollers-Oje. Sabad. | 17—17 |

Clasificación: C. F. Barcelona, 43 puntos; Mataró, 42; San Esteban, 29; Sanfeliuense, 23; Granollers, 22; San Fernando Tarrasa y C. F. Arrahona, 21; G. E. Seat, 20; Juv. Schweppes y Parets San Miguel, 19; Moritz AAC y Malgrat, 18; Sabadell Crlk., 13, y Oje. Sabadell, 10 puntos.

### *Fase final ascenso a Primera División*

GRUPO I

| | |
|---|---|
| Puerto Sagunto - Vizcaya | 14—21 |
| Crevillente - S. A. Werner | 10—11 |

GRUPO II

| | |
|---|---|
| Roca Gavá - Salesianos | 16—8 |
| Alisas Sintin - Salleko | 16—16 |

### Fase final Campeonato Selecciones femeninas

| | |
|---|---|
| Guipúzcoa-Madrid | 8—7 |
| Barcelona-Málaga | 15—14 |
| Zaragoza-Pontevedra | 8—9 |

Campeón, Guipúzcoa; subcampeón, Madrid; 3.º, Barcelona; 4.º, Málaga, 5.º, Pontevedra; 6.º, Zaragoza.

### PRIMERA DIVISION
Fase final Liga Nacional

| | |
|---|---|
| Gavá-Sporting Sales. | 16—8 |
| Alisas-Salleko | 18—16 |

## TENIS

### *Gimeno-Orantes y Gisbert-Zedmik, finalistas del campeonato estadounidense sobre pista cubierta*

Salisbury (Estados Unidos), 20. — La final de dobles masculinos de los Campeonatos de Tenis sobre pista cubierta de Estados Unidos, enfrentará hoy en Salisbury, estado de Maryland, a los españoles Andrés Gimeno y Manuel Orantes y el otro compatriota que participa en la competición: Juan Gisbert, que forma pareja con el checoslovaco Vladimir Zednik.

En semifinales, Gimeno-Orantes vencieron a Gorman-Oven Bengtson (Estados Unidos, Suecia) por 3-6, 6-3, 6-4.

Gisbert-Zednik vencieron a Nastase-Ion Tiriac (Rumania) por 6-3, 6-4. — Alfil.

### ...Y SMITH-NASTASE, FINAL EN «SINGLES»

Salisbury (Estados Unidos), 20. — El norteamericano Stan Smith y el rumano Ilie Nastase se disputarán hoy el título de Campeón de Estados Unidos de tenis en pista cubierta, prueba dotada de 55.000 dólares de premio.

En semifinales, Smith venció a Haroon Rahim (Pakistán) por 6-3, 6-3, 6-3 y Nastase también venció con facilidad a su rival, Gerald Batric (Gran Bretaña), por 6-2, 6-1, 6-3. — Alfil.

### *El C. T. Pedralbes inaugurará sus primeras instalaciones el 11 de abril*

El Club de Tenis Pedralbes ha fijado definitivamente la fecha del 11 de abril próximo para iniciar la «Semana Inaugural», del primer sector de su complejo polideportivo. Prácticamente ultimadas estas obras, que comprenden ocho pistas de tenis, un frontón reglamentario con pista polideportiva, una pista para prácticas de tenis, el local social (provisional) y demás servicios complementarios, el club abrirá sus instalaciones a los socios en el mes de marzo. La inauguración oficial se ha propuesto para que no coincidiera con la Semana Santa.

El programa previsto comprende, entre otros actos, la celebración de tres competiciones tenísticas, II Campeonato Social, I Campeonato de Cataluña de Periodistas, Copa del excelentísimo señor Ministro de Información y Turismo, y un torneo de jugadores players. Hay también que destacar que en estas fechas se fallará el «I Premio de Cuentos de Tema Deportivo Joaquín Blume», dotado con 25.000 pesetas y patrocinado por la Dirección General de Promoción y Turismo.


# ¿Ha hablado ya con su hijo, de hombre a hombre?

Si no lo ha hecho aún, o lo ha hecho a medias, hágase a sí mismo estas cuatros preguntas:

- ¿Estoy suficientemente formado para hablar a mi hijo de todos los aspectos de la sexualidad?
- ¿Tenemos suficiente confianza mi hijo y yo, para plantearnos este tema con naturalidad, de hombre a hombre?
- ¿Existe buena armonía entre mi esposa y yo al respecto?
- ¿Estoy convencido de que debo hablar con mi hijo antes de que pueda ser mal informado por sus amigos del Colegio o de la calle?

Entonces, no lo dude.

La sexualidad y la familia son dos temas cuyos conocimientos deben poseer a la perfección todos aquellos que tienen una responsabilidad moral, no sólo ante sí mismos, sino con respecto a otras personas, a las que deben dar amor, ejemplo y formación.

Consciente de esta necesidad, Instituto Americano ha creado, por primera vez en España, dos CURSOS por Correspondencia, dirigidos a todos los padres y madres, educadores, novios y matrimonios, que tratan de forma clara, profunda, amena y confidencial, todos los temas relacionados con la formación sexual y las relaciones familiares:

- CURSO DE EDUCACION SEXUAL, y
- CURSO DE FORMACION DE PADRES.

escritos y dirigidos personalmente por las autoridades del momento en materias de Sexología, Pedagogía, Psicología y Sociología.

Envíenos hoy mismo este cupón, y sin compromiso alguno por su parte, recibirá amplísima información gratuita.

Deseo recibir en mi domicilio, completamente gratuita y confidencial toda la información que pueden enviarme relativa al:

☐ Curso de EDUCACION SEXUAL
☐ Curso de FORMACION DE PADRES

Nombre _____

Calle _____

Población _____

Provincia _____

INSTITUTO AMERICANO
Mendivil, 6 (Dpto. 8-10) Madrid-18

Autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia I 26


## ATLETISMO

# En el «50 Campeonato de Madrid de campo a través» participaron 600 atletas

Madrid, 20. — En la Casa de Campo se celebró esta mañana el «I. Campeonato de Madrid de campo a través». Han tomado parte en la competición unos seiscientos atletas en las distintas categorías.

Los resultados han sido los siguientes:

**Juveniles**

1, Jesús Alvarez, del Real Madrid, 13 minutos, 18 s., 8-10, para los cuatro kilómetros de recorrido; 2, Rafael Guerri, del Real Madrid, 13-28-8; 3, Luis del Baho, del Tajamar, 13-34-8.

**«Juniors-seniors», femeninos, 2.500 metros**

1, Consuelo Alonso, del Vallehermoso, en 8-13-2; 2, De Valera, del Vallehermoso, 8-19-0; 3, Ana Lorenzo, Independiente, 8-21-4.

**«Juniors» masculino sobre 6 kilómetros**

1, Francisco Muñoz, del Ministerio del Ejército, 21-23-6; 2, José Luis Gilabert, Real Madrid, 21-34-6; 3, José Díez, del Tajamar, 21-40-0.

**«Seniors» sobre 10 kilómetros**

1, Juan Hidalgo, del Real Madrid, en 30-44-0; 2, José Gómez, del Ministerio del Ejército, en 31-15-4; 3, Saturnino Arcones, del Ministerio del Ejército, 3-30-6; 4, Carlos García Caro, del Club Canguro, 31-36-7; 5, Antonio Baños, del Real Madrid, 32-02-0.

Por equipos resultó vencedor el Real Madrid, con 31 puntos. — Alfil.

# Nuevo récord europeo de las dos millas en pista cubierta

San Diego (Estados Unidos), 20. Dos atletas europeos, el soviético Valeri Borzov y el belga Emile Puttemans se han destacado particularmente en el curso de una reunión de atletismo en pista cubierta en San Diego, California.

Por un lado, el soviético ha igualado la mejor marca europea sobre 60 yardas en 6 segundos, y el belga (8-30-4) ha mejorado el récord europeo de las dos millas en pista cubierta.

Los resultados fueron:

*600 yardas:* 1. Valeri Borzov (URSS), 6-00.

*60 yardas vallas:* 1. Willie Davanport, 7-1.

*500 yardas:* 1. Lee Evans, 55-9.

*600 yardas:* 1. Ron Whitnel, 1-11-1.

*1.000 yardas:* 1. Art Sandison, 2-09-5.

*Milla:* 1. Maplestone, 3-59-5.

*Dos millas:* 1. Emile Puttemans (Bélgica, 8-30-4 (mejor marca europea. El récord anterior estaba en posesión del británico Ian Stewar en 8-32-2 desde el año 1969).

*Longitud:* 1. Arnie Robinson, 8,01 metros.

*Altura:* 1. Reynaldo Brown, 2,13 metros.

*Pértiga:* 1. Steve Smith, 5,22 metros.

*Peso:* 1. Doug Lane, 19,21 metros.

*60 yardas* (mujeres): 1. Bárbara Ferrel, 6-8.

*880 yardas* (mujeres): 1. Galina Kuzmina (URSS), 2-11-4.

*Peso femenino:* 1. Faina Melnik (URSS), 17,56 metros. — (Alfil).

# Pro, campeón catalán de cross

Reus, 20. — Se ha celebrado en esta ciudad la XXII edición del Campeonato de Cataluña de Cross sobre el magnífico recorrido del «Mas Sedó» y bajo la organización del Reus Deportivo.

Antes de iniciarse las competiciones, unos veteranos de la entidad organizadora han portado desde Salou un ánfora con agua del Mare Nostrum hasta el lugar de la prueba, donde han vertido el líquido al estanque del «Mas Sedó».

Han asistido a presenciar estos Campeonatos las primeras autoridades de la comarca, presididas por el gobernador civil de la provincia, quien asimismo ha presidido la entrega de premios al finalizar las pruebas.

Los vencedores de las diferentes categorías han sido los siguientes:

Alevines. — Isidro Oreso (Hogares Mundet), con 3 minutos y 56 segundos, sobre un recorrido de 1.000 metros.

Infantiles. — José Ortigosa (Club Natación Reus), con 5-26, sobre un recorrido de 1.700 metros.

Juveniles femeninos. — María Dolores García (C. F. Barcelona), 5-44, en un recorrido de 1.400 m.

Juveniles masculinos. — López (Santa Coloma), 16-28, en un recorrido de 5.000 m.

Femeninas junior-sénior. — C. Valero (J. At. Sabadell), con 6-51, en recorrido de 2.100 m.

Junior Masculinos. — J. A. Martínez Bayo (C. N. Barcelona), 22-53, en recorrido de 7.000 m.

Seniors. — 1, J. Pro (J. At. Sabadell), 35-7, en recorrido de 11.000 m.; 2, N. Ricart (C. N. Reus), a 29 segundos; 3, V. Egido (C. F. Barcelona), a 40 segundos. — Alfil.

### *«Cross de las Juventudes», en Mataró*

Convocado por la Delegación de Juventudes de Mataró y bajo la organización técnica del Centro Atlético Layetamia, se ha celebrado en esta ciudad el «Cross de las Juventudes, en los terrenos del polígono Espartero y sus alrededores, que ha convocado a un buen número de escolares de Mataró y su comarca.

La clasificación en las diferentes categorías, ha sido:

*Juveniles masculinos.* — 1, Nicolás Camps (Coleg. Salesiano); 2, Miguel Velasco (Centro Atlético Layetania); 3, Armando García (Caldetas). Hasta 15 clasificados.

El vencedor por equipos fue el colegio salesiano de Mataró.

*Juvenil femenino.* — 1, Carmen Subirá (Caldetas); 2, Montserrat Fajardo (Instituto Mataró); 3, Asunción Masferrer (Instituto Mataró). Hasta 10 clasificados.

El vencedor por equipos fue el Ins. Segunda Enseñanza de Mataró.

*Infantiles masculinos.* — 1, Martínez Ayala (Instituto Mataró); 2, Javier Monge (Salesianos); 3, Baldomero Cabanella (Inst. Mataró). Hasta 85 clasificados.

El vencedor por equipos fue el Instituto de Mataró.

*Infantiles femenina.* — 1, M. C. Romero (Esc. Jaime Recorder); 2, Antonio Sánchez (Esc. Jaime Recorder); 3, A. M. Ramos (Inst. Mataró). Hasta 40 clasificados.

El vencedor por equipos fue la Escuela Jaime Recorder.

*Alevines masculino.* — 1, Antonio Romero (Inst. Mataró); 2, Fernando Cruz (Col. José Montserrat); 3, Pedro Salazar (Col. José Montserrat). Hasta 61 clasificados.

El vencedor por equipos fue el Inst. de Mataró.

## HOCKEY

### *Resultados*

| | |
|---|---|
| Pedralbes-Egara | 0—3 |
| Atlético-Barcelona | 5—1 |
| Rimas-Polo | 0—2 |
| Junior-Tarrasa | 0—2 |
| E.H.C.-Vallés | 2—0 |

## BEISBOL

LIGA NACIONAL
Resultados

| | |
|---|---|
| Barcelona - Canoe | 17—0 |
| Pueblo Nuevo - Hellos | 2—1 |
| Barceloneta - Tarrasa | 10—3 |
| Montjuich - Sabadell | 8—2 |

CLASIFICACION

Barcelona, 25; Montjuich, 22; Barceloneta, 21; Tarrasa, 14; Pueblo Nuevo, 12; Hellos, 0; Sabadell, 4 y Canoe, 0 puntos.

## AUTOMOVILISMO

# Doncel-Mantecón, «Porsche 911 S», ganadores del V Rally de la Lana

Con el triunfo del equipo Eladio Doncel - J. A. Mantecón, finalizó la V edición del Rally de la Lana, puntuable para los Campeonatos de España y de Cataluña de Conductores, que se celebró sobre un recorrido de 408 kilómetros con doce tramos cronometrados. Cuidó de su organización la Escudería Sabadell, que se apuntó un rotundo éxito.

Elevado ha sido el porcentaje de bajas sufridas durante la disputa del Rally, ya que de los 92 equipos inscritos, tomaron la salida ochenta y 48 son los que han logrado llegar al parque cerrado de Sabadell.

Eladio Doncel, ha sido el vencedor indiscutible, ya que en todas las pruebas cronometradas, excepto una, que se apuntó José M. Fernández, logró el mejor crono. José María Fernández se vio obligado a abandonar posteriormente a causa de la rotura de una mangueta de la dirección.

Otra baja importante ha sido la de Manuel Juncosa, con «Seat 1.430-1.480» y que era claro favorito en los vehículos de fabricación nacional, quien abandonó poco después de la penúltima prueba cronometrada, después de haber marchado durante casi todo el rally en segunda posición.

El segundo y tercer lugar fueron copados por el andorrano Aleix y el tarrasense Torredemor, ambos pilotos de un «Porsche 911 S», con lo cual los vehículos de esta marca lograron las tres primeras posiciones de la tabla «scrath». En la clasificación del desafío «Simca», Buixeda se impuso a Gisbert y en turismos de serio, el vencedor fue el sabadellense Fidel Riba.

CLASIFICACION. — 1, Doncel-Mantecón, «Porsche 911 S», 4.620'4; 2, Aleix - Dabad, «Porsche 911 S», 4.736'3; 3, Torredemer-Clot, «Porsche 911 S», 4.868'3; 4, Riba-Corell, «Ford Capri 3L», 4.970'6; 5, Babler-Adell, «Seat 1.430», 5.039'5; 6, Cañellas-Van Der Hoeven, «Seat 1.430», 5.065'3; 7, Buixeda-Lencina, «Simca GT», 5.097'3.

## MOTORISMO

### *J. Rabassa («Montesa»), gana el Trial de la Paella*

**Valencia, 20. (Especial para HOJA DEL LUNES.)** — En un magnífico recorrido de 20 km. de extensión, con 10 zonas «non stop», al que los pilotos tuvieron que dar dos vueltas, se disputó el Trial de La Paella, organizado por el M. C. Valenciano, prueba que es la segunda de la temporada puntuable para el Campeonato de España. El triunfo correspondió al joven corredor Jorge Permanyer, con «Montesa», que se proclamó brillante vencedor, con tan sólo 64 puntos de penalización.

La prueba registró una reñida batalla en el transcurso de las dos mangas, y presenciada por un gran número de aficionados, que se desplazaron hasta el circuito y ocuparon todos los puntos estratégicos del mismo para presenciar la habilidad de los corredores.

**Clasificación:** 1, Jorge Rabassa, «Montesa», 64 puntos; 2, Payá, «Ossa», 76'9; 3, Blanc, «Montesa», 78'2; 4, I Marqués, «Bultaco», 85'8; 5, L. Milá, Montesa, 88'4; 6, I. Bultó, «Bultaco», 91'6; 7, J. Blanc, «Bultaco», 93'9; 8, O. Puig, «Bultaco», 95'7; 9, O. Tauló, «Bultaco», 96'8, y 10, J. Permanyer, «Montesa», 100'1.

### *Los deportes de montaña y «Bultaco»*

Conocidísimo de todos los aficionados es que «Bultaco» ha sido una de las firmas promotoras de los deportes de montaña en nuestro país. «Bultaco», no es ajena a la introducción del moto-cross, todo terreno y trial, siendo esta especialidad deportiva la última que trajo a nuestro país, concretamente con la organización del Trial de San Antonio, hace ya una década y, por lo tanto, no debe extrañarnos que la marca de San Adrián haya conseguido rotundos triunfos en España y en el extranjero.

En la última edición del Trial de San Antonio, con la que el Motor Club Bultaco hacía su despedida como organizador, logró una inscripción internacional de gran categoría pero, lo que es más importante, el que se revelara un novel en esta especialidad deportiva, como Pedro Taulé, que con su tesón y bien hacer logró una brillantísima clasificación.

En el año que ha finalizado «Bultaco» ha conseguido tres títulos nacionales en España en la modalidad motociclista de montaña, el moto-cross, conseguido por Jorge Capapey; el de todo terreno, conseguido por otra revelación, Narciso Casas, y el de trial, por mediación de Ignacio Bultó Sagnier, y a éstos hay que añadir otro importante galardón el de resistencia, logrado por el tándem José María Mañer y José Navarrete.

# VICTOR GIGOT (MONTESA), CAMPEON DE BELGICA

El notable corredor internacional Victor Gigot, que ya obtuvo el Campeonato de Bélgica de Trial en la temporada 1970-71, acaba de revalidar brillantemente su título coronando una temporada de triunfos sobre su Montesa «Cota 247».

Igual que el año pasado, la marca española Montesa ha copado los tres primeros lugares de la clasificación final del Campeonato de Bélgica de Trial, puesto que Jean Marie Lejeune se ha proclamado Sub-Campeón y Roger Georges, tercer clasificado, todos sobre «Cota 247».

Las once pruebas puntuables para el Campeonato han sido ganadas todas por uno u otro de los corredores de Montesa, en una demostración concluyente de su superioridad.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# DISCOTECA del LUNES

## LOS AMAYA

Este dúo de intérpretes creadores del genuino ritmo afro-rumba; que el pasado mes recibieron un «Olé de la canción», precisamente por su simpatía, han lanzado al mercado discográfico su primer LP, que nos llega en un momento ciertamente importante para su carrera artística. Doce números, entre los que merecen destacarse su «Caramelos», «En casa de Pepe»», «Zapatero remendón», así como las particulares y acertadas versiones que hacen de dos números importantes de Ennio Morricone: «La muerte tenía un precio» y «El bueno, el feo y el malo», ambas canciones correspondientes a sendos filmes con el mismo título, respectivamente. Un album, este que nos presentan «Los Amaya», de los que sirven para dar un giro de 180 grados en las reuniones juveniles. El disco que hace llenar las pistas de baile, como piezas de transición entre el ritmo «pop» y el lento. Consignemos, también, que el LP ha recibido un tratamiento técnico de grabación digno de encomio, especialmente en lo concerniente a separación de canales —se trata de un disco esterofónico— así como las mezclas, que han sido realizadas con acierto y calidad, todo lo cual hace un conjunto que nos induce a no dudar en recomendarles la audición de este primer LP que presentan «Los Amaya».

SALVADOR PASCUAL

EQUIPOS ALTA-FIDELIDAD
unelsa
URGEL, 2 y 4
Frente Mdo. S. Antonio
SALA de AUDICIONES
a su disposición

## ESCAPARATE DE LP'S

**PAU RIBA («Jo, la donya I el gripau») (EDIGSA). — Trece números originales de Pau Riba, incluído el arreglo de «La lluna, la pruna», integran este album que, si bien no aporta novedades importantes en cuanto al conjunto del disco, sí las hay en la parte instrumental, dotada de calidad. El LP que comentamos fue grabado en directo, el pasado mes de octubre, en la propia casa de Pau Riba, en Formentera. El grupo instrumental, junto al propio Riba que toca la guitarra, ocarina, guimbarda y ukelele, lo componen: Jordi Soler, guitarra, violoncelo y kalimba; Martí Soler, guitarra, guitarra afgana y kalimba; Mario Pacheco, bongos y maracas, y Xavier Riba, violín.**

DONOVAN («Universal soldier») (PYE - Ariola). — A excepción de «Universal soldier», que da título al álbum, «Do you hear me now» y «The war drags on», el resto de las siete canciones de este LP son originales del propio Donovan, y a las que ha dotado de calor y sentimiento, tanto en la parte vocal como de acompañamiento a la guitarra. El registro de sonido manifiesta, como es habitual, la profesionalidad y medios a su alcance que caracteriza a los técnicos británicos.

## la semana a 45 45 45 r.p.m.

**NICOLA DI BARI (RCA). — «Trotamundos» e «Il cuore E'uno zíngaro» constituyeron el trampolín de un lanzamiento a gran altura en la carrera artística de Nicola di Bari, a los que se une, ahora, este nuevo «single» con «Chitarra suona piu piano», en la cara A, canción a la que auguramos muy buena acogida en nuestro país, como ya ha sucedido en Italia al alzarse con el premio de «Canzonissima».**

NUESTRO PEQUEÑO MUNDO (Movieplay). — Con «Si yo fuera un hombre rico», de la banda musical de «El violinista en el tejado», el grupo «Nuestro pequeño mundo» aprovecha la oportunidad para ratificarnos en el concepto que de ellos tenemos formado: es un conjunto que sabe imprimir calidad a todas sus interpretaciones. La versión que hacen en este sencillo dota a la canción original de mayor comercialidad e impacto.

**KARINA (Hispavox). — Lo lamentamos por esa vivaracha y encantadora cantante española, con la sonrisa siempre a flor de labios, pero su último «single» —«Este mundo en que vivimos» y «Al pasar los años»— no logrará modificar en nada su actual momento. Se nos antoja que, en esto del mundo de la canción, no hay que estirar tanto la cuerda...**

CONCHITA BAUTISTA (Bélter). «Quien primero da» y «Tú te has ido». Dos canciones, de A. Alcalde la primera, y de Manuel Alejandro la segunda, muy apropiadas para el estilo característico de Conchita. Preferimos «Tú te has ido», tanto por la calidad de la letra como de la música.

**JAIRO (Showman). — Después de su «single», con «Tristeza» como número básico, este autor e intérprete argentino nos ofrece ahora el primer premio del Festival de Alcobendas, «María serena». El número, muy bien arreglado por el maestro León Borrell, tiene garra y puede calar hondo en los aficionados.**

GILBERT BECAUD (EMI-Odeón). «Liberaçao» es el número «fuerte» de este nuevo disco que presenta Gilbert Becaud. Canción de corte rítmico brasileño, de la que son autores el propio Becaud y M. Vidalin. La orquestación, de Christian Gaubert, muy buena. El «single» se complementa con «Kyrie», de G. Becaud y L. Amade. Vale la pena escucharlo, una y otra vez.

RITUAL (Ekipo). — Nuevo grupo —más bien dúo— que se lanza a la tremenda aventura discográfico-musical. «Ritual», no obstante, ha sabido percatarse de que lo importante, en esta época, es la calidad. Y así nos lo demuestran en los números que componen su primer «single»: «Soñar, soñar» y «De vuelta al lugar». Buena línea, muchachos.

PACO REVUELTA (Marfer). — Con dos discos en el mercado, Paco Revuelta presenta el tercer «single» de su periplo artístico, mientras ya prepara el lanzamiento de un LP en Italia y Venezuela. «Quijote sin Dulcinea» y «Dos palabras», títulos de este sencillo.

**ROSALIA (Bélter). — Simultáneamente con su viaje a Chile, para participar en el Festival de Viña del Mar, Rosalía nos dejó este sencillo en cuya cara A figura, precisamente, el número que defendió**

**en el citado Festival, y que le valió un merecido segundo puesto. «Los dos», con música de A. Algueró y letra de A. Guijarro, tiene calidad, comercialidad y está impregnada de ritmo muy propio de festivales de altura. En la segunda cara, «Puedes cambiarme», adaptación del número «The riht to live». No está mal.**

WILSON PICKETT (Atlantic). — Wilson Pickett tiene sobradas cualidades como para permitirse el lujo de estar ausente largas temporadas del candelero musical, y volver causando impacto. Los dos números de su último sencillo en el mercado español: «Llámame y estaré allí» y «Mujer, déjame estar en casa» nos lo demuestran. Ritmo y calidad arropando a un gran intérprete. — **S. P.**

La Plus-Cassette
Nuevo avance técnico de BASF
en la reproducción del sonido

C 60 (2 x 30 minutos)
C 90 (2 x 45 minutos)
C 120 (2 x 60 minutos)

Dióxido de Cromo ($CrO_2$)
Con este nuevo recubrimiento se consigue una transparencia de sonido hasta ahora desconocida.
Mecánica especial SM*
Evita ruidos y atascos en el transporte interior de la cinta.
Incluso en la Cassette de dos horas (C 120).
* "Special Mechanics" - Patentada

BASF

## MUSICASSETTES

«Los Fronterizos» es un conjunto folklórico argentino que goza de justa fama en el continente sudamericano. Sus participaciones en

el Importante Festival Folklórico de Cosquín (Argentina), les ha deparado la ocasión de recibir el unánime respaldo a sus posteriores actuaciones. Este musicassette —tercero en nuestro mercado—, incluye temas muy actuales dentro de su línea característica.

LAZARO MUSICA ALTA FIDELIDAD
Paseo de Gracia 58 Tel. 215 76 66 BARCELONA-7

## HIT PARADE INTERNACIONAL

**NUEVA YORK**
1 LET'S STAY TOGETHER — Al Green
2 PRECIOUS AND FEW — Climax
3 WITHOUT YOU — Nilsson
4 HURTING EACH OTHER — Carpenters
5 NEVER BEEN TO SPAIN — Three Dog Night

**LONDRES**
1 TELEGRAM SAM — T. Rex
2 SON OF MY FATHER — Chicory Tip
3 HAVE YOU SEEN HER — Chi. Lites
4 MOTHAR OF MINE — Neil Reid
5 I'D LIKE TO TEACH THE WORLD TO SING — New Seekers

**PARIS**
1 SACRAMENTO — Middle of the Road
2 BABY I FEEL SO FINE — Gilbert Montagne
3 AVEC JUDITH — Serge Lama
4 HERLEM — Bill Withers
5 ELA ELA — Axis

**BONN**
1 MAMY BLUE — Ricky Shayne
2 JEEPSTER — T. Rex
3 AMARILLO — Toni Christie
4 DU LEBST IN DEINER WELT — Daysi Door
5 FIREBALL — Deep Purple

Cita con la elegancia CLUB Garcón-Saiz
PRIMERA BOUTIQUE-EXPOSICION PARA EL HOMBRE
Ultimos métodos de revestimientos capilares, bigotes, barbas, pelucas, etc. en todos los tipos, estilos y épocas.
Con la garantía de la más prestigiosa marca internacional.
MONNA-LISA
No se deje sorprender por reclamos psicológicos. Visítenos y le informaremos sobre cualquier duda de apariencia física o adhesión de nuestros revestimientos capilares; así como cualquier transformación del peinado, higiene y conservación del cabello.
Disponemos de salón y cabinas independientes
PRESTIGIO Y CALIDAD
CLUB Garcón-Saiz
Madrazo, 88 - Tels. 228 61 28 y 217 30 56
P Parking - Madrazo, 100 - Aribau, 245
CLIPER

«Penetra muy bien en la capacidad receptiva del oyente indeterminado, con lo que se consigue inmediatamente una recíproca corriente de intercomunicación, aún de los auditorios no previamente dispuestos.»
Alberto Mallofré, «La Vanguardia»

«Una personalidad musical vigorosa al servicio de una poesía directa y auténtica.»
Maruja Torres, «Garbo»

«Patxi Andion va dejando constancia de sus posibilidades de autor y de su personalidad como intérprete a través de buena parte del trabajo recogido en once canciones entre paréntesis. Tierno, original, emotivo, confidencial, positivo, rudo...»
Angel Casas, «El Correo Catalán»

«Patxi Andion sabe el terreno que pisa, por eso teme, por eso quiere guardar a todo trance, cueste lo que cueste, haya que pagar tarde o temprano, su verdad y su pureza.»
Carlos Carrero, «Tele/eXpres»

«Patxi Andion imprime verdadero calor y mensaje a las piezas poéticas que interpreta en forma de canción.»
Salvador Pascual, «Hoja del lunes»

«A Patxi Andion, por su categoría de "cantautor", le vaticino un número uno en el "hit", en fecha muy próxima.»
A. Matías Guiu, «Lecturas»

Presentación en Barcelona
planeta 2001

PATXI ANDION
Día 23, NOCHE
24, Tarde y Noche
En discos PHILIPS
Distribuidos por FONOGRAM

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# DISCOTECA del LUNES

¡¡HACIA EL N.º 1 EN TODOS LOS «HIT PARADE»!!

ROSY

LORENZO SANTAMARIA

en exclusiva Discos

EMI

ODEON

## NOVEDADES

LP'S

THE BAND. — «Cahoots» (EMI-Capitolio)

LUC BARRETO. — «Sentimental-2» (Bélter)

JOHNNY RIVERS. — «Slim Slo Slider» (UNITED ARTIST - Hispavox)

NUEVO MESTER DE JUGLARIA. — «Romances y canciones populares (Philips)

SINGLES

JOSE FELICIANO. — «I only want to say» y «Watch it with my heart» (RCA)

IAN MATTHEWS. — «Reno Nevada» y «Desert inn» (Vértigo)

THE DELLS. — «Con su blanca palidez» y «Freedom means» (CADET - Movieplay)

Antiguos Almacenes de Música

new-phono

FUNDADA EN 1834

DISCOS ● HI-FI ● CASSETTES ● STEREO

SONORIZACION DISCOTECAS

PIANOS, ORGANOS Y GUITARRAS

INSTRUMENTOS NACIONALES Y DE IMPORTACION

Gral. Primo de Rivera, 35 y 37 - Avda. Virgen de Montserrat, 188

BARCELONA

## BREVEMENTE

● **Juliette Greco, después de haber actuado en el Festival Hall de Londres, lo hizo a través de la Primera Cadena de la Televisión Francesa, durante hora y media y en directo. Su repertorio de canciones fue de los que han hecho época. Sus autores, nada menos que Prévert, Queneau, Gainsbourg, Brel, Trenet y Bear. Viejas, pero grandes canciones. Tras el recital televisivo, Juliette dijo: «Es una tontería no cantar las viejas canciones, ya que ello representa un recuerdo en gran parte de la gente». Bonita y poética frase, ¿no les parece?**

—ooOoo—

● En esta gran batalla que está intentando librar el musicassette al disco, ahora nos llegan unos folletos anunciando la salida al mercado de musicassettes con dos canciones, tan solo. Es decir, como un «single». Atención, pues, porque el precio es el mismo que el de los redondos: 90 ptas.

—ooOoo—

● De encomiable puede calificarse el propósito, ya puesto en marcha de su primera frase, de «La Cova del Drac», en colaboración con «La locomotora negra», de organizar una semana cada mes de audiciones de jazz. La correspondiente al primer intento, según nuestras noticias, fue un éxito, incluso de recaudación, que es el mal del que suelen morir estos proyectos. Ya ha desfilado el saxotenor Hal Singer, y está anunciada la próxima actuación, nada más ni nada menos, que de Bill Coleman, así como Jimmy Rena. Enhorabuena a los organizadores.

JORGE REÑE

TORRADAS

EL MERCADO DEL DISCO

DTO 20% ULTIMAS NOVEDADES Y ADEMAS... REGALOS

Manso, 60 Tel 241124

SAUNAS corinto

RELAJESE EN PLENA ¡PLAZA CATALUÑA!

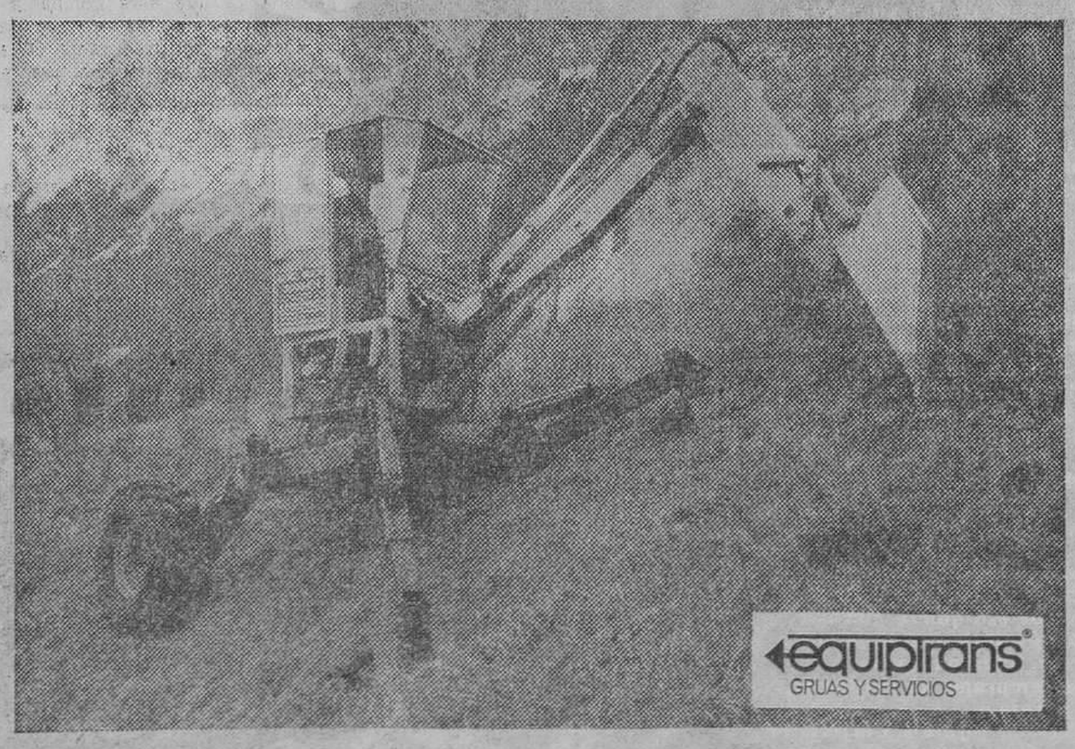
PRESAUNA
SAUNA
BAÑO VAPOR
MASAJE
SALA RELAX
SOL ARTIFICIAL
APARATOS
GIMNASIA
MECANICA
DUCHA ESCOCESA
BAÑOS RELAX

PELAYO 62 (RAMBLAS)

planeta 2001

Mañana a las 12 h. espectacular demostración en Castelldefels La única excavadora para trabajar en pronunciadas pendientes.

LA MENZI-MUCK 3000 EH.




QUEDA USTED INVITADO a la presentación en Barcelona de la Excavadora autonivelable MENZI-MUCK 3000 EH. y a las demostraciones que con ella se realizarán mañana día 22 de Febrero a las 12 de la mañana en los terrenos del Gran Hotel Rey Don Jaime de Castelldefels. (Aparcamiento en el mismo Hotel).

LA SOCIEDAD EUROPEA DE INGENIERIA Y COMERCIO, S. A.

Infanta Carlota, 46 BARCELONA-15 Tel. 250 86 39/06/79

Alcalá, 42, 5º MADRID-14 Tel. 231 15 27 / Ercilla, 24, 6ª planta BILBAO

Decida hoy algo grande. Venga a por su Mini.




Elija entre los 5 modelos Mini (850, 850 de Luxe, 1000, 1000 de Luxe y 1275 GT) en:

**AUTOBAGES.** Carr. Santpedor, 123. MANRESA ● **AUTOPARK VICH, S. A.** Carr. Barcelona-Puigcerdá, s/n. VICH ● **COVESA.** San Bruno, 172. BADALONA ● **ESTACION DE SERVICIO MATARO.** Carr. de Barcelona, s/n. MATARO ● **RAYNASA.** C/. Centro, 6. HOSPITALET DE LLOBREGAT ● **SANTIAGO VIADE.** Avda. Generalísimo, 21. GRANOLLERS

Mini, el más grande.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# ESPECTACULOS ESPECTACULOS ESPECTACULOS

## la semana teatral fue así

# EL MONSTRUO DE OJOS VERDES, EN SU AUTENTICA DIMENSION

Carlos Ballesteros, Lola Cardona y José María Prada en una escena de «Otelo» representada en el Moratín. (Caricaturas de José M.ª Serra)

¿Es la envidia, la ambición, la venganza o son los celos los que impulsan a Yago a llevar adelante su terrible trampa? Complejo mundo el del hombre de baja estofa y notable inteligencia, forjado en el mundo de las armas a base de valor y de astucia, que al pretender llegar a la cumbre, se estrella contra el muro de su propia soberbia. Insólito personaje, sometido a la imposición de un vedetismo escénico.

Porque el auténtico héroe de este «Otelo» shakesperiano no es el «moro de Venecia», ofuscado por unos celos que surgen al tiempo de su limpieza de miras y de las mentiras de quien quiere perderle, sino Yago, el malvado, el cruel, el desesperado que se siente desplazado de un cargo para el que él mismo se cree, se sabe apto. Un Yago que durante años y años ha tenido un carácter marginal en la expresión escénica de la tragedia, y que ahora se nos presenta en su auténtica dimensión, forjador de los acontecimientos y no juguete de ellos.

Esta es posiblemente la principal virtud de la versión de la tragedia shakesperiana que ahora nos llega en la casi integridad de su texto, refundido en una versión cuidadosa y acaso recargada de expresiones directas —también en ello hay una influencia de este tiempo— pero fiel en la descripción de los personajes, cada uno de ellos en la dimensión que le corresponde, aunque a las víctimas de Yago se las mueva en direcciones distintas.

Ya que el alférez envidioso utiliza para su trampa mortal a tres seres de muy parecidas características, Rodrigo, Cassio y el propio Otelo. Pero mientras al primero, Yago le desprecia y domina con facilidad, para apoderarse de los otros dos, utiliza la propia nobleza de sus víctimas, la seguridad de que no pueden ver en él los malos seentimientos que le rigen. De ahí que la versión escénica que ha ofrecido González Vergel, nos presente a un Rodrigo apayasado y burdo, víctima de su propia estulticia, mientras conservan su limpieza de miras el moro y su lugarteniente, espejo puro a través del cual es imposible adivinar la aviesa doblez del personaje que les maneja.

### LAS EXCELENCIAS DE UNA VERSION

Hemos hablado de González Vergel, y debemos insistir en los méritos que ha acumulado en esta ocasión, donde ha situado el mito en su trono adecuado, sin intentar más aproximación que aquélla que se desencadena de los acontecerse mismos de la historia. Detallado estudio del interior de los personajes, que se coloca por encima, muy por encima, del simple planteamiento técnico de un montaje que, aún así, puede significar uno de los máximos alicientes visuales de este nuevo y casi íntegro «Otelo», que nos han traído las huestes del Teatro Español de Madrid.

Porque a la vistosidad de los vestuarios, al sabio movimiento escénico —en varias ocasiones la acción salta del escenario a distinto marco, los palcos del local, el propio patio de butacas— y a la excelente labor interpretativa, supera ampliamente este afán de «comprender» en sí mismos a cada uno de los personajes de la trama. Con lo que se consigue explicar didácticamente las razones que han movido a cada uno a colaborar en este trágico acontecer, hacia el que avanzamos con inexorable paso, desde el momento en que se levanta el telón y Yago, el hombre que se ha forjado a sí mismo empieza a mover los hilos de su venganza, dando a cada una de sus víctimas, el tratamiento que necesitan para dominar su voluntad.

Sin embargo, queremos detenernos en un aspecto concreto del montaje técnico, por cuanto pudiera ser el escollo en que la versión tropezara al llegar a su expresión pública. Nos referimos a la escena en que Rodrigo va a asesinar a Cassio, llevando a las últimas consecuencias su condición de muñeco, cuyos hilos mueve implacable Yago. En ese punto, el drama natural y director que hasta ese momento no había presentado fisuras, se tuerce por voluntad del director, dejando en su lugar un punto de distanciamiento, de farsa, de ver la trama «desde fuera». Un rompimiento corte, rápido e inesperado, que van desde la falsa antorcha hasta el ritmo de marionetas que puede llevar a la sorpresa, y para algunos, incluso a la desagradable sorpresa.

No creemos que ello haya significado una travesura del regista ,ni mucho menos una «boutade». Pero al no existir otro precedente en todo el montaje, la intención se evidencia, a nuestro entender. El espectador, casi a las tres horas de haber entrado por vez primera en el mundo de «Otelo», donde ha seguido a ritmo creciente el desarrollo de la intriga, puede tener un punto emobotada su sensibilidad, ante la escena cumbre. Y ese punto de ruptura, esa estocada a su subconsciente, le permitirá volver a situarse en el climax, entrar de lleno en la escena cumbre de la muerte, en la que, por otra parte, se han eliminado las explicaciones innecesarias, en mayor bien de su emotividad y de su fuerza.

### UN EJEMPLO DE INTERPRETACION

Fuerza que no sólo nace de dentro, sino que surge igualmente de esa interpretación excepcional que la obra adquiere en todo momento. Y que está perfectamente diferenciada, siguiendo el mismo tono que hemos subrayado anteriormente: una labor contenida pero tremendamente eficaz por parte de José María Prada, «Yago», extraordinario en esta nueva dimensión de su condición de personaje central en toda la primera parte de la obra, y una explosión final en Carlos Ballesteros, «Otelo», sin furias bárbaras, porque las mismas no corresponden a la correcta descripción del personaje, pero con un calor de autenticidad, que le permite llevar sobre sí el foco de atención durante todo el desenlace. Junto a tan excepcional pareja, la dúctil dulzura de Lola Cardona, en una «Desdemona», nunca desgarrada, y la absoluta entrega de todo el largo reparto, siempre en situación incluso en las expresiones físicas más difíciles, dan a la representación su condición de gran espectáculo. Aunque la esencia principal sea ese encuentro con un «Yago» más verdadero, más como lo describiera Shakespeare al simple impulso de sus palabras.

**Salvador CORBERO**

## DATOS DE SIETE DIAS

**OTELO, tragedia de William Shakespeare, en versión española de Angel Fernández Santos y Miguel Rubio, interpretada por Javier Loyola, José María Prada, Andrés Mejuto, Carlos Ballesteros, Roberto Martín, Lola Cardona, Carmen Rossi, Fiorella Faltoyano, Enrique Cerro. Decorados y figurines de Emilio Burgos. Música de Ernesto Halffter. Director Alberto González Vergel. Teatro Moratín. Día 18.**


¡Un espectáculo que usted no debe perderse!

CINEMA VERGARA

TRES SEMANAS DE EXITO

## «LLEVAME A PARIS», LA REVISTA MAS SENSACIONAL DE TODOS LOS TIEMPOS, EN SU ULTIMA SEMANA EN EL TEATRO APOLO

Que Barcelona se ha dado cuenta que en el Teatro Apolo se está representando la revista más sensacional de todos los tiempos, lo demuestran los llenos que suceden día a día en el Palacio de la Revista. «Llévame a París» es un maravilloso super-espectáculo que el público esperaba desde hacía muchos años. Y ha sido precisamente el dinámico empresario Matías Colsada quien la ha montado con el rango internacional que la revista española estaba reclamando. Así, en todos los cuadros que componen «Llévame a París» hay una nueva sorpresa hasta llegar a los dos colosales apoteosis que cierran el final de la obra. Cuando todos los espectadores creen que ya no es posible más fastuosidad, ni más

riqueza de presentación, se queda extrasiado al contemplar el «más aún» y estalla en una ensordecedora y unánime ovación premiando el esfuerzo de Colsada y la labor de sus intérpretes: Tania Doris, la auténtica supervedette de nuestra revista, los dos actores cómicos, los mejores del género, Luis Cuanca y Pedro Peña y el resto de la compañía que anuncian su última semana ya que esta compañía tiene que presentarse en las fallas valencianas donde durante 20 años viene actuando consecutivamente.

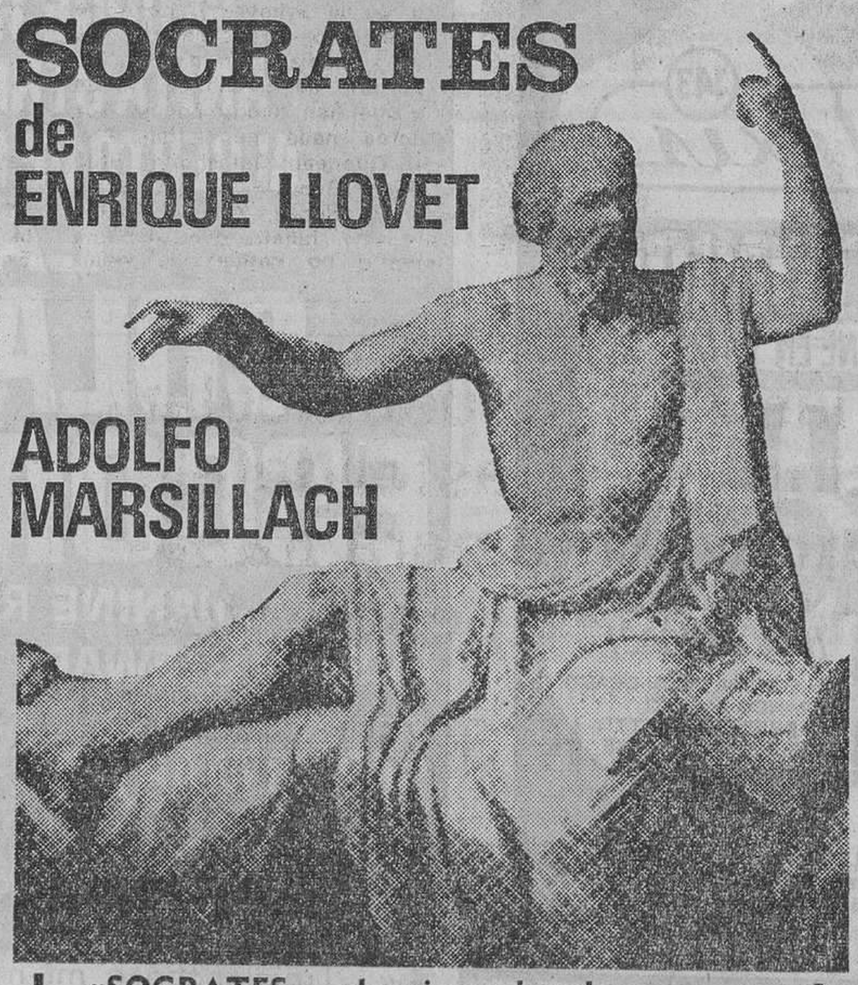

4.ª SEMANA DE EXITO

TEATRO POLIORAMA

SOCRATES

de ENRIQUE LLOVET

ADOLFO MARSILLACH




### «SOCRATES», el primer hombre muerto por decir lo que pensaba

Hoy TARDE y NOCHE, no hay función por descanso de la Compañía

### Los éxitos del Savoy

Sigue triunfando el programa de clamoroso éxito: «Pierrot el loco», de J. B. Godard, con Jean-Paul Belmondo, y «Vivir para vivir», de C. Lelouch, con Yves Montand y Annie Girardot.


PERQUE LI AGRADI MES, DEBUTAREM EL DIMARTS 29

TEATRO MORATIN

COMPAÑIA NACIONAL

Teatro Español de Madrid

Dirección ALBERTO GONZALEZ VERGEL

OTELO de SHAKESPEARE

(versión íntegra)

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# ECOS DE LA ESCENA

## EN BUSCA DE UNA LEY DE TEATRO

Hace algún tiempo se iniciaron los estudios para poner en marcha una «Ley del Teatro», que dieran la auténtica dimensión a los problemas de ese arte especial, sublime y complejo, que constituye desde los albores de la humanidad el más importante de los vínculos culturales de carácter popular. La tragedia griega, los autos sacramentales, la expresión del «Siglo de Oro», hasta el «teatro-pánico», tienen una equivalencia histórica en el tiempo, con lo cual se demuestra que, al margen de una simple vía de distracción, el teatro tiene una auténtica trascendencia, que acaso no ha encontrado su lógica equivalencia en el cine o en la televisión, en su misma condición de proyección popular, pero sin que consigan robar su puesto de preeminencia a la escena.

La Ley del Teatro quedó en el plano de los proyectos sin realización, a pesar de que se estructuraron unas bases de estudio, partiendo de supuestos interesantes. Y aquellas bases de estudio fueron estructuradas, precisamente, por quien hoy ostenta la dirección general de Cultura Popular y Espectáculos, don Jaime Delgado, que en su primera semana de actuación desde tal cargo ha vuelto a poner de relieve la trascendencia de ese proyecto de ley que, hace unas pocas horas, en su primera visita oficial a nuestra ciudad, anuncia tratará de plantear en todas sus consecuencias.

Don Jaime Delgado es hombre que ama el teatro, la literatura, los medios audiovisuales. Por ello, son muchas las cosas que pueden esperarse de su gestión, pero quizá ninguna sea tan trascendente como esta Ley del Teatro, que podría permitir que la escena española volviera a colocarse en un lugar de honor, sino proyectándose hacia el exterior, si por lo menos aceptando un puesto en el cónclave mundial, a la misma altura que en otros países. En ello hay que confiar, y mucho.

Otros proyectos del director general, adelantados en su visita a nuestra ciudad, y que igualmente hacen referencia al teatro, afectan a la creación de unos centros dramáticos de carácter regional, que permitan una auténtica descentralización del teatro. Porque si ciertamente ahora el 90 por ciento de los visitantes de cierto nivel que acuden a Madrid, son asiduos de los veintidós teatros de la capital, no lo es menos que este hecho cultural no ha de esperar, como la montaña, que aquéllos acudan a ella. Estos centros dramáticos, con una correspondencia de los teatros nacionales de Madrid y Barcelona, podrían ser la manera más eficaz de difundir las novedades de la escena, a base de un eficaz intercambio de sus respectivas compañías, en una rotación constante entre ellos, y las formaciones de las dos principales capitales españolas.

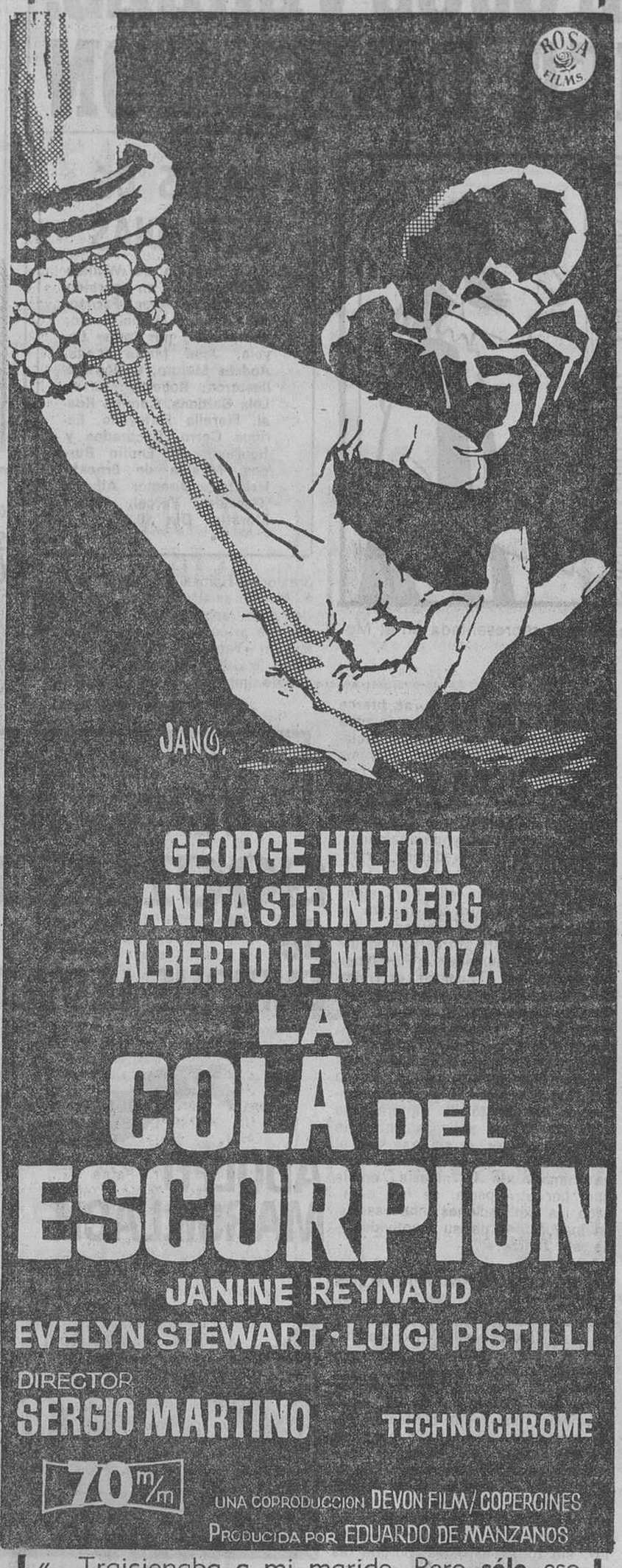
Son muchas las posibilidades que hoy se abren ante los ojos esperanzados del enamorado del teatro. Que es, en raíz y esencia, todavía y por siempre, la expresión artística más real y comprometida. Los proyectos de don Jaime Delgado son, a nuestro entender, algo más que una esperanza.

S. C.


montecarlo

Hoy, noche, electrizante estreno

...CUANDO GOZAR DEL AMOR SIGNIFICA SENTIR EL FRIO DE LA MUERTE...




GEORGE HILTON
ANITA STRINDBERG
ALBERTO DE MENDOZA

LA COLA DEL ESCORPION

JANINE REYNAUD
EVELYN STEWART · LUIGI PISTILLI

DIRECTOR SERGIO MARTINO

TECHNOCHROME 70 m/m

UNA COPRODUCCION DEVON FILM/ COPERCINES
PRODUCIDA POR EDUARDO DE MANZANOS

«...Traicionaba a mi marido. Pero **sólo** eso. Nada tengo que ver con su muerte.»
(AUTORIZADA MAYORES 18 AÑOS)



TODOS LOS DIAS en Alexis 143

REVISEMOS A ANTONIONI

¿ES VALIDO SU CINE EN 1.972?

PRIMER TITULO:

LE AMICHE

LA CRISIS DE LA CLASE MEDIA

[LAS AMIGAS]

ELEONORA ROSSI-DRAGO
FRANCO FABRIZI
GABRIELE FERZETTI
VALENTINA CORTESE

...y de LUNES a VIERNES seguirá en «SESION 5 DUROS» un LOSEY semimaldito «INTIMATE STRANGER»



arenas (Cruz Cubierta, 22)

gayarre (Sans, 25)

liceo (Sans, 96)

ESTA SEMANA

Asegurada la risa con LINA MORGAN en

LA GRADUADA

JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ
GRACITA MORALES
FLORINDA CHICO

Además:

Una larga fila de cruces

La más peligrosa aventura

ANNIE GIRARDOT ha llenado de emoción esta película

MORIR DE AMOR

¡Vivir es amar!

Además:

Una maleta, dos maletas, tres maletas

LOUIS DE FUNES



IMPORTANTES MEJORAS PARA VIAJAR ENTRE BARCELONA - GERONA - BLANES Y LLORET

Al hacernos cargo de la Empresa **CATSA** y guiados por el afán de prestarles un inmejorable servicio, trasladaremos a partir del próximo 1 de marzo a la **ESTACION RENFE de VILANOVA-NORTE**, la terminal en **BARCELONA** (parada y expendición de billetes) de nuestras líneas regulares en autocar entre **BARCELONA-GERONA** y **BARCELONA-BLANES-LLORET.**

Tal medida, unida a la sustitución de todos los autocares por otros nuevos y confortables, nos permitirá darles una gran comodidad, junto con más rapidez y seguridad. Objetivos que sólo consideraremos logrados al obtener su reconocimiento.

Para más información llamen a los siguientes teléfonos:

**Barcelona:** 214 03 82 **Blanes:** 33 01 30
**Gerona:** 20 24 32 **Lloret:** 33 44 76

TRANSPORTES PUJOL Y PUJOL, S. L.

Renfe AUTONOMA DE TRANSPORTES POR CARRETERA


# MINI-NOTICIAS

## TODO PREVISTO PARA EL VIAJE A LONDRES...

...de «Yerma» con las huestes de Nuria Espert y el montaje de Víctor García, más la estupenda escenografía de Fabiá Puigserver. Como puede verse en la fotografía que acompaña a estas líneas, el director del Festival Mundial de Londres, Peter Brook, estuvo en Madrid, para concretar con Nuria los detalles de ese viaje, ya que el anuncio del espectáculo hispano en el festival británico, en competencia con Grecia, Italia, Africa del Sur y Polonia, ha causado general expectación.

### Ha quedado definitivamente estructurada...

...la programación del XIV Festival Internacional de Teatro de Barcelona, que se desarrollará del 6 al 23 de marzo, en el Teatro Moratín, con relación directa con los festivales de Madrid, Bilbao y Zaragoza, todos ellos con las mismas formaciones de mimo y expresión corporal que aquí se incluyen.

La programación es la siguiente:

Días 6 y 7 de marzo. Filka, de Checoslovaquia. «El botón».

Días 11 y 12. Marcel Marceau, de ña: «Cruel Ubris».

Días11 y 12. Marcel Marceau, de Francia.

Días 14 y 15. «Dominó», de Hungría: «Historia de la Naturaleza», inspirado en «El Bosco».

Días 17 y 18. Compañía Argentina de mimos Roberto Escobar - Igon Lerchundi, de Argentina.

Días 21, 22 y 23. Tetatro de pantomima de Wroclaw, de Polonia, con «La caída de Fausto» y «El vestido».

Sobre el papel resulta casi imposible reunir mejor selección de formaciones mundiales dedicadas a la mímica y a la expresión corporal. Con un aliciente especial, además: se trata de estilos distintos, muy contrastados entre sí, y que además, permitirán al público español comprobar, sin triunfalismos, que entre nosotros está una de las compañías más insólitas de esta expresión dificilísima de la técnica teatral.

### No se anuncian más novedades...

...para las semanas que hoy abrimos, que el estreno de «Xauxa», que tendrá lugar mañana, en el Teatro Español. Con este título hacen su reaparición en el escenario de su gran éxito anterior, ese inefable grupo de cantantes que responde al nombre de «La Trinca».

Lo que se hayan podido hacer Josep María, Toni y Miquel Angel para garantizar esta nueva salida al marco teatral permanece aún en la incógnita por unas horas. Pero mañana mismo podremos averiguar si está en relación con su inolvidable «Trincar i riure», un aire renovador de la comedia musical española.

### Los restantes espectáculos musicales...

...de los que ya les hemos hablado en otras ocasiones, siguen su compás de espera. «Bestiari», de Joan Oliver, bajo la dirección de Ventura Pons y música de «La Trinca» precisamente, en el trance de que el Teatro Ars reciba sus últimos permisos, para que pueda levantar el telón. Cosa que parece que finalmente llegará en un plazo muy breve.

...Por su parte, «Mariandolina en su posada hace lo que le da la gana» tiene fijada la fecha del 3 de marzo para su estreno, aunque hayan surgido a última hora algunos problemas de coreografía, que, sin embargo, parece que no retrasarán la presencia de Nuria Torray y las huestes de Guerrero Zamora, en el Teatro Talía.

...también han empezado los ensayos del espectáculo que Luis Agulié prepara para el Victoria. Aunque es lo suficiente complicado como para que tal vez se retrase hasta el Domingo de Resurrección su presentación, en cuyo caso cabe la posibilidad de que Arturo Fernández cediera el marco del teatro del Paralelo a Aurora Bautista, que tiene muchos deseos de presentar en Barcelona la versión de «Lysistrata» de Aristófanes que ha estrenado en Madrid a las órdenes de José Luis Gómez. Y que es una de las versiones más inteligentes y divertidas de un clásico que han salido de la pluma de Enrique Llovet.

### Nuestro comentario de la pasada semana...

...en estas mismas columnas, no rece haberles gustado a los organizadores del homenaje a Xavier Regás, que han decidido aplazar la fecha del agasajo hasta después de Pascua, a fin de que no coincida con el Festival de Teatro de Barcelona.

Al mismo tiempo, puntualizan que se homenajea a Regás no sólo por su labor teatral, sino por haber vuelto al notable ejercicio de escribir en los periódicos, tres decenios largos después de haber dejado tal actividad.

Y como Regás no se conforma a esta sola actividad, prepara, en colaboración con su hijo Oriol, bajo el patrocinio de «Bocaccio», la visitas de dos importantes formaciones teatrales estadounidenses... que vendrá dentro del homenaje, aunque éste haya sido aplazado.


A PARTIR DE HOY, TARDE

PRINCIPAL PALACIO

se unirá a

Borrás

Para ofrecer conjuntamente la

¡2.ª semana de carcajadas de un éxito colosal!

CONCHITA ALFREDO VELASCO · LANDA
JOSE LUIS GRACITA LOPEZ VAZQUEZ · MORALES

PRESTAME 15 DIAS

Eastmancolor

Completará el programa en BORRAS: «Arizona vuelve»
En PRINCIPAL PALACIO:
LOS LIBERTINOS


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# Cine novedades de la semana

## Aventuras y risas. -- Blanco y negro en un «western» en color. -- Rafael Gil triunfa con Unamuno. -- Una excepcional cinta de Kurosawa. -- Educación sexual a la española.

No pueden faltar las aventuras, ya es bien sabido, en todos los inicios de la semana cinematográfica. Y esta vez estuvo representada en dos películas, «La venganza y mi perdón» e «Ivanna», que encontraron su contrapunto en las risas que pueda provocar «Préstame 15 días». Las dos primeras forman un programa doble bien complementado para que, con los mismos esfuerzos en torno a la abundancia de incidencias, haya variedad ambiental. De esta forma, los personajes y las situaciones parecen distintos, pero el resultado es el mismo, «La venganza y mi perdón», es la historia de una persecución, en el Oeste; «Ivanna» la de un asesino sádico de rostro desfigurado. Pero en ambas, con discreta realización a cargo de Robert Mauri la una y de José Luis Merino la otra, abunda la acción. Por su parte, «Préstame 15 días», es la película lógica cuando en ella se reúnen a Conchita Velasco, Alfredo Landa, López Vázquez, Gracita Morales y Lola Gaos. Y Fernando Merino se ha limitado a seguir los trillados derroteros de ese cine comercial de nuestros pecados donde, de iguales moldes, salen los mismos productos, pero con el que siempre se consigue el seguro impacto en un público especialmente atraído por la popularidad de tales intérpretes.

Aventurera también, aunque de mayor entidad, es «El Cóndor», de John Guillermin. Después de su triunfo en «Solo ante el peligro», junto con el añorado Gary Cooper, ese malvado perfecto que es Lee Van Cleef se hizo de oro incorporando malvado tras malvado en toda una serie de «spaghetti westerns» que contaban con él como baza primordial. Y ahora vuelve al cine americano para continuar su trayectoria. Aquí con el contrapunto del negro Jim Brown para que entre blanco y negro, aunque la película sea en color, se contraste mejor la violencia de la temática aventurera del Oeste, aunque en esta ocasión se vaya hacia el pretendido oro que contiene una fortaleza mejicana para que continúe siendo cine de espacios libres y acción.

«El Cóndor» cumple perfectamente su cometido, aunque sea a través de incidencias, situaciones y personajes que nos son sobradamente conocidos. Persecuciones, violencias, astucias y traciones; todo está en «El Cóndor».

• • •

Después de presenciar la proyección de «Nada menos que todo un hombre», lo primero que se le ocurre a uno, aparte la satisfacción que siente en su ánimo, es que no todos los males del cine español deben atribuirse a la falta de posibilidades, ya sean éstas humanas, artísticas o técnicas. El propio realizador, Rafael Gil, lo demuestra, tan alejado de esa función de artesano aplicado a sacarle provecho a un cine comercial de mediana categoría, sin ninguna ambición, a que nos tenía acostumbrados. «Nada menos que todo un hombre» nos demuestra que el cine comercial de pedestres contornos no está obligado solamente por la ausencia de capacidad para los logros más dignos.

Lógico es que cualquier cinematografía piense en la comercialidad; incluso las más destacadas lo hacen y no es como para rasgarse las vestiduras que así suceda en el nuestro. Pero lo que no resulta comprensible es que junto a él no fructifique un cine de mayor altura. Por eso, cuando podemos solazarnos con películas como «Nada menos que todo un hombre», el disgusto resulta aún mayor. Porque Rafael Gil nos ha demostrado que el cine español puede abordar estos temas; y él también, naturalmente. Aunque sea con el peligro que significa irlos a buscar en un autor como Unamuno, considerado como poco cinematográfico. Porque esta película, junto al interés temático propio de su origen literario y de su autor, tiene vigor cinematográfico gracias a haberse sabido llevar a la pantalla evitando el exceso literario y confiriéndole el ritmo cinematográfico que precisaba.

Rafael J. Silvia y José López Rubio, como guionistas, y Rafael Gil, como director, han puesto los cimientos del éxito: supieron extraer todas las esencias del mundo unamuniano y aprovecharlas para el cine. Analia Gadé y Francisco Rabal han sido los intérpretes de ductilidad suficiente para dar humanidad y autenticidad a sus personajes. Y puesto todo ello en un clima ambiental adecuado, el resultado no podía ser otro que éste: una película digna de verse y aplaudirse.

• • •

Con «Ikiru» («Vivir») hemos trabado conocimiento, aunque sea cuatro lustros después, con una gran realización de Kurosawa, considerada también como uno de los mejores títulos de la historia toda del cine mundial. La historia de ese oscuro oficinista que vegeta en lugar de vivir, que está muerto aunque con vida, por falta de ilusiones, por ausencia de satisfacciones y que, de repente, al enterarse de su fatal destino a causa de una grave dolencia se decide a vivir, se convierte en manos de Kurosawa en una auténtica filosofía de la vida, llena de hallazgos humanos. Tanto, que es perfectamente comprensible que hoy, veinte años más tarde del momento en que su realizador la concibió, conserve toda su vigencia, toda su importancia. Que sus imágenes gocen de una lozanía indudable porque el tema y los personajes están por encima de cualquier otra consideración técnica, en este estudio de intenso dramatismo que se hace de Watanabe, el personaje central de la anécdota. El planteamento de la situación, su desarrollo y su desenlace crítico después de la muerte, es todo un prodigio de concepción y realización. En sus bellas imágenes se encadenan las sugerencias a través de la comprensión con que se va configurando el ser humano. Watanabe, perfectamente incorporado por Takashi Shimura, cobra vida a los ojos del espectador desde las primeras escenas y nos va mostrando perfectamente toda su historia. Una cinta, en suma, que hoy, veinte años después, sigue estando por derecho propio en primera línea del cine mundial.

• • •

Curiosa y plausible experiencia la que J. J. Balcázar ha puesto en la pantalla con «El misterio de la vida», un documental a la española sobre la vida sexual y sus problemas. Acaso, por su propia importancia y ambición, excesiva en esto para los logros alcanzados, porque difícil era constreñir en una película de normal metraje cuestión tan importante y profunda, Pero Balcazar ha salido airosamente de su cometido, gracias a la habilidad con que ha sabido mezclar parlamentos e imágenes, más importantes aquéllos en la primera mitad y más decisivos éstos en la segunda, donde en realidad la película alcanza su auténtica dimensión documental. Por otra parte, aunque «El misterio de la vida» se nos antoja llegada —como por desgracia ocurre con tantas otras experiencias de nuestro cine— algo tarde, cuando el terreno ha sido ya hollado y exprimido por otros, resulta plenamente vigente en los actuales momentos de nuestra sociedad. O, al menos, en buena parte de sus estratos.

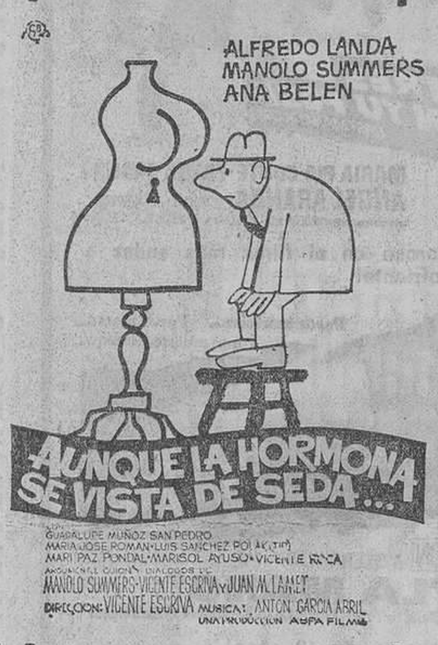
Que la óptica con que debe contemplarse no es solamente la de un punto más avanzado en estas cuestiones, sino en la de todo el contexto geográfico. Y en este aspecto, «El misterio de la vida» tiene su objetivo y sus posibilidades. Incluso con esa visión a la española, que queda aún dentro de su propia crítica, como si quisiera demostrarnos también incluso la posible audacia de la película queda envuelta en una serie de considerandos y de «tabus» aún sin desterrar. Ahí están las escuelas unitarias, la faldita del bañador de la protagonista y otros detalles minúsculos si se quiere, pero muy significativos, para demostrarlo. O la propia consideración de «autorizada para mayores de 14 años» que acompaña a la película, en clara contradicción con la teoría sostenida en sus inicios y remachada a todo lo largo del filme.

*CASTELL*


Se abre un nuevo plazo para que usted haga su declaración de hormona... y agote su capacidad de carcajadas

HOY, tarde, en

PALACIO BALAÑA




¿Es usted tímido ante el amor? No vea al psiquiatra. Vea

AUNQUE LA HORMONA SE VISTA DE SEDA

Además:

LOCOS

con

Jason Robards y Katharine Ross



LOS ULTIMOS ESTRENOS

LA VENGANZA Y MI PERDON (América, P. Pelayo, Selecto y Versalles, 14-II). Italiana, 1970. En eastmancolor. Dr. Robert Mauri. Con Tab Hunter, Erika Blank y Piero Lulli, Columbus.

IVANNA (América, P. Pelayo, Selecto y Versalles, 14--II). Hispano-italiana, 1971. En esastmancolor. Dr. J. L. Merino. Con Charles Quinney y Erna Schurer. Columbus.

PRESTAME 15 DIAS (Borrás, P. Balañá y Bosque, 14-II). Española, 1971. En eastmancolor. Dr. Fernando Merino. Con Conchita Velasco, Alfredo Landa, José L. López Vázquez y Gracita Morales. Izaro.

EL CONDOR (Urgel, 14-II). Norteamericana, 1970. En panavisión y tecnicolor. Dr. John Guillermin. Con Jim Brown, Lee Van Cleef, Patrick O'Neal y Mariana Hill. Mundial.

NADA MENOS QUE TODO UN HOMBRE (Fantasio y París, 14-II). Española, 1971. En 70 mm. y eastmancolor. Dr. Rafael Gil. Con Analía Gadé, Francisco Rabal, Angel del Pozo, José María Seoane y Tomás Blanco. Paramount.

IKIRU (Publi, 14-II). Japonesa, 1952. Dr. Akira Kurosawa. Con Takashi Shimura, Nobuo Kaneko y Miki Odagiri. Contacto.

EL MISTERIO DE LA VIDA (Alexandra y Atlanta, 18-II). Española, 1970. En eastmancolor. Dr. J. J. Balcázar. Con Dominique Simpson, Juan Miguel SoGonzález Vergel, Teatro Moratín, Día 18.



INICIANDO SU SELECCION DE ESTRENOS DE GRANDES EXITOS MUNDIALES

alcázar

PRESENTARA CON ORGULLO

HOY, NOCHE, a las 10.30

¡EL FILME QUE HOY CONMOCIONA A TODOS LOS PUBLICOS DE EUROPA Y AMERICA!

¡Fuerte! ¡Crudo! ¡Extraordinario!

¡Un impacto emocional que nadie olvidará!

No es la historia de unos médicos... ¡Es la historia íntima de las esposas de esos médicos! Ellas tienen demasiado dinero... ¡demasiado tiempo libre!

DYAN CANNON · RICHARD CRENNA · GENE HACKMAN · CARROLL O'CONNOR
RACHEL ROBERTS · JANICE RULE · DIANA SANDS · CARA WILLIAMS
RICHARD ANDERSON · RALPH BELLAMY · JOHN COLICOS
GEORGE GAYNES · MARIAN McCARGO · ANTHONY COSTELLO · KRISTINA HOLLAND
GUION DE DANIEL TARADASH DE LA NOVELA DE FRANK G. SLAUGHTER
MUSICA DE ELMER BERNSTEIN PRODUCIDA POR M.J. FRANKOVICH DIRIGIDA POR GEORGE SCHAEFER

Con DYAN CANNON, la gran triunfadora de «LE CASSE» y GENE HACKMAN, ganador del «Globo de Oro» por su actuación en «THE FRENCH CONNECTION»

Basada en la novela de FRANK G. SLAUGHTER

«ESPOSAS DE MEDICOS»

Premio Pulitzer

(Autorizada para mayores de 18 años)
(Abierto el despacho de localidades)



Regina

Séneca, 22 (junto a Vía Augusta-Diagonal). Telf. 227.54.01.

MARTA

Por Marisa Mell y Stephen Boyd

VILLA CABALGA

Por Yul Brynner y Charles Bronson



CINE ATENAS

«El cine familiar de Barcelona»

HOY, TARDE, ESTRENO

¡Una naturaleza salvaje, jamás pisada por el hombre civilizado!

Además:

«EL 2.º FESTIVAL DE MORTADELO Y FILEMON»

Tarde. — Continua desde las 3'45

Noche, 10'30, el inolvidable film de E. Fellini

JULIETA DE LOS ESPIRITUS

por Giulietta Massina

(Mayores 18 años)

Todos los sábados y festivos, sesión matinal



OTRA EXCEPCIONAL PELICULA EN EL CINE

ASTORIA

París, 193 (entre E. Granados y Aribau). Tel. 218-47-00

¡¡DONDE LLEVA YA OCHO SEMANAS DE EXITO DELIRANTE E INCONTENIBLE!!

HORARIO de pase de película: 3'45, 6'07, 8'05 y 10'57. (Mayores 18 años.)


## Nuevo programa de la revista «No-Do»

La Revista Cinematográfica Española en sus ediciones 1.520-A y B que se estrenarán el próximo lunes, día 21, publica el siguiente progamra:

*EDICION A:* La reforma educativa en marcha. Interesante muestra de la labor realizada desde la aprobación de la Ley.

—Distinción internacional para «Iberia». El «Jumbo Jet de San Remo» a las Líneas Aéreas Españolas.

—Juegos de Invierno de Sapporo.

—Llegada a Madrid del campeón olímpico español Francisco Fernández Ochoa. Apoteósito recibimiento en Barajas y Cercedilla.

*PAGINA EN COLOR.* Museo de Bellas Artes de Bilbao. Inauguración del Pabellón de Obras Modernas.

*EDICION B:* En la fábrica nacional de La Marañosa. El Príncipe de España presencia diversas pruebas de material bélico.

—La joven generación alemana y el arte. «Pintorescas creaciones».

—El árbol de Navidad después de las pasadas fiestas.

—Encuentro de judo España-Suiza.

—VII Trofeo Internacional de Atletismo del Club Vallehermoso O.J.E.


Lido

P.º San Juan, 27

Tel. 225-49-19

Un excepcional doble programa de la nueva ola actualizada!

ADOLPHE

ULLA JACOBSON

PHILIPPE NOIRET


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# REFLEJOS DE LA PANTALLA

## «LA CALLE 42»

Se ha estrenado ya en Madrid, con singular éxito; en Barcelona, la he visto anunciada en una de nuestras más prestigiosas salas especiales, por el rigor de su programación. Y estoy convencido que este musical que Lloyd Bacon realizara hace exactamente 40 años, será igualmente acogido con beneplácito por los buenos aficionados de nuestra ciudad.

Porque, si a un cinéfilo español capaz por su edad de haber estado en contacto con el cine de estos últimos cincuenta años se les antojase recoger su propia historia del cine, no cabe duda que tendría que dejar muchas páginas en blanco con inscripciones similares a ésta: «Reservada para...». Ultimamente, gracias precisamente a las salas de Arte y Ensayo primero, Especiales, después, algunas de estas páginas pudo irlas rellenando. Pero también es posible que en esta historia no hubiese, a pesar de haberla podido presenciar en 1932, ninguna anotación para «La calle 42», de Lloyd Bacon. Aquellos eran tiempos en que el sonoro había llegado al cine, y se le consideraba aún como un fenómeno consecuencia de la novedad que había impelido a los productores a aprovechar las posibilidades de la comedia musical; y el traslado de Broadway a Hollywood de las revistas de más éxito en aquel entonces no se consideraba aún como base y fundamento de un género que después ha sabido mantenerse bien inhiesto y ha ido conquistando, por méritos propios, un lugar de honor en la historia del cine.

Bacon, antiguo actor convertido en realizador con «El loco cantor», de Al Jonson, fue de los primeros en darse cuenta de esas posibilidades. Probablemente, mucho mejor él que los estudiosos del séptimo arte, que insistían en que, por encima de todo, el cine era imagen. Y aunque ésta fallase en «La calle 42», todo quedaba envuelto en el oropel revisteril de la música y el baile. Es hoy, cuarenta años más tarde, cuando hemos podido comprobar las consecuencias de aquellas primeras cintas musicales, cuando puede otorgársele a «La calle 42» su auténtica valía. Por eso ese aficionado ideal del que antes hablábamos le hará gustosamente un hueco —además con todo reconocimiento— en su historia particular del cine. Porque es una película que ha descubierto muchas cosas, seguidas después —y mejoradas en buena parte, claro está— por sus sucesoras. Por eso conserva toda su frescura y resisten cualquier comparación. Porque tampoco podemos olvidar que con la coreografía de un as de la especialidad como Busby Berkeley, está ahí, en plena juventud y en su mejor momento nada menos que Bebé Daniels, Ginger Rogers, Warner Baxter, George Brent, Dick Powell, Una Merkel y Ruby Keeler. ¡Casi nada! Bienvenida sea, pues, «La calle 42».

G. C.

### El programa del cine Condal del Paralelo: «Anónimo veneciano»

Una historia de amor con provocaciones rabiosas entre un hombre y una mujer que se odian y se aman. Cinematográficamente atrevida, de belleza incisiva, con un trasfondo de violento y feliz amor. Hará llorar a las mujeres y reflexionar a los hombres. Toda Europa se ha conmocionado con esta película que trae nuevos pulmones al cine. Florinda Bolkan, convincente y emotiva. Tony Musante, agresivo e indefenso. Ambos en la cumbre de su mejor interpretación.

Además, se proyectará la película cómica «Pierna creciente, falda menguante» que protagonizan Laura Valenzuela, Fernando Fernán Gómez, Emma Cohen, Isabel Garcés y un nutrido grupo de excelentes comediantes.

### La película que hizo llorar a Francia

La exaltación del amor y la condena de la sociedad en un «clima» de enfrentamiento trágico, es el tema que se desarrolla en el apasionante filme «Morir de amor», programada para esta semana en el cine Liceo, de Sants, e interpretada por Annie Girardot. Su director, André Cayatte, incita al espectador a autoanalizarse. Tú, padre, ¿qué hubieras hecho? Además, un equipaje de carcajadas con Louis de Funes, en «Una maleta, dos maletas, tres maletas».

Los cines Arenas y Gayarre presentan a Lina Morgan, Gracita Morales, José Luis López Vázquez y Florinda Chico en «La graduada», la risa asegurada y además, ternura, humanidad y amor. Como complemento, hombres de acción en una tierra de violencia «Una larga fila de cruces».

TIVOLI

¡Lo nunca visto en películas de acción!

TERCER MES

Mayores 18 años

A PARTIR DE HOY, TARDE, en

CAPITOL BOSQUE

¡DOS EXPLOSIVOS ESTRENOS EN EL PROGRAMA MAS FABULOSO DEL AÑO!

TRES GATILLOS RAPIDOS EN UNA TIERRA SIN LEY... ¡CON LOS BUITRES COMO UNICOS TESTIGOS DE SU DUELO MORTAL!

¡El más extraño triángulo amoroso en el filme más audaz y escalofriante!

(Autorizado para mayores de 18 años)

CINES

AVENIDA DE LA LUZ

MODERNO

VICTORIA

PEDRO IV

Desde HOY, TARDE ¡MAGNIFICO PROGRAMA!

El club social de Cheyenne era un... bueno, era un club para hombres solos

Una historia de crímenes increíblemente divertida y recocijante

ESPERANZA ROY
JUANJO MENENDEZ

LAS SIETE VIDAS DEL GATO

DIRECTOR PEDRO LAZAGA

EASTMANCOLOR

(Mayores de 18 años)

Martinense

Montaña, 9 y 11
Teléfono 226 18 29

¡ACCION Y EMOTIVIDAD DESDE EL PRINCIPIO HASTA EL FIN! ¡Y ASI DOBLE PROGRAMA!

PETER O'TOOLE ES MURPHY EN
LA GUERRA DE MURPHY
TECHNICOLOR

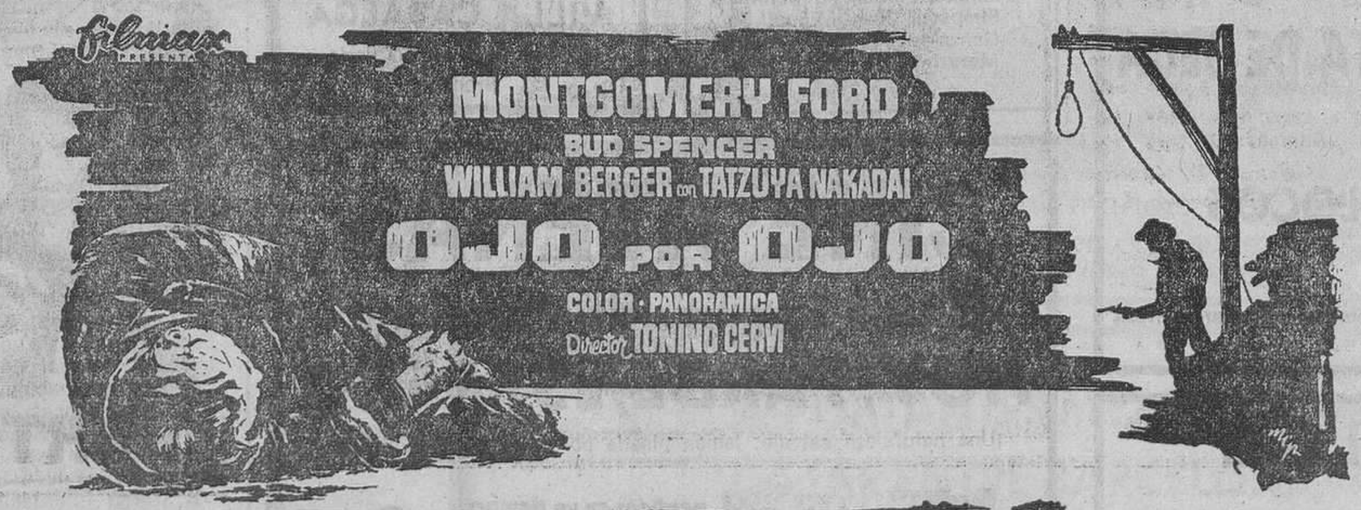
HASTA LA ULTIMA GOTA DE SANGRE
MONTGOMERY FORD
HOWARD ROSS
¡Y A TODO COLOR!

Reparación y transformación
DE COCINAS A GAS Y BUTANO
CONSTOR. C. Poeta Cabanyes, 17. Telfs. 241-00-93 y 241-00-96

AMERICA - PETIT PELAYO - SELECTO - VERSALLES

HOY, LUNES OTRO INTERESANTE Y ATRACTIVO DOBLE PROGRAMA DE ESTRENO EN TECHNICOLOR

¡Cinco gatillos rápidos! ¡Cinco corazones audaces! ¡Jamás las pistolas fueron tan rápidas... y el temple tan frío!




Y reposición con honores de estreno

Picardía, juventud y alegría en technicolor


### El ex Robin Hood y el amigo de Flipper en «La isla de los desaparecidos»

Ivan Tors es el productor que a lo largo de su esforzada carrera ha puesto de manifiesto más acusadamente su plena dedicación al cine de argumento con trasfondo documentalista, buscándolo en la vida animal, en la selva o en el mundo subacuático, que es también escenario de la película en color promocionada por él y producida y dirigida por sus colaboradores John Florea y Ricou Browning. «La isla de los desaparecidos», aventura en la cual adquieren una importancia primordial los personajes humanos encarnados por Richard Greene —el famoso intérprete de Robin Hood en la televisión— y Luke Halpin, el muchacho que corrió las más sorprendentes aventuras como compañero del célebre delfín Flipper.

La isla de los desaparecidos es una película en color con trama de aventuras desarrollada en las islas de la Polinesia, presentada por Disclmpsa y que distribuye Universal Films Española, S. A. y que se exhibe en el cine Atenas.

### Sobre un guión de Erich Segal («Love Story»), «El heredero», una visión distinta de la juventud de hoy

«El heredero» es una agridulce tragicomedia de la juventud de hoy y su intento de enfrentarse con una sociedad fragmentada y polarizada. Es la historia de un joven rico e indeciso que conoce a una solitaria muchacha y a su inadaptada madre durante unas vacaciones en Venecia, donde fue filmada la mayor parte de «El heredero». Aprende por primera vez lo que es el amor. Ella no puede responder emocionalmente cuando él intenta acercársele. La relación está condenada al fracaso.

El guión de «El heredero» («Jennifer of my mind»), basado en la novela de Roger L. Simon «Heir», fue escrito por Erich Segal, autor del best-seller «Love Story».

Tippy Walker, muy recordada por su encantadora interpretación de una adolescente en «El irresistible Henry Orient», tiene el principal papel femenino. Desde su debut cinematográfico se ha convertido en una exquisita y esbelta rubia. Ha aparecido en unos 75 episodios de «Peyton Place» en la TV americana.

Michael Brandon, que personifica al joven, conquistó aplausos por su interpretación en «Lovers and Others Strangers». Ha aparecido en varias series de televisión, entre las que figuran «Mr. Deeds Goes to Town» y «Centro Médico». Kim Hunter, que ganó un premio de la Academia por su trabajo en «Un tranvía llamado deseo», incorpora a la egocéntrica madre. Distinguida actriz del teatro y el cine, Kim Hunter ha aparecido recientemente en las películas «El nadador» y «The Penny Wars».

«El heredero» es una producción Joseph M. Schenk, dirigida por Noel Black, con Michael Brandon, Tippy Walker, Kim Hunter. Color De Luxe. Distribuida por C. B. Films.


LA LLAGOSTA

Pisos calidad, 60.000 pts. única entrada, resto 15 años. Verlos c/. San Pablo, 55-57. Todos los días y festivos. Entrega inmediata

LA ULTIMA PALABRA DE LA TECNICA

descubra... examine... nuestro SOFITO

- más duración
- mayor garantía
- mejor presentación
- sin roturas

Fabricado con nuestro sistema PATENTADO de «clips» niquelados para evitar la rotura de la varilla

OTRA CREACION DE HAYE-FIX, S. A.
Información técnica Tel. 337 26 08 (3 líneas)
PIDALO A SU PROVEEDOR HABITUAL

CASA FUNDADA EN 1921

MONTECARLO

HOY, tarde, últimas proyecciones
Prosiguiendo su gran exito en

PELAYO

¡Charles Bronson

... el hombre que multiplica la acción!

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

TEATRO

# APOLO

EL PALACIO DE LA REVISTA

ULTIMA SEMANA

POR COMPROMISOS DE PROGRAMACION

DESPUES DE NUEVE MESES

de clamoroso éxito

**últimas representaciones de la fastuosa revista**

# LLEVAME A PARIS

con sus DECORADOS MOVILES, SURTIDOS FANTASTICOS ELEVADORES HUMANOS MANIQUIES VIVIENTES

EL GRAN GARRUSEL DE LA FANTASIA

REVISTAS **COLSADA**

advierte a su público que

SOLO QUEDAN 7 DIAS

para que se despidan de Barcelona

**TANIA DORIS**
**LUIS CUENCA**
**PEDRO PEÑA**

Y TODA SU GRAN COMPAÑIA

**NOTA:** ESTA REVISTA POR SU GRAN MONTAJE, SOLO SE REPRESENTARA EN EL TEATRO APOLO DE BARCELONA

**LUNES PROXIMO, DESPEDIDA**

**El MIERCOLES 23 no hay función por descanso de la Compañía**

¿HA VISTO USTED YA SU MARAVILLOSA COREOGRAFIA?

¡VEALA!

EN

**aribau cinema**

PRIMERAS COMUNIONES

FIESTAS INFANTILES

Con Polichinelas, Payasos, etc.

LUIS CORTINA

Paseo de Gracia, 89, ático, 5.º

Teléfono 215-39-10

**DELICIAS DORADO A.B.C. RIVOLI**

A partir de HOY, ¡FORMIDABLE PROGRAMA DE ACCION!

**Usaban la violencia como única justificación de la injusticia**

¡La dura realidad de la guerra NO debe ser ignorada!

DAVID HEMMINGS
TONY BECKLEY - TOM BELL y ALAN DOBIE

TODO UN DIA PARA MORIR

(Mayores 18 años)

**Cine Condal**

Av. Marqués del Duero, 91

Teléfono 2b1-7,-49

Presenta hoy, lunes, continua desde las 3'30

**FLORINDA BOLKAN**
**TONY MUSANTE**

# ANÓNIMO VENECIANO

DIRECTOR

ENRICO MARIA SALERNO

TECHNICOLOR

Una historia de amor con provocaciones rabiosas entre un hombre y una mujer que se odian y se aman

**PIERNA CRECIENTE FALDA MENGUANTE**

La «belle epoque» y los locos veinte. ¡Nunca tan pocos han vivido tan bien!

# MUSICA

## EN EL LICEO: MAGNIFICA PRESENTACION DE «BORIS GODUNOV»

**El martes por la noche se ofreció al público liceísta el último programa de ópera de la presente temporada con la excepcional presentación de «Boris Godunov» por el teatro de la Opera de Sofía, incluido su excepcional coro.**

**Podemos calificar de fastuosa la presentación escénica con rico vestuario y magnífico decorado de Nicola Benois. Muy buenas la dirección escénica y la música, esta última ejercida por el maestro Assen Naidenov.**

**Un largo reparto exige la representación e interpretación de esta magnífica obra de Mussorgsky de entre el que podemos destacar al excelente bajo profundo Dimitrev Petrov en «Boris», y el tenor Ljubomir Budurov en «Grigori», entre un ramillete vocal de gran calidad media que permitió una magnífica versión de la mencionada obra, ya que antes que el divismo individual, cuenta en la manifestación operística, sobre todo en obras de la envergadura de «Boris Godunov, una alta calidad media imperiosamente exigible a todos los intérpretes.**

**Merece capítulo aparte el Coro de la Opera de Sofía, que si en esta representación asumió el papel protagonista, en su concierto del viernes por la noche demostró nuevamente una calidad excepcional, tanto por la riqueza timbrica que le caracteriza como por el perfecto empaste, la extraordinaria identidad expresiva que le permitió obtener otro nuevo gran éxito tras su interpretación de canciones búlgaras y fragmentos operísticos.**

### TRIO FOERSTER

**El jueves, en el Palacio de la Música la Asociación de Cultura Musical presentó al «Trío Foerster», agrupación camerística checa integrada por el pianista Ales Bilek, el violinista Stanislav Srp y el violinista Vaclav Jirovec importantes intérpretes checos que actuaron con dos instrumentos de cuerda Guarnerius, cuya antigüedad se remonta a unos trescientos años.**

**Estos artistas, agrupados desde 1956 —a excepción del violinista que se integró al conjunto en 1970— poseen una excepcional calidad como «Instrumento a tres», evidenciada sobre todo en la interpretación del «Trío n.º 1», en soy mayor de Haydn, obra con la que se inició el concierto integrado también, por el «Trío en si bemol, op. 99» de Schubert y el «Gran Trío n.º 3», de Martinu.**

**Numeroso público acudió a este concierto en el que el «Trío Foerster» cosechó un éxito indiscutible.**

### «NEW YORK CHAMBER SOLOISTS»

**«Forum Musical» en colaboración con el Instituto de Estudios Norteamericanos presentó el pasado viernes por la noche en el Palacio de la Música a la agrupación camerística «New York Chamber Soloist» fundada en 1957 e integrada en este caso —ya que las formaciones de este grupo son variables, entre cuatro y once instrumentistas, según las obras que deban interpretar— por seis artistas que tradujeron bien música de las cortes de Luis XIV, Jorge I y Federico El Grande; obras de Bach, Boismortier, Couperin y Haendel.**

**Tenor, óboe, violín, violoncelo y clave desarrollaron un interesante programa que fue seguido por un público joven, en su mayoría estudiantes, con gran interés y entusiasmo.**

**INTERINO**

**SAVOY**

Todos los días: ¡ÉXITO DE CLAMOR! — Grandes directores: JEAN-LUC GODARD y CLUDE LELOUCH

**PIERROT EL LOCO**

con Jean-Paul Belmondo. Filme desconcertante, agresivo... genial

**VIVIR PARA VIVIR**

con Yves Montand y Annie Girardot. (Historia amarga como la misma vida.)

MAYORES 18 AÑOS

**Cine Jaime I**

Avenida República Argentina, 267-269
Paseo de San Gervasio, 80
Teléfonos 247-11-02 y 247-43-96

¡NI CON LUPA UN PROGRAMAZO ASI DE ACTORES Y TODO!

**UN HOMBRE**

PAUL NEWMAN - FREDERIC MARCH

**OCHO CAMPANADAS**

NATHALIE DELON - ANTHONY HOPKINS

**ARCADIA**

SALA ESPECIAL

# ¡¡ULTIMAS SEMANAS!!

Una rodilla (**y una película**) que ha enamorado a medio mundo

**(El otro medio no sabe lo que se pierde)**

JEAN-CLAUDE BRIALY en

**LE GENOU DE CLAIRE**

(LA RODILLA DE CLAIRE)

CON

AURORA CORNU - BEATRICE ROMAND
LAURENCE DE MONAGHAN

UN FILM DE ERIC ROHMER

FOTOGRAFIA NESTOR ALMENDROS EASTMANCOLOR

Premio Louis Delluc 1.971
Concha de Oro San Sebastian 1.971

## ¡BELMONDO EN LA EPOCA TURBULENTA DE «TOM JONES»!

JEAN-PAUL BELMONDO · MARLENE JOBERT · PIERRE BRASSEUR · SAMY FREY en

**gracias y desgracias de un casado del Año 2**

PRESENTADA EN CINERAMA

DIRECTOR JEAN PAUL RAPPENEAU/EASTMANCOLOR

¡¡UN DONJUAN A LA FRANCESA PRACTICANDO EL AMOR GALOPANTE AL SON DE «LA MARSELLESA»!!

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

**TEATRO VICTORIA**

¡¡GRANDIOSO EXITO!!

**3er** 6.15 tarde - 11 noche MES TRIUNFAL

ARTURO FERNANDEZ

«TODO EMPEZO POR UNA MANZANA»

de Rafael Richart

CONCHITA CUETOS

Maite Toledo - Susana Mayo - Guillermo Hidalgo - Antonio Jabalera

HACIA LAS 200 REPRESENTACIONES

boîte CALIOPE

JA, JA, JA, JA, JA JE, JE, JE, JE, JE JI, JI, JI, JI, JI JO, JO, JO, JO, JO

Risas y más risas... Risas en todos los tonos y dimensiones, todas las noches en la función de

**CAFE-TEATRO de CALIOPE** que presenta en riguroso estreno en BARCELONA **LA «SEXY» CATETA**

de V. Fernández Antuña

PASES 11.30 y 1.30 madrugada

¡Divertida, muy divertida, divertidísima, tremendamente cómica!

No deje de verla. Reserve su mesa anticipadamente en Balmes, 243-245


# CARTELERA

## TEATROS

**LICEO.** (Teléf. 222-46-92.) — CUATRO EXTRAORDINARIOS CONCIERTOS: Días 6 y 8 marzo, presentación en el Teatro de la ORQUESTA CIUDAD DE BARCELONA. Festival Beethoven con el eminente pianista Dino Ciani. Mtro.: Paul Franz Decker. Y días 13 y 14, ORQUESTA NACIONAL DE ESPAÑA con la participación del NEW PHILARMONIA CHORUS de Londres; ORATORIO ELIAS de Mendelshon con solistas y LA CREACION, de Haydn. Mtro.: Rafael Frubeck. Queda abierto el abono en la Administración.

**APOLO.** (Teléf. 241-40-06.) — A las 6 tarde y 10,45 noche. Colsada ofrece al público su primera Compañía de Revistas con los tres ídolos del público: Tania Doris, Luis Cuenca y Pedro Peña. Estreno de la superrevista de gran espectáculo: LLEVAME A PARIS. Tres conjuntos internacionales. Un fabuloso superespectáculo pensado, creado y dedicado al público de Barcelona. Carrusel rodante. Mujeres voladoras. Lámparas vivientes. Sinfonía acuática. Deslumbrante apoteosis... y mucha risa. En un montaje de rango internacional con «Las alegres chicas de Colsada». Desplazamiento inmejorable: Autobueses 29, 57 y 64 y «Metro» Lesseps-Pueblo Seco, le dejarán a la puerta del teatro. ¡Ultima semana por compromisos de programación!

**BARCELONA.** (T. 221-37-51.)— Hoy tarde, a las 6,15. Noche, 10,45. Sigue en cartel nuevamente, después de siete meses de éxito, la Compañía de Paco Morán en EL APAGON («Black Comedy»), de Shaffer. Versión: Balart. Con Paloma Hurtado, M.ª Isabel Pallarés, Carlos Ibarzábal, Leonor Tomás, Miguel Granizo, Paco Cambres y Carlos Villafranca en «Bring». ¡Hacia las 400 representaciones entre risas y aplausos! Los poseedores de vales con el 50 % dto. para EL APAGON, del Teatro Victoria, pueden canjearlos en este teatro.

**BARCELONA.** (T. 221-37-51.)— Mañana, martes, 10,45. Actuación única. El teatro mudo de ALEXIS presenta: HISTORIAS PARA VER.

**CALDERON.** (Ronda San Antonio, 38. Tel. 242-28-24.) — Dirección: Colsada. 6 y 10,45. Exito apoteósico en el triunfal regreso de Ethel Rojo, con su gran espectáculo internacional: BLA... BLA... BLA... El mejor ballet del momento «The Royal Kinddom», la gracia de Alfonso Lusson y Joe Rigoli. Las vedettes argentinas Tita e Isabel Coel. Rocky Pontoni y Romeo Godoy. Coreografía y música: Eber Lobato. Dirección general: Horacio Barba.

**CAPSA.** (Aragó-Laietana. Teléfno 215-73-93.) — Companyia Titular de Pau Garsabal. Tarda, 6,15. Nit, 10.45: 11 mesos d'èxit de EL RETAULE DEL FLAUTISTA, de Jordi Teixidor. Direcció: Feliu Formosa. Una obra intencionada... i molt divertida! Venda anticipada de localitats. Avui, dilluns, no hi ha funció per descans de la Companyia.

**ESPANYOL.** (Tel. 241-01-10.)— Direcció: Colsada. Dimarts 29. LA TRINCA presenta: XAUXA... Un musical jove! de Jaume Picas i La Trinca amb Joan Fernández, Teresa Giménez, Germanes Ros i la col-laboració de Rosa María Sardá. Direcció: Mario Gas. Xenda anticipada de localitats.

**MORATIN.** (Muntaner, 246. Tel. 217-82-06.) — Horarios: martes, miércoles, jueves y viernes: 6,15 tarde. Sábado y domingo: 6,15 tarde y 10,45 noche. Hoy, lunes, no hay función por descanso de la Compañía. Compañía Nacional del Teatro Español de Madrid. Carlos Ballesteros, José M.ª Prada, Lola Cardona en OTELO, de Shakespeare (versión íntegra), con Andrés Mejuto, Javier Loyola, Roberto Martín, Carmen Rossi y 60 intérpretes más. Dirección: Alberto González Vergel. ¡Dos únicas e improrrogables semanas! ¡Acontecimiento artístico del año! Venta anticipada de localidades. Localidades de 50 a 130 pesetas. Aparcamiento gratuito. Jueves, 50 % de descuento.

**POLIORAMA.** (Tel. 221-07-73.) Hoy tarde y noche, no hay función por descanso de la Compañía. Mañana 6,30 y 10,45. Adolfo Marsillach, en el estreno en España de: SOCRATES, de Enrique Llovet. Venta anticipada de localidades.

**ROMEA.** (Tel. 221-51-47.) — Hoy, sin función por descanso de la Compañía. Mañana, 6,15 y 10,45: Conchita Montes, María Luisa Merlo, Mari Carmen Yepes, José Cerro, Antonio Medina y José Sazatornil «Saza», en: COMO AMA LA OTRA MITAD. ¡Un auténtico festival de humor! (Aparcamiento Pl. Garduña, a 15 metros del Teatro).

**TALIA.** (Teléf. 241-14-47.) — Tarde, 6,15. Noche, 10,45. ¡Ultimos días! Compañía Paco Martínez Soria, en la nueva versión de ¡EL GRAN TACAÑO!, de Paso y Abati. ¡¡Un fenomenal suceso cómico!! (Autorizada mayores 14 años.) Aviso: Por compromisos de programación, Paco Martínez Soria, terminará su actuación en Barcelona el próximo 5 de marzo.

**VICTORIA.** (Tel. 241-39-85.) — Hoy tarde, 6,15; noche, 11. Exito clamoroso de la Compañía de Arturo Fernández en: TODO EMPEZO POR UNA MANZANA, con Conchita Cuetos, Maite Toledo, Susana Mayo y Guillermo Hidalgo. Dirección: Rafael Richart. ¡Divertidísima y cómica!

## CAFES-TEATROS

**TEATRO CALIOPE.** (Su boite discoteque, ahora en su doble faceta de Café-Teatro.) Pases 11,30 y 1,30 madrugada. Hoy, gran éxito de la obra cómica: LA SEXY CATETA, de Víctor Fernández Antuña, con la insuperable Pilar Montoya, el conocido actor Carlos David, la simpática Pilar Montejo y el inigualable Fernando Bronchu, y la deliciosa colaboración del conjunto de sexy-gogós de CALIOPE. No deje de verla, reserve a tiempo su mesa, pues será la obra recordada como la más cómica de la presente temporada. Prepárese a reírse, a pasarlo en grande en CALIOPE, en el mejor y más selecto ambiente de toda Barcelona. Boite abierta ininterrumpidamente de 6 tarde a 4.30 madrugada. Balmes, 243-245. Tel. 217-99-00 y 217-30-13.

**GASLIGTH.** (Su teatro club, su discoteca relax. Tuset, 3. Tel. 217-45-47.) — Todos los días 11,30 y 1,30 noche. Festivos, 7,30 tarde y 11,30 noche, reposición de la comedia frívola musical: DOMESTICAR A UNA MUJER, con Gabriel Agustí, Asunción Vitoria, Isabel Gallardo y Joaquín Ferré. Dirección: Pastor Serrador. Martes, descanso.

## CINES DE ESTRENO

**ALCAZAR.** (Tel. 231-61-17.) — Reportaje y «Los aristogatos». (Apto.) Tarde, continua 4,45 (4,55 y 6,53). Noche, estreno a las 10,45, numerada: «Hospital, hora cero». (Mayores 18 años.) Película: 11,10.

**ALEXANDRA.** (T. 215-05-06.) Tarde, continua de 4,30 a 8,30. Noche, 10,30, numerada: «El misterio de la vida». Pase película: 5, 7 y 11. (Mayores 14 años.)

**ARIBAU CINEMA.** (Teléfono 254-51-08.) — Tarde, 5,15, numerada. Noche, 9,45, numerada: «El violinista en el tejado». (Mayores 14 años.) Película: 5,40 y 10,10.

**ASTORIA.** (Tel. 218-47-00.) — Tarde, 3,45. Noche, 10,30, numerada: «El gato de nueve colas». Pase película: 3,45, 6,07, 8,05 y 10,57. (Mayores 18 años.)

**ATENAS.** (Balmes, 365. Teléfono 247-49-80.) — Tarde, 3,45. Cine familiar. Estreno: «La isla de los desaparecidos». Además: «2.º Festival de Mortadelo y Filemón». (Apto.) Noche, 10,30: «Giulietta y los espíritus». (Mayores 18 años.)

**ATLANTA.** (Tel. 222-12-10.) — Tarde, sesión continua: «El misterio de la vida» y «¡Se armó el Belén!» No-Do. (Mayores 14 años.)

**ATLANTICO.** (Ramblas, 122.) Siempre apto. Continua 11 mañana. «Mujercitas» (Technicolor). Estreno: Revista No-Do, Vols. A y B.

**BALMES.** (Tel. 227-84-26.) — Tarde, 4. Noche, 10,45: «La invitada». Película: 4,10, 6,05, 8,15 y 11,05. (18 años.)

**BORRAS.** (Tel. 222-56-27.) — Continua a las 4. No-Do, «Préstame 15 días» y «Arizona vuelve». (Mayores de 18 años.)

**BOSQUE.** (Tel. 227-07-93.) — Continua 3,30: «Los buitres cavarán tu fosa» y «La mano». (No apto.)

**CAPITOL.** (Tel. 221-27-32.) — Desde 3,30 :«Los buitres cavarán tu fosa», Con Graig Hill y Fernando Sancho (3,30, 6,37, 9,26) y «La mano», con Nathalie Delon (4,53, 8,00, 10,59). (No apto.)

**COLISEUM.** (Tel. 221-84-66.) — Tarde, 4,30. Noche, 10,30: «El mensajero», por Julie Christie y Alan Bates. (Mayores 18 años.) Película: 4,40, 7 y 11 noche.

**COMEDIA.** (Tel. 221-51-72.) — «Círculo rojo». (Mayores 18 años.) Tarde, 3,50, continua. Noche, 10,40, numerada. Película: 4, 6, 8 y 11.

**CONDAL.** (Marqués del Duero, 91. Tel. 241-76-49.) — 3,30 continua: «Anónimo veneciano», por Florinda Bolkan, Tony Musante y «Pierna creciente, falda menguante», por Laura Valenzuela y Fernando Fernán Gómez. (No apto.) Festivos matinal, 10,30.

**DIAGONAL.** (Tel. 217-41-03.) Tarde, 4,30. Noche, 10,30, numerada: «El canalla». (Mayores 18 años.) Película: 4,45, 7,12 y 10,59.

**EXCELSIOR.** (Tel. 254-75-62.) Tarde, 4: «Si Fulano, Fuese Mengano», con Peret (4, 7,35 y 11,05). Además: «Más oscuro que el ámbar» (5,40 y 9,15). (18 años.)

**FANTASIO.** — Tarde, 5. Noche, 10,40: «Nada menos que todo un hombre». (No apto.)

**FEMINA.** (Tel. 222-00-39.) — Tarde, 4,25, continua. Noche, 10,35: «El pasajero de la lluvia» (70 m/m.) (No apto.) Película: 4,35, 7 y 11.

**MONTECARLO.** (T. 215-00-69.) Continua de 5 a 8,50: «Los compañeros del diablo», con Charles Bronson. (No apto.) Noche, 10,45: numerada. Estreno: «La cola del escorpión». (No apto.)

**NIZA.** — «El coleccionista de cadáveres» y «Pájaro mañanero». (No apto.)

**NOVEDADES.** (T. 232-30-13.) Tarde, 5,10, numerada. Noche, 9,40, numerada: «La hija de Ryan». (Autorizada para mayores 18 años.) Película: 530 y 10. Venta anticipada de localidades de 11 a 1 y 6 a 9.

**PALACIO BALAÑA.** (C. San Antonio, 16. Sants (esquina calle Vallespir. T. 230-56-52.) Hoy, continua: «Aunque la hormona se vista de seda» y «Los locos». (Mayores 18 años.)

**PARIS.** — Continua desde las 4,30: «Nada menos que todo un hombre». (No apto.)

**PELAYO.** (Tel. 221-43-70.) — Continua 4 tarde: «Compañeros del diablo» y «La otra residencia». (Mayores de 18 años.)

**PETIT PELAYO.** (Teléfono 221-43-70.) — Continua 10 mañana: «Ojo por ojo», y «La casa de la troya». (Mayores 18 años.)

**PRINCIPAL PALACIO.** — Continua: «Préstame 15 días» y «Los libertinos». (Mayores 18 años.)

**REX.** (Av. José Antonio, 463. Tel. 223-10-60.) — Tarde, 4,15, continua. Noche, 10,40, numerada: «Al anochecer». Película: 4,15, 6,15, 8,15 y 11. (Mayores 18 años.)

**RIALTO.** (Tel. 227-45-61.) — Tarde, 4, continua. Estreno, No-Do, «Comando secreto», por Paul Newman y «40 grados a la sombra». (Mayores 18 años.)

**SAVOY.** (Tel. 215-37-76.) — Mat. 10,30. Tarde y noche, cont.: ¡2.ª semana de éxito clamoroso! Grandes directores: Jean Luc Godard y Claude Lelouch. (Filmes en en color). «Pierrot el loco», Jean-Paul Belmondo y «Vivir para vivir», con Yves Montand, Annnie Girardot y Candice Bergen. (Mayores 18 años.)

**TIVOLI.** (Tel. 221-42-52.) — Tarde, 4,25, continua. Noche, 10,30: «Diamantes para la eternidad». (Autorizada mayores 18 años.) Película: 4,35, 7,05 y 11.

**URGEL CINEMA.** (Teléfono 243-79-54.) — «El Cóndor». (Mayores 18 años.) Tarde, 5, continua. Noche, 10,40. Película: 5,10, 7,05 y 11 noche.

**VERGARA.** (Tel. 221-76-46.) — Estreno, continua desde las 3: «Algodón en Harlem». Película: 3,20, 5,15, 7,15, 9,15 y 11,10. (Autorizada para mayores 18 años.)

## SALAS ESPECIALES

**ALEXIS 143.** (Tel. 215-05-06.) (Vestíbulo Alexandra.) — Continua 10,30 mañana. Noche, 10,45, revisemos a Antonioni: «Le Amiche» (Las amigas), v. o. (10,45, 12,50, 2,55, 5,55, 7,10 y 11). (No apto.)

**ALEXIS 143.** — 9 noche «Sesión 5 duros», «Intimidad con un extraño», v. o., de Lesoy. (No apto.)

**AQUITANIA.** (Av. Sarriá, 31. Tel. 230-50-07.) — Tarde, 4,30 Noche, 10,50: «The Beatles», en «Let it be», v.o. Película: 4,45, 6,20, 8 y 11,10. (Apto.)

**ARCADIA.** (Tel. 228-65-16.) — Tarde, continua 4,15 a 10. Noche, 10,45, numerada: «Le genou de Claire» (La rodilla de Claire), v. o., de Eric Rohmer (4,20, 6,10, 8,10, 11) y corto. (14 años.) (10.ª semana).

**MARYLAND.** (Tel. 222-19-66.) Tarde, 4,30. Noche, 10,45: «El derecho a la vida», en v. o. Película: 4,40, 6,25, 8,10 y 11,05. (18 años.)

**PUBLI CINEMA.** (Teléfono 215-18-03.) — Continua 11 mañana. Noche, 10,40, numerada: «Ikiru» (Vivir), v. o., de Kurosawa, una de las 15 mejores películas de la historia del cine (11,15, 2, 4,40, 7,25, 10,50) y corto. (Mayores 14 años.)

## CINERAMAS

**CINERAMA FLORIDA.** (Teléfono 224-16-06. Floridablanca, 135.) — Tarde, 4,30. Noche, 9,30: «Ben-Hur», en Cinerama. Pase película: 4,42, 9,42. (Apta.)

**CINERAMA NUEVO.** (Teléfono 241-38-00.) — Tarde, 6. Noche, 10,30: «La luz del fin del mundo», en Cinerama. Pase película: 6,12, 10,42. (Mayores 14 años.)

**CINERAMA WALDORF.** (Teléf. 223-23-02. Calabria, 38.) Tarde, 6. Noche, 10,25: «Una lagartija con piel de mujer», en Cinerama. Pase película: 6,37, 11,02. (Mayores 18 años.)

## VISTARAMA

**REGIO VISTARAMA.** (Teléfono 241-24-63.) — Tarde, 5,30. Noche, 10,20, numeradas: «¡Tora! ¡Tora! ¡Tora! El filme más espectacular y gigantesco de la historia del cine con el nuevo sistema «VISTARAMA». La última técnica del Séptimo Arte. Película: 6,10 y 10,45. (Apto todos los públicos.) Venta anticipada de localidades para las sesiones de lunes a domingo.

## CINES DE REESTRENO

**ABC CINEMA.** — «Los libertinos» y «Todo un día para morir». (No apto.)

**ADRIANO.** — De lunes a miércoles: «Cosecha de pistolas» y «Cromwell». (No apto.)

**ALARCON.** (Escudellers, 6. Tel. 231-60-78.) — Del 21 al 24: «El hombre del golpe perfecto» y «Cañores para Córdoba». Del 25 al 27: «Las nuevas aventuras del Zorro» y «El dinero tiene miedo».

**AMERICA.** — «Ojo por ojo» y y «La casa de la troya».

**ARENAS y GAYARRE.** — «La graduada» y «Una larga fila de cruces».

**ARNAU.** — «Johnny el vengador» y «Los 3 supermán en la selva». (No apto.)

**AVENIDA DE LA LUZ.** (Teléfono 231-41-86.) — Continua desde las 11 de la mañana: «El club social de Cheyenne» y «Las 7 vidas del gato». (No apto.)

**BARCELONA.** — «Días de angustia» y «La furia de los 7 magníficos».

**BOHEMIO Y GALILEO.** (Moderna calefacción.) — «Caídos sobre un árbol» y «Dos hombres contra el Oeste».

**BONANOVA.** (Bigay, 6. Teléfono 247-34-02.) — «F. de Flin» y «Capricho».

**CASTILLA.** — «El huésped del sevillano» y «Monty Waslh».

**CENTRICO.** — «La dama del coche con gafas y un fusil» y «Con los ojos cerrados», por Jean Simmons y John Forsythe. (Ambas en color).

**CENTRAL.** (Aribau, 8.) — «En el calor de la noche» (Sidney Poitier) y «La furia de los 7 magníficos» (Jorge Kennedy). (No apto.)

**CERVANTES.** (T. 225-29-69.) — «Fotos de una mujer decente» y «Un mes de abstinencia». (No apto.)

**CINEMAR.** — Continua desde las 10,45. Estreno, No-Do B. «El desertor» y «El hombre de Kiev». (Mayores de 18 años.)

**DELICIAS.** (Trav. de Gracia, 224. Tel. 213-43-40.) — «Todo un día para morir» y «Los libertinos». (No apto.)

**DIANA.** — De lunes a jueves: «El dinero tiene miedo» y «Las secretarias». De viernes a domingo: «Un invierno en Mallorca» y «El Oeste loco».

**DORADO.** — «Los libertinos» y «Todo un día para morir». (No apto.)

**DUCAL.** — «La graduada» y «Slogan».

**EDEN.** — «Un mes de abstinencia» y «Fotos de una mujer decente». (No apto.)

**EMPORIO.** — ¡Divertido programa en color! Tommy Steel, Fred McMurray y Gren Garson en: «El más feliz millonario». Laura Valenzuela, Ana Belén y José Luis López Vázquez, en: «Españolas en París».

**EMPORIUM.** (Independencia, núm. 238.) — «Esplendor en la yerba» y Joan Manuel Serrat en: «Palabras de amor».

**GALERIA CONDAL.** — 11 matinal. (No apto.) «Pierna creciente, falda menguate» y «Topaz» (de Hitchock).

**GOYA.** — «Fotos de una mujer decente» y «Un mes de abstinencia».

**IDEAL.** (Pueblo Nuevo, Teléfono 309-31-27.) — Tarde, continua: «Caídos sobre un árbol» y «Dos hombres contra el Oeste». (No apto.)

**IRIS.** — «Fotos de una mujer decente» y «Un mes de abstienencia».

**JAIME I.** (Av. República Argentina, 267-269. Teléfonos: 247-11-02 y 247-43-96.) — ¡Ni con una lupa, un programazo así de actores y todo. «Un hombre», Paul Newman, Frederich March» y «Ocho campanadas», Nathalie Delon y Anthony Hopkins.

**LATINO.** (Ramblas, 27.) — «El tigre del Kyber» y «Hasta la última gota de sangre». (No apto.)

**LIDO.** (Pantalla panorámica. Paseo San Juan, 27. Teléfono 225-49-19.) — ¡Un excepcional programa de la nueva ola actualizada! «Ruleta infernal», Robert Wagner, Peter Lawford y «Adophe», Ulla Jacobson, Phelippe Noiret.

**LICEO.** — «Morir de amor» y «Una maleta, dos maletas, tres maletas».

**LORETO.** — «Apocalipsis Joe» y «Varietés».

**MALDA.** — «El otro árbol de Guernica» y «El regreso al planeta de los simios».

**MARTINENSE.** (Montaña, 9 y 11. Tel. 226-18-29.) — «La guerra de Murphy», Peter O'Toole y «Hasta la última gota de sangre», Montgomery Ford, Howard Ross. ¡Y a todo color!

**MODERNO.** (Tel. 257-16-47.) — Laborables y festivos 4: «El club social de Cheyenne», por James Stewart, Henry Fonda, Shirley Jones y «Las siete vidas del gato», por Esperanza Roy, Juanjo Menéndez y Antonio Ozores. (Mayores 18 años.)

**NAPOLES.** (Avda. San Antonio M.ª Claret, 168. Teléfono 236-51-25.) — «Fotos de una mujer decente» y «Un mes de abstinencia». (No apto.)

**ODEON.** (Tel. 251-67-32. Nuevo equipo de proyección.) — Continua desde las 3,45: «La graduada» y «Slogan».

**ORIENTE.** — «Los Angeles» y «Bochorno». (Apto.)

**PALACIO DEL CINEMA.** — Continua 3,30: «Morir de amor» y «El señorito». (Ambas en color). (No apto.)

**PEDRO IV.** (Alfonso V El Magnánimo, 59. T. 307-06-66.) Tarde, continua: «El club social de Cheyenne» y «Las siete vidas del gato». (No apto.)

**PROVENZA.** — «La dama del coche con gafas y un fusil», por Samantha Eggar y «La boda era a las 12», por Conchita Velasco. (Ambas en color).

**REGINA.** (Séneca, 22. Teléfono 227-54-01.) — «Marta» y «Villa cabalga». (No apto.)

**RIO CINEMA.** (Matanzas, 40. Pinar del Río, 24-26, junto Viviendas del Congreso. Teléfono 251-13-22.) — «Johnny el vengador» y «Los 3 supermán en la selva». (No apto.)

**RIVOLI.** (Av. Meridiana, 248. Tel. 349-09-20. Dotado de calefacción.) — Continua, No-Do, «Los libertinos» y «Todo un día para morir». (Mayores 18 años.)

**SANLLEHY.** — «Con los ojos cerrados» y «El puente de Remagen».

**SELECTO - GRACIA.** (Teléfono 217-14-63.) — «La casa de la troya» y «Ojo por ojo».

**SPRING.** — «Las endemoniadas» y «Cromwell».

**TEXAS.** — «El amargo sabor del miedo» y «Siete en el abismo».

**VERDI.** (Teléf. 228-51-33.) — «Fotos de una mujer decente» y «Un mes de abstinencia».

**VERSALLES.** (Máximo confort.) — «Ojo por ojo» y «La casa de la troya».

**VICTORIA.** (San Andrés.) — «El club social de Cheyenne» y «Las siete vidas del gato». (No apto.)

## ATRACCIONES

**PARQUE DE ATRACCIONES MONTJUICH.** — Sábados, domingos y festivos, abierto desde 11 mañana. Domingos y festivos, Grandes Matinales Infantiles y Feria de Regalos.

## BOITES

**PARADISO.** (Vía Augusta, 90.) Salón estar audiomusical.

**ROMANOFF.** (Santa Coloma de Gramanet. García Morato, 22-24.) — Todas las tardes, laborables 25 pesetas. Festivos 100 y 50 ptas., consumición incluida. Final autobuses: 35, 3, SM y SC.


**PAPELES PINTADOS**

«CRESTA» SUPERLAVABLES

Visite nuestras nuevas colecciones tanto nacionales como de importación desde 60 ptas. rollo de 10 m.

Enamorados, 38. Galileo, 278. T. 225.18.04 y 245.95.50

SOFA-CAMA "GON"

BALMES, 2

P.º GRACIA, 58 - V. LAYETANA, 21

ELECTRO PARLONET

CERTIFICADO DE GARANTIA 5 AÑOS

Instituto Politécnico de Enseñanza

Cursos preparativos para

INGRESO EN LA UNIVERSIDAD

MAYORES 25 AÑOS

Información: Bailén, 35. Tel. 225 67 40


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# MENSAJES COMERCIALES
## ofertas y demandas

## ventas casas

### APARTAMENTOS CATALONIA

**En Comarruga, a 65 Km. Barcelona, situación inmejorable con vista directa al mar**

Modelos de 1, 2, 3 habitaciones, recibidor, comedor-living, cocina, baño completo, armarios empotrados, magnífica terraza

**DESDE 43.000 Ptas. entrada y 4.541 mensuales**

Trato directo con propietario

FINCAS MAS. Consejo de Ciento, 170, 1.º - Tel. 253 40 01

### CONSTRUYA AHORA SU CHALET «AEDIFICIUM»

**le ofrece: presupuestos y estudios sin compromiso. Especialización en este tipo de obra. Cómoda financiación**

RELLENE Y ENVIE ESTE BOLETIN

Nombre ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ...

Domicilio ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ...

Población ... ... ... ... ... ... ... ... ... Teléfono ... ... ...

Zona donde desea construir ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ...

**AEDIFICIUM, S. A. c/. Marina, 307-309, s/ático, 1.ª BARCELONA (13) Teléfono 229-58-51**

## ventas terrenos

### PARCELAS EN EL MAR
### Urbanización PLATJA FRANCAS

**En Comarruga, 65 kilómetros de Barcelona, hemos urbanizado los 700 metros de playa más tranquila, para ofrecerle una zona estival de ambiente selecto**

CONSTRUIMOS CHALETS EN 8 MESES

**Venta de terrenos, desde 12.000 p/m.2**

**Infórmese de nuestras inmejorables condiciones y facilidades de lanzamiento. Trato directo con propietario**

**PINCAS MAS. Consejo de Ciento, 170, 1.º Teléf. 253-40-01**

## ventas pisos

¿BUSCA UN BUEN PISO Y UN BUEN SECTOR?

**Calle CAMELIAS, 39-41**

Pisos de excelentes acabados. Calefacción por convección. Parquet en comedor. Alicatados hasta el techo en cocina y baño. Frente a zona verde. Amplias terrazas

**FUSA**

**Entrada única desde 160.000 ptas. y 6.800 ptas. al mes**
**Rosellón, 446. Teléf. 255-02-07**
**(Parking gratuito, frente oficinas)**

«EL ESCORIAL ES UNA MARAVILLA...»
¡VISITE NUESTRA MARAVILLA! EN:

**C/. ESCORIAL, 29-31**

**(Sector de Gracia)**

VIVA A LO GRANDE EN OTRO GRAN

### PISO DE FUSA

**Pisos de 3 y 4 dormitorios. Parking en propio edificio. Calefacción por convección. Parquet en comedor con zócalo. Lujosos baño y cuarto de aseo. Regio vestíbulo**

**ENTRADA UNICA DESDE: 160.000 PTAS.**

**Mensualidades todo incluido 6.750 ptas. Ventas anticipadas, con la garantía del Banco de Vizcaya**

**FUSA** Rosellón, 446 Tel. 255-02-07

**Y JUNTO PLAZA LESSEPS...**

otras dos seleccionadas realizaciones de **FUSA**

**TRAVESERA DE DALT, 67 y STA. PERPETUA, 6 y 8**

**(Zona Residencial)**

**4 y 3 dormitorios. Calefacción por aire caliente. Construcción y gran confort. Soberbio vestíbulo. Amplias y soleadas terrazas. Optima situación**

**ENTRADA DESDE: 170.000 PTAS.**

**(Facilidades hasta 12 años)**

**FUSA** Rosellón, 446 Tel. 255-02-07 (Parking clientes)

## PISOS 3 DORMITORIOS

# 25.000 PTAS.

**de entrada, garantizada con aval bancario**

**CON INSTALACION DE CALEFACCION A GAS**

**Informes: Plaza Universidad, 3, pral. (Galerías Universidad)**

### BADALONA

**AVDA. MARQUES DE SAN MORI, NUMS. 110 y 112**

**3 dormitorios, comedor-estar, cocina, terraza, baño, etc. Facilidades 12 años**

**NORMA**

**Grupo Inmobiliario**

### C. Camilo Fabra, núms. 5 al 17

FABRA Y PUIG. Pisos de 2, 3 y 4 dormitorios, comedor-estar, baños, calefacción, agua caliente, terraza, etc. Facilidades 12 años

**Grupo Inmobiliario**

**NORMA**

### Avda. José Antonio, 984 al 990

**Pisos de 3 dormitorios, comedor-estar, baño, termo eléctrico, terrazo, etcétera. Facilidades 10 años.**

**NORMA**

**Grupo Inmobiliario**

### Campo Arriaza, núms. 87, 89 y 91

3 dormitorios, comedor-estar, baño, terraza, zócalo, etc. Facilidades 10 años

**NORMA**

**Grupo Inmobiliario**

### CALLE PRIM, 45 y 45 bis

Pisos de 3 dormitorios, comedor-estar, aseo, agua caliente, terraza. Facilidades 10 años

**NORMA**

**Grupo Inmobiliario**
Rosellón, 186, 3.º Teléf. 253-07-40

### 3 DORMITORIOS

**AVDA. DE LA VICTORIA, 136**
(San Adrián) (Jto. Estación)

**90.000**

ptas. Unica entrada con llaves
Venga a verlos a diario, incluso festivos mañanas de 10 a 2 y de 4 a 7. Estamos a su disposición en c. Córcega, 298. Tel. 227-91-35 Barcelona - 8

Son promociones con garantía **Federico Vallet, S. A.**

### 4 DORMITORIOS

**PEDRO ANTONIO DE ALARCON, 7 (Badalona)**

Final autobús 103, franja roja de Santa Coloma

**80.000**

ptas. Unica entrada con llaves

### 4 DORMITORIOS

**NAVAS DE TOLOSA, 4**
**TORRENTE GRAU, 35**
**OTGER, s/n.**
(Badalona)

Final autobús 103 y SC, jto. campo fútbol Santa Coloma

**70.000**

ptas. Unica entrada con llaves

### 3 DORMITORIOS

**C. SAN FRANCISCO, 34-36 (Santa Coloma)**

Próximo parada autobús SC

**70.000**

ptas. Unica entrada con llaves

### 3 DORMITORIOS

**AVDA. CATALUÑA, 67**
**C. ANSELMO DE RIU, 120 (Santa Coloma)**

Próximos parada autobús 203

**80.000**

ptas. Unica entrada con llaves
Magníficos pisos totalmente exteriores y muy soleados, con terraza de 10 m.2 Visítelos a diario incluso festivos mañanas de 10 a 2 y de 4 a 7. Para más información dirigirse a C. Córcega, 298. Teléfono 227-91-35. Es un nuevo edificio con garantía

**FEDERICO VALLET, S. A.**

### NAPOLES, 102

(Santa Coloma de Gramanet)
Pisos 60 m.2

**2.025 ptas. mes**

Entrada 60.000 ptas.
Resto a convenir
Dos habitaciones, comedor, cocina, baño, etcétera

**Facilidades 12 años**

**NIKER**

**Balmes, 221 - Teléf. 228-87-00 (Empresa Federico Vallet, S. A.)**

### LEPANTO, 129-131

(Badalona)
100.000 ptas. llaves mano

**3.793 ptas. mes**

3 habitaciones, comedor, cocina, baño, recibidor, terraza, etc. Muy soleados

**Facilidades 12 años**

**NIKER**

**Balmes, 221 - Teléf. 228-87-00 (Empresa Federico Vallet, S. A.)**

### Baldomero Sola, 190

(Badalona)

Pisos venta de 70 a 80 m.2

**2.565 ptas. mes**

Entrada 100.000 ptas.
Resto a convenir

4 habitaciones, comedor, cocina, baño, terraza, etcétera

**Facilidades 12 años**

**NIKER**

**Balmes, 221 - Teléf. 228-87-00 (Empresa Federico Vallet, S. A.)**

### Alcázar Toledo, 28

Cerca Puente San Adrián (Badalona)

Pisos venta de 80 y 90 m.2

**2.700 ptas. mes**

Entrada 100.000 ptas.
Resto a convenir

3 habitaciones, comedor, cocina, baño, terraza, etcétera

**Facilidades 12 años**

**NIKER**

**Balmes, 221 - Teléf. 228-87-00 (Empresa Federico Vallet, S. A.)**

### Pablo Piferrer, 127

(Badalona)

Entrada a convenir

**3.835 ptas. mes**

3 habitaciones, comedor, cocina, baño, recibidor, etc. Muy soleados

**Facilidades 12 años**

**NIKER**

**Balmes, 221 - Teléf. 228-87-00 (Empresa Federico Vallet, S. A.)**

PISOS 3 DORMITORIOS, COMEDOR-ESTAR COCINA COMPLETA CON ARMARIOS Y SERIGRAFIA, BAÑO Y TERRAZA CON SOL. Mensual según piso, hasta 12 años. Visítelos en Avenida Meridiana, 586. Laborables y festivos, de 10 a 1 y de 5 a 7. Teléfono 359-92-96. PROCER, S. A. Avda. Meridiana, 580. Cons. FEDERICO VALLET, S. A.

**SIN ENTRADA**

PISOS 2 DORMITORIOS, COMEDOR, COCINA CON ARMARIOS, BAÑO y TERRAZA. Pesetas única entrada. Avenida Meridiana, 578, resto 12 años. Informes en PROCER, S. A. Avda. Meridiana, 580. Laborables y festivos, de 10 a 1 y de 5 a 7. Const.: FEDERICO VALLET, S. A.

**50.000**

PISOS 3 DORMITORIOS, COMEDOR-ESTAR, COCINA COMPLETA CON ARMARIOS Y SERIGRAFIA, BAÑO Y TERRAZA CON SOL. Pesetas entrada, resto 12 años. MERIDIANA, 580; laborables y festivos, de 10 a 1 y de 5 a 7. PROCER, S. A. Avda. Meridiana, 580. Construido por FEDERICO VALLET, S. A.

**95.000**

EN VENTA:
**MERIDIANA, 578 al 586.**
Información en PROCER, S. A. Avda. Meridiana, 580. Laborables y festivos, de 10 a 1 y de 4 a 7. Teléfono 359-92-96.
Const. FEDERICO VALLET, S. A.

**PISOS 1 DORM. SIN ENTRADA**

EN VENTA:
**MERIDIANA, 578 al 586.**
Información en PROCER, S. A. Avda. Meridiana, 580. Laborables y festivos, de 10 a 1 y de 4 a 7. Teléfono 359-92-96.
Const. FEDERICO VALLET, S. A.

**ESTUDIO SIN ENTRADA**

EN VENTA:
**MERIDIANA, 578 al 586.**
Información en PROCER, S. A. Avda. Meridiana, 580. Laborables y festivos de 10 a 1 y de 4 a 7. Teléfono 359-92-96.
Const. FEDERICO VALLET, S. A.

**APARTAMENTO SIN ENTRADA**

### SIN COMPETENCIA

PISOS 4 dormitorios, cocina, baño, aseo, terraza, sol, armarios empotrados (2), con altillo, cocina serigrafiada y armarios fórmica, gas ciudad, baño y aseo con azulejos hasta techo, serigrafiados, terrazo pulido y abrillantado de 30 x 30. Zócalo del mismo material en todo el piso. Sanitario Roca, serie Lucerna. Calentador a gas. PRECIO TOTAL: 260.000 ptas. (a convenir), más hipoteca. SITUACION: Espronceda, n.º 329, esquina Clot-Mallorca. Información permanente en el edificio y en la calle Madrazo, 14. Teléf. 217-89-08. VARIANTES: ATICOS S-ATICOS y ATICOS DUPLEX

### CORNELLA MARIANO FORTUNY, NUM. 23

3 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza. Muy soleados

**Facilidades 12 años**

**SPAI**

### SAN JUAN DESPI ANGEL GUIMERA, NUMS. 3-5

(Cornellá) (Barrio Las Planas)
3 y 4 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza. Soleados

**Facilidades 12 años**

**SPAI**

### SAN BAUDILIO
**(Renta Limitada)**

**RONDA SAN RAMON**

**75.000 ptas. entrada**

A 30 metros Cine Casablanca
3 dorm., com.-estar, cocina, asc., baño, terraza. Muy soleados

**Facilidades 12 años**

**SPAI**

### SAN JUAN DESPI FALANGE-ESQUINA 26 ENERO

**Unica entrada desde 75.000 ptas.**

3 dorm., com.-estar, cocina, baño, aseo, gas ciudad

**Facilidades 12 años**

**SPAI**

### SAN BAUDILIO RAURICH, 21-23

3 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza. Soleados

**Facilidades 12 años**

**SPAI**

### MASNOU (RTA. LDA.) LOS ALMENDROS

**Prolongación Avda. Juan XXIII (Junto Autopista)**

**40.000 ptas. al compromiso**

3 dorm., com.-estar, cocina, baño, asc., terraza de 8,50 m.2 Muy soleados. Finca a cuatro vientos

**Facilidades 12 años**

**SPAI**

### BADALONA ANTONIO ALARCON, NUMS. 13-17

**Entrada desde 75.000 pesetas**

3 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza. Soleados

**Facilidades 12 años**

**SPAI**

### SICILIA, 13-15 BADALONA

**Entrada desde 100.000 ptas.**

3 y 4 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza. Soleados

**Facilidades 12 años**

**SPAI**

**Av. P. Asturias, 54**
**Teléf. 218-40-18**

### RENTA LIMITADA

**PRODUCTORES ZONA FRANCA**

3 dorm., terraza, gas ciudad. MUY SOLEADOS. TODO EXTERIORES. 65.000 cmp. 85.000 llaves. Facilidades 12 años. Entre Fundición y c. Segura. FOMENTO INMOBILIARIO DE ESPAÑA, S. A. INFORMES EN LA MISMA OBRA

continua en la página siguiente

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# todo para la Mujer

Escribe: MAGDA SOLÉ

Dibuja: MIREIA SERÓ

# CUATRO FIRMAS, CON OCHENTA MODELOS EN EL 62 SALON DE LA MODA ESPAÑOLA,

Con el éxito de siempre y la misma puntualidad a que nos tiene acostumbrados, se celebró el 62 Salón de la Moda, organizado por la Cooperativa de Alta Costura, que si son ciertos algunos pronósticos, centrados en supuestos proyectos, tendrá en su edición 63, otro enfoque. La Alta Costura viene sufriendo un mal agobiante que se llama impuesto y varias son las casas que han tenido que pasarse al campo de la confección para poder subsistir. Así pues se admite la posibilidad de que el Salón de septiembre sea presentado por los miembros de la Cooperativa, en la modalidad de Alta Confección, que por otra parte, vienen ya practicando a la par que la Alta Costura todas las firmas.

El hecho en sí, no debe causar extrañeza, ya que en países donde la Alta Costura tiene apoyo estatal el fenómeno ha ocurrido un poco antes. ¿Cómo podía mantenerse aquí, contra viento y marea, un nabellón tan duramente zarandeado?

De todas maneras, caso de que se realice el paso masivo de los creadores de Alta Costura a la Alta Confección, el Salón que sirve de norte y guía a las profesionales de todo el país, no ha de resentirse en la calidad ofrecida, ya que serán idénticos los nombres, su fantasía, su técnica, quedando la puerta abierta para aquellos modistas, antiguos miembros de la Cooperativa, que con anterioridad tuvieron que elegir otros derroteros.

Queda esbozado aquí lo que se supone será el «mañana» del Salón. Vamos ahora a comentar lo que ha sido la colección primavera-verano, presentada en el Hotel Ritz los días 17 y 18.

**Carmen Mir** se manifestó a través de conjuntos pantalón tipo sastre, a base de lino liso, a veces conjugando dos colores. Sastre-pantalón a cuadros tipo Gales o Harrés: vestidos y chaquetas cortas de lino en tonos suaves. Fourreaux estampados panean acompañados con capa-pañoleta del mismo género y trajes de noche de lino con grandes zonas aplicadas en dibujo simétrico de inspiración exótica, o sembrados de pétalos enormes.

**Pedro Rodríguez** abrió el fuego con sastres-pantalón de lana, distintas de textura y colorido, las dos prendas clave del conjunto. Capas rectas o al biés, empleando colores tiernos y abrigos sin mangas. En muchos modelos, en vez de botones, cierres dobles metálicos. A veces, un abrigo-capa se desdobla en dos prendas, que pueden usarse independientemente. Multicolor estampado en los trajes de fiesta donde se despliega la fantasía del modista, con neta inspiración oriental en algunos modelos. Otros juegan con la armonía de la seda opaca y la gasa estampadas en los mismos colores, quedando normalmente la gasa, reservada a las mangas, largas y volanderas. En la novia medieval, rutilante de pedrería da el modisto la visión de todo lo que es posible lograr en el apartado de los trajes-joya.

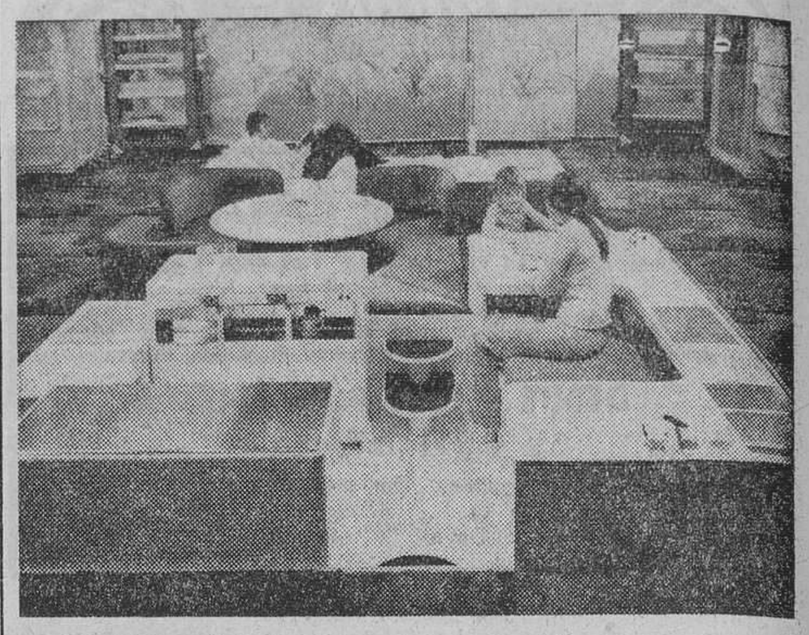
**Santa Eulalia** juega esta temporada, con algodones de vistoso colorido que drapea y remata con garbosos volantes. Las faldas se abren o son de largo irregular. No faltan, junto a los playeros y modelos de terraza, los sastre-pantalón de lino, con canesú cuadrado avanzando un poco sobre los hombros y otros modelos de lana en los que contrastan rojo y marino; azul y blanco (las chaquetas son intercambiables, dando origen a nuevos conjuntos). Vestidos y chaqueta ofrecen también el impacto del color blanco usado junto al marino y junto al quisquilla. Detrás la falda es blanca y pertenece a vestido bicolor. La contraposición de colores volvemos a encontrarla en los trajes de noche, siendo uno de ellos, que se acompaña con chaqueta granate y morado. Aparecen de nuevo los volantes en un modelo blanco y negro y en otro de gasa estampada; son volantes «en forma». Sobria elegancia la del blazer de lino blanco, sobre túnica de gasa azul marino: Contraste atractivo entre lo puramente deportivo y lo que en fantasía ha llegado a ser clásico.

**Tapbioles y Pirretas, por su parte** presentó abrigos de castoril pelo largo, que pueden combinar con lakoda. Son ideales como prenda sport. También nutria de mar con bordes de renard.

Ocelote y dos abrigos de leopardo, representaron lo mejor entre las pieles manchadas.

Abrigos de astrakan marrón y otros de breitschuvanz mancha de aceite con borde de renard. Las pieles de visón estaban magníficamente representadas en dos abrigos, uno de mutación y el otro d'amante negro.

## LA CASA DEL FUTURO



**Colonia celebra una Feria Internacional del Mueble, que goza de merecida fama en todo el mundo y Bayer, que tiene sus principales factorías en la zona, participa con sus «visiona», compendio de audacia y previsión del futuro.**

**El danés Verner Panton y el italiano Joe Colombo, fueron los artífices de las anteriores ediciones, habiéndose encargado de la actual, el francés Olivier Mourgue.**

**La Feria del Mueble se celebró del 18 al 23 de enero y pocos días después, en Textil Hogar 72 de Valencia, pudimos conocer Visiona 3 en tamaño reducido, ya que en el stand de las fibras Bayer, se ofrecía la maqueta realizada en los mismos materiales y colores que el original.**

**En la vivienda para el futuro, concebida por Olivier Mourgue, se han eliminado todos los tabiques, permitiendo cambios continuos a medida que la familia se amplía o reduce, o simplemente obedeciendo al deseo de un cambio de óptica. Se acentúa la luz, se dispone de zonas de relax o juego para mayores y niños y se tiende, en general, a una simplificación de la vida que las viviendas convencionales dificultan.**

**Entre el suelo real y el aparente, hay una distancia de 70 cm., ya que está formado por módulos rectangulares de 105 x 210 cm. que ocultan tuberías y cables, empotrándose en los espacios libres, cocina, comedor, zona de relax y piscina. Las unidades, por su parte sirven para almacenar y guardar todo aquello que en las viviendas de hoy precisa de gran cantidad de muebles.**

**Los dormitorios son cabinas en forma de «uigloo» insonorizados y resulta simpático el detalle del tobogán por el que pueden abandonar los chiquillos su «igloo» particular.**

**Podría objetarse que una casa sin tabiques es la negación de la intimidad, que aislarse resulta necesario muy a menudo. Para ello, de la estructura que forma el techo y que está provista de carriles, cuelgan paneles textiles, armonizados en color y diseño, que componen, según la necesidad de cada momento, las divisiones deseadas. Aparte del gran espacio que representa el doble suelo, se disponen armarios textiles que pueden quedar ocultos por los paneles.**

**En la rueda de prensa que tuvo lugar en Monte Picayo, hubo quien preguntó sobre el coste de un piso según lo diseñado por Morgue. No es posible dar una respuesta naturalmente, ya que los elementos que lo componen no están industrializados. Visiona 3 es un semillero de ideas, una avanzadilla en el campo del interiorismo.**

**Dralón, vestán, perlón y dorlx son las fibras empleadas en armonías de colores de gran atractivo y que se lograron después de concienzudo estudio. Los «muebles» se realizaron a partir de Novodur, Leguval, Baydur, Cellidor, Moltopren y espuma de poliuretano.**

**Encontramos racionales y confortables nuestras actuales viviendas. Es posible que nuestros nietos piensen de ellas, lo mismo que nosotros, de las insalubres e incómodas casas de la Edad Media.**

## NOTICIA FEMENINA

### Una guía de compras dirigida al propio consumidor

Acaba de aparecer en Francia, la primera «Guía de compras delos de las colecciones de «prêt à porter» femenino, avance de los puntos básicos de la moda y los rostros de los creadores.

Presenta más de trescientas fotografías en color y dieciséis páginas de dibujos, en los que se dan a conocer los mejores modelos de las colecciones de prêt a porter femenino, avance de toda la moda «Costa Azul», la boutique de los grandes modistas, los grandes «liders» de la moda para jóvenes, los textiles más de moda, los accesorios más parisienses, la belleza y los peinados parisienses, el carnet de croquis de tendencias (para las modistas) y reportajes diversos sobre personajes femeninos.

Lo realmente importante, es que los modelos se presentan con garantía de que realmente están a la venta en todos los grandes almacenes y boutiques de Francia y gran parte del extranjero, de acuerdo con los fabricantes y compradores profesionales.

### Un tejido de lujo que puede lavarse a máquina

*Hace tres años, apareció la fibra de poliamida Quiana, que al principio se reservó a la alta costura. En la actualidad, ese tejido considerado de lujo, ha sido plenamente adoptado por el «prê à porter», con el slogan «El lujo es menos caro».*

*A pesar de su aspecto delicado, tiene todas las cualidades de orden práctico, que caracterizan las fibras logradas por el hombre y la mayoría de los modelos con Quiana realizados, pueden ser lavados en casa (incluso a máquina). Es de señalar una curiosa particularidad. Se mancha de vino tinto, capaz de destrozar una prenda, desaparece simplemente frotando con un poco de agua clara.*

*El hecho de que la Alta Confección haya podido incorporar dichos tejidos, se basa en una reducción del precio al aumentar considerablemente la producción y el consumo.*


demandas

SEAT

Precisa para su Factoría de Barcelona

OFICIALES DE 1.ª

Electricistas de automatismos

Electricistas de alta tensión

Calderetos

Delineantes de instalaciones

Mecánicos de hidroneumáticos

Presentarse en el Centro de Formación Profesional SEAT, Paseo de la Zona Franca, 53-55 (esquina calle Cincel), cualquier día laborable, excepto sábados, hasta las 8 de la tarde (Autobuses 8, 9 y 109)

VENDEDORES

especialistas en mayonesas, aceites y derivados. Llamar al teléf. 310-15-50, de 10 a 11. Preguntar por el Sr. Adrián

SERMISA

SERVICIO MICHELIN

precisa montadores reparadores de neumáticos

Presentarse en Paseo de la Zona Franca, 87-89

PERSONAS AMBOS SEXOS

que dispongan de media jornada, libre interesa a importante firma para la venta exclusiva de su producto en Barcelona, trabajando la ciudad por sectores. Ingresos del orden de las 10.000 pesetas mensuales. Abstengánse personas que no posean una cultura media, curso capacitación a cargo empresa. Interesados solicitar entrevista los días 21 y 22, lunes y martes, al teléfono 227-14-60. Señorita María Luisa

IMPRESOR

flexografía sobre plástico, oficial 1.ª, 5 tintas, rápido, calidad, precisamos. ROCHE HNOS. Berlín, 37. Tel. 239-64-68

alquileres

ETLO. COMERCIAL

O DESPACHO, 60 m.2, junto Metro San Ramón Nonato, calle Cardenal Reig. Alquiler 6.000 ptas. sin traspaso. Razón: Plaza Peso Paja, 2, entlo. Teléfono 242-77-76

varios

URGE LIQUIDAR INDUSTRIA TEXTIL DE RIZO

Telares medidas ancho 2,20 m. en adelante, Bracons-Riera, seminuevos; urdidor 2,80, útil, con filete metálico; «Fraguas del Ter», máquina anudar, máquinas de cops, máquina cartones, útiles y accesorios taller mecánico, etc., etc.

Razón: c/. San Martín, núm. 18, Centellas (Barcelona), de 10 a 5

PARA INSTALACION

de Instituto de Belleza, Sauna, Peluquerías, etc. Disponemos de amplios locales en hoteles de lujo en Barcelona y Madrid. Apartado 2.455. Barcelona

ESCOLES MOGLI

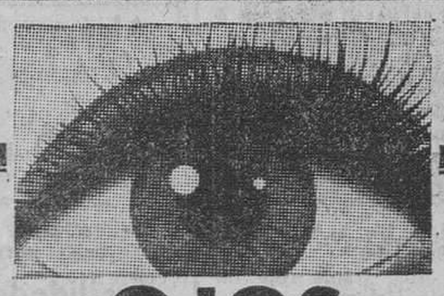
Plató, 18-20; Casp, 23; Via Laietana, 83

A PARTIR DELS 2 ANYS

Informació a hores convingudes

— Maternal
— Parvulari
— General Bàsica
— Coeducació
— Bilingüisme
— Autocar a domicili
— Mitja Pensió

De dilluns a divendres: Tels. 221.49.58, 221.72.61, 221.83.43 i 212.36.92



OJOS ARTIFICIALES A MEDIDA

Nueva visita del ocularista, diplomado por Association of Dispensing Opticien.

Dias 28 y 29 Febrero

Consigue el máximo parecido al ojo real:
· perfecto movimiento, tamaño y color.
Procedimiento Inglés.
Material plástico, previo molde a medida.
Imprescindible informarse anticipadamente, sin compromiso, en

GENERAL OPTICA

Fuenterrabía, 18 Tel. 17658 San Sebastián

NOVIOS: ¡SU LISTA DE BODA!

Pueden reservar y adquirir los regalos abonándolos en COMODAS CUOTAS MENSUALES según el extraordinario sistema

«AMERICAN WAY»

Con la colaboración de prestigiosas firmas de Barcelona

Informes: CETRES, S. A.
Rambla Cataluña, 68, 2.º B

¡elemento principal de decoración!

MAMPARA® NOBLEX para su despacho, laboratorio, negocio, aulas, almacenes, etc.

Soporte metálico forrado con maderas nobles.
▶ Rápida instalación. Fácil de modificar.
▶ Medidas adaptables a cualquier distribución.
▶ Mobiliario y elementos complementarios.

DECORACION CASE rbla. cataluña 85 estudio tel.215·25·60 Barcelona-8


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# LA CUARESMA Y ALGO MAS

ACABADOS de vadear, como si fuera un largo y gris río de cenizas, el primer domingo de Cuaresma. Llega, con ella, el solemne y seco reinado del bacalao; la monarquía de los arenques; el imperio de la naturaleza muerta de las verduras. Como la dice la popular cuartea.

**Ara venen set semanes**
**totes de dejunar**
**I set que ja n'hem passades**
**totes de riure I folgar.**

Entramos, pues, traspasada las orillas de los excesos, en las tranquilas playas de las abstinencias.

Existe como una ley que regula, en un eterno valvén, el discurrir de la historia humana. Sin esa contraposición o balanceo no se concibe ni la vida, ni la cultura, ni la política. Así cuando el mundo se fatiga de las austeridades de la Edad Media se arroja en los brazos dorados de las plenitudes del Renacimiento. Luego se perfilará una hora en la que el neopaganismo renacentista exigirá corrección; y aparece en el horizonte las disposiciones del Concilio de Trento y el barroco. De la misma manera se acabará, un día, el universo delicioso de los Fragonard, de los Watteau. Y los amorcillos pintados por Boucher en la alcoba de La Pompadour serán estrangulados por el austero Luis-Jacobo David. (Y, también, ay, por la Revolución). De idéntico modo y en política, cuando aparece en su crisis la carne fofa y las gorduras de un Estado liberal surge, como correctivo, el corsé de una autocracia.

De acuerdo; de las abundancias de las Carnestolendas se deriva la disciplina de la Cuaresma. Es su contrapeso lógico. Sin embargo, no han faltado en eso, como en otras cosas, los que han tratado de eludir el sabio balanceo de la naturaleza y de la existencia haciendo trampas en los envites. Por ejemplo, en la Barcelona ochocentista había familia que burlaba la vigilancia cuaresmal instalando en su mesa un buen asado de pato. Señalaban se zafaba de sus rigores porque era animal ni de agua ni de tierra; anfibio. Otros varones de buen paladar salvaban el menú de la Cuaresma aderezando caracoles. Y para hacer más disculpable su actitud la justificaban con un dístico. ¡Y quién se resiste a algo que viene apoyado por la poesía!

**Amb el menjar de l'hort**
**la Quaresma no hi pot.**

Pero, a veces, en un tiempo de disciplinas y austeridades se filtra otro de plenitudes placenteras. Así, la grave Roma sonreirá con el helenismo joyante y luminoso de las pinturas de Pompeya. O la rendida fatiga horizontal de lo romántico, se levanta, mística y vertical al cielo en las agujas de las catedrales góticas. Es como los ríos, que cansados del monótono rodar de sus aguas inventan regatos, deltas y meandros enamoradores.

Leo que en la Iglesia del Pino, en tiempos de la barcelonesa Cuaresma la Congregación de la Buena Muerte solía reunir a sus hermanos, organizando, a la puerta del templo, escenas penitenciales. Los jóvenes se azotaban las carnes pecadoras. Pero ahí está lo mágico y misterioso. Circuló por Barcelona una leyenda señalando que aquella jovencita que recibía en su traje una fina salpicadura de la sangre de un flagelante, se casaba con él. Por eso, muchas muchachas casaderas se situaban cerca de los que empuñaban el cilicio con la esperanza de recibir en la seda impoluta de sus corpiños el dulce lamparón, irisado como un rubí. Mirad por dónde el amor iba a hacer su aparición en medio de la ascética Cuaresma. Los rojos salpicones se iban a transformar, por la alquimia del amor, en flores fragantes. ¿Acaso, en este tiempo de corrección, la tierra no sonríe con las tímidas violetas?

**Temps de violetes**
**temps de penitencia.**

Así, por lo menos, lo dice nuestro pueblo, con más poética precisión que el «Hombre del tiempo», de la tele.

Lo mismo que le dábamos ayer cordial bienvenida al «Día de San Valentín» saludamos, hoy, a la Cuaresma. Cierto; cierto. A nuestro plato, amigo del mundo barroco de las pechugas y las salsas van a llegar ahora, como un contrapeso saludable, las escarolas y las arengadas. Aceptémoslas, alegres, como tantas otras cosas, porque sabemos que todo es pasajero. Pronto se irá doña Cuaresma con su ejército de hortalizas y peces de plata fría, como lo viera el goliardo Arcipreste de Hita. Lo malo es que, puede, también, se evapore ese amor que nuestras abuelitas soñaban por la Cuaresma, bajo el rosetón de la Iglesia del Pino, soñando que la sangre de un disciplinante pusiera un rojo clavel en la curva palpitante de su juboncillo.

**Es acabada la Quaresma**
**s'ha acabat el bacallà**
**s'han acabat els sermons**
**s'ha acabat el festejar!**

RAFAEL MANZANO

# EN VEZ DE MARIHUANA: ¡JESUS!

*El nuevo fervor religioso que se palpa en Norteamérica no alcanza a toda la juventud o a sus mayores, como tampoco los alcanzó el movimiento «hippie», y mucho menos las drogas alucinógenas.*

*Algunos escépticos dicen, que la revolución de Cristo es una nueva moda pasajera o un idealismo exagerado de la adolescencia. Pero los jóvenes convertidos al cristianismo tienen un signo que expresa una fe positiva; un brazo levantado y el puño cerrado, el dedo índice apunta al cielo para indicar que Jesús es su única salvación.*

*Su movimiento, más que oponerse, se aparta de la religión establecida, muchos de los conversos hablan de la debilidad o la hipocresía de sus antiguas Iglesias, pero otros trabajan en ellas con una fuerza revitalizadora para hacer cambios desde dentro.*

*La revolución de Cristo es, de hecho, de una considerable vitalidad y flexibilidad, que se nutre de vigorosas corrientes espirituales, las que a pesar de sus diferencias en ropas, modales y teologías, se refuerzan unas a otras.*

*Jesús ha resucitado en el fervor espiritual de un número creciente de jóvenes norteamericanos, quienes han proclamado una extraordinaria revolución religiosa en su nombre. Su mensaje: La Biblia es Verdadera, Suceden Milagros y Dios ama tanto a la Humanidad, que le dio su Unico Hijo.*

*Se trata de algo sorprendente en una generación acusada de promiscuidad sexual, de ser viciosa de las drogas e inclinada a la violencia, sin el menor respeto para las tradiciones. Pero ahora, abrazando el símbolo más permanente de pureza, de generosidad y de amor fraternal en la historia del hombre occidental, a los jóvenes les consume la pasión por compartir su nuevo fervor religioso con otros.*

*Jóvenes de ambos sexos proclaman el regreso de Cristo a los comerciantes y al público en el Boulevard de Hollywood, cerca del monumento a Lincoln, en Dallas, en Detroit, en Wichita, en San Francisco y en otras ciudades de Estados Unidos. «Cafés Cristianos» han abierto sus puertas a través de la nación y en San Antonio, Texas, un cabaret donde las bailarinas se desnudaban, ha sido convertido en «Club Nocturno Cristiano», y ahora se ofrecen conferencias religiosas.*

*Las viviendas comunales, bautizadas con el nombre de «Casas Cristianas», se están multiplicando como los panes y los peces, para albergar a los jóvenes que ansían un hogar. Las Biblias abundan. Es el libro fundamental allí.*

*El nuevo movimiento juvenil se desarrolla en una atmósfera de amor y de esperanza, que se caracteriza, como es natural, por el fanatismo*

*La fascinación que los jóvenes sienten por Jesús podría relacionarse con el culto al héroe rebelde, al primer gran mártir de la causa de la paz y la hermandad. Pero no es así. Si algo identifica a estos nuevos cruzados es su fe absoluta en un Jesucristo sobrenatural, no simplemente en un hombre maravilloso que vivió hace dos mil años, sino en un Dios viviente que es, al mismo tiempo, Salvador y Juez; el Ser que rige sus destinos.*

*La existencia de estos jóvenes, gira alrededor de la necesidad de mantener una profunda relación personal con este Jesús y la creencia de que esa relación debe dominar toda vida humana. Actúan como si la intervención divina guiara cada uno de sus actos y la invocan para resolver todos los problemas diarios. Para muchos ha sido un verdadero conflicto convertirse a la religión de Cristo porque se atienen estrictamente a los Diez Mandamientos, más que a los preceptos de la «nueva moralidad» proclamada por el movimiento «hippie».*

*La revolución de Cristo no sólo rechaza los valores convencionales de Estados Unidos, sino también la teología prevaleciente en la sociedad norteamericana.*

*Sostiene que el éxito significa a menudo una vida impersonal sin contenido espiritual que busca en forma creciente alivio en el sexo, la posición social y el alcohol. Que el cristianismo, tal como se ha predicado en seminarios, púlpitos y convenciones religiosas en las últimas décadas, ha enfantizado la existencia de un Dios que no es el Dios personal, trascendental, del nuevo movimiento, que viene a la tierra en la persona de Jesucristo. La revolución de Cristo, en síntesis, niega las virtudes de la Ciudad Secular, del materialismo y rechaza la versión de que Dios ha muerto.*

*Para la presente generación norteamericana, muchos de cuyos integrantes han quemado sus vidas antes de tener suficiente edad para votar, la renovación espiritual que significa la revolución de Cristo es decisiva.*

*Uno de los jóvenes evangelistas de más éxito, Richard Hoag, de 24 años, cree que la mayoría de los jóvenes convertidos al cristianismo ven en Jesús a la figura maravillosa de un padre. «Los muchachos buscan autoridad, amor y comprensión», dice. «Los ingredientes que faltan en su hogar. Jesús es lo que sus sus padres no son.» A lo que agrega el pastor bautista Jhon Bisagno: «Me sorprende el número de jóvenes que vienen a consultarme y que nunca han escuchado a sus padres decirles: TE QUIERO.»*

*Lo cierto es que la revolución de Cristo no tiene líneas sociales divisorias. Jóvenes melenudos y bien peinados, ricos y pobres, blancos y negros, liberales y conservadores. Es, además, un movimiento lo suficientemente poderoso como para arrancar a muchos jóvenes del vicio de las drogas. Su atracción es universal, pues apela por igual a católicos romanos que a judíos, protestantes y de otras denominaciones, así como a los que no tienen religión alguna. Los católicos visitan Iglesias protestantes, y los protestantes charlan a menudo con monjas. Todos disfrutan evidentemente de la misa.*

*«Todos somos hermanos en Cristo», dice un dirigente católico laico de California. Y agrega: «Estamos en el umbral de la más grande renovación espiritual que los Estados Unidos han contemplado jamás.»*

*Miles de jóvenes saben ya que la felicidad y la paz no están en el mundo alucinante de las drogas ni en los dogmas antinaturales, sino en los valores permanentes del espíritu humano: el amor, la generosidad y la bondad, predicados hace dos mil años por aquel hombre, hijo de Dios, que se llamó Jesús.*

MATILDE P. MARQUEZ

¡SU PISO!
en ARAGON junto a MERIDIANA
por 450.000 Ptas. precio total
es una promoción a precio de coste, incluidos todos los conceptos
Entrega inicial 90.000 ptas. Resto facilidades
Información todos los días, incluso sábados tarde
3-4 dormitorios, comedor-estar, terraza, agua caliente y fría, calentador de gas ciudad, muebles metálicos, sanitario ROCA, azulejo color a toda altura, cocina de calidad, persianas enrollables, antena T.V., terrazo, calefacción opcional.
otesa Balmes, 243, 6.º, 4.ª

FILTROS CIDA
PISCINAS
HIDROQUIMICA, S.A.
Loreto, 13 y 15 - Barcelona-15
Tels. 239 26 08 - 250 87 50
LLAMENOS A TIEMPO

# SERA NOTICIA

## LUNES

- En el Hospital de San Pablo, apertura de los Cursos Internacionales de Reumatología, con asistencia de dos centenares de médicos españoles, italianos, portugueses y sudamericanos.
- Manresa celebra su tradicional fiesta mayor «de la Misteriosa Llum».
- «Noche del Deporte» en el hotel Ritz, organizada por nuestro colega «El Mundo Deportivo», con la elección del «Mejor deportista español de 1971» y la concesión de la «Challenge Samaranch».

## MARTES

- Ultima regata de la clase olímpica «Dragón», en aguas de Barcelona.

## MIERCOLES

- Atletismo Internacional «Indoor» en Sabadell.

## JUEVES

- Copa del Generalísimo de fútbol: Pontevedra-Sabadell.

## VIERNES

- Pleno de las Cortes Españolas, a las cinco de la tarde, para aprobación de los presupuestos generales del Estado.

## SABADO

- En Montjuich, el Príncipe de España inaugurará el Salón Náutico Internacional, en su décima edición.
- Clausura de los Cursos Internacionales de Reumatología, con la conferencia magistral del presidente de la Liga Europea contra el reuma.
- Escocia-España en boxeo amateur.

## DOMINGO

- Jornada de los campeonatos nacionales de fútbol, baloncesto, balonmano.
- Tercer Rallye «Dos Provincias», organizado por la Peña Motorista Barcelona.

# TVE programas para hoy, lunes

## PRIMERA CADENA

**SOBREMESA**

2.01 SOBRE LA MARCHA.
3.00 NOTICIAS A LAS TRES.
3.30 REVISTA DE TOROS.
4.00 EL SHOW DE DEBBIE REYNOLS: Hoy, «La campeona olímpica». A casa de Debbie llega una mujer a quien se toma por agente ruso. En realidad, se trata de una campeona olímpica que solicita asilo político. El marido de Debbie retiene a la campeona a fin de conseguir las primicias de un gran reportaje.

**TARDE**

6.01 LA CASA DEL RELOJ: Número 55. Hoy, «Construcciones» (I). A través de cuentos, canciones, poemas y juegos se pone en contacto al niño con diversos oficios en los que se desarrolla el esfuerzo humano.
6.25 CON VOSOTROS:
7.30 BUENAS TARDES.

**NOCHE**

8.30 NOVELA (capítulo VI): Hoy, «Persuasión».
9.00 TELEDIARIO.
9.30 TELEDEPORTE.
10.15 LEONARDO DA VINCI.
11.30 VEINTICUATRO HORAS.

## SEGUNDA CADENA

8.35 DIBUJOS ANIMADOS.
9.00 JAZZ VIVO.
9.30 TELEDIARIO 2.
10.00 CUENTOS Y LEYENDAS: Hoy, «La niña que se convirtió en rata». Cuentan que en lejanos tiempos hubo un anacoreta llamado Apatías, que había conseguido dominar las artes de la nigromancia. Bondadoso y prudente, sólo empleaba su poder de tarde en tarde, con el fin de aliviar su soledad. Un día su íntimo amigo, un cuervo, se despidió de él. Apatías quedó desolado. Al encontrarse tan solo, dio el don de la palabra a una rata que no se conformó con aquel importante prodigio, sino que pidió al anacoreta le convirtiera en mujer, a lo que Apatías accedió.
10.30 DOCUMENTAL.
11.00 HAWAI 5-0: Hoy, «Muerte de 24 Kilates». La policía trabaja en descubrir un contrabando de oro, pero no hay pruebas para acusar a los que se cree jefes de la banda. Una joven trabaja con ellos para atraer a uno de los ambiciosos miembros del clan, que deberá entregarle oro a cambio de un millón de dólares.
12.00 Ultima imagen.

# HOMENAJE A LAS MADRES DE GEMELOS Y TRILLIZOS

Las Asociaciones de Vecinos y Radio Nacional de España preparan para el primer domingo del mes de mayo un simpático homenaje a la madre, que se concretará con la invitación singular que se cursa a las madres de gemelos y trillizos.

Se prepara una vistosa cabalgata con coches antiguos y de caballos, que recorrerá diversas calles céntricas y rendirá viaje en el antiguo hospital de la Santa Cruz, para asistir a un brillante acto literario. Por la tarde se celebrarán otros actos en el Parque de Atracciones.

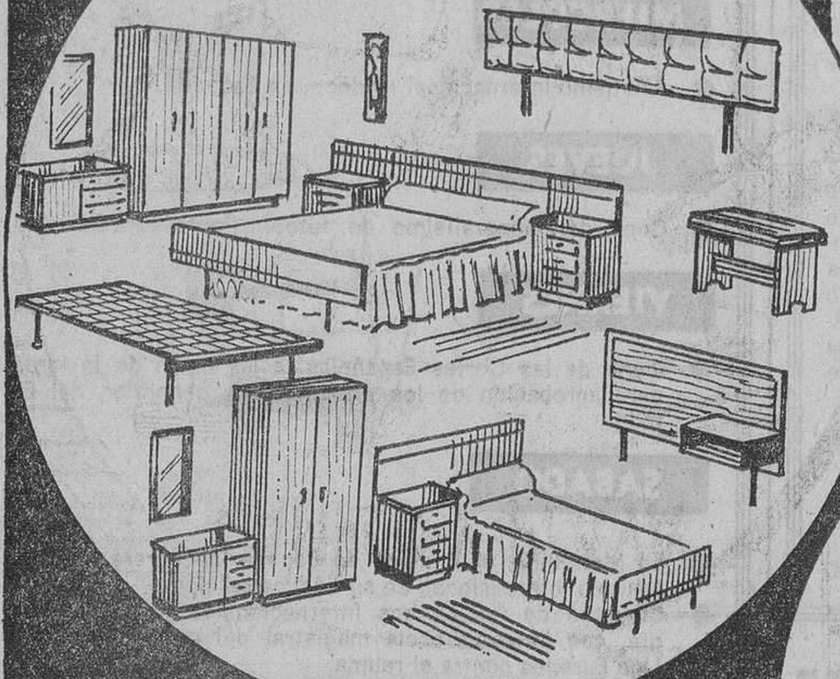
Todas las madres de gemelos y trillizos interesadas en asistir, deben dirigirse al Departamento de Relaciones Públicas de Radio Nacional de España, Paseo de Gracia,

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# MUEBLES TARRAGONA *para*

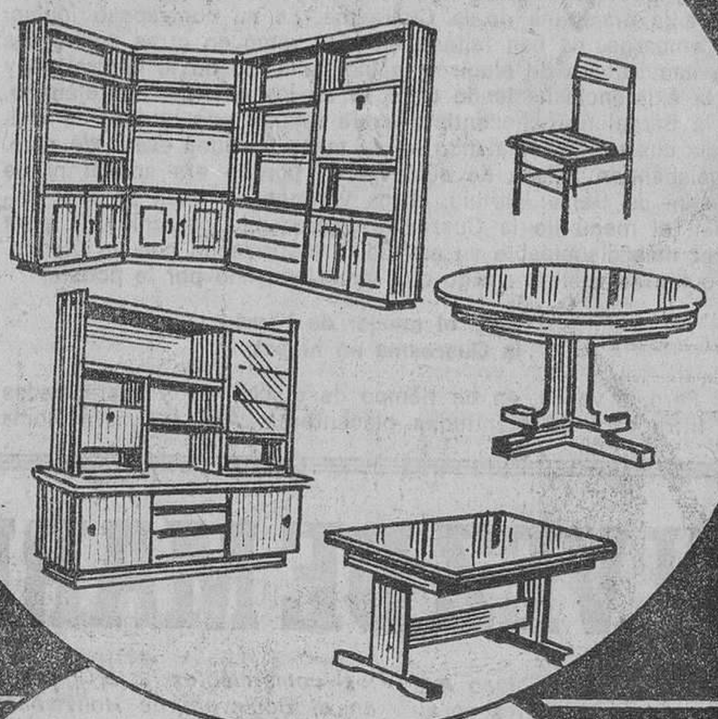
OFICINA

DORMITORIOS



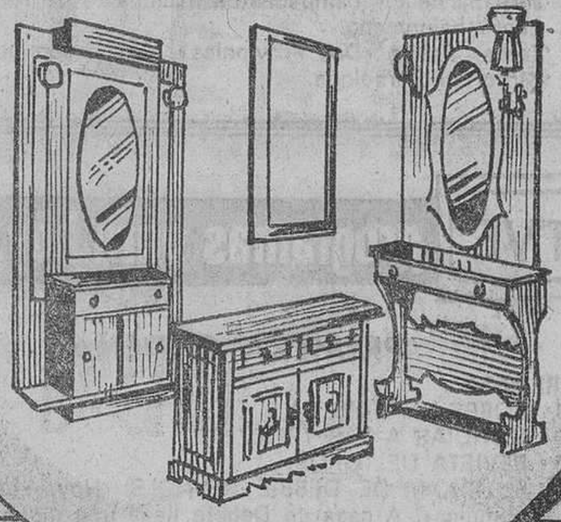
COCINA

COMEDORES

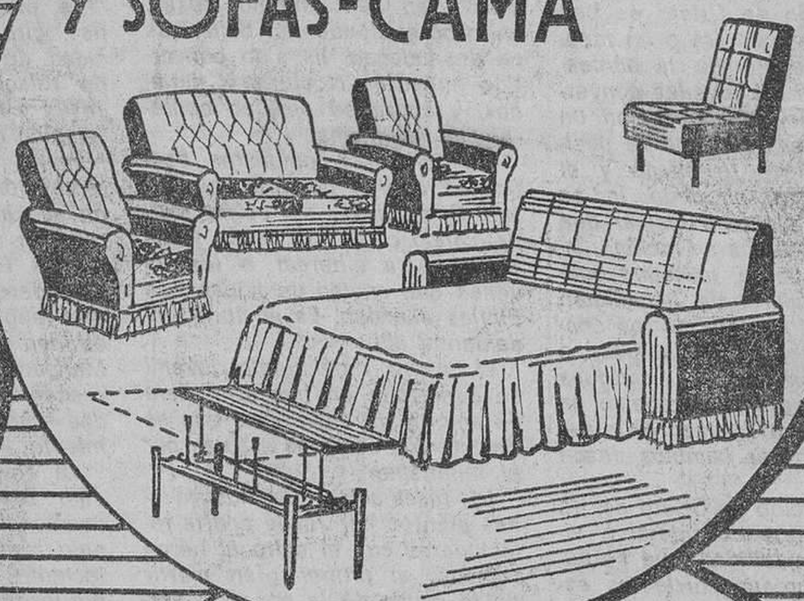


ESTABLECIMIENTOS

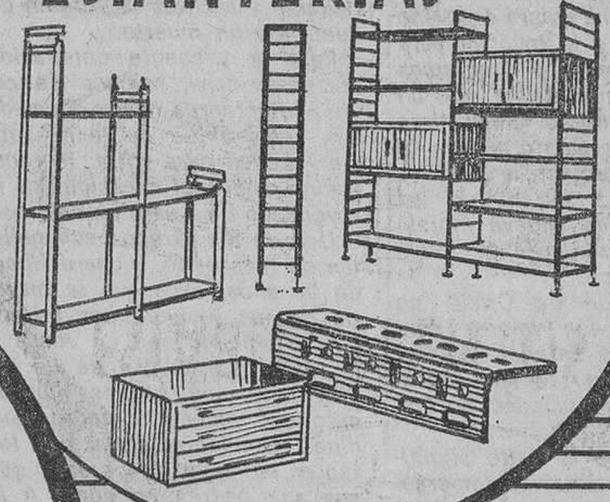
RECIBIDORES



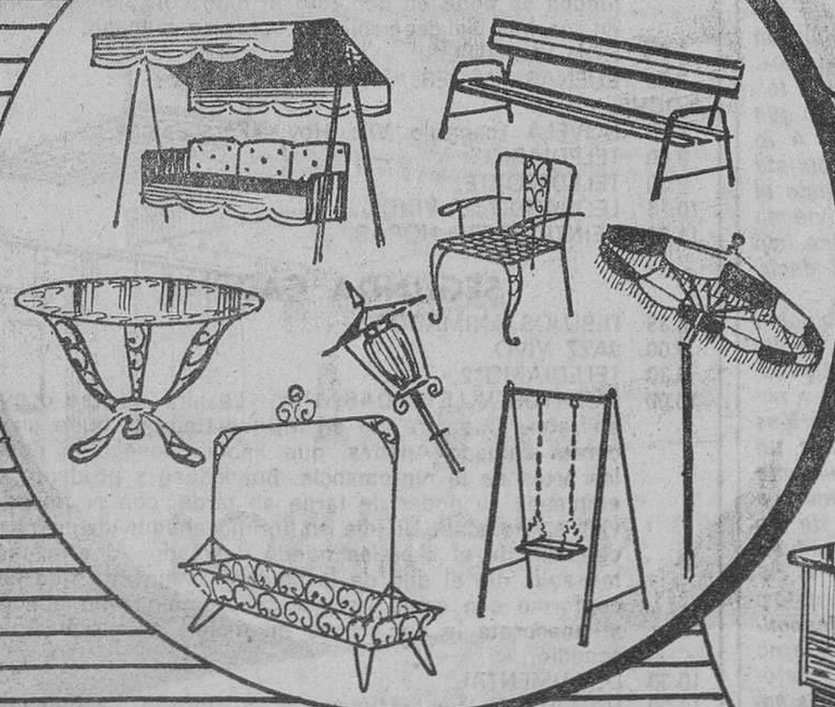
TRESILLOS Y SOFAS-CAMA



ESTANTERIAS



CAMPO Y PLAYA



M. AUXILIARES

CUADROS
LAMPARAS
ALFOMBRAS
COLCHONES
HIERRO FORJADO

*Rincón de las ocasiones en 4.ª planta*

*aparcamiento gratuito*

**SEPULVEDA, 150**

Castillejos, 288 | Caspe, 23
P. Virrey Amat, 1 | Muntaner, 468

| | | | |
|---|---|---|---|
| TARRASA | Pantano, 20 | TARRAGONA | Av. Colón, 26 |
| MANRESA | G. Valiño, 4 | HOSPITALET | P. Ayuntam.to 15 |
| SABADELL | V. Masaguer, 19 | ESPLUGAS | Av. J. Antonio, 104 |
| MARTORELL | Santacana, 48 | VILLAFRANCA | Puigmoltó, 84 |
| LERIDA | Gral. Mola, 89 | STA. COLOMA | Av. S. Coloma, 43 |


Ministerio de Educación, Cultura y Deporte